

UNE HYSTÉRIQUE BATTUE DANS UN POSTE DE POLICE

(A LIRE EN PAGE 35)

La bombe M est tombée sur New-York



Le curé-ouvrier au travail



Quand il s'est agi de bâtir une salle paroissiale à Brookline, village situé à une dizaine de milles de Montréal, le curé H. MEKKELHOLT s'est mis au travail lui-même et avec le concours de ses paroissiens en a commencé la construction. L'édifice qui est très vaste et qui coûtera moins de \$20.000, est presque entièrement terminé. Chaque jour, on retrouve l'abbé Mekkelholt au travail. (On lira en page 37 un reportage sur ce curé-ouvrier). (Photo Roger Lamoureux)

Une bombe est tombée sur New-York. Pas celle des Russes mais une qui vient d'Hollywood et qui s'appelle MONROE, MARILYN de son petit nom. Elle est arrivée dans la métropole américaine, il y a quelques jours, pour tourner un film. Depuis son arrivée, les New-Yorkais en ont presque perdu la tête. On ne parle plus que de Marilyn. On la voit ici donnant un gros bec à ses quelques millions d'admirateurs, des hommes bien entendu. (International)

Dans la banlieue de Montréal

Une école toute neuve: une commission scolaire ruinée

(Par Paul Rochon)

L'enseignement ayant été uniformisé dans la province, il est à supposer que les écoliers de la municipalité de Notre-Dame-du-Sacré-Coeur, dans la banlieue de Montréal, apprennent à l'école à peu près la même chose que tous les autres écoliers du Québec. Peut-être cependant, en apprendraient-ils davantage, de la vie de tous les jours qui les attend à la porte de l'école, si on leur enseignait pourquoi et comment la commission scolaire de l'endroit se trouve aujourd'hui dans une situation déplorable. Car, on le reconnaît tout aussi bien à Notre-Dame-du-Sacré-Coeur qu'au département de l'instruction publique, voilà un bel exemple de commission scolaire, boiteuse.

Il s'y dresse une belle école neuve, tout à côté de la "vieille" école... vieille de huit ans environ et aujourd'hui désaffectée, après avoir souffert pendant ces huit ans d'une surabondance de courant d'air et d'une pénurie aiguë de peinture fraîche. La "vieille" école était devenue trop petite aussi: elle ne renfermait que quatre salles de classe. On y a remédié: la nouvelle école en comptait six! Il faut bien dire "comptait", car elle s'est bien vite trouvée trop petite à son tour, et on vient d'y aménager deux salles de classe (de fortune) au rez-de-chaussée, ce qui donne un total de huit salles de classe, maintenant.

On avait prévu, lorsqu'on dressa les plans de l'école, en 1952, que sa construction coûterait environ \$115,000 et on avait discrètement approché le gouvernement provincial et appris qu'on toucherait un octroi de \$100,000 pour solder cette dépense considérable. Lorsque tout a été fini, les contribuables ont appris avec stupeur que le coût réel s'élevait à \$178,512.60! Et à la taxe scolaire vint bientôt s'ajouter une surtaxe bien lourde à porter.

La caisse est vide

Mais la caisse scolaire ne s'en porta pas mieux pour autant. Les comptes en souffrance s'y accumulaient beaucoup plus rapidement que l'argent, et en plus d'une occasion les salaires des religieuses et des institutrices ne pou-

vaient être versés, la caisse étant à sec. C'est ainsi que de décembre '53 à mars '54, soit pendant quatre mois, aucun salaire ne fut payé. En mars, une rumeur commença à circuler à l'effet que les religieuses se mettraient en grève si elles ne touchaient pas d'argent, et on chuchote que les commissaires empruntèrent quelques dollars du curé de la paroisse afin de verser aux religieuses une partie de leur salaire, afin qu'elles gardent ouvertes les portes de la belle école neuve.

La situation financière ne semble pas s'être améliorée grandement depuis car au début de septembre, on n'avait pas encore payé aux institutrices les salaires des mois de mai et juin. Dans de pareilles conditions, il est assez difficile de recruter de nouvelles institutrices quand on ouvre de nouvelles classes, et c'est sans doute ce qui explique que l'une des classes ait été confiée à une brave mère de famille qui amène chaque jour, avec elle, son garçon de cinq ans à l'école, et l'assied à côté d'elle pendant qu'elle dispense l'enseignement obligatoire aux plus de six ans! A \$1,200 par an, on n'a pas les moyens de se payer un "baby-sitter".

Il semble d'ailleurs que les finances ne soient pas non seulement à sec, mais aussi légèrement embrouillées. Jetons, pour nous en convaincre, un rapide coup d'oeil sur le rapport soumis par le comptable-vérificateur Louis-J. Bourdon, qui procéda à la vérifi-

cation des livres de la commission scolaire pour la période de temps allant du premier juillet '52 au 16 mars '53.

Dans ses remarques générales, le comptable a noté, entre autres choses, que "des transferts de compte, par chèque, ont été effectués des deux côtés de la caisse. De tels transferts," dit-il, "ne doivent pas être inscrits comme paiements à la caisse, ni comme recettes; ces transferts n'ayant d'ailleurs pas été autorisés aux livres des minutes, par résolution".

Au sujet du secrétaire, le même comptable signale quelques "lacunes" et fait remarquer "qu'un livret de talons de chèques est utile sinon indispensable", ajoutant que "les reçus pour taxes doivent être faits en double, ou au moins avec souches ou talons de reçus".

Enfin, il constate que "les comptes de cotisation du dernier rôle n'ont pas encore été envoyés aux contribuables et qu'ainsi, la commission manque de fonds pour régler les salaires et les comptes en souffrance".

Les commissaires tombent

Voilà bien assez de maux pour une seule commission scolaire, croirait-on. Mais le tableau ne serait pas complet, si on n'y ajoutait pas la dissension qui semble exister au sein même de la commission, parmi les commissaires. Bien qu'elle n'ait été créée qu'en juillet '50, la commission devait accepter la démission de deux commissaires dès 1952. Ce n'était qu'un début. En '53, le secrétaire fut destitué et le président, dans un beau geste de solidarité, remit sa démission. Un deuxième secrétaire fut nommé qui démissionna moins d'un an plus tard, et le 28 juin, au cours d'une séance spéciale, on choisissait un troisième secrétaire. Il était nommé juste à temps pour présider l'élection de deux commissaires.

Le 5 juillet, il proclamait la mise en nomination de quatre candidats aux deux postes de commissaire. L'un des candidats, après avoir examiné de plus près le rôle d'évaluation, constata une irrégularité et voulut disqualifier un candidat adversaire. Ce dernier s'offusqua et retira sa nomination, pour être imité, peu après, par un deuxième candidat. Au lieu de proclamer élus les deux candidats restant en lice, le président d'élection constata soudainement qu'il n'avait pas été assermenté comme tel et l'élection n'eut pas lieu.

Québec se mêla de l'affaire et ordonna la tenue d'une nouvelle élection qui doit précisément avoir lieu... lundi prochain, le 20 septembre. Mais, comme un autre commissaire avait démissionné, au cours de cette bisbille électorale, il se trouve qu'il ne reste plus que deux commissaires au sein de la commission et, de ce fait, n'ayant pas le quorum exigé par la loi, la commission scolaire n'a pas tenu de séances régulières ou spéciales depuis le 28 juin!

La commission scolaire de Notre-Dame-du-Sacré-Coeur ne s'en trouve peut-être ni plus mal ni plus prospère, et l'école a quand même ouvert ses portes, même s'il se trouve encore des enfants qui ne la fréquentent pas, faute d'espace, dit-on.

Et la municipalité de Notre-Dame-du-Sacré-Coeur, sise à peu près en bordure du boulevard Taschereau, à environ quatre milles au nord de Laprairie, n'en continue pas moins d'exister. Sans doute afin d'enseigner à toute la province ce qu'une commission scolaire ne doit pas être!



JOHN RONEY, âgé de 13 ans et demi, en paraît facilement 18. Il peut vous faire croire qu'il en a encore plus.



Mme PAULINE SAUTOUR, disparue parce qu'elle n'aimait pas le Canada.

Deux disparus que la police recherche

John a la "bougeotte"; elle n'aime pas le pays

Vu l'aide précieuse que nos précédents articles sur les disparus ont apportée au travail de la police, nous présentons cette semaine deux autres cas qui sont devenus de vrais casse-têtes pour nos détectives de la police municipale.

John Roney (2658, Lacordaire) a 13 ans et demi. Il disparaît du domicile de ses parents pour la deuxième fois cette année. Ce garçon est parti de Montréal la première fois en janvier et fut retrouvé dans des circonstances très bizarres à la fin d'avril à Lethbridge en Alberta. A ce moment il donna comme nom: "Charles W. Wilson" et comme âge: 17 ans. Ce garçon paraît beaucoup plus vieux que son âge et de cette façon arrive à passer inaperçu. Même un juge de paix s'était, dit-on, trompé sur son âge lors de son arrestation. Il mesure 5 pieds six pouces, pèse 135 livres, a des cheveux bruns, des yeux bruns et une figure ronde. Il est doué d'une grande intelligence et d'une facilité étonnante de "persuasion" auprès des grandes personnes. Ce qui ferait croire qu'il travaille actuellement quelque part au Canada. On n'a jamais eu de nouvelles de lui et on ignore la raison pour laquelle il est disparu. Une chose certaine, c'est qu'il aime voyager. Il se peut que John Roney change de ville très souvent à cause de son amour pour les "déplacements".

Le détective H. Desjardins de la Police de Montréal prie les autorités de tous les postes de police des Provinces d'accorder une attention spéciale à la recherche de ce jeune garçon de 13 ans et demi. D'après les renseignements obtenus, il se cacherait dans l'ouest du Canada. Toute personne possédant des détails sur ce jeune disparu est priée de communiquer au plus tôt avec le sergent détective H. Desjardins en téléphonant à HA. 7171.

Je n'aime pas le pays...

Dans la deuxième recherche, il s'agit d'une immigrante du nom de Mme Pauline Sautour. (Son nom de jeune fille est Pauline Austral). M. Sautour, un cuisinier de classe, arriva à Montréal

Pourquoi pas?

EASTVIEW, Ont. — Le maire Gordon Lavergne, élu député de Russell à l'Assemblée législative d'Ontario, demandera un renouvellement de son mandat à la première magistrature d'Eastview aux prochaines élections municipales. Successeur du regretté Daniel Nault, qui fut longtemps député conservateur de Russell à Queens' Park après avoir été préfet d'Eastview et président du conseil du comté de Russell, M. Lavergne attribue son succès de jeudi dernier à l'excellente administration provinciale du premier ministre Leslie Frost. Son double mandat rappelle le succès électoral du maire Alexis Caron de Hull, député libéral à la Chambre des Communes.

il y a un an et demi. Après avoir trouvé une bonne situation, il fit venir, il y a un mois, son épouse de Paris. Pauline Sautour n'aimait pas "le climat, nos gens, nos habitudes" et avoua à son mari qu'elle aimerait retourner à Paris. Père d'une grande fille et marié à Pauline depuis 28 ans, M. Sautour dit qu'il ne veut pas entendre parler de ce projet. Il aime le Canada, possède un bon travail comme cuisinier dans une importante maison et désire élire domicile définitivement à Montréal. Un soir son épouse décide de faire quelques menus achats à un magasin du voisinage. Elle sort de la maison... pour ne plus revenir. Mme Pauline Sautour a 46 ans. Elle est originaire de Paris, mesure 5 pieds et pèse 195 livres. Ses cheveux sont châtain, ses yeux de couleur brune et sa figure est ronde.

Ayant reçu un "tip", le sergent détective Desjardins demande aux personnes de St-Jean (Nouveau-Brunswick) de l'aider dans ses recherches. Il est positif que la dame recherchée se trouve à cet endroit. Toute personne ayant des informations à donner au sujet de cette personne, est priée de communiquer avec le bureau des personnes disparues à la police de Montréal en téléphonant à Harbour 7171.

Comment ne pas "perdre" un disparu...

Lorsque vous trouvez en présence d'une personne recherchée par la police de Montréal (soit pour disparition ou pour les autres cas) et que vous n'êtes pas à Montréal, communiquez avec le poste de police le plus proche de l'endroit où vous vous trouvez. Sur explication de votre cause, n'importe quel poste de police vous viendra en aide et "arrêtera" la personne recherchée, si vos soupçons sont fondés. Sinon, n'alarmez personne pour rien et il vaut encore mieux "suivre" la personne recherchée et communiquer les détails suivants à la police: endroit où elle demeure, lieux fréquentés par ladite personne, gens rencontrés avec qui la personne semblait converser. Prendre autant que possible les adresses des maisons où la personne a passé. C'est le devoir de tout citoyen honnête que d'aider la police dans son travail de recherches. Il ne faut jamais dire: "Les personnes qui disparaissent, c'est toujours une histoire de famille..." car si l'apparence est telle, elle cache sûrement d'autres détails. Une personne a souvent d'autres raisons de quitter son domicile que celles d'une petite querelle de famille. Ceux qui disparaissent ont parfois quelque chose sur la conscience et d'autres fois, il s'agit de malades. Dans les deux cas, c'est un service à rendre que de signaler leur présence à qui de droit.

Qui osera se présenter contre Mlle Charlotte?

OTTAWA. — (D.N.C.) — Les électeurs d'Ottawa sauront la semaine prochaine si l'ancien commissaire Leonard Coulter briguera les suffrages à la mairie contre Mlle Charlotte Whitton.

Homme d'affaires averti et ancien athlète, M. Coulter a été défait par la maîtresse Whitton aux élections biennales de décembre 1952. Il est aussi question de l'ancien maire Bourque, frère du député Romuald Bourque d'Outremont-Saint-Jean et maire d'Outremont. Le Dr Geldert, autre vétéran du conseil municipal, a également été approché. D'aucuns voudraient voir le commissaire Paul Tardif affronter la maîtresse Whitton.

Il était une maison qui voyageait...



C'était une bien jolie maison et ses occupants l'aimaient bien, mais ils voulaient changer de paysage. Alors on l'a chargée sur la plate-forme d'un énorme camion et on est parti à la recherche d'un site plus enchanteur pour la jolie maison. Hélas! en franchissant un ruisseau, les roues arrières du camion ont défoncé le tablier du pont et la maison a culbuté à l'eau, s'immobilisant dans une position qui n'a rien d'horizontal. On finira bien par la remettre sur son camion, mais on se demande comment. (U.P.)

On a battu une folle pour "avoir la paix"

(Par Alain Stanké)

Après le vol de la paye du chef de police dans son propre bureau, voici que Ville Jacques-Cartier nous fait don d'un autre conte pour grandes personnes. Deux fous passent six jours dans les cellules du poste sans manger. Toutes sortes de folies se passent derrière les grilles devant des spectateurs âgés de moins de 15 ans. Un homme administre des coups sur la tête d'une folle "pour l'endormir".

Les deux internés étaient un homme atteint d'une maladie mentale et une jeune femme de 22 ans (C.W.) de Ville Jacques-Cartier.

Ces deux malheureux ont été enfermés au poste de police à cause du manque d'espace dans nos asiles d'aliénés. La jeune femme dérangeait depuis quelque temps ses voisins et faisait pitié à voir dans les rues de la ville. Le nouveau maire, voyant qu'il n'y avait rien à faire pour faire admettre la malade dans un hôpital, pria son poste de police d'héberger la jeune dame en attendant que la situation s'améliore. Bon gré, mal gré le lieutenant Métivier dut surveiller ces deux malheureux derrière les grilles de ses cellules. Les danses et les hurlements que ces malheureux firent une fois enfermés n'étaient certes pas la faute des policiers. Il se passa six jours et les détenus n'avaient pratiquement rien mangé.

Le plus triste de toute l'histoire c'est que durant ce "séjour" au poste de police, les malades mentaux reçurent beaucoup de visiteurs. La jeune femme surtout. Pas besoin d'être de la famille comme à Bordeaux pour visiter les prisonniers. Ici, l'accès était libre à tous. Petits et grands, chauves ou barbus, ceux qui n'avaient jamais rien vu de pareil et ceux qui ont toujours rêvé de voir, venaient là matin comme soir pour regarder "la folle de Ville Jacques-Cartier". Rarement les personnes désireuses de voir "le show" (comme on le disait dans la place) se faisaient refuser à l'entrée du poste.

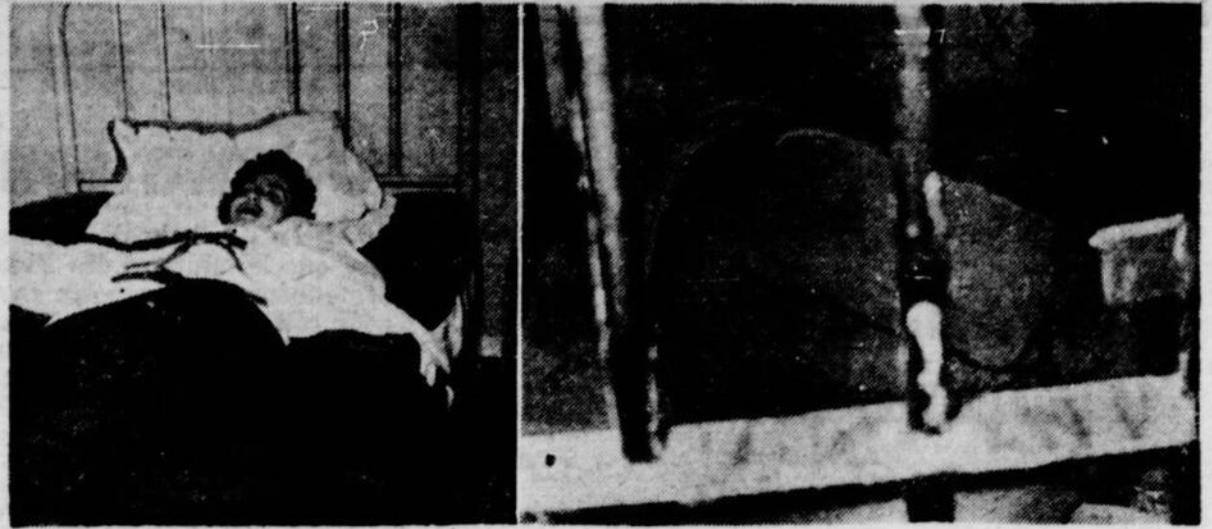
La malheureuse malade, ne comprenant pas qu'elle était la risée de tout le monde, continuait à donner son spectacle, se déshabillant

même à la vue de tous. Le plus scandaleux de toute l'histoire c'est que parmi la nombreuse assistance, il y avait des jeunes de 10 à 17 ans.

S'il n'y a pas d'ordre dans le poste de police, si tout y est sale et si les choses qui s'y passent sont parfois d'un goût douteux, si les murs portent le deuil de doigts mal lavés c'est sans doute la faute du chef de police. C'est sûrement la faute du responsable mais il n'y a pas de responsable. Il n'y a précisément pas de chef de police à Ville Jacques-Cartier. Le maire, qui a d'autres chats à fouetter, ne peut naturellement pas tout contrôler. Un ancien constable, me rapportent des témoins oculaires, désireux d'endormir la malade d'une manière rapide, lui administra des coups sur la tête. Assommée, la malheureuse s'endormit sur le parquet glacé de ciment. C'était la fin du spectacle de la journée et là encore les visiteurs en avaient eu pour leur argent.

Tout à tour, les jours suivants, ces visiteurs ont pu admirer la folle et le fou dans les cellules séparées (rendons au moins hommage à ce qui a été fait) dans différentes positions. Menottes sur les poignets, bras attachés aux barreaux, etc.

Il y a quelques jours, la municipalité de Montréal-Sud a eu la bonté de mettre à la disposition du mari de la malade une camisole de force. Par mesure de sécurité elle est attachée à son lit et ne dérange plus les citoyens. Chez elle, au moins, elle ne reçoit pas de visites indiscrettes et n'est plus la risée de tous les passants.



A gauche, sortie des cellules de la police de Jacques-Cartier, Mme C. W., est liée à son lit dans une camisole de force. Elle y est certainement mieux qu'au poste car là au moins il n'y a pas de curieux pour se moquer d'elle. A droite, un malade mental qui, après avoir déchiré un sommier, dort par terre au poste de police.

Etes-vous de ces onze à qui on veut donner de l'argent?

Si on vous demandait à quelle banque vous déposez l'argent que vous parvenez à économiser, vous pourriez donner la réponse en une fraction de seconde. Et si vous avez risqué quelques dollars à la Bourse, vous pourriez, sans même reprendre haleine, préciser quelles valeurs vous détenez, et combien elles cotent. Cependant, il existe de par le monde 50,000 personnes qui ont oublié qu'elles possèdent de solides actions dans d'importantes compagnies et qui ignorent que ces compagnies les font rechercher afin de leur payer des dividendes. De ce nombre, au moins 32 personnes sont ici même au Canada. En êtes-vous?

Le courrier adressé à ces personnes ne les a pas rejointes, parce qu'elles ont changé d'adresse, parce qu'elles sont mortes ou pour des tas de raisons étonnantes. Aucune de ces raisons ne peut toutefois aliéner le droit qu'ont ces personnes de toucher des dividendes. Même si la personne est morte, ses héritiers n'ont qu'à prouver que l'argent leur revient, légalement, et on le leur donne.

Il existe, aux Etats-Unis, une société connue sous le nom de "Tracers Company of America", avec bureaux dans la ville de New-York, qui se consacre exclusivement à la recherche de tous ces "capitalistes" qui s'ignorent. Au cours des trente dernières années, les "Tracers" ont effectivement retracé plus de 100,000 actionnaires "égarés" et leur ont remis plus de 50 millions de dollars en dividendes accumulés, valeurs de rachat et autres intérêts divers.

Les "Tracers" font encore mieux. Ils ont recouvré des sommes variant entre \$25 et \$8,000 dans quelque 12,000 autres cas, où on s'était adressé à eux pour vérifier la valeur de certaines actions qu'on croyait depuis longtemps périmées. Selon M. Arthur E. Linker, directeur général des "Tracers", il existe en Amérique plus d'un million de ces actionnaires "oubliés"

certains, mais difficiles à définir. Semble le plus déterminé de tous à poser sa candidature. Montre à qui veut les voir des reçus attestant qu'il a réservé des salles publiques et retenu du temps à la radio pour mener sa campagne. Donnera un peu plus de couleur aux élections municipales.

Rochon, Dave: Vétéran authentique de la politique municipale. Beaucoup plus roublard que ne le laissent supposer ses déclarations généralement bruyantes. A décroché un siège à l'Assemblée législative, comme candidat libéral officiel, mais soutient que la chose municipale est au-dessus des partis. Ne se présentera pas, non plus, si M. Houde brigue de nouveau les suffrages... à moins qu'il y ait dissension en haut lieu.

Sauriol, Jacques: Orateur fougueux et type original. Est à la fois journaliste et censeur à la règle provinciale du cinéma. A déjà tâté de la politique, comme nationaliste, et a été deux fois candidat (battu). Fait savoir qu'il est père de sept enfants et partisan de la politique de M. Duplessis. Ses discours sont parmi les plus distrayants qui soient; assistez au moins à une assemblée.

Adhémar Reynaud: On nous affirme à la dernière minute que cet ancien maire, rongé par l'ennui d'un fauteuil quitté à regret, a décidé de briguer de nouveau les suffrages. Cette dernière candidature ferait l'effet d'une pierre dans la mare aux grenouilles.

qui n'auraient qu'à faire valoir leurs titres pour puiser à même des fonds d'une valeur globale de trois millions de dollars. Certaines gens oublient leurs valeurs, au cours des années où elles ne rapportent pas de dividendes. D'autres les égarent dans le grenier ou la cave, au milieu d'une montagne de papiers sans valeur. D'autres encore héritent, sans s'en rendre compte, actions dont ils ignorent tout et qu'ils regardent même avec soupçon. Si toutes ces gens jetaient un coup d'oeil un peu plus attentif sur leurs valeurs, elles auraient une belle surprise en réserve.

Et maintenant, vous êtes sans doute impatient d'aller fouiller dans cette grosse malle que vous avez rangée au grenier, il y a quelques années. Il vous semble qu'il y avait là-dedans quelques papiers verts qui pourraient fort bien être des actions oubliées et qui pourraient tout aussi bien avoir quelque valeur...

Avant de vous précipiter là-haut, consultez donc la liste qui suit. Le "Petit Journal" est entré en communication avec les "Tracers" et est en mesure de vous apprendre, sans qu'il vous en coûte le moindre effort, si on vous recherche... pour vous couvrir de dollars. Y voyez-vous votre nom, ou celui d'une personne que vous connaissez?

- A MONTREAL**
M. HENRI BOUCLIER, 108, rue Dorchester (dernière adresse connue).
 - Mme CLARA MARTIN, 702 avenue Bloomfield.
 - Mme DELPHINE SEXTON, a/s Banque Canadienne Nationale, 759 ouest, rue Sainte-Catherine.
 - M. STIF WAROZLYT, 329, est, rue Ontario.
 - M. EDWARD H. AUDEN, chambre 337, Edifice Canada Cement.
 - A LACHINE**
M. VICTOR K. SYMONDS, 627, rue Saint-Joseph.
 - A SAINT-LAMBERT**
Mme VIRGINIA O. POURE, 405, avenue des Pins.
 - A SAINT-PIE-DE-BAGOT**
Madame MELVINA J. TETREAU, a/s de M. Adislas Tetreault.
 - A VERDUN**
M. EMILE C. MAYER, 33, rue Willibrod.
 - A OTTAWA**
Mme MARY BURNS, 175, rue Clarence.
 - Mme JENNIE REID, 350 1/2, rue Somerset.
- Incidentement, on signale que dans le cas de M. Symonds, de Lachine, les renseignements recueillis laissent supposer qu'il est mort, mais qu'il a laissé une soeur, née Isabel, qui vivrait actuellement quelque part à Montréal.
- Si vous avez relevé votre nom ou celui d'une personne que vous connaissez, il ne vous reste qu'à

écrire à "Tracers Company of America", 515 Madison Avenue, New-York 22, New-York, et on se fera un plaisir de vous fournir des renseignements plus complets... et plus payants. Et si vous désirez une réponse, écrivez votre lettre en anglais. Les "Tracers" semblent allergiques au français et soulignent que toute correspondance doit leur être adressée en anglais. Et le "Petit Journal" vous souhaite bonne chance!

Gare aux femmes!

WELLINGTON. — (United Press) — Les femmes incapables de trouver une maison pour leurs familles viennent de s'organiser en association: la New Zealand Homeless Association, qui a ouvert des sections à Wellington, Auckland et Christchurch. L'association vient d'adopter trois résolutions, qu'elle a fait parvenir au gouvernement: 1) arrêt de l'immigration jusqu'à la disparition de la disette de logements; 2) arrêt des transformations des maisons en ateliers, manufactures ou bureaux; 3) cessation des ordres d'éviction par les Cours de justice.



Ce bambin du petit village yougoslave de Bokanjac ne craint nullement de manipuler les serpents. Votre surprise tombera d'elle-même quand vous saurez que la principale occupation de cette petite communauté consiste justement à capturer serpents, lézards et tortues pour les restaurants, musées ou jardins zoologiques. Ce village exporte ainsi annuellement 15,000 serpents et 50,000 tortues dont les âges vont de 5 à 400 ans. (U.P.)

Les dix candidats (possibles et impossibles) à la mairie

(Par Paul Rochon)

Quoi qu'en disent tous les oracles politiques de la métropole, il n'y a actuellement aucun candidat officiel à la mairie de Montréal. Légalement, les candidats ne seront mis officiellement en nomination que le 14 octobre, soit onze jours avant les élections. Mais, si l'on tient compte de tous les noms qui ont été mis de l'avant depuis un mois et si l'on procède à une simple addition, on constate qu'il y a exactement dix candidats possibles (ou impossibles) à la mairie. Classons-les par ordre alphabétique et ajoutons une courte "définition", comme le fait le dictionnaire Larousse, et nous avons ce qui suit:

Asselin, J.-O.: Président actuel du comité exécutif, candidat favori des "grosses légumes". N'a rien dit ouvertement de ses intentions, mais la rumeur veut qu'il soit le candidat no 1, si M. Houde se retire. La rumeur veut aussi qu'il hésite à se présenter, n'étant prêt à accepter que si son élection est chose assurée.

Dionne, Camille: Plutôt inconnu sur la scène politique. Est présenté par la "Ligue de Réforme civique" sous l'étiquette de "candidat ouvrier". A d'excellentes chances de perdre son dépôt.

Drapeau, Jean: Candidat officiel de la "Ligue d'Action civique". A débuté dans la politique comme nationaliste et a déjà connu nombre de campagnes électorales (infructueuses). Était l'un des deux avocats qui ont mené la maintenant célèbre enquête sur le vice organisé à Montréal. A une réputation d'incorruptibilité que rien n'est venu ternir. Peut causer des surprises.

Boisseau, Fernand: Candidat éventuel, moussé par un groupe politique influent (ce ne sont pas les libéraux) qui n'a pas encore cependant donné de réponse définitive. A lancé autrefois le journal "Debout" et est très bien coté dans

le monde catholique. Fut également secrétaire de l'Association des Marchands détaillants du Québec. Incertain.

Guindon, Léo: Président de l'Alliance des Professeurs catholiques de Montréal, célèbre pour ses longs démêlés avec M. Duplessis. N'a jamais fait de politique active, mais a été officiellement prié par une imposante délégation de se porter candidat. A demandé une semaine de réflexion avant de donner sa réponse. Semble hésiter.

Houde, Camilien: A écrit à son fidèle secrétaire, Sauvé, du fond de sa retraite à la clinique Mayo, que sa santé ne lui permet pas de lutter de nouveau pour la mairie. Il a le coeur navré de laisser en d'autres mains les chers intérêts de "ma" ville.

Lafaille, Marcel: Jeune vétéran de la politique municipale. Très habile à se tirer de situations épineuses (Exemple: l'heure de fermeture des garages) et tout aussi habile à manoeuvrer dans les coulisses. Possède le sens des réalités, et ne se présentera certainement pas si M. Houde est candidat. Ne dit rien, entend tout.

Lafontaine, Charles: Bouillant personnage politique, a fait de la petite histoire comme maire de Ville Saint-Michel. Appuis politi-

Un apéritif parfait et rafraîchissant
Servez avec de la glace
Ajoutez de l'eau fraîche ou gazeuse

PERNOD

Le plus fameux apéritif de France

Pernodfils

Visitez notre kiosque à l'exposition "La France à Montréal" au Palais du Commerce du 10 au 26 septembre.

Ecrivez à B.P. 384, Westmount, P.Q., pour dépliant de recettes gratuit.

En vente aux magasins de la C.L.Q.

VOUS ÊTES ASSURÉS

d'acheter le meilleur

en choisissant l'appareil de télévision le plus en demande sur le marché.

RCA VICTOR

modèles 1955



avec
L'IMAGE PROFONDE
améliorée



Gratis!

- Antenne intérieure
- Installation - Livraison
- Garantie 1 an sur lampe-écran et de 3 mois sur les parties

MODELES A PARTIR DE

\$ 214.⁰⁰

TERMES FACILES

Nous sommes vendeurs autorisés RCA Victor

Jean Le Blanc

ENDROIT IDEAL POUR VOTRE AMEUBLEMENT

5826 ST. HUBERT
PRES DE FLEUDEMONT
TEL. DO. 4927

CR. 3440

Ruiné par la pension de vieillesse Ottawa songe à hausser les impôts

Le prochain discours sur le budget fédéral est encore loin, mais déjà on peut prédire que le ministre des Finances y annoncera son intention de plonger la main plus profondément dans notre enveloppe de paye. En effet, Ottawa a grand besoin d'argent pour combler le déficit chronique du fonds de pension de vieillesse et il lui faudra inévitablement le prendre là où il se trouve: dans les goussets des contribuables. Ce qui laisse prévoir une hausse à peu près inévitable du taux de l'impôt sur le revenu pour le prochain exercice financier.

Les pensions de vieillesse ont été accueillies avec la plus vive satisfaction par les contribuables, mais on ne peut ainsi distribuer de l'argent sans aller le puiser ailleurs; c'est le revers de la médaille. Lorsque fut créé le programme des pensions de vieillesse, en janvier 1952, le grand argentier était d'avis que les lourds déboursés qu'il entraînerait seraient automatiquement compensés par les revenus de la taxe spéciale de sécurité sociale qui fut imposée à la même époque. Mais, malheureusement, il n'en a pas été ainsi.

Déficit chronique

Dès le premier mois de son existence, le fonds de pension de vieillesse accusa un déficit. Il en fut de même le mois suivant. Il en fut de même pour le premier semestre et le semestre suivant. Il en fut de même pour la première année et l'année suivante. Si bien qu'à la fin de l'année fiscale actuelle le déficit global sera de près de 250 millions de dollars, si la tendance actuelle se maintient. Et rien ne laisse prévoir un changement pour le mieux; bien au contraire!

Au cours des six premiers mois de son existence, le fonds de pension de vieillesse versa \$49,700,000 de plus qu'il n'en avait perçu. Le déficit enregistré au cours du deuxième semestre fut tout aussi considérable, de sorte qu'après un an de savantes manipulations financières, le fonds de pension de vieillesse accusait une perte totale d'environ cent millions de dollars.

Pareil déficit aurait mis en banqueroute n'importe quelle entreprise privée, mais pas le fonds de pension de vieillesse. En effet, la loi des pensions de vieillesse stipule que le ministre des Finances doit déposer un rapport annuel, en Chambre, signalant les emprunts "temporaires" qui ont dû être effectués, ce qui lui permet ensuite d'établir le chiffre des montants qui seront nécessaires l'année suivante (à son avis) afin que le fonds puisse s'acquitter des versements qui lui incombent sans avoir à emprunter ailleurs. De plus, la même loi permet une hausse du taux de l'impôt spécial de sécurité sociale, au cas où le fonds accuse des déficits.

M. Abbott ne savait pas

Lorsque M. Abbott soumit un premier rapport, en 1952, il fit remarquer que le fonds n'était en existence que depuis six mois et qu'il ne pouvait déjà savoir si ses revenus étaient suffisants pour les dépenses qu'il avait à rencontrer. En 1953, il demanda une autre année pour se former une opinion juste sur le sujet. En 1954, soit en avril dernier, M. Abbott eut encore à signaler l'éternel déficit. Cette fois, il risqua une timide opinion: "Du strict point de vue comptable," dit-il, "mais je crois que le temps serait mal choisi de hausser les taxes." Et ayant ainsi exprimé son avis, M. Abbott proposa que l'impôt soit maintenu au même taux... pour une année encore!

Cette année s'achève, et lorsque le nouveau ministre des Finances prononcera son premier discours sur le budget, elle se sera écoulée entièrement. Et les déboursés du fonds de pension de vieillesse ne diminuent pas. Bien au contraire, ils augmentent continuellement et progressivement. Alors qu'en 1952, par exemple, les versements mensuels atteignaient un total d'environ 26 millions de dollars, ils sont actuellement de près de trente millions de dollars. Et si ces versements ne peuvent guère être réduits, il n'en est pas de même des revenus. Il suffirait d'une légère crise économique pour faire baisser le revenu national et du même coup faire baisser les revenus du fonds de pension de vieillesse.

Le seul remède

Dans l'occurrence, on ne voit pas comment on pourra combler indéfiniment ce déficit chronique, si on ne hausse pas le taux de l'impôt. Par le passé, tous les déficits ont été effacés en puisant à même les réserves du fonds — qui ne sont pas inépuisables — ou grâce à des

crédits spéciaux votés par le parlement. Le rajustement qui s'impose ne saurait tarder beaucoup plus longtemps.

Le ministre des Finances voudra l'apprendra, sans doute, en termes plus circonspects mais plus coûteux, lors du prochain discours sur le budget.

Il avait autre chose qu'une idée en tête



Ce n'est qu'après avoir souffert de maux de tête pendant trente ans que HARRY STONE, de Philadelphie, en a découvert la cause. Il avait une lame de canif longue de trois pouces et demi enfoncée dans le crâne et on vient tout juste de la lui retirer, au centre médical Einstein. Une fois son mal de tête disparu, il s'est souvenu qu'il avait pris part à une querelle, vers l'âge de 14 ans, et qu'on avait dû pratiquer quelques points de suture pour refermer une plaie qu'il avait au-dessus de l'œil gauche. Une fois l'intervention chirurgicale terminée, il repose, la tête libre, tout en sirotant un breuvage que lui apporte son infirmière. (International)



CHIROPRACTICIEN

Sur appointment seulement Tél.: HO. 9320

Constant Croteau, D.C.

Docteur en Chiropratique

RAYONS X

ex-interne Clinique Spears (Colorado)

5107 PAPINEAU MONTREAL
en face du théâtre Bijou

Une grande science reconnue et réputée, au service de la population souffrante, qui donne des résultats rapides et durables à tous ceux qui ont recours à son aide. Le chiropraticien pratique à la disposition de l'humanité pour le recouvrement de la santé de toute personne, avec tous les instruments de la science moderne.

EXAMEN DE LA VUE

LUNETTES — VERRES OPHTALMIQUES

ALBANY PHILIE, O.D.

assisté de

J.-A. Allaire, O.D.,

F.-X. Bordeleau, O.D.,

Optométristes et opticiens diplômés

Plateau 5151
Local 338

Profilôme,
St-Catherine

BUREAUX CHEZ

Dupuis Frères

A Brookline, à dix milles de Montréal

Le curé a lui-même bâti sa salle paroissiale

(Par Roland Côté)

"Vous voulez voir Monsieur le curé," cria un bambin qui m'avait aperçu à la porte du presbytère; "il est à la salle paroissiale, la grosse bâtisse en briques que vous voyez là-bas." Je m'engageai dans la rue boueuse de Brookline, petit village situé à quatre milles de St-Hubert. Dans la salle paroissiale en construction, deux hommes travaillaient. "On m'a dit que Monsieur le curé se trouvait ici; où est-il?" L'un d'eux s'approcha et tendant la main, dit: "C'est moi."

Pas un étranger n'aurait pu reconnaître le curé, l'abbé Mekkelholt, dans son accoutrement de travailleur. Portant des salopettes, des bottes couvertes de boues, un veston de cuir et un béret, il ressemblait plus à un simple ouvrier qu'à un ministre du culte. Une grande bonté se reflétait sur son visage.

"Nous voulons terminer notre salle paroissiale et centre sportif au plus tôt," dit-il.

Cette vaste et belle salle, c'est lui avec l'aide de quelques paroissiens qui l'a construite.

"Je veux avoir un centre sportif et récréatif pour mes jeunes, car je ne veux pas qu'ils aboutissent dans un école de réforme."

Et l'abbé Mekkelholt s'y connaît dans les problèmes de jeunes. Pendant trois ans, il a été aumônier dans une prison de Hollande.

Sa paroisse de 165 familles étant pauvre, il a décidé de construire cette salle avec l'aide des paroissiens.

"Mes ouailles ont le cœur plus gros que le portefeuille," dit-il en soupirant.

Il achète une grange pour \$200

L'abbé Mekkelholt, un prêtre de la Congrégation du Sacré-Coeur, fut chargé par Mgr Forget, du diocèse de St-Jean, de prendre la direction de la paroisse en 1949; il venait d'arriver de la Hollande. Sa paroisse était composée de modestes ouvriers et commerçants. C'est en 1951 qu'il entreprit de construire une salle paroissiale et un centre récréatif.

"Nous n'avons pas d'argent, mais une occasion se présente. Une vieille grange était à vendre, car

elle ne servait plus. J'allais voir le propriétaire et je lui offris \$200; il accepta mon offre."

Avec ses paroissiens, l'abbé Mekkelholt entreprit la démolition de la grange et fit transporter les bonnes planches à Brookline. En quelques mois, Brookline était doté d'une vaste salle. Elle ne lui avait coûté que quelques milliers de dollars. Heureux et satisfait, il envoya deux jeunes gens étudier à St-Jean; ils revinrent pour diriger le centre récréatif. Tout allait bien. Mais le 17 janvier dernier, un incendie détruisait de fond en comble l'édifice. Tout le travail était à recommencer.

L'abbé Mekkelholt ne se découragea pas. Quelques jours après le désastre, il réunissait quelques-uns de ses paroissiens — électriciens, menuisiers, plombiers, maçons — et leur soumettait un projet de construction d'une autre salle, plus vaste et plus solide.

La bâtisse détruite était assurée pour quelques milliers de dollars; c'était un départ. Il organisa une souscription et une tombola. Avec \$12,000 pour acheter les matériaux de construction et la bonne volonté de ses paroissiens, il commença la construction de sa salle, grande de 100 pieds par 50 et haute de deux étages.

Il donne l'exemple

L'abbé Mekkelholt se transforma donc en contremaître... mais en contremaître qui travaille. Soixante-dix paroissiens offrirent de donner leur temps. Sous le froid rigoureux, les fondations furent creusées et les bases de ciment coulées.

"Nous n'avons eu recours à aucune aide étrangère, à l'exception d'une grue mécanique pour monter les poutres d'acier."

Chacun y est allé de son talent.

Un des paroissiens qui est plombier de métier, installa le système de chauffage et d'égout.

"Ce qui nous aurait coûté \$8,200, nous revient seulement à un peu plus de deux mille dollars."

Tous les jours, l'avant-midi, l'après-midi et le soir, on retrouve le bon prêtre en train de travailler à sa salle paroissiale. Il en oublie même le dîner.

"J'ai un travail pressant à faire dans les puits artésien," fit-il dire à sa servante l'autre jour, "alors je ne pourrai pas aller avant trois heures."

Cet exemple est un stimulant pour ses paroissiens bénévoles. L'un d'eux a passé la moitié de ses dernières vacances à travailler avec lui.

"Après tout, c'est pour nous cette salle," dit Claude Montreuil, un paroissien qui donne un coup de main à son curé. "Quand elle sera terminée, toute la paroisse en sera fière."

Le système de coopérative

Les paroissiens qui travaillent à la construction de la salle recevront un salaire en heures-hommes, s'ils font partie de la coopérative d'habitation que l'abbé Mekkelholt a fondée au mois d'avril. En effet, chaque soir l'abbé compte le nombre d'heures de travail de ses bénévoles; ces derniers accumulent des crédits.

"Si un homme a fourni 200 heures de travail à la construction de la salle, il a droit à dix pour cent, soit vingt heures de travail gratuites de la part des membres de la coopérative, s'il vient jamais à construire sa maison."

Evidemment, les paroissiens ne tarissent pas d'éloges à l'égard de leur curé.

"Jamais il ne refusera d'aider ceux qui sont dans le besoin," me

dit M. Méloche, épicier, l'un des premiers villageois de Brookline.

"En plein cœur de la nuit, il se lèvera pour aller conduire une femme ou un enfant malade à la ville; quand on lui demande ce que ça coûte, il répond toujours: "Rien." Si la voiture de l'un de ses paroissiens est embourbée, le curé Mekkelholt endossera ses salopettes et avec sa voiture ira l'aider à sortir du trou."

Ce qu'il souhaite, c'est que le gouvernement provincial se décide à paver le chemin qui va de la route no 1 à Brookline.

Mais ce n'est pas toujours rose dans la paroisse. Il y a quelques mois, on vint lui voler au milieu de la nuit des nappes et des broderies d'autel qu'il avait lavées et qu'il avait fait sécher sur la corde à linge. Le dimanche suivant, il se fâcha un peu au prône; pendant la nuit on les lui rapporta.

Peu après, un malfaiteur volait quelques gallons d'huile qui servaient à chauffer son réservoir à eau chaude.

"Il devait en avoir plus besoin que moi," dit le bon prêtre.

Venez voir nos spéciaux de cette semaine VOUS ECONOMISEREZ de 20% à 33 1/3%

POUR TOUS VOS CADEAUX ou pour VOUS-MEME...!

rendez-vous chez...

H.C. Grégoire LIMITEE



où les prix sont des plus avantageux. Etant donné leurs importations de tous les pays, vous y verrez des marchandises les plus exclusives à des prix les plus bas. Il y a un choix à la portée de toutes les bourses.

★ Emballage "Fantaisie de Luxe" GRATUIT ★

Le plus grand choix en Amérique de

FER FORGE MARTELE A LA MAIN

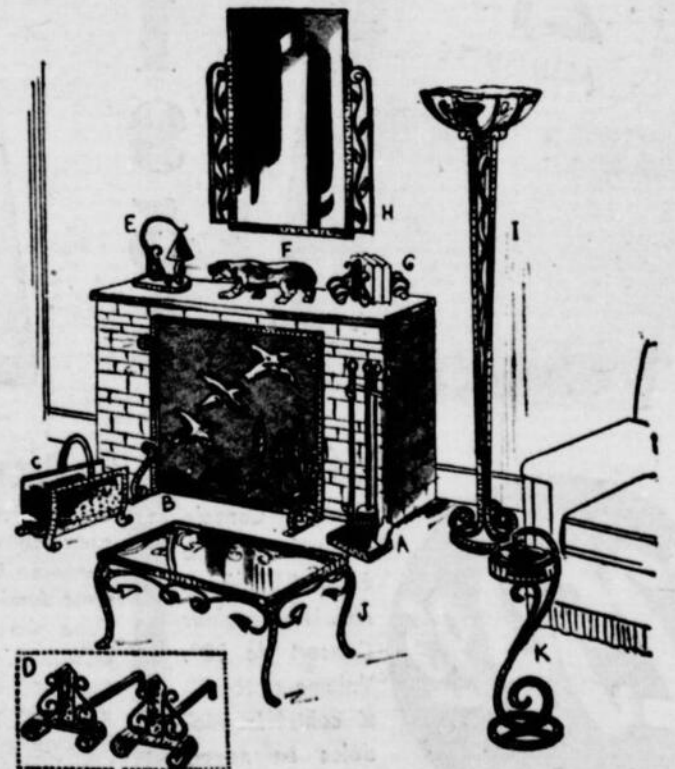
Convenant à tous genres d'ameublement, le fer forgé rehaussera l'apparence de votre foyer

★ EXECUTONS TOUT FER FORGE SUR DEMANDE ★

• Sets de salle à manger, etc., etc.

Aussi: Rampes d'escalier intérieur

20% D'ESCOMPTE Pour 5 jours seulement sur ces item annoncés



- | | | |
|---|--|--|
| A—Set d'outils 33" x 10" x 7". — Rég. \$49.95. Spécial \$39.95 | E—Lampe-Fanal 6 1/2" x 14". Rég. \$22.50. Spécial \$17.95 | I—Lampe torchère. Rég. \$63.50. Spécial \$49.95 |
| B—Grillage. Rég. \$75.00. Spécial \$49.95 | F—Lion en marbre 13" x 6 1/2". Rég. \$60. Spécial \$39.95 | J—Table à café 28" x 17" x 18". Rég. \$47.95. Spécial \$34.95 |
| C—Panier à bois 19" x 13". Rég. \$40.00. Spécial \$29.95 | G—Appui-livres 8" x 6". Rég. \$12.95. Spécial \$9.95 | K—Cendrier 27" x 8 1/2". Rég. \$17.00. Spécial \$12.95 |
| D—Chenets 14" x 10". Rég. \$49.50. Spécial \$24.50 | H—Miroir 35" x 36". Rég. \$95.00. Spécial \$75.00 | |

100 autres morceaux utiles et décoratifs de \$2.50 à \$125

★ Expédition partout seulement sur réception d'un mandat-poste, PLUS TAXE ★

Facilités de paiements ou léger dépôt pour livraison plus tard



1371 EST, STE-CATHERINE — CH. 2105
ETABLIE DEPUIS 70 ANS

Qui a dit que les hommes sont égoïstes?



On a baptisé "Rendez-vous sous la pluie" ce parapluie qui vient d'être lancé à Francfort, en Allemagne. Le parapluie est excentrique de façon à protéger tout juste l'homme contre l'averse, mais par contre, il accorde un abri trois fois plus grand (disons deux fois, si vous voulez) à la femme qui l'accompagne, afin qu'il ne tombe pas une seule goutte de pluie sur sa toilette.

INSTITUT GENEALOGIQUE
DROUIN

"Solar Vent"



AUVENTS DE BALCON VENTILES en aluminium

COMPAREZ NOS PRIX

ESTIME GRATUIT

Tél.: RA. 2-3472



Aluminium Awning
OF CANADA
6677 rue IBERVILLE
MONTREAL, P.Q.
JEAN LADOUCEUR, PROP.

Dépliant mailé sur demande

Nom

Adresse

AUBAINES FORMIDABLES!

WESTINGHOUSE



combiné 21"

Radio - Phono - TV

Nouveau tube écran aluminite, 3 haut-parleurs individuels. Volume et tonalité contrôlés. Le plus luxueux appareil. Radio 9 lampes à ondes courtes. Valeur régulière de \$924.50... POUR

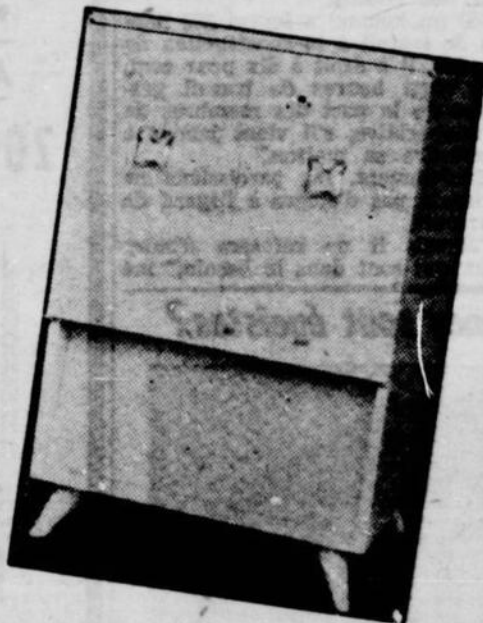
\$589⁵⁰

WESTINGHOUSE

Cette annonce n'est pas un guet-apens — nous livrons les marchandises annoncées.



21" ALUMINITE



1955

Le Californian

Modèle Console exclusif. — Tube écran 21" aluminite. Haut-parleur Concert de 10". Volume et tonalité contrôlés. Modèles en noyer, acajou ou chêne blondi.

\$259⁹⁵

Le Pasadena

aux caractéristiques de qualité. Modèle Console avec demi-portes. Tube écran 21" aluminite. Haut-parleur Concert de 10 pouces. Volume et tonalité contrôlés. Finis noyer, acajou, ou chêne blondi.

\$289⁹⁵

GRATIS!

- LIVRAISON
- INSTALLATION
- GARANTIE D'UN AN

AUCUN DEPOT

Jusqu'à 24 mois pour payer

st. hubert
television

7002, RUE ST-HUBERT
DO. 6334 - 0540 - 1251

5347 AVE DU PARC
DO. 6952 - 0759 - 5919

Histoire de "brassière" qui finira aux Assises

QUEBEC. — (D. N.C.) — "Vous n'aviez pas autre chose dans votre brassière," demanda le procureur de la Couronne à Doris dans le soutien-gorge de laquelle on avait trouvé la montre de Tonio. "J'avais \$12 dans mes poches," de répondre Doris. "C'est un gars qui m'avait donné ça..."

— "Il vous avait donné ça pour quoi?"

— "Il me donne toujours de l'argent".

— "Il vous donne ça pour dire merci?"

— "Il m'avait donné vingt dollars la veille!"

— "Quel est le nom de ce gars-là?"

— "Je ne sais pas".

— "Vous le connaissez depuis longtemps?"

— "Depuis quatre ans".
Quelques minutes plus tôt, Tonio venait de raconter au tribunal la mésaventure qui lui était arrivée une nuit vers deux heures du matin, et qui valait maintenant à la blonde Doris et à Paul, l'ami de cette adolescente de 19 ans, d'oc-

cuper le banc des accusés. Tonio avait rencontré Doris et Paul au restaurant et Tonio avait exhibé une liasse de billets de banque, \$150 ou même \$200.

Tonio accuse Paul et Doris de les lui avoir volés après l'avoir mis K.O.

— "J'ai reçu un terrible coup sur le nez!" a-t-il raconté au juge Laetare Roy.

D'après Tonio, c'est Paul qui aurait frappé; la femme se serait chargée d'explorer les poches à la recherche des banknotes.

Doris et Paul iront aux Assises.

Pas de dépôt "ROYAL" PORTATIF NEUF

- Démonstration gratuite à domicile.
 - Vous payez seulement \$1.25 par semaine.
 - Pour appointment téléphonez à M. Henri, R.E. 7-0358
- DOMINION TYPEWRITER & ADDING MACHINE CO.**
6889 Victoria, près McKenzie, Montréal
Kodak, valeur \$5.00 ou Ensemble Waterman valeur \$6.00 avec l'achat d'un clavigraphe.



A l'Institut Culturel

L'Institut Culturel reprendra ses activités mardi soir, à 8 h. 30. A cette occasion, une conférence intitulée "Rééducation et Culture Humaine" sera présentée au public, à 460 est, rue Sherbrooke. Le conférencier sera M. Roméo-R. Turcot, et l'assemblée aura lieu sous la présidence de M. Marcel Séguin.

\$1000.00 - Vendeurs, Agents



assurez-vous d'ici Noël d'un revenu de \$1000.00 et plus par mois en vendant la ligne de bijouterie la plus complète et la plus recherchée au Canada (montres, bagues à diamants, bracelets, colliers, chapelets, briquets, nouveauté, etc.)
La présentation en couleur dans notre catalogue ainsi que la qualité de nos produits fait que tout autres vendeurs dans cette ligne n'est pas un concurrent pour vous.

Pour obtenir un catalogue, adressez-vous à
C. M. IMPORTING REG'D.
7903 St-Denis, Montréal 10, Qué., VE. 3021

La BIÈRE rêvée des hommes



Une bouteille de Labatt I.P.

AVEZ-VOUS déjà rêvé d'une grande découverte... comme celle d'une bière d'homme digne de vous? Mais pourquoi rêver? Buvez une Labatt I.P., cette bonne bière moelleuse, piquante, corsée et satisfaisante. Ainsi, vous aussi aurez fait une découverte! A la taverne ou chez l'épicier, dites: "Labatt I.P." La Brasserie Labatt.



LABATT

NY A RIEN QUI LA BATTE!

Velibor Rejick montera sur l'échafaud

"J'ai vu poignarder une femme"

"J'ai vu un homme en train de poignarder la femme. Il la retenait au plancher avec son genou et la frappait à la poitrine avec un couteau. Je crois que madame Boyd était déjà morte lorsque je suis arrivé. J'ai crié à l'homme d'arrêter. Il s'est retourné et s'est précipité vers moi, brandissant son couteau. Je me suis sauvé et j'ai rencontré la police juste au moment où je sortais de la maison." Pourtant Embrey Morton, 23 ans, ancien combattant de la guerre de Corée, n'avait pas froid aux yeux. Il en avait vu bien d'autres ces dernières années.

C'était le 10 juin 1954, sur la fin de l'après-midi. Woodstock, Ontario. L'ex-soldat Morton passait devant la demeure de M. William Boyd, quand il entendit des cris de mort provenant de l'intérieur. C'était les appels d'une femme.

N'écoulant que son courage, Embrey Morton se précipita vers la porte d'entrée. Elle était verrouillée de l'intérieur. Mais comme elle n'était formée que d'un léger grillage, il réussit à l'enfoncer sans trop de peine.

Son intervention cependant survenait trop tard. Sans compter que l'assassin retournait maintenant sa fureur homicide contre lui.

Voisine terrifiée

La scène d'horreur avait débuté quelques minutes plus tôt. Mme Roy Brooks, une voisine de Mme Boyd, avait perçu les bruits d'une lutte. A travers sa porte, elle avait vu l'homme attaquer Mme Boyd. Son premier geste alors fut d'appeler la police. Entre temps, il y avait eu l'intervention de monsieur Morton.

Quand la police arriva finalement sur les lieux, ce fut pour constater la mort de la pauvre femme, déchirée par de multiples coups de couteau.

Immédiatement après la police, M. Boyd lui-même arrivait chez lui, après son travail de la journée. Sur le seuil de la porte, il fut rejoint par ses trois jeunes enfants, qui revenaient de prendre leurs ébats dans le parc voisin.

L'assassin était encore dans la maison à l'arrivée de la police. Il avait nom Velibor Rejick. C'était un immigré yougoslave de 37 ans, arrivé depuis peu au pays.

Malheureux dans l'obtention d'un emploi, Rejick n'avait pas travaillé depuis trois mois. Emus par sa condition pitoyable, M. et Mme Boyd l'avaient recueilli sous leur toit. Il n'y était que depuis une semaine, quand sa fureur incontrôlable arma son bras contre sa bienfaitrice.

Ce jour-là, c'est-à-dire le 10 juin, Velibor Rejick avait retiré un petit

chèque d'assurance-chômage. Son premier soin fut d'acheter une caisse de bière qu'il apporta à la maison. Il en ingurgita plusieurs bouteilles sans se cacher de Mme Boyd.

C'est alors qu'elle lui réclama quelques dollars en paiement de sa pension. Rejick jugea le montant trop élevé. Il commença à discuter, puis se fâcha.

Oubliant tout à coup tout ce qu'il devait à son hôtesse, il s'arma du couteau qu'il portait toujours à la ceinture, puis frappa à coups redoublés. Mme Boyd lutta désespérément contre son agresseur. Mais ce n'était qu'une femme et elle n'était pas armée.

Ignoble excuse

Le procès de Velibor Rejick débuta le 9 septembre courant pour se terminer le 13. Il témoigna lui-même pour sa défense et expliqua la tragédie à sa façon.

En tout premier lieu, il prétendit que sa victime avait été sa maîtresse. Le 10 juin il aurait bu dix bouteilles de bière en compagnie de Mme Boyd en l'absence de son mari, qui travaillait toute la journée en qualité de camionneur pour une compagnie de construction. Mme Boyd aurait elle-même vidé cinq bouteilles.

A un moment donné Rejick annonça qu'il allait quitter la maison pour aller travailler aux récoltes de tabac.

Mme Boyd n'aurait pas accepté l'idée de séparation. Elle tenait absolument à le garder auprès d'elle. Ce fut le point de départ de la discussion.

Velibor Rejick n'alla pas plus loin dans son récit. Il prétendit qu'à compter de ce moment, il avait perdu complètement la mémoire.

Quand on le questionna au sujet de son couteau, il prétendit en avoir constaté la disparition vers midi, à l'heure du dîner.

Après trois heures de délibérations, le jury des Assises décida de ne pas tenir compte des affirmations de Rejick et le déclara coupable du meurtre dont on l'accusait.

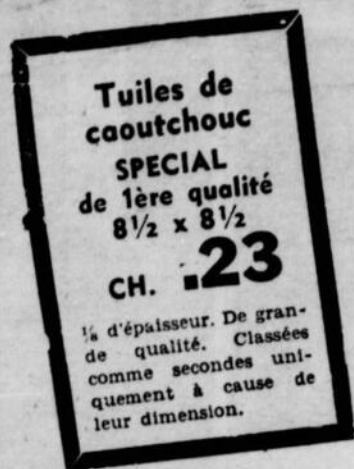
Pour avoir tué sauvagement la femme qui l'avait recueilli, Velibor Rejick montera sur l'échafaud le 14 novembre 1954.

Voyage gratuit pour blondes et brunes

QUEBEC. — (D.N.C.) — Trois étudiants se promenaient, l'autre après-midi, dans une automobile décapotable. Le véhicule roulait à très petite allure en frôlant les trottoirs et ralentissait encore en passant devant les plus belles filles d'Eve. Un des occupants de la voiture brandissait un écriteau sur lequel on pouvait lire: "Voyage gratuit pour les blondes et les brunes".

PREMIERE FOIS A MONTREAL...

TUILES DE PLASTIQUE EN PUR VINYL



"La tuile à l'éclat permanent" SEULEMENT

ch. 25¢

Montreal Floor Coverings Reg'd.

"LA MAISON DE 1,000,000 DE TUILES"

1504, RUE BLEURY (coin Ontario) HEURES D'AFFAIRES: LUNDI AU SAMEDI INCLUS 8 H. A 6 H.

HA. 4312

VOUS ÊTES CHAUVÉ, ou presque?

VOUS AVEZ TORT... THOMAS

PREMIERS EXPERTS CAPILLAIRES AU MONDE VOUS OFFRENT UN TRAITEMENT ÉPROUVÉ QUI

- Arrête la chute des cheveux
- Enraye la démangeaison
- Stimule la pousse de cheveux vigoureux

Vous pouvez suivre chez vous le traitement prescrit

Présentez-vous à la clinique THOMAS pour obtenir un examen gratuit de votre cuir chevelu. Un de nos experts vous dira exactement ce qui cause la perte de vos cheveux. Il vous prescrira un traitement éprouvé, adapté à votre cas personnel. Bientôt, les pellicules disparaîtront, puis la démangeaison; vos cheveux cesseront de tomber, et enfin ils recommenceront à pousser sur les endroits chauves! Vous serez émerveillé.

Le traitement THOMAS, le plus efficace au monde pour enrayer la calvitie, a connu jusqu'à date trente-trois années de succès continus. Il ne vous reste qu'à vous décider. Visitez dès aujourd'hui la clinique THOMAS: nous sommes certains de pouvoir vous aider.

LA CLINIQUE THOMAS ACCEPTE DE TRAITER SEULS LES CAS DONT L'EXAMEN NE REVELE PAS UNE CONDITION INCURABLE DU CUIR CHEVELU.



Voyez comment le traitement Thomas a fait repousser les cheveux de Monsieur Charles Dillon.

1010 Ste-Catherine ouest
Imm. Dominion Sq.
Montréal
UN. 6-6198



LA CLINIQUE CAPILLAIRE THOMAS



Notre spécialiste, Monsieur D.-R. Gauthier, explique le fonctionnement interne du cuir chevelu, et comment un traitement et des soins particuliers peuvent améliorer vos cheveux.

ATTENTION!

Notre clinique mobile passera à

QUEBEC
Château Normandie
Vendredi et samedi,
les
24 et 25 septembre

EXAMEN GRATUIT

par notre spécialiste: M. D.-R. Gauthier
Heures de consultation: 2 P.M. à 9 P.M.

Quinze chevreuils en trois jours



Dans son édition de la semaine passée, LE PETIT JOURNAL mentionnait, dans un article qui n'est sans doute pas passé inaperçu, que, dans l'île Anticosti, les chasseurs n'avaient le droit d'abattre que cinq chevreuils chacun par saison. Comme pour prouver à nos lecteurs que LE PETIT JOURNAL n'est pas plus "galéjeur" en histoires de chasse qu'en histoires de pêche, ces trois Nemrods nous faisaient parvenir cette photo ces jours derniers. De gauche à droite, MM. CHARLES CARON, 5780 Beurling, Verdun; LEOPOLD FILIATREULT, 1616 Galt, Montréal, et LEON DUPUIS, 5655 Beurling, Verdun (trois grands chasseurs devant l'Éternel) reviennent tout juste de l'île Anticosti où ils ont abattu chacun cinq chevreuils en trois jours. Comme histoire de chasse, qui dit mieux?

Bandits, tenez-vous loin de Valleyfield!



De gauche à droite, le cadre-musée du poste de police de Valleyfield où l'on voit quelques-unes des armes à feu ramassées dans le temps où les mauvais coups étaient fréquents. Un constable se tient à la porte d'une banque. Comment voulez-vous perpétrer un vol à main armée? Les sergents A. BOYER et S. CHATIGNY s'occupent du tir des constables de Valleyfield. Chaque constable-pompier doit tirer 5 balles par semaine et les résultats sont conservés dans les archives. Le responsable du meilleur système de filières dans la province, le secrétaire DENIS DANDURAND, examine quelques dossiers de vols de bicyclettes. (Photos Alain Stanké)

(Par Alain Stanké)

Valleyfield, la ville qui ne connaît pas de vols à main armée, doit cette enviable réputation à un corps de police exemplaire qui ne manque jamais d'être vanté par les avocats et même par les bandits. Jamais les constables de cette ville n'ont été la cible de commentaires désobligeants et tous les citoyens de Valleyfield n'ont que des éloges pour leurs policiers.

Un avocat qui défendait dernièrement un prévenu en cour à Valleyfield glissa dans sa plaidoierie: "Il faut rendre ici, une fois de plus, hommage à notre force constabulaire qui est certes la plus loyale et la plus efficace que je connaisse..."

Il y a deux ans, un voleur était interrogé en cour et on lui demanda: "Pourquoi il a dit qu'il ne remettrait jamais plus les pieds à Valleyfield s'il voulait commettre un vol à main armée?" A cette question le prévenu aurait répondu: "Parce que la police est trop bien organisée..." Et ceci est d'autant plus vrai que depuis bien longtemps on n'a vu de vol dans une banque de Valleyfield. Nous avons demandé au chef de police:

— A quoi attribuez-vous cette absence de vols dans votre ville?
— Nous avons, nous a répondu M. Paul Marleau, à Valleyfield, un système de surveillance peut-être différent des autres villes: A la porte de toutes les banques, nous plaçons un constable durant certaines heures de la journée. Ce policier surveille la porte de l'établissement et enlève ainsi aux malfaiteurs le goût de faire des bêtises.

A Valleyfield, si vous oubliez de verrouiller la porte de votre magasin après l'heure de la fermeture, on peut dire qu'il n'y a pas de danger et un autre cas typique prouve cette affirmation: La semaine dernière, un marchand recevait un appel chez lui aux petites heures du matin. Un constable faisant sa ronde s'était aperçu que la porte du magasin était ouverte. Croyant qu'il s'agissait d'un vol, il alerta le propriétaire de la maison qui rassura le policier en lui disant qu'il avait tout simplement oublié de fermer son magasin à clé.

Voilà une chose qu'on évite de faire à Montréal. A Valleyfield cela n'a rien d'extraordinaire. Et cet état de choses est sûrement dû, non seulement à la bonne surveillance des policiers, mais aussi à la loyauté et aux bonnes moeurs des gens de la ville.

Au poste de police, nous nous sommes rendus compte que les 22 constables qui y travaillent quotidiennement n'ont rien à envier à ceux de Montréal ni à ceux d'autres villes. Le service de radio de la police de Valleyfield est très efficace avec son système de triple communication. L'officier en charge peut, autrement dit, communiquer avec une auto sur la route, cette auto peut répondre au poste de police et plus encore: cette auto peut communiquer avec une autre auto toujours par la même voie de radio.

Chaque constable de la place est aussi pompier et l'ordre parfait dans lequel les uniformes et les appareils d'incendie sont tenus permet à la ville d'avoir un service les plus modernes. Lorsqu'on sonne une alarme quelque part dans la ville, l'appel s'inscrit sur une machine spéciale qui indique l'endroit du feu. Tous les constables disponibles au poste changent immédiatement d'uniforme (ce qui

leur prend à peine une minute) et sautent dans les camions qui, soit dit en passant, sont les plus récents modèles construits pour combattre le feu. On se rendra au point le plus éloigné de la caserne en moins de quatre minutes.

En plus de posséder le meilleur système de filières, le secrétaire, M. Denis Dandurand, (qui est souvent félicité par les ajusteurs de compagnies d'assurances) nous fait visiter le musée du poste. Ce musée est tenu par les capitaines A. Lefebvre, H. Girouard, et les sergents A. Boyer et S. Chatigny.

Depuis plusieurs années on ramassait toutes les armes "recueillies" à droite et à gauche dans la ville. C'est ce qui constitue aujourd'hui le musée. A l'entrée du poste on se frappe le nez sur un cadre où des revolvers, pistolets et brownings de différentes couleurs et de différents modèles sont accrochés. Ces armes sont enfermées

sous clé et la clé est perdue... Mais ceci a très peu d'importance car de toutes façons elles ne servent qu'à distraire les visiteurs. En plus de cette étonnante collection, les officiers du poste possèdent également toute une série de carabines dans la cave du poste.

Ces armes de toutes les longueurs ont chacune une étiquette sur "le cou" disant à qui ils avaient le déshonneur d'appartenir et la date à laquelle ils ont quitté leur propriétaire ainsi que la raison de la "séparation"...

S'il vous arrive de passer au poste de Valleyfield le soir, vous verrez peut-être quelques paisibles citoyens jouant aux cartes avec des constables: une preuve de plus que les policiers de Valleyfield sont accueillants et bien vus des citoyens. Souhaitons qu'un jour les policiers de Montréal puissent eux aussi trouver le temps de jouer une partie de cartes le soir!

SPECIAUX DE SEPTEMBRE SET DE CUISINE



Chromé — 5 morceaux

4 chaises recouvertes de plastique Vinylite. 1 table avec panneau extension 32 x 56 dessus fini arborite. Couleurs au choix. Rég. \$109.00. Spécial de septembre **\$49.95**

REFRIGERATEUR ROY

11 pieds cubes. Régulier \$359.00. Spécial de septembre

\$249.00



LESSIVEUSE

avec pompe automatique. Régulier \$199.00. Spéc. de sept.

\$129.00



Pour rendez-vous le soir, signalez :
RA. 7-2020

Sur un simple appel téléphonique une auto ira vous chercher sans aucune obligation de votre part.
(7 AUTOS A VOTRE DISPOSITION)

POELE ELECTRIQUE

4 ronds (220) avec fourneau et rôtisseur. Fini porcelaine. Régulier \$239.00. Spécial de septembre

\$159.00



— Termes faciles si désiré —

• Set de chambre, 4 morceaux... Rég. \$199 **\$149.00**

TELEVISEUR

de marque très connue
Modèle console avec portes et écran de 21"
se vendent déjà **\$479.00**

\$299.00

GRATIS!

• Antenne intérieure
• Lampe-écran
garantie 1 an
• Livraison et installation

AMEUBLEMENTS ROSE-MONT

Ouvert tous les jours jusqu'à 7 h. — Vendredi jusqu'à 10 h.
3168 est, rue Bélanger RA. 7-2020

Quel que soit votre visage...



**VOUS SEREZ
LA PLUS BELLE...**

...si vous avez eu le soin de parer vos cheveux de la plus moderne, de la plus magnifique des permanentes.

LA PERMANENTE MADELEINE TREMBLAY

"La plus belle"

Si vous avez jamais rêvé d'être ondulée naturellement, prenez immédiatement rendez-vous avec le

SALON MADELEINE TREMBLAY

Experts en permanentes, en coupe de cheveux et en teinture
3434, RUE ST-DENIS HA. 4435

MEME PRIX QU'AUX ETATS-UNIS!

**SEULEMENT \$100 pour le plus petit
le PLUS LEGER MICRO-TYMPAN
dans l'histoire de Zenith**

Nouveau! Le Zenith "Royal-M" 3 transistor, sans tubes, est aussi puissant que certains micro-tympans du double de sa dimension — plus petit que plusieurs se vendant le double de son prix!

Coût seulement 10c par semaine pour une petite batterie! Pas de batterie "B". Pas de tubes. Clarté, confort et commodité remarquables.

Paiements faciles
Garantie de remise d'argent
de 10 jours

Accessoire de construction
essence fourni moyennant
léger supplément

PILES ET FILS POUR TOUS
GENRES D'APPAREILS

Dupuis Frères

Micro-tympans

ZENITH

par les fabricants des appareils
de radio et TV Zenith, de
renommée mondiale.

DUPUIS — troisième étage

HEURES D'AFFAIRES: 9 h. 30 à 5 h. 30 samedi compris
Ouverts jusqu'à 9 h. 30 le vendredi soir

rayons d'économies **AU SOUS-SOL dupuis**

DES FOURRURES...

aux prix que vous voulez payer



COTES MOUTON PERSE NOIR

(pièces)

EXCEPTIONNEL! Coupe supérieure, style ample à 3 godets, doublure de riche satin, manches nouvelles, garnitures de poches, boutons fantaisie... MOUTON GRIS au collet et aux manches. 12 à 18 ans. Ord. 159.00.

SPECIAL AU SOUS-SOL **129.00**

BON MOUTON (agneau traité)

Chaud, chic et jeune... coupe impeccable. Modèle ample, manches nouvelles, doublure de beau satin. Un beau brun chaud. Tailles 12 à 18. Ord. 159.00.

SPECIAL AU SOUS-SOL **139.00**

LAPIN TEINT CASTOR

Echantillons de manufacturier. Modèle 1955 de belle coupe. Modèle ample à 3 godets, manches très larges, doublure de satin. Garniture de poches et boutons. Nuance taupe. Tailles 12 à 20. Ord. 159.00.

SPECIAL AU SOUS-SOL **139.00**



DOS RAT MUSQUE

(teint vison)

Valeur de 229.00

Echantillons de manufacturiers, coupe impeccable. Modèle ample, manches cocktail nouvelles, doublure de satin, poches et boutons fantaisie. Tailles: 10 à 10???

189.00

aucun versement comptant

sur achats budgétaires de 15.00 ou plus - seule la taxe de vente est payable au moment de l'achat

PATTES MOUTON DE PERSE

NOIR

159.00

Echantillons! Coupe parfaite, modèle ample à manches nouvelles très larges. Garniture de Mouton Gris ou Rat Musqué teint gris bleu au collet et aux manches.

Tailles: 12 à 18 ans. Ord. 189.00

COTES MOUTON PERSE NOIR

(pièces)

EXTRAORDINAIRE! Belle coupe, modèle ample à 3 godets, doublure de satin, manches nouvelles, garniture de poches et boutons fantaisie. Tailles 10 à 20 et 38 à 44. Ord. 169.00. SPECIAL AU SOUS-SOL

149.00

BON MOUTON (agneau traité)

UNE BELLE VALEUR! Coupe et confection soignées. Modèle ample à doublure de satin, garniture de poches et boutons fantaisie, manches nouvelles. Nuance de brun foncé. Tailles 12 à 18. Ord. 179.00. SPECIAL AU SOUS-SOL

159.00



souliers d'automne

pour dames et jeunes filles

Valeurs de 4.95 à 9.95
EXTRA SPECIAL AU SOUS-SOL

127
la paire

Toutes les pointures 3 1/2 à 9 dans la collection mais non dans chaque modèle.

ACHAT SPECIAL — 1600 paires de souliers nouveaux. Choix varié de modèles en cuir, genre sandales à courroies, escarpins unis ou fantaisie, talons hauts, cubains ou bas. Bleu, brun, vert, noir dans le groupe.

PAS DE
COMMANDES
POSTALES
NI
TELEPHONIQUES
S.V.P.

DUPUIS — SOUS-SOL

Dupuis Frères

PROPOS sur la fourrure... un art, une industrie

Parmi les plus belles fourrures, plusieurs comme le vison, la loutre, le castor viennent de nos forêts canadiennes. Dans les établissements spécialisés, elles passent par les manipulations d'usage: repassage, éprouves d'appareillage et d'assemblage. Et les peaux de fourrure dont on a mis à jour toutes les qualités naturelles comme la densité du duvet, le lustre dans la teinte et la souplesse du cuir, sont prêtes pour la confection d'élégants manteaux, jaquettes et étoles... le rêve de l'élégante qui devient bientôt réalité chez REID FOURRURES INC. Les ateliers de fourrures REID sont un rucher modèle où l'on applique les données de la mode nouvelle aux silhouettes particulièrement adaptées à chaque fourrure. Les manufacturiers-spécialistes REID FOURRURES INC. connaissent l'art en pelleteries et ils emploient pour le réaliser dans leur collection les meilleures qualités de peaux de fourrures sur le marché. Septembre est le mois des fourrures recherchées chez REID... le mouton de Perse gris naturel ou teint noir est de la classe aussi. Vous le verrez dans un choix de manteaux pour la qualité de luxe à partir de \$250 (prix-budget) jusqu'à \$750. Rendez-vous chez REID et vous en apprendrez beaucoup sur la fourrure, le confort pratique qu'elle donne, l'élégance qu'elle apporte. Si vous visitez la "France à Montréal" rendez-vous ensuite chez REID, rue Amherst, au carrefour de la fourrure — à quelques minutes seulement du Palais du Commerce.

L'acteur George Murphy deviendrait ambassadeur

HOLLYWOOD. — (North American Newspaper Alliance) — On apprend à Hollywood d'une source très bien informée de ce qui se passe à Washington que l'acteur George Murphy serait bientôt nommé ambassadeur. Ce serait là une nomination qui n'a jamais été vue dans le monde cinématographique américain depuis ses 50 années d'existence.

On parle de cette nomination depuis l'accession d'Eisenhower à la présidence des Etats-Unis. Lié par contrat à la MGM depuis quinze ans, George Murphy n'a tourné que quelques films. Il a été presque continuellement prêté durant cette période à l'Association des Producteurs de film comme expert en règlements de conflits dans l'industrie. Exceptionnellement versé dans le domaine des affaires, beau parleur et très sociable, Murphy a plus fait que n'importe qui pour Hollywood durant ces dernières

années. Il a été un personnage très puissant dans les affaires de la Guilde des acteurs de l'écran puisqu'il fut jadis président de cette organisation dont il est encore un des directeurs.

On croit que les contacts très heureux qu'est parvenu à établir Murphy entre Washington et Hollywood durant ces dernières années, aurait décidé Eisenhower



George Murphy

que cet homme est décidément un diplomate né. Né à New-Haven, Connecticut, et diplômé de Yale, George qui a eu 50 ans en juillet dernier, a fait passablement de métiers. Après avoir travaillé comme ouvrier à l'usine Ford, à Détroit, il rencontra et épousa Juliette Kenkel, fille d'un riche industriel. Murphy montra la danse à sa femme qui devint, avec lui, une grande étoile de cabaret. Quoique fameux dans le film musical "Of Thee I Sing", George Murphy n'eut jamais par la suite la chance qu'il méritait d'avoir à Hollywood.

ENTIEREMENT
AUTOMATIQUE
PORTATIVE

ElectroMaid

PLAN DE
PROTECTION
DE 5 ANS

CHAUFFERETTES ELECTRIQUES

*Enr. Trade Mark

Nouveau! Chauffe comme le soleil! Révolutionnaire!

CHAUFFERETTE EN VERRE
PAR RADIATION



DEPUIS \$39.95

CHAUFFERETTE
PAR CONVECTION



DEPUIS \$39.00

Cat. No. 1306AT
National Design
Award Winner 1954

CHAUFFERETTE EN VERRE
PAR RADIATION



\$79.00

C'est nouveau! C'est révolutionnaire! Chauffez les maisons, les écoles, les immeubles sans aucune surveillance. Il suffit de brancher l'appareil — et vous jouissez du confort du chauffage radiant automatique. Ces chaufferettes portatives sont les plus efficaces et les plus sûres. Economiques, elles fournissent une chaleur saine et confortable là où il y en a besoin. D'une finition soignée, elles cadrent avec n'importe quelle pièce. FACILES A UTILISER... réglez le cadran du thermostat automatique précis qui se trouve sur chaque appareil... la pièce sera maintenue à la température voulue. On chauffe entièrement beaucoup de maisons par le verre radiant ELECTROMAID. Des panneaux permanents sont disponibles en installation de surface ou pour encastrement. L'installation complète coûte souvent moins que celle des systèmes traditionnels... les frais d'opération sont minimes... pas de pièces qui s'usent, pas d'entretien. Les unités portatives sont idéales là où il faut une chaleur supplémentaire. Les chaufferettes en verre ELECTROMAID sont



éprouvées et approuvées par la Canadian Standards Association.

Les chaufferettes par convection ELECTROMAID sont idéales pour des endroits humides, motels, caves, camps d'été, garages, bureaux, écuries et granges, etc. La chaufferette par convection ELECTROMAID No 1306AT a gagné le trophée 1954 du Conseil National du Dessin Industriel, pour son apparence et son utilité remarquables, pour son acceptation par le public. Cette chaufferette est destinée à chauffer toute une pièce par la convection. Un autre modèle, le No 1307AH, est une chaufferette à eau et agit en même temps d'humidificateur. Absolument aucun bruit. N'acceptez pas d'autres — Exigez toujours les appareils ELECTROMAID.



Connus et distribués d'un océan à l'autre — au service du Canada depuis plus de 20 ans.

Le VERRE dans chaque chaufferette à garantie de 5 ans est également garanti sans condition pendant 5 ans contre tout défaut.

CANADIAN ARMATURE WORKS INC. (ELECTROMAID DIVISION)
6595 ST. URBAIN ST., MONTREAL • CR. 3191

En vente aux meilleurs magasins — L'un des distributeurs ci-dessous vous renseignera.

Montréal, P.Q.

AUER LIGHT MFG. CO. LTD.
AVER ELECTRIC SUPPLY INC.
L.-C. BARBEAU, LTEE
PHILIPPE BEAUBIEN & CIE
BEN BELAND INC.
CANADIAN ELECTRICAL SUPPLY CO. LTD.
CANADIAN GENERAL ELECTRIC CO. LTD.
CAN. WESTINGHOUSE SUPPLY CO. LTD.
CASSIDY'S LTD.
CAVERHILL, LEARMONT & CO. LTD.
GEORGES DAIGNEAULT LTEE
DESCHENES & FILS LTEE
ETR SUPPLY CO. LTD.
F. X. GUILLEVIN & FILS ENRG.
HARDWARE IMPORT CO. LTD.
L. H. HEBERT LTEE

L.D.G. PRODUCTS LTEE
LA RIVIERE INC.
LES MARCHANDS EN QUINCAILLERIE
LETANG HARDWARE CO.
MUNDERLOH & CO. LTD.
OMER DE SERRES LTEE
RAINBOW DISTRIBUTORS CO.
RAYMOND HARDWARE LTD.
RICHARDSON & BUREAU LTD.
ROY & MARCHAND LTEE
SABOURIN ELECTRICAL SUPPLIES
SHORTALL ELECTRIC LTD.
UNION ELECTRIC SUPPLY CO LTD.
Chicoutimi, P.Q.
COTE, BOIVIN & CIE INC.
Granby, P.Q.
SHEFFORD ELECTRIQUE ENRG.

Roberval, P.Q.
COTE, BOIVIN & CIE INC.
Rouyn, P.Q.
NORTHERN CANADA SUPPLY CO.
Sherbrooke, P.Q.
CANADIAN GENERAL ELECTRIC CO. LTD.
J. S. MITCHELL & CO. LTD.
ROSS BYRON LTD.
Sorel, P.Q.
SOREL MILL & BUILDERS SUPPLY LTD.
Thetford Mines, P.Q.
J.-E. FERLAND LTEE
Trois-Rivières, P.Q.
CANADIAN GENERAL ELECTRIC CO. LTD
P.-A. GOUIN LTEE
Victoriaville, P. Q.
A. G. LETOURNEAU LTD.

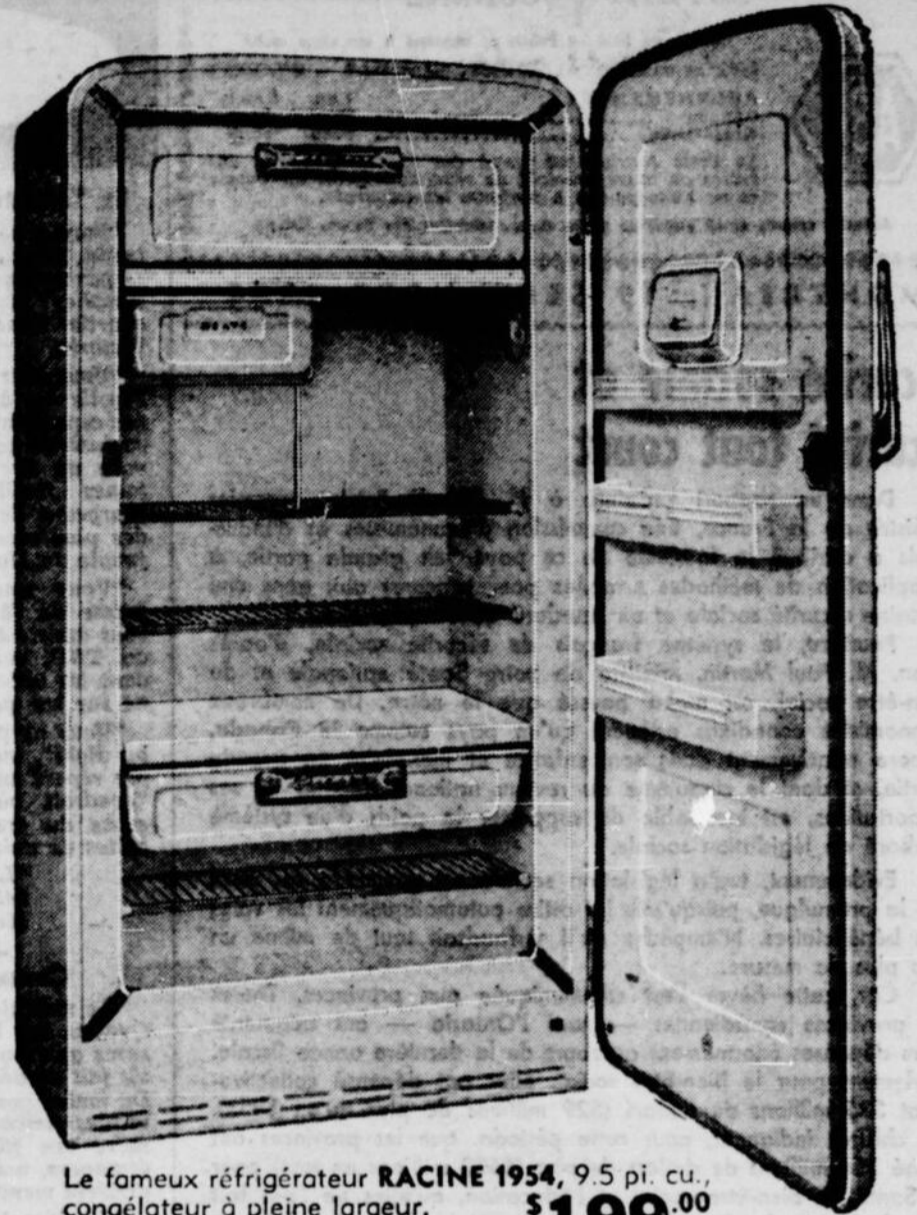
Venise fait peau neuve

ROME. — La Municipalité de Venise a invité des architectes de toutes les régions du monde à soumettre des projets en vue de l'élaboration d'un nouveau plan d'urbanisme. Les spécialistes devront tenir compte de plusieurs éléments: il importe de préserver le caractère des monuments historiques et artistiques de Venise tout en améliorant les conditions d'habitat et d'hygiène de la vieille cité insulaire. En particulier, les fondements des magnifiques palais qui bordent le Grand Canal ont besoin d'être réparés. La ville est surpeuplée et il faut l'agrandir. Plusieurs plans d'expansion sont déjà en cours d'exécution: le port industriel de Malghera va doubler en importance, et un grand aéroport sera construit à Tessera sur le continent. Une troisième jetée sera aménagée à la Gare Maritime où seront groupés une centrale électrique, des réservoirs, le terminus des vedettes, les services des douanes, ainsi que divers entrepôts et des casernes qui sont à l'heure actuelle dispersés dans différents quartiers de la ville. On prévoit l'aménagement de nouveaux quartiers résidentiels sur les sites qui seront ainsi libérés.

Fameux potage à la brosse à cheveux

Une respectable cuisinière trempe son doigt dans la soupière afin de goûter le potage. Monsieur le Marquis, qui vient d'assister à la scène, s'écrie: — Voyons, Mélanie, c'est très sale ce que vous venez de faire! Alors, la maîtresse femme lui répond posément: — Si Monsieur le Marquis avait vu Madame, lorsqu'elle laissa tomber sa brosse à cheveux dans ce fameux potage auquel Monsieur le Marquis trouve un goût si exquis!...

SENSATIONNELLE OFFRE DE SEPTEMBRE PAR *Racine*



Le fameux réfrigérateur **RACINE 1954**, 9.5 pi. cu.,
congélateur à pleine largeur. **\$199.00**
Seulement
\$2.50 par semaine



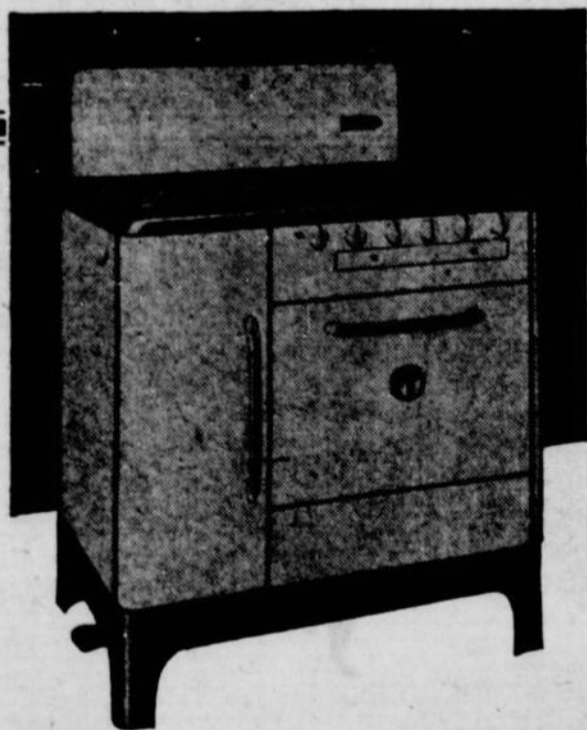
Le nouveau **RACINE 21"**, l'appareil idéal
pour vos soirées d'automne. **\$269.00**
Seulement
\$3.50 par semaine

Tous ces produits portent une garantie de satisfaction appuyée par les
manufacturiers et les magasins **RACINE**

Hâtez-vous d'appeler votre marchand **RACINE** près de chez vous.
Les aubaines y sont innombrables en septembre.

Racine RÉFRIGÉRATEURS DOMESTIQUES

- | | | | |
|---|---|--|--------------------------------------|
| 2904,
RUE MASSON
Giffard 2514 | 2132 est,
RUE MONT-ROYAL
CHerrier 9454 | 3562 est,
RUE ONTARIO
FAikirk 2035 | 7258,
RUE ST-HUBERT
TAlon 0435 |
| 3995, RUE WELLINGTON,
VERDUN
HEmlock 1317 | 524, RUE NOTRE-DAME,
JOLIETTE
Tél. : 4072 | 278, RUE ST-GEORGES,
ST-JEROME
Tél. : 6508 | |



Poêle **BELANGER**, Duetto — Une nécessité
dans toute cuisine moderne — Poêle combiné
charbon et bois, 4 ronds au **\$169.00**
gaz. Seulement
\$2.00 par semaine

Radio réveille-matin
MOTOROLA
SEULEMENT **\$29.95**



Les merveilleux appareils **SUNBEAM**



Mixmaster Sunbeam **\$42.95**
seulement



Grille-pain automatique **\$29.95**
Sunbeam ... seulement



Rôtissoire électrique **\$29.95**
Sunbeam, seulement

LE PETIT JOURNAL

Fondé en 1926 — Publié et imprimé à son siège social

8460, avenue ROYALMOUNT, Montréal 8 — BY. 3501*

ABONNEMENTS :	1 an	6 mois
Canada	\$5.00	\$2.50
Etats-Unis	\$6.00	\$3.00

Le Petit Journal ne prend pas la responsabilité des textes ou autre matériel de rédaction qu'on lui envoie et ne s'engage pas à toujours les retourner.

Autorité comme envoi postal de la 2e classe, Ministère des Postes, Ottawa

MONTRÉAL, 19 SEPTEMBRE 1954

Sécurité sociale et sécurité tout court

Dans un rapport présenté à M. Mendès-France, premier ministre de la France, une commission d'économistes et d'industriels a attribué la faiblesse de ce pays "en grande partie, à l'application de méthodes erronées pour procurer aux gens une certaine sécurité sociale et un standard de vie plus élevé."

Pourtant, le système français de sécurité sociale, d'après l'hon. M. Paul Martin, ministre de notre Santé nationale et du Bien-être social, est moins poussé que le nôtre. De nombreux économistes canadiens estiment qu'un pays comme le Canada, encore relativement dans son enfance et inexploité en grande partie, et dont le cinquième du revenu national dépend de ses exportations, est incapable de supporter le poids d'un système élaboré de législation sociale.

Evidemment, toute législation sociale est commode au parti qui la promulgue, puisqu'elle lui attire automatiquement les votes des bénéficiaires. N'empêche qu'il y faudrait tout de même un peu plus de mesure.

Car, cette fièvre s'est communiquée aux provinces. Toutes les provinces canadiennes — sauf l'Ontario — ont augmenté leurs dépenses énormément au cours de la dernière année fiscale. Seulement pour le bien-être social, elles ont dépensé collectivement 335 millions de dollars (\$29 millions de plus qu'en 1953). Les chiffres indiquent, pour cette période, que les provinces ont utilisé 194 millions de dollars de plus (\$582 millions en tout) pour la Santé, le Bien-être social et l'Éducation, qu'elles ne l'ont fait pour la Voirie, les Ressources naturelles et les industries de base (\$478 millions en tout).

Un danger ailé menace notre province

Il appert que l'Ontario et le Québec font face à un danger ailé. Il ne s'agit pas d'avions à réaction, mais du sansonnet (qui est le seul véritable étourneau, d'après M. Claude Mélançon) cet oiseau que les Anglais appellent "starling". Le sansonnet est un immigré récent chez nous. Eugène Schiefflin, le même qui importa en Amérique le moineau domestique, relâcha cent sansonnets dans le Central Park de New-York en 1891. De cette centaine d'individus proviennent les nuées d'étourneaux vulgaires qui envahissent l'Amérique du Nord, en nombres sans cesse croissants.

Récemment, grâce à des photos des endroits où se juchent les sansonnets, on en a compté plus de trois millions uniquement à Hamilton. Si les sportsmen de Hamilton en tuaient trois mille par semaine, il leur faudrait huit ans pour éliminer les étourneaux de l'endroit... à condition qu'ils ne se reproduisent pas durant ce temps-là!

L'Ontario encourage la destruction des sansonnets, qui endommagent les arbres fruitiers, souillent les immeubles publics, détruisent les autres oiseaux. Malheureusement, aucune méthode ne s'est avérée efficace. On a essayé des fils chargés d'électricité, des instruments émettant des sons aigus, des explosions de dynamite, des hiboux empaillés que l'on place à proximité des endroits où les sansonnets passent la nuit... Rien n'y fait: ils se multiplient quand même.

Il est à craindre que le sansonnet ne soit inexpugnable. C'est un oiseau arrogant, puissant pour sa taille, qui s'empare des lieux de nidification du pivert, de l'oiseau bleu et autres espèces désirables qui, en conséquence, sont en voie de diminution. On calcule que, dans l'est du Canada, il doit y avoir plus de 40 millions de sansonnets à l'heure actuelle.

Que faisiez-vous au temps chaud? Je chantais avec mon permis!

Une mesure que l'on vient de prendre en Autriche devrait faire jauger d'envie tous les bureaucrates, particulièrement les chefs des syndicats de musiciens. On va "régulariser" là-bas la vie musicale. Il sera défendu à quiconque de jouer d'un instrument, de conduire un orchestre, de chanter ou de composer de la musique dans le dessein de gagner de l'argent, à moins d'avoir un permis. Toute personne se destinant à une carrière de musicien devra être examinée pour voir si elle possède quelque talent... et ne pas commencer avant l'âge de dix-huit ans.

Afin d'assurer le fonctionnement du système, tout détenteur de permis contribuera 2 p.c. de son revenu. Si vous êtes pris à chanter ou jouer de la musique en public sans permis, on vous condamnera à une amende de \$800 et à trois mois de prison.

Voilà jusqu'où peut aller l'humanité, lorsqu'elle est atteinte de la maladie du compartimentage.

Nos LECTEURS nous ÉCRIVENT

Et "Montreal by night"?

"Paris a ses clochards, c'est entendu, Mme J.B.; mais je ne pense pas qu'on puisse appeler "philosophes" tous les miséreux du quartier Bonsecours ou du square Victoria.

"Vous avez vu des prostituées à Pigalle ou à Barbès. Ne croyez pas cependant que le vice soit une exclusivité parisienne. Contentez-vous de lire les journaux, certaines feuilles spécialisées se chargeant de mettre au courant des plus récentes activités de la jungle du Mont-Royal...

"Vous vous faites une idée fautive de l'âme de Paris. Avez-vous assisté à une représentation du TNP, revécu votre histoire dans les salles du Louvre ou flâné sur les quais de la Seine?...

"Vous ne parlez que du "Paris by night", mais Montréal n'est-il pas réputé aux États-Unis comme "l'endroit où l'on s'amuse", à cause du grand nombre de ses boîtes de nuit?

"Lucien Serandour, 943, avenue Atwater, Montréal."

Censure ridicule

"Le ridicule ne tue pas dans le Québec, car les nombreuses censures qu'on nous impose auraient tôt fait de décimer la population! De toutes nos censures, toutefois, la plus ridicule est celle qui massacre nos films. Aux yeux des étrangers, nous passons pour des arriérés mentaux.

"Il fait mal au coeur de lire des articles tels que "Duplessis, boss of Quebec" (paru dans "Look"); mais il faut avouer que ce reportage est basé sur la réalité. Les clubs de nuit restent ouverts toute la nuit sous l'oeil tolérant du gouvernement provincial; mais la moindre scène considérée comme osée est immédiatement retranchée d'un film. Est-ce logique?

"Monsieur Cinéma."

Aidons à nettoyer les lectures

"Les lettres de protestations parues dans votre journal relativement à l'affaire Trudeau me persuadent que la majorité des honnêtes gens de cette province ne veulent pas de publications qui exploitent le jaunisme, le goût du macabre et les récits scabreux. Mais on ne veut pas agir ouvertement, on continue d'afficher une apathie décevante et on laisse à d'autres le soin de combattre ces feuilles corromptrices; c'est moins éreintant!

"Ceux, peu nombreux, qui ne craignent pas de protester ouvertement ne sont pas encouragés financièrement. Qui va leur aider? A chaque dimanche, dans nos églises, on nous tend la main pour telle ou telle oeuvre. Pourquoi ne pas aider de nos sous un mouvement de nettoyage des lectures?

"Jean-Paul Richer, de la Ligue des Bonnes lectures."

L'horreur édifiante

"Celui qui signe MONTREALAIS a des idées fausses au sujet de la loi. Qui prétendra que les tribunaux et les journaux favorisent le meurtre? Il est vrai que les photos qui étalent les horreurs du crime peuvent scandaliser; mais elles peuvent aussi servir aux enfants trop hardis qui risquent leurs vies physiques et morales.

"On défend la publication de certains journaux pour ne pas avoir un pays corrompu par le vice, qui est la plus grande cause du crime. Ne dites pas: on peut tuer; c'est faux et ignorant. Nous avons de belles organisations (clubs juvéniles, colonies de vacances) qui protègent les jeunes. Ceux-ci devraient s'intéresser plus au sport et aux choses de l'esprit. Ils ne seraient point portés à languir sur ces revues de femmes nues qui aiguisent les passions et font perdre le respect de la femme.

"Jean Reviens."

"Le Petit Journal" accueille avec beaucoup d'égards les opinions de ses lecteurs. Quand vous nous faites parvenir vos opinions, rappelez-vous que plus votre lettre est courte, plus elle a de chance d'être publiée. "Le Petit Journal" se réserve le droit de condenser ou résumer vos lettres. Si vous ne voulez pas que votre nom paraisse, prenez un pseudonyme, mais signez aussi votre véritable nom et donnez votre adresse; nous ne les révélerons pas dans le journal, mais cela nous permettra de vous demander des renseignements supplémentaires, au besoin.

Des "étrangers dans la cité"

"Comment se fait-il qu'il y ait beaucoup de chômeurs à Montréal et que la ville emploie des gens de l'étranger? Une enquête est de rigueur, afin de savoir qui est le coupable qui emploie des gens domiciliés à Ville-Jacques-Cartier, St-Lambert, Longueuil, etc.

"Certains de ceux-là réussissent même à se faire engager comme permanents par la ville, tandis que nos Montréalais, qui n'ont pas d'ouvrage et qui ont une grosse famille, crèvent de faim avec la maigre pitance de l'assurance-chômage..."

"Un Montréalais sur l'assurance."

Une question de goût

"Pourquoi les gens, surtout les jeunes filles, écrivent-ils à des "Courriers du coeur" (exemple: le Refuge sentimental)? Cela veut-il dire que notre jeunesse n'est pas assez intelligente pour porter remède elle-même à ses peines d'amour?

"Me ferez-vous croire, mes amis, que la signataire du courrier connaît assez votre cas pour vous aider? Un ami intime, un parent, un prêtre pourraient souvent vous donner des conseils de plus grande valeur que ce courrier et ils sont plus disposés encore à vous venir en aide.

"Marcel Dicaire, Sana St-François, Sherbrooke."

Thériault a raison

"J'approuve et félicite M. Thériault pour son article qui nous fait voir sous un vrai jour où nous en sommes rendus, nous Canadiens-français. Notre peuple manque vraiment de politesse et de culture. On dispute sur tout, on se mange la laine sur le dos, on ne cherche qu'à prendre le prochain en défaut. Nous gagnons d'énormes salaires et nous nous plaignons encore et toujours!

"Si tous les Canadiens pensaient comme M. Thériault et si nous appliquions partout les règles du savoir-vivre et de la culture, nous surpasserions tous les pays et même la France. Réagissons et montrons à tous les peuples qu'il n'est jamais trop tard pour bien faire!

A vous, Montréalais

"Je ne suis pas de l'avis de celui qui signait MONTREALAIS dans votre édition du 29 août. Je trouve que voir un cadavre crée moins de mauvaises pensées que les gravures de femmes nues ou presque.

"Ne dites pas: ici, on peut tuer. On ne peut tuer; et, si on le fait, la justice donne une sanction adéquate. Mais vous pourriez dire: ici, on peut tuer les âmes; et ceux qui le font, on ne les recherche pas. Si on le faisait, il faudrait plus d'un bourreau pour pendre tous les criminels..."

"F. Rousseau-Lepage, 48, rue Tessier, Rimouski-Ouest."

La crise du logis

"Personne n'ignore que le problème majeur des pays, villes et simples citoyens est presque toujours d'ordre financier. La construction de logements demande cependant beaucoup moins de finances qu'une guerre comme celle que nous avons "gagnée"; et pourtant ça marche à pas de tortue en ce domaine depuis nombre d'années. Comment se fait-il qu'on ne trouve aucun chef d'Etat ou de province qui veuille s'attaquer vigoureusement à ce problème? Sont-ils aveugles, incompetents ou vendus?..."

"E. Fronté."



L'Américaine qui donna \$10. de pourboire...



Voyez ce que vous offre le

CROSLEY

de 1955

17 - POUCES

Super-V



Le premier appareil de TV assez compact et léger pour être transporté—Image superbe—impeccable!

- Le meuble occupe le tiers moins d'espace, pèse 40% de moins que les appareils courants de 17".
- Vous permet de regarder la TV dans toutes les pièces de la maison—idéal comme second appareil.
- L'écran occupe tout le devant—les contrôles sont placés sur le côté.
- Nouveau châssis super-vertical exclusif.
- Circuit spécial qui prolonge la durée des tubes.
- Garantie d'un an pour le tube-écran—autres pièces et tubes, 90 jours.
- Fini noyer, acajou ou chêne blanchi.



*Et quel prix!
Seulement...*

\$ 199⁹⁵

FINI NOYER
ACAJOU OU CHÊNE BLANCHI LÉGEREMENT PLUS CHER.

Vous verrez MIEUX avec un CROSLEY

*Prix de détail suggéré

CROSLEY RADIO AND TELEVISION DIVISION (CRO-1000) TORONTO—MONTREAL—WINNIPEG—VANCOUVER

45-22-6-8

Voyez le Super-V chez le dépositaire Crosley de votre voisinage.



POURQUOI et COMMENT

(Par Edgar Ansel Mowrer)

Ecran protecteur de 6 milliards

OTTAWA. — Sur la plupart des problèmes internationaux, le Canada et les Etats-Unis travaillent en parfaite harmonie. Ceci est encore plus vrai quand il s'agit de la défense de l'Amérique du Nord.

Comment certains Américains influents ont-ils bien pu avoir l'idée que le gouvernement canadien éprouve quelque tendresse envers les communistes? La vérité, c'est tout simplement que les dirigeants du Canada diffèrent d'opinion d'avec ceux des Etats-Unis, sur la façon de combattre les communistes. Voici quatre ou cinq points où ils ne partagent pas le même point de vue:

Les Canadiens craignent moins les communistes qui vivent parmi eux, que les Américains ne craignent les leurs; et ils déplorent le "McCarthyisme" des Etats-Unis, considérant qu'il vaut mieux manier les disciples de Marx sans tapage politique, ni enquêtes publiques.

Les dirigeants canadiens croient aussi que les Etats-Unis devront

faire, à brève échéance, de deux choses l'une: ou bien contribuer à organiser une nouvelle guerre civile en Chine, dans l'espoir de renverser le gouvernement de Pékin (manoeuvre dangereuse mais logique) ou bien le reconnaître diplomatiquement.

Les experts canadiens considèrent que, grâce à la manière dont elle a dirigé les mouvements nationalistes en Asie, la Chine rouge s'est acquis beaucoup de prestige et une grande popularité. Dans un tel cas, se demandent ces experts, est-ce la tâche du monde libre d'annihiler chez un peuple, quel qu'il soit, la préférence qu'il peut avoir pour le communisme?

De toute façon, semblent croire ces experts canadiens, la Chine populaire se séparera inévitablement de la Russie soviétique; pas immédiatement, mais dans plusieurs années. Pourquoi, alors, ne pas attendre que le temps fasse son oeuvre, plutôt que d'intervenir, au risque d'une guerre mondiale?

Cependant, ces différences de points de vue sont secondaires, pour deux raisons:

La première, c'est que la province de Québec est assez forte, à elle seule, pour empêcher le gouvernement fédéral du Canada de reconnaître diplomatiquement la Chine populaire, même s'il en était disposé.

La seconde, c'est qu'en cas de danger grave — comme, par exemple, si le Danemark consentait à prêter des bases à la Russie au Groenland — le Canada se joindrait d'un bloc aux Etats-Unis pour occuper le Groenland avant que les Russes s'y installent.

Car lorsqu'il s'agit de leur sécurité, les Canadiens sont aussi réalistes que quiconque. Ceci est si vrai, que M. Charles Mills Drury, sous-ministre de la Défense nationale, m'a déclaré catégoriquement que les relations militaires entre le Canada et les Etats-Unis sont "complètement satisfaisantes".

Certaines publications américaines s'en rendent si peu compte, qu'elles négligent de mentionner jusqu'au nom du Canada, quand il s'agit de la défense de régions où ce pays est intéressé au premier chef. Constatant que les Canadiens, dont la population est de 15 millions, n'ont que 130,000 hommes sous les armes et qu'ils refusent toute conscription, ces journaux laissent entendre que l'effort militaire du Canada est insuffisant. Les Canadiens rétorquent qu'avec le onzième de la population et le quinzième des revenus des Etats-Unis, ils consacrent à la défense deux milliards de dollars, soit le quinzième du budget militaire de leurs voisins. Par conséquent, l'effort canadien est proportionnel à l'américain.

Un écran de radar

Enfin, déclare M. Drury, le Canada est prêt à faire sa part dans la construction d'un système d'avertissement contre toute attaque aérienne, sur le pourtour entier de l'Amérique du Nord. A l'est et à l'ouest, la Marine américaine s'appuie à ancrer en plein océan des postes permanents d'alarme sur d'immenses plates-

formes flottantes. Mais dans l'extrême nord, région la plus rapprochée de l'U.R.S.S., et par conséquent la plus vulnérable, les spécialistes canadiens et américains se consultent encore. Le problème est celui-ci: devons-nous ériger un système qui coûtera deux milliards de dollars... ou un système de seize milliards?

J'ai demandé à M. Drury qu'est-ce qui justifiait une différence de prix aussi énorme?

—Voici, répondit-il: pour deux milliards, on bâtit un écran de radar qui discernera tous les avions, ainsi que leur nombre et la direction qu'ils prennent. Pour 16 milliards, l'écran sera assez efficace non seulement pour repérer, mais pour identifier le type de l'appareil, ou des appareils, s'approchant.

"Servies par un écran de 16 milliards, les forces combinées des Américains et des Canadiens n'entreraient en action que si les avions signalés — disons au-dessus du pôle Nord ou du Groenland — étaient identifiés comme communistes. Avec l'écran de deux milliards, tout avion venant de la direction de l'ennemi pourrait être porteur d'une bombe thermonucléaire, et nous n'aurions aucun moyen de l'identifier; par

On l'a renvoyée en Islande



Mme MARIE-THERESE-GERMAINE MARION monte dans l'avion qui, de l'aéroport de Londres, doit la reconduire en Islande d'où elle vient. Mme Marion, qui est d'origine française, dit être partie du Canada pour, via l'Islande et l'Ecosse, aller travailler à Dublin, en Irlande. On n'a donné aucune raison pour ce refus de laisser poursuivre sa route à cette dame qui porte monocle. (Reuterphoto)

conséquent, des centaines de nos intercepteurs prendraient l'air chaque fois qu'un appareil inconnu serait signalé — la plupart du temps pour une fausse alarme".

—Le fait d'envoyer ainsi, sur

Edgar Ansel Mowrer, lauréat du prix Pulitzer et "doyen des correspondants américains" a vécu, au cours du dernier quart de siècle, dans presque tous les pays du monde. Il expédie ses chroniques de toutes les parties de la terre. Après une tournée récente en Europe, où il visita chaque pays de ce continent, y compris la Turquie, il se rembarqua pour l'Asie, afin d'aller enquêter au Japon, en Chine, en Corée et partout dans le Proche et l'Extrême-Orient.

M. Mowrer est l'un des rares hommes, parmi nos contemporains, qui puissent juger avec sagacité et précision la situation mondiale et sa stratégie. Il a déjà été à l'intérieur du Kremlin et les hauts fonctionnaires de tous les gouvernements le connaissent bien. Grâce à ses accointances, il a souvent pu obtenir des renseignements de première main.

Au cours de ses voyages, il ne se limite pas à des interviews avec des diplomates ou des ministres; il vit dans chaque pays, se familiarise avec les habitants et leurs réactions. C'est là un des secrets lui permettant de voir les choses internationales d'un oeil sain au service d'un cerveau sans préjugé. Ayant vécu 13 ans en France, il parle et écrit en français aussi bien qu'en anglais.

Né à Bloomington, Illinois, M. Mowrer fut durant vingt années avec le Service des nouvelles étrangères du Chicago Daily News. Par les nombreux volumes qu'il a écrits et par ses causeries à la radio, ses articles dans les revues, ainsi que ses importantes chroniques dans les journaux, il est devenu l'un des correspondants internationaux les mieux connus du monde. LE PETIT JOURNAL est heureux d'offrir à ses lecteurs les commentaires si autorisés de M. Mowrer et ses réponses à toute question qu'on voudra lui poser, en français ou en anglais.

de fausses alarmes, nos escadrilles allées au-dessus des nuages plusieurs fois par année, coûterait-il 14 milliards?" demandai-je.

—Non, certes.

—Alors, n'est-il pas évident qu'afin d'épargner l'argent des contribuables, on décidera en faveur de l'écran de deux milliards? —On le saura bientôt. Mais quoi qu'il en soit, veuillez assurer vos lecteurs que le Canada fera sa part, quelque décision qu'on prenne.

Voilà l'une des bonnes raisons qui m'ont fait quitter le Canada plus heureux que je l'étais au moment d'y venir.



Fatigué? A bout de forces?
Vous vous sentirez plus fort
RAPIDEMENT...
grâce à l'action rapide de
GERITOL!

Si vous vous sentez fatigué et à bout de forces, vous souffrez peut-être de sang sous-alimenté. C'est ce que les docteurs appellent anémie due à l'insuffisance de fer — ou en d'autres mots, SANG FATIGUE.

Pour vous sentir rapidement plus fort, prenez GERITOL, le remarquable tonique ferrugineux à l'action rapide qui commence à fortifier le Sang Fatigué en tout juste 24 heures. Oui, en un jour seulement le fer contenu dans GERITOL circule dans votre système sanguin apportant la force et une énergie nouvelle à votre corps.

Vous sentez-vous fatigué dans les bras, les jambes, le dos? Avez-vous perdu votre énergie? Si votre fatigue est causée par une anémie due à l'insuffisance de fer, autrement dit Sang Fatigué, vous devez prendre GERITOL maintenant!

Procurez-vous GERITOL chez votre pharmacien en liquide ou comprimés faciles. Vous vous sentirez rapidement plus fort — en 7 jours ou votre achat vous sera remboursé. **GERITOL** Pour le sang fatigué



Votre chien a besoin de

VIANDE ROUGE MAIGRE!



La viande rouge maigre procure les précieuses protéines qu'il faut à votre chien chaque jour. Les chiens qui reçoivent beaucoup de protéines dans leur alimentation le révèlent dans un poil lustré, des yeux clairs, de la vivacité, un bon état de santé et un naturel heureux.

Adoptez pour lui Ken-L-Ration

La façon économique de donner à votre chien beaucoup de viande rouge maigre est de lui servir le nourrissant Ken-L-Ration. Vous pouvez vraiment voir la viande rouge maigre dans Ken-L-Ration. (Ouvrez une boîte et voyez par vous-même!)

De plus, Ken-L-Ration est renforcé de tous les minéraux et vitamines qui favorisent la "santé du chien". Commencez dès aujourd'hui à servir à votre chien une haute valeur protéique avec

Ken-L-Ration





Nous fauchons toujours les prix!

C'est un fait et vous pouvez vous en convaincre en venant voir le plus vaste choix d'appareils de

TELEVISION

DE TOUTES MARQUES

NOUS SOMMES LES SEULS A MONTREAL A VOUS OFFRIR UN CHOIX COMPLET D'APPAREILS DE TELEVISION DE MARQUES REPUTÉES, TELLES QUE: PHILIPS, G.E., EMERSON, R.C.A. VICTOR, DUMONT, WESTINGHOUSE, PHILCO, etc.

Voyez notre choix complet d'appareils de télévision **Admiral** modèle 1955 avec écran géant et tube aluminisé. Nous vous les offrons **AUX PLUS BAS PRIX EN VILLE**

AUBAINES LES PLUS SENSATIONNELLES JAMAIS OFFERTES

ADMIRAL 17" d'écran Modèle console SPECIAL \$199.00	C.B.S. COLUMBIA Ecran 21" console Tube aluminisé SPECIAL \$289.00	GENERAL ELECTRIC Modèle console 1955 Ecran 21" SPECIAL \$269.00	DUMONT Modèle Wakefield Rég. \$639.00 SPECIAL \$449.00	DUMONT Modèle New-Yorker Rég. \$639.00 SPECIAL \$449.00
--	--	--	---	--

25 AUTOS A VOTRE SERVICE



TELE-KING 21" console avec UHF. Spécial... **\$289.00**
MARCONI 17" console Prix rég. \$339. Spécial. **\$219.00**
SYLVANIA de Northern Electric 21" console Hololite. Rég. \$509.00. Spécial. **\$389.00**
CROSLY 17" de table. Rég. \$269.75. Spécial. **\$169.00**
ADDISON 17" — Modèle de table. Blond, acajou, noyer. Prix rég. \$289. Spécial. **\$169.00**

MARCONI 1954 Modèle 17" de table. **\$169.00**
GENERAL ELECTRIC 21" (Black Day-light). Modèle de table. Prix rég. \$449. Spécial. **\$229.00**
MARCONI 1955 Modèle 21" de table. **\$249.00**
CROSLY 24" avec portes Console 1954. Prix régulier \$659. Spécial. **\$388.00**

MARCONI 21" console Prix rég. \$459. Spécial. **\$279.00**
TELE-KING 17" — Modèle de table, oeil magique, image ciné-claire — Prix régulier \$319.00 Spécial **\$199.00**
TELE-KING 21" — Console, oeil magique, image ciné-claire, modèle 1955 Prix régulier \$489.00 Spécial **\$289.00**



CROSLY écran de 24" Visionnaire. SPECIAL. **\$349.00**
RCA VICTOR — Townsman II et Linton Prix régulier \$289.00 A compter de **\$199.00**
ADDISON 1954 — Modèle de table 21" Prix régulier \$299.95 Spécial **\$229.00**
ADMIRAL 17" — Modèle console 17". Prix régulier \$349.00 Spécial **\$209.00**
TELE-KING 1955 — Modèle de table 21". Prix régulier \$379.00 Spécial **\$229.00**
C.B.S. COLUMBIA — modèle 1955, 21" console. Prix rég. \$429.00 Spécial **\$289.00**

RCA VICTOR modèle Rutherford 21", console, image profonde. Rég. \$469.00. Spécial... **\$335.00**
RCA VICTOR 1954 — Modèle console 21". Southbridge à image profonde. Prix régulier \$399.50 Spécial **\$309.00**
RCA VICTOR 24", modèle Bystander 1955. Spécial.. **\$399.00**
ADMIRAL 21" — Console, noyer, acajou, chêne blond. Prix régulier \$489.00. Spécial... **\$249.00**
 AVEC LAMPE ALUMINISE

VOIR, C'EST CROIRE!
 La meilleure façon d'acheter ce qu'il y a de mieux en télévision est de comparer tous les appareils. Notre assortiment complet nous permet de vous procurer cet avantage.



TELE-KING 21" de table, oeil magique avec UHF. Spécial... **\$245.00**
ADDISON 17" — console — modèle 1955. régulier \$349.00. Spécial **\$199.00**
TELE-KING 54 21", combiné radio-phonographe automatique qui joue tous les disques à toutes les vitesses. Prix régulier \$799.00. Spécial.. **\$449.00**

4 MODES D'ACHAT

- FACILITES DE PAIEMENT — aussi peu que \$3.00 par semaine
- MISE DE COTE — appareil retenu jusqu'à demande
- COMPTANT
- COMPTE COURANT

ATTENTION TAVERNIERS
 Nous vous accordons un escompte spécial sur appareil de 24" et 27". **\$349.00** A COMPTER DE **\$349**
 Tous des appareils flambant neufs emballés à la fabrique.

GRATIS!

- GARANTIE 1 an
- Livraison GRATUITE
- Antenne GRATUITE
- Installation GRATUITE

Service spécialisé fourni par BEAUBIEN T.V.

Faucher Electrique ENR.
 Maison essentiellement canadienne française
 251-253 BEAUBIEN EST
 GRavelle 3233, 1551, 5661

- Echanges acceptés
- Paiements faciles
- Service d'experts

UN COUPON DE VALEUR EXCEPTIONNELLE !

TULIPIERS

importés de Hollande

Grands, Élégants

Précoces

pour semences **\$1.00** chacun d'automne



Enjoignez votre demeure avec ces magnifiques arbres de tulipes choisis. Ils ont été cultivés par de réputés experts qui, depuis des générations, se sont voués à la culture de ces fleurs. Leur provenance de Hollande garantit leur qualité. Notre représentant, lors de sa visite aux Pays-Bas la saison dernière, a réalisé un achat merveilleux, vous offrant ainsi une épargne considérable par l'utilisation de ce coupon postal. Cet arbre de tulipes embellit votre parterre, et atteint 80 pieds ou plus. Cultivez ces charmantes fleurs, garnies de feuillage vert. Très robustes et précoces, ils dureront longtemps, s'ils sont plantés dans un milieu qui leur convient. Vous recevrez de jeunes arbres vigoureux d'environ 3 pieds, à planter immédiatement ou à conserver jusqu'à l'époque qui vous convient. Tout arbre ne vous donnant pas entière satisfaction sera remplacé sans débours de votre part. Notre approvisionnement étant limité, commandez dès aujourd'hui, si vous ne voulez pas être déçu.

N'ENVOYEZ PAS D'ARGENT, remplissez simplement ce coupon et adressez-le-nous. Quand l'envoi vous parviendra, payez au facteur le montant de la commande plus les frais de poste C.O.D., sur garantie de complète satisfaction, si non l'argent vous sera remboursé.

GRATIS

Pour réponse immédiate

Comme récompense, pour une prompte commande, nous vous adresserons sans frais supplémentaire, un magnifique arbuste "RED BARK DOGWOOD" de 5 pieds, aux feuilles semblables à celles du saule. Ces magnifiques branches d'écorce rouge émerveillent en hiver.

MICHIGAN BULB CO. OF CANADA, LTD. Dept. TT-904, 320 Jones Ave., Toronto 6, Ontario.

POSTEZ CE COUPON AUJOURD'HUI

MICHIGAN BULB CO. OF CANADA, LTD. Dept. TT-904, 320 Jones Ave., Toronto 6, Ontario.

S'il vous plaît envoyez-moi un arbre à tulipes aux conditions ci-bas mentionnées. Sur réception je paierai au facteur le montant de la commande plus les frais C.O.D., sous réserve de complète satisfaction, si non, argent remis dans 10 jours. Le "RED DOGWOOD" sera envoyé avec chaque commande d'arbre de tulipes.

1 Arbre de Tulipes \$1. 3 Arbres de Tulipes \$2.

Nom _____

Adresse _____

Ville _____ Prov. _____

Les Gaspésiens réfutent une accusation

"Notre cuisine est excellente"

GASPE. — (B.U.P.) — Les gourmets du Canada et des Etats-Unis viennent de se voir donner l'assurance qu'ils n'ont pas à chercher longtemps le coin de pays où se dégustent les meilleurs fruits de mer. Ils n'ont qu'à se diriger vers les restaurants de la péninsule gaspésienne.

Les experts de la région soutiennent que tous ceux qui prétendent que les restaurants gaspésiens ne savent pas apprêter les fruits de la mer, devraient venir tout simplement essayer leurs repas. Ils s'indignent à la pensée qu'on ait pu répandre de telles sottises et de telles faussetés sur la cuisine gaspésienne.

Maurice Gagné, de l'hôtel du Bon-Accueil, à Rivière Madeleine, déclare pour sa part : "Que les sceptiques viennent donc s'asseoir dans ma salle à dîner en n'importe quel temps. Je vais leur montrer ce que goûtent vraiment les fruits de la mer." M. Gagné trouve injuste de tenir compte, en la matière, de gens qui ne cherchent que les restaurants où les repas sont le meilleur marché possible. De son côté, un porte-parole de Gaspé Sea Products Ltd s'est déclaré d'accord. Il a qualifié de "purs produits de l'imagination" les rapports sur la supposée pauvre cuisine de la péninsule. Il a affirmé ne jamais encore avoir reçu de plainte fondée au sujet de poisson servi dans les hôtels de Gaspé. Ce porte-parole, se référant à une récente déclaration d'un reporter de la British United Press, a dit : "J'aimerais bien savoir où ce reporter a trouvé

du homard plus frais et plus attrayant que celui que l'on offre en Gaspésie. Le seul poisson que nous puissions servir actuellement, est celui qui a été entreposé dans les frigorifiques." Tout le problème, selon les experts, se résume en celui qui doit résoudre les touristes de partout. C'est une question de savoir "découvrir" les endroits où l'on mange bien. Et, de ces endroits, Gaspé n'en manque pas, ajoutent-ils.

Modèle préféré de Picasso



SYLVETTE DAVID, 19 ans, de Vallauris, France, nous montre un portrait d'elle qu'a peint le fameux artiste Pablo Picasso. Il faut dire que Sylvette est le modèle préféré de Picasso et qu'elle a posé pour ses dernières 13 toiles que l'on peut actuellement voir dans une galerie d'art parisienne. Le père de Mlle David dirige lui-même une galerie d'art. (U.P.)

Fleetwood



Présente la

Vision Panoramique

CONSOLE 21" Aluminisé

Châssis de 21 lampes, 2 haut-parleurs Alnico V, cabinet de bois

SEULEMENT

\$349.50

TERMES FACILES

24 MOIS POUR PAYER

Nous garantissons une image parfaite

Gratis!

- LIVRAISON
- ANTENNE
- SERVICE
- INSTALLATION



1416 JOLIETTE AU NORD DE STE-CATHERINE FR. 2109

Le tour de force, pour le brasseur, c'est de fabriquer une bière d'une saveur supérieure et d'une qualité invariable. Et cela prend de l'expérience! Sous ce rapport, Molson est sans rival. Pas étonnant que la grande majorité des amateurs de bière au Canada disent toujours: "Une 'Mol' pour moi!"

Molson's

C'est l'ex-maire Lucien Borne qui a régné le plus longtemps à Québec

QUEBEC. — (D.N.C.) — Trente-trois maires se sont succédé à la tête de la ville de Québec depuis qu'il y a des maires dans cette ville, soit depuis 1833. Avec quinze ans de service à ce poste, c'est M. Lucien Borne qui a battu tous les records d'endurance.

M. Simon-N. Parent avait démissionné au milieu de sa douzième année de mairie. Par contre un certain nombre de premiers magistrats de Québec ne sont restés à l'hôtel de ville que quelques mois; tels furent Hossack, Guillet, Tanguay, Simard. Voici les noms des maires qui se sont succédé à Québec: Bédard, Elzéar (1833-34); Caron, René-Ed. (1834-36); Caron, René Ed. (1840-46); Stuart, George-O. (1846-50); Belleau, Nar-F. (1850-53); Tessier, Ulric-J. (1853-54); Alley, Charles (1854-55); Morrin, Joseph (1855-56); Robitaille, Ol. (1856-57); Morrin, Joseph (1857-58); Langevin, Hect-L. (1858-61); Pope, Thomas (1861-63); Guillet dit Tourangeau, Adolphe (1863-66); Cauchon, Joseph (1866-68); Lemesurier, John (1868-69); Hossack, William (1869-70); Guillet dit Tourangeau, Adolphe (1870); Garneau, Pierre (1870-74); Murphy, Owen (1874-78); Chambers, Robert (1878-80); Brousseau, Jean-D. (1880-82); Langelier, Frs (1882-90); Frémont, Jules-J.-T. (1890-94); Parent, Simon-Nap. (1894-1906); Tanguay, Georges (1906); Garneau, Georges (1906-1910); Drouin, Nap. (1910-1916); Laviguer, Henri-E. (1916-20); Samson, Joseph (1920-26); Martin, Valmont (1926-27); Simard, Télesp. (1927-28); Auger, J.-Oscar (1928-30); Laviguer, Henri-E. (1930-34); Grégoire, J.-Ernest (1934-38); Borne, Lucien (1938-53); Hamel, Wilfrid (1953-?).

—De 1836 à 1840, la charte de la municipalité n'ayant pas été renouvelée, il n'y a pas eu de maire; la ville a été administrée par des juges de paix.

—En 1840, le maire René-E. Caron a été nommé par décret gouvernemental. Tout mandat de maire a été précédé, depuis cette date, par des élections.

—En 1869, le maire John Lemesurier, insolvable, a dû démissionner; William Hossack l'a remplacé pour la fin du mandat.

—En 1870, le maire Adolphe Guillet, dit Tourangeau, entré en fonctions le 10 janvier n'est resté à son poste que jusqu'en mai; la charte de la ville avait été modifiée; et les nouvelles élections avaient été fixées ce mois-là.

—En 1905, le 5 septembre, le maire Simon-N. Parent est obligé de démissionner, des occupations l'appelant ailleurs.

—En 1906, sa démission n'est acceptée que le 9 janvier; il est remplacé pour quelques mois par M. Georges Tanguay.

—En 1927, le maire Valmont Martin quitte la mairie pour devenir médecin municipal. Il est remplacé le 6 décembre par M. T. Simard.

Parieurs invisibles à l'Expo de Québec

QUEBEC. — (D.N.C.) — Certains visiteurs, à l'Exposition Provinciale, auraient parié d'assez fortes sommes sans mettre les pieds au champ de courses. On sait que les billets d'entrée sont numérotés, qu'une loterie a lieu le jour de la clôture et que les billets gagnants donnent droit à des prix. Les paris ont eu lieu entre visiteurs; dans un groupe de parieurs, celui qui a eu le billet le plus proche de celui ayant donné droit au gros lot de l'Exposition 1954, a gagné.

RÉVEILLEZ VOTRE BILE

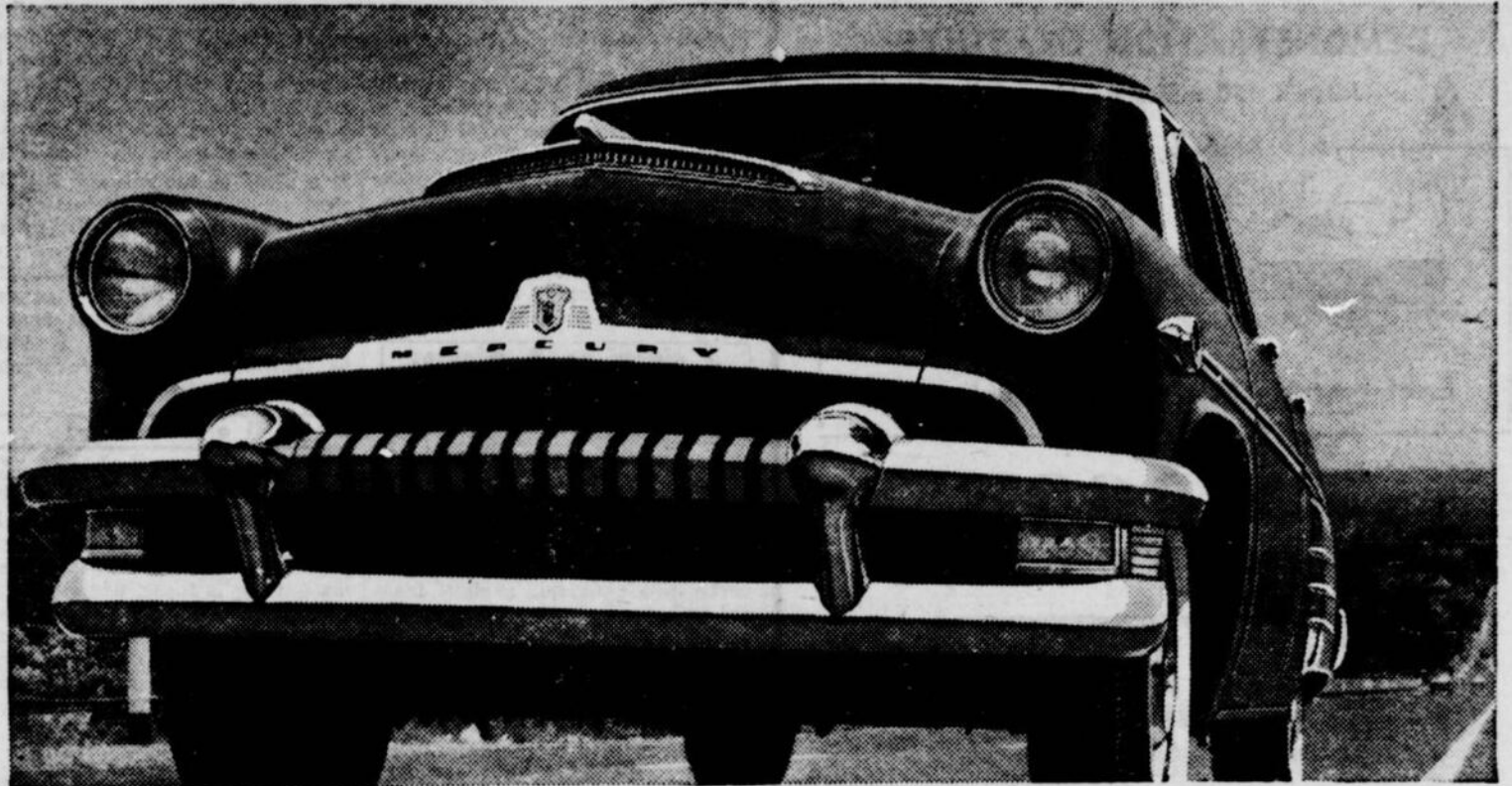
Sans Calomel — Et Vous Sauterez du Lit le Matin Plein d'Entrain

Le foie devrait déverser environ 2 chopinet de bile dans votre appareil digestif tous les jours. Si cette bile ne s'écoule pas comme il faut, vos aliments ne sont pas digérés, ils peuvent se décomposer dans vos intestins. Des gaz gonflent alors votre estomac. Vous devenez constipé. Vous vous sentez nigri, affaibli et tout vous paraît ennuyeux. Il vous faut ces douces petites Pilules Carter pour le Foie pour que ces deux livres de bile circulent librement et que vous vous sentiez à merveille. Achetez-en un paquet aujourd'hui! Très efficaces pour faire s'écouler la bile comme il faut. Demandez les Petites Pilules Carter pour le Foie à 37c dans n'importe quelle pharmacie.

Il est fou des Néo-Zélandaises

INVERCARGILL, Nouvelle-Zélande. — (United Press) — James Hayes, de Wolverhampton, Angleterre, a tellement vu de belles Néo-Zélandaises dans le film tourné sur le voyage de la reine en Nouvelle-Zélande, qu'il est parti à destination de ce dernier pays pour en épouser une. Il avait auparavant écrit au maire d'Invercargill ce qui suit: "Je pense que les Néo-Zélandaises sont belles et j'aimerais aller dans votre pays de n'importe quelle façon pour en épouser une. J'ai vu ces belles femmes dans le film tourné sur le voyage de la reine. J'ai vu plusieurs institutrices et je suis fou d'elles."

ACHETEZ UNE MERCURY... ET OBTENEZ L'AUBAINE DE L'ANNÉE!



CINQ GRANDS AVANTAGES!

1. La plus forte allocation d'échange
2. Le moteur V-8 le plus nouveau au Canada
3. Nouvelle suspension à rotules
4. Tous les dispositifs automatiques ultra-modernes*
5. Une qualité supérieure en tout point — comparez les prix avant d'acheter!

*Facultatifs moyennant supplément.

Venez constater la supériorité de la

MERCURY V-8

UN PRODUIT DE FORD-CANADA

Tous les dispositifs automatiques qui facilitent la conduite!

VOTRE VENDEUR MERCURY
VOUS OFFRIRA LA
PLUS FORTE ALLOCATION
D'ÉCHANGE... VOUS
PROCURERA UNE VOITURE
DE GRANDE CLASSE À PRIX
TRÈS RAISONNABLE



AVANT D'ACHETER TOUTE VOITURE, VOYEZ UN VENDEUR MERCURY

CUMMING PERRAULT, LIMITED
1640 ouest, rue Ste-Catherine
Fitzroy 2424

**LANTHIER & LALONDE
AUTOMOBILE ENR.**
4391, ave Papineau
FRontenac 1122

**M. PROVOST AUTOMOBILES
LTÉE**
306 est, rue St-Zotique
TAlon 8481

HART MOTORS LIMITED
6458, chemin Côte-de-Liesse, Dorval
MElrose 1-3561

HAMELIN et FRÈRE LIMITÉE
3491 est, rue Notre-Dame
FAlkirk 6851

POULIOT AUTOMOBILE
7146, chemin Côte-des-Neiges
REgent 7-6535

LALONDE AUTOMOBILE LIMITÉE
3897-99, ave Bannantyne, Verdun
TRenmore 6665

TOWN & COUNTRY MOTORS, LIMITED
4269, rue Ste-Catherine, Westmount
GLenview 3901

LE CACHET "SAFE BUY" SIGNIFIE "ON PEUT S'Y FIER"



LES MEILLEURS AUTOS D'OCCASION SE TROUVENT CHEZ LES VENDEURS MERCURY

BALAYEUSES ELECTRIQUES

GARANTIES

Complètes avec accessoires

\$8.50



DEMONSTRATION GRATUITE

Jusqu'à 150 milles de Montréal

AU MEME BAS PRIX



POLISSEUSES A PLANCHER

2 brosses rotatives

Essai gratuit chez vous sans obligation

TELEPHONEZ A

WI. 2639

jusqu'à 10 p.m. — Samedi, jusqu'à 6 h. ou écrivez à

LAURENTIDE
Vacuum Sales

Casier 309, Station L, Montréal 6

Buveurs de bières, pouvez-vous faire aussi bien que l'honorable M. Kawai?

TOKYO. — (North American Newspaper Alliance, par Richard Hughes). — Les éliminatoires d'un tournoi inédit se déroulent actuellement au Japon. Il s'agit de découvrir le champion national des buveurs de bière. Les épreuves se passent avec une cérémonie qu'on associe rarement à la consommation massive du houblon fermenté.

Pour l'une de ces éliminatoires, soixante-dix concurrents se sont rassemblés récemment au chic "Ginza" de Tokyo. Un grand nombre de spectateurs intéressés — et assoiffés — plaçaient leurs gageures sur ceux des dégustateurs qui leur paraissaient le plus capables de tenir le coup.

Tous les concurrents étaient des hommes décidés, d'une solide constitution physique. Un seul étranger parmi eux, un matelot américain qui n'a pas réussi à se rendre à la fin — on prétend qu'il avait ingurgité trop de bière pour se mettre en forme, avant de commencer le concours.

Les règlements du concours sont très rigides. Il y a autant de points accordés à la manière de boire qu'à la rapide capacité d'absorption.

5 pintes en 8 minutes

Dans la première épreuve, les concurrents doivent ingurgiter, en huit minutes exactement, cinq pintes de bonne bière japonaise forte. Les juges tiennent compte de la dignité de maintien des participants.

La seconde épreuve n'était ouverte qu'à ceux qui avaient franchi la première avec grâce et élégance. La moitié des concurrents ont été éliminés, quelques-uns à cause du hoquet, les autres parce qu'ils avaient besoin d'aide pour se lever de table au bout des huit minutes. Mais même éliminés, les plus tenaces ont tenu à apporter avec eux les trois ou quatre chopines qu'ils n'avaient pas eu le temps de consommer.

Quant aux conditions de la se-

conde épreuve, elles consistaient à ingurgiter trois autres pintes de bière en cinq minutes précises. C'est ici qu'entrèrent en jeu la technique et l'expérience, après quelques chants guerriers bien scandés.

L'un des concurrents a particulièrement retenu l'attention des spectateurs. C'était un monsieur très bien pris, à l'air solennel, qui n'avait pas jugé digne d'enlever son gilet et sa cravate, et qui avait passé à travers la première épreuve sans même s'essuyer les lèvres.

Il a placé sa montre sur la table, s'est incliné quelques instants en prière ou en méditation, puis il a procédé méthodiquement à trouver le fond des trois nouvelles pintes. Sans se presser, les yeux fixés sur sa montre, mais avec de "respectables" gorgées, il vidait sa troisième pinte à l'expiration des cinq minutes.

Il a tout vidé!

D'une main ferme, il a tourné sa choppe à l'envers pour la montrer à l'assistance, avant de la déposer sur la table. Il a salué les juges et les spectateurs, aux acclamations de la foule, déclassant son plus proche rival par au moins une chopine et demie. Son nom a été proclamé bien haut — Seichiro Wawai, manufacturier de contenants pour breuvage.

Après le concours, l'un des juges — Riki Dozan, un lutteur de 280 livres — a émis l'opinion que l'honorable vainqueur Kawai devrait très bien se classer dans la course au championnat. Les épreuves finales auront lieu dans quel-

ques jours. La couronne? un diadème d'argent recouvert de capsules de bouteilles de bière. Les prix? trois cent mille yens, soit huit cent cinquante dollars, et une bouteille gratuite de bière par jour pendant un an.

Mais l'honorable juge Dozan a mis les concurrents en garde contre trop de zèle. Trop d'entre eux, a-t-il déclaré, se stimulent immédiatement avant le concours avec un couple de bouteilles, ce qui leur fait perdre un peu de leur forme.

Pourquoi les rues changent de nom...

QUEBEC. — (D.N.C.) — La commission municipale chargée de baptiser les nouvelles rues ou de rebaptiser les anciennes, a perpétuellement du pain sur la planche.

Quand on change des noms, on invoque des motifs bien différents selon les cas, mais aucun n'a été aussi cocasse que celui qu'on a avancé autrefois pour la Rue Cul de Sac. Une dame, résidant dans ladite rue, était allée un jour faire des emplettes dans un magasin éloigné de son domicile. Ne pouvant transporter tous ses achats, elle demanda au vendeur d'expédier la marchandise à tel numéro de la rue Cul de Sac. Le commis trouve la chose drôle. La dame moins! Elle mit en branle l'administration municipale; et les édiles du quartier obtinrent finalement un changement de nom. La rue en question fait maintenant partie de la Rue Champlain.

SIGNALEZ RA. 1-4991 POUR UNE
DEMONSTRATION
GRATUITE à DOMICILE



Le Brent '55

ECRAN 17"

\$214.95

Termes faciles - Léger dépôt

"L'IMAGE PROFONDE"

RCA VICTOR



La meilleure image au Canada

Modèles 1955



Le Southbridge '55

ECRAN 21"

\$389.95

Jusqu'à 24 mois pour payer



DEPOSITAIRES AUTORISES

Housecraft

APPAREILS ELECTRIQUES - AMEUBLEMENT

3033, rue MASSON

Tél.: RA. 1-4991

C'est un faux Farouk



Si vous croyez qu'il s'agit ici de l'ex-roi Farouk d'Egypte, détrompez-vous. Bien au contraire, il s'agit du sergent DONALD LINDSAY, de l'armée britannique, qui n'a rien trouvé de mieux que cette petite mascarade pour dérider ses compagnons de voyage alors qu'il rentrait en Grande-Bretagne, après trois années de service dans la zone du canal de Suez. (U.P.)

Ivrogne? Non! Mal aux pieds

QUEBEC. — (D.N.C.) — Deux Québécois, se promenant rue St-Jean, sont bousculés par un homme dont la démarche est hésitante et tortueuse. Ce n'est pas loin d'une taverne.

— "Encore un ivrogne!" dit un des promeneurs.

Mais l'homme a entendu et se rebiffe.

— "C'est à cause de mes chaussures neuves! s'applique-t-il à expliquer. Elles me serrent le pied".



AVIS

Conformément à la procédure prévue à l'article 3 de la Loi de la convention collective (S. R. Q. 1941, chapitre 163 et amendements), le Ministre du Travail donne avis, par les présentes, qu'il a l'intention de soumettre à l'appréciation et à la décision du Lieutenant-Gouverneur en Conseil la modification suivante à la section 3 (industrie du marbre) du décret numéro 324 du 30 mars 1950 et amendements, relatif à l'industrie des matériaux de construction dans la province de Québec.

L'alinéa suivant sera ajouté au paragraphe "a" de l'article 1 de ladite section 3:

"Elle ne s'applique pas toutefois aux ateliers qui se consacrent exclusivement à la production et ne font pas directement ni indirectement le posage de matériaux de ce genre.

Durant les trente jours à compter de la date de publication de cet avis dans la Gazette officielle de Québec, l'honorable Ministre du Travail recevra les objections que les intéressés pourront désirer formuler.

Le Sous-ministre du Travail,
GERARD TREMBLAY.
Ministère du Travail,
Québec, le 4 septembre 1954.

Chez **La Liberté** seulement

ENSEMBLE DE CLÉS

73

MORCEAUX

A DOUILLES
et d'outils de Luxe

Valeur régulière **\$59**
d'au moins.....

COMPLET

\$39.95

\$1 COMPTANT
et
PAR SEMAINE

L'ensemble le plus complet de clés et d'outils combinés jamais offert à un prix si bas. Tout ce que vous pouvez désirer pour la réparation de votre voiture ou autre. Vous le trouverez dans cet ensemble de 73 morc. Et tous ces morc. sont d'une qualité exceptionnelle. Ensemble de douilles, coffre et clés anglaises. — Tourne-vis alimantés. Pincés. Scis à métal et lames. Coffre d'acier. Chaque morc. que vous voyez est inclus durant cette vente limitée. **DOUBLE GARANTIE.**

Cet ensemble est pratique à la maison, l'atelier, la ferme et pour l'automobile. Indispensable à l'expert mécanicien.



LIVRAISON IMMEDIATE
Cependant à cause de la grande demande anticipée, nous demandons 2 semaines moudes pour compléter toutes com.

Vous reconnaîtrez le nom du manufacturier sur cet ensemble

TELEPHONEZ VOS COMMANDES **WE. 8441** SERVICE 24 HEURES PAR JOUR



3735 Notre-Dame O.
MONTREAL

ARRÊT DES TRAMWAYS A L'OUEST D'ATWATER

Venez, Téléphonez ou Postez ce COUPON

Veillez me faire parvenir un ensemble de clés à douilles, tel qu'annoncé à \$39.95. Ci-inclus montant total \$..... Ci-inclus dépôt \$..... Je paierai la balance \$..... par semaine, \$..... par mois. (Aucune surcharge si payé en 10 jours). Charges à mon compte No..... C.O.D. (minimum \$1.00).

S.V.P. Ecrire en lettres moulées.

NOM..... PRENOM.....
ADRESSE..... TEL.....
VILLE..... COMTE..... PROVINCE.....
LIVRE STATION..... C.N.R. C.P.R.
FAI UN COMPTE NUMERO.....
NOM DE L'EMPLOYEUR.....
ADRESSE DE LA CIE.....
VOYEZ A CE QUE LE COUPON SOIT LISIBLE OU ECRIVEZ-NOUS L.P.J.

E. GINGRAS D.D.

OPTOMETRISTE-OPTICIEN

Traitement musculaire

Prescriptions de médecins-oculistes remplies avec le plus grand soin.

6615, boul. St-Laurent, Montréal — CR. 3737



VENTE

Épargnez \$40 sur chaque porte. Épargnez \$10 sur chaque fenêtre en plaçant votre commande maintenant. Évitez de risquer votre vie en grimant les échelles à perpétuité.

PORTES et FENÊTRES

Apex DE LUXE transformables HIVER-ÉTÉ en ALUMINIUM REFOULÉ

- ÉPARGNEZ LE TIERS DE VOTRE CÔTÉ DE CHAUFFAGE
- FINIS LES PROBLÈMES DE L'AÉRATION
- FINIS LES FRAIS D'ENTRETIEN
- FINIS LES FACTURES DE RÉPARATION
- FINIS LES DIFFICULTÉS DU LAVAGE
- FINI DE GRIMPER DANS UNE ÉCHELLE
- FINIS LES ENNUIS D'OPÉRATION
- PLUSIEURS AUTRES CARACTÉRISTIQUES MERVEILLEUSES



Nouveau modèle "Fenêtre panoramique"

VOUS OBTENEZ DEUX PORTES EN UNE AVEC CADRE D'ALUMINIUM CALFEUTRE CONTRE LES INTEMPÉRIES.

La plus solide base d'extension ajustable. Moustiquaire à cadre d'aluminium pour l'été. Vitre double épaisseur pour l'hiver. Fermeture de porte automatique et brise-vent. Poignée d'aluminium avec enclenchement à l'intérieur.

Elle est votre pour seulement

54.50

Grandes répliques supplémentaires pour installation et grilles de fantasia

• Tous ferments compris •

SPECIALÉMENT CONÇUE ET FABRIQUÉE AU CANADA POUR NOTRE CLIMAT

Vous obtenez la nouvelle fenêtre de luxe 1954 à trois coulisses, sans remisage, et pourvue des améliorations les plus révolutionnaires jamais vues. Chaque fenêtre Apex convertible convient à toutes les températures — protection contre le froid en hiver — moustiquaire en été.

Elles sont vos pour seulement

24.50

Chaque et plus selon dimensions

Installation complète rien de plus à acheter

Confiez-nous le soin d'enlever vos moustiquaires — gratuitement

C'est le temps d'obtenir une généreuse allocation d'échange pour vos vieilles portes et fenêtres

ESTIMES GRATUITS — LES GENS D'EN DEHORS DE LA VILLE SONT INVITÉS À SE RENSEIGNER

Tél: BY 3534 ESCOMPTES SPÉCIAUX POUR QUANTITÉ

PAS DE COMPTANT — TERMES FACILES

W.M. MORRIS & FILS LIMITEE

LE PLUS GRAND NOM DANS LE DOMAINE DES PORTES ET FENÊTRES

6045 Côte de Liesse, Ville St-Laurent, Montréal

Pour brochure ou estimés gratuits postez ce coupon AUJOURD'HUI

NOM
 ADRESSE
 VILLE TEL.



Vos QUESTIONS Mes RÉPONSES

(Par Guy Boulizon)

En raison de l'intérêt grandissant que porte à la littérature le public lecteur du *Petit Journal*, M. Guy Boulizon, dont on connaît la compétence en la matière, a bien voulu faire de cette chronique une tribune de renseignements littéraires. Il s'est engagé à donner au moins trois réponses par semaine aux questions qu'on lui posera. Tous les amis des livres voudront sans doute se prévaloir de ce privilège que nous leur offrons de chercher, auprès d'un critique de haute culture comme M. Boulizon, les lumières dont ils croient avoir besoin dans le champ des lettres.

Q. J'estime que c'est un vrai scandale et une grave erreur: Colette, la géniale femme de lettres française, n'a pu être enterrée à l'église puisque le Cardinal de Paris lui a refusé les obsèques religieuses. N'êtes-vous pas de mon avis?

Janine C., étudiante de Laval.
 R. Eh bien, non, Mademoiselle, au risque de vous étonner, je ne suis pas de votre avis. Certes, Dieu seul sonde les reins et les cœurs et nous pouvons espérer qu'à l'instant final, Colette a connu la lumière. Mais cela, c'est l'affaire de Dieu. Or, l'Église ne saurait forcer personne, même après sa mort, à rentrer dans son sein. Le cas de Colette est, hélas! transparent: cette romancière qui a été baptisée, a vécu toute sa vie complètement en dehors de l'Église. Toute son oeuvre (malgré son art prodigieux et sa psychologie aiguë) est imperméable à la notion de la Grâce, du Pêché, du Bien, du Mal et des Mystères chrétiens. Depuis des mois, Colette se savait perdue et pourtant, à aucun moment, alors qu'elle était encore lucide, elle n'a manifesté le désir de voir un prêtre, elle n'a donné le moindre signe de repentir. Dans de telles conditions, comment le Cardinal aurait-il pu, sans que d'innombrables fidèles s'en étonnent, accorder des prières publiques avec les pompes religieuses à celle dont toute l'existence n'a été qu'un long abandon de cette Église?

Q. Je m'intéresse à l'histoire de la littérature. J'aimerais l'étudier, mais comment faire? Je ne sais quelle méthode suivre. Pourriez-vous m'indiquer un manuel?

Louis-Philippe Viau.
 R. Il est bien difficile de répondre à une question si imprécise, car les manuels de littérature abondent et pour vous indiquer celui qui vous conviendrait le mieux, il faudrait que je connaisse votre âge, votre formation scolaire et vos lectures. A tout hasard, je vous donne trois titres caractéristiques, tous les trois excellents.

1) Si vous êtes un débutant en histoire littéraire, contentez-vous de: JOVIGNOT (Histoire de la littérature française) qui, en vingt leçons, vous fera d'excellentes synthèses, brèves et claires.

2) Si vous êtes du niveau collégial prenez CALVET (Histoire de la littérature française) qui a l'avantage d'avoir un livre de "Morceaux choisis" correspondant.

3) Si vous êtes cultivé et tra-

vailleur, n'hésitez pas à vous procurer ABRY et CROUZET (Les grands écrivains de France illustrés) dont une récente édition, en deux volumes, est un livre de base pour la bibliothèque des lecteurs sérieux.

Q. L'autre soir, dans un salon, une amie parlait du roman de Stendhal ("Le rouge et le noir") qu'elle était en train de lire. Quelqu'un lui demanda ce que signifiait le titre. Elle en fut incapable. Le savez-vous?

Une petite curieuse
 R. Ce roman est un document étincelant sur la société française de la Restauration. Le héros, Julien Sorel, veut forcer la chance par tous les moyens. Mais il hésite entre deux voies: l'état militaire (C'EST LE ROUGE, couleur des dragons du temps) et l'état ecclésiastique (C'EST LE NOIR des soutanes).

Prière de faire parvenir vos ques-

Cours gratuits

Le Comité des Néo-Canadiens de la Commission des Ecoles catholiques de Montréal annonce l'ouverture de cours de français destinés aux immigrants de Montréal. Ces cours seront donnés dans les écoles suivantes: Olier, 310, rue Roy; St-Philippe, 6839, rue Drolet; Bourget, 1220, rue de la Montagne; Frontenac, 2310, rue Herby; Barthélémy-Vimont, 630 St-Roch; De Lévis, 5940, boul. Monk; St-Barthélémy, 7081 Des Erables; St-Brendan, 5937, 9e Avenue, Rosemont; St-Pascal-Baylon, 6316 Côte-des-Neiges et St-Raymond, 5538 Western. L'inscription à ces cours gratuits se fera le 20 septembre 1954, à 8 h. du soir, aux écoles ci-haut nommées. Pour renseignements supplémentaires, s'adresser au Comité, 4225, rue Berri, CH. 9241, CH. 1785.

Des artères d'animaux greffées sur l'homme

NEW-YORK. — Trois savants américains ont réussi à transplanter chez l'homme des morceaux d'artères prélevés sur des animaux. Ce sont des cochons et des veaux qui ont fourni à quatre malades des segments d'aorte — l'artère principale qui sort du coeur. Les morceaux ont été séchés, puis traités avec une substance spéciale anti-microbienne. Les vaisseaux ainsi "tués" ont présenté des avantages sur les 'ersatz' en matière plastique habituellement utilisés.

Dans un des cas, le morceau transplanté a servi de base à la croissance d'un tissu artériel nouveau. Cette greffe a 'pris' sur le malade sans aucun effet fâcheux.

tions à l'adresse suivante: M. Guy Boulizon, LE PETIT JOURNAL, 5460 avenue Royalmount, Montréal.

DESSIN COMMERCIAL

Cours complet en 35 leçons

Enseigné par des professeurs de grande expérience, sous la direction de Jacques Béchar, prof. diplômé des Beaux-Arts de Montréal.

Durant ce cours, vous apprendrez: la Publicité, le Lettrage, la Décoration, l'illustration des livres, revues, journaux et le Croquis de Mode d'après modèles vivants.

CERTIFICAT A LA FIN DES COURS Il est encore temps de s'inscrire

Pour autres renseignements, téléphonez à l'atelier
 Les élèves qui ne peuvent venir à l'atelier auront les leçons par correspondance en nous adressant ce coupon.



Modèle

STUDIO D'ART INDEPENDANT ENR.

Casier postal "P", Station "E", Montréal

Sans aucune obligation, je désire recevoir votre programme de Dessin Commercial par Correspondance en 35 leçons. P.J.—19-9-54

NOM

ADRESSE TEL.

Studio d'ART Independant ENR

TELEPHONE VI-1675

ATELIER 15 Jean Talon Est

OUVERT

TOUS LES SOIRS

du lundi au vendredi, de 7h. à 8h.

(Succursales de Montreal et Banlieue)

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Laquelle Baudouin choisira-t-il?

Un peu comme dans la chanson, il est à croire que la Belgique "mariera son roi quand elle pourra..." Baudouin Ier, en effet, et jusqu'à maintenant, en tout cas, ne semble aucunement manifester le désir d'entrer dans le conjungo, bien qu'il soit dans sa vingt-cinquième année, ce qui n'est plus considéré comme jeunet, dans un royaume sans reine.

Quoi qu'il en soit, ce ne sont pas les candidates qui manquent, ainsi qu'on pourra s'en rendre compte, en parcourant la "galerie" ci-dessous.

Qui a fait ce choix possible? Dame Rumeur, sans doute, mais il faut admettre que d'une fois à l'autre, cette dernière paraît bien renseignée... jusqu'au jour où une nouvelle possibilité de mariage soit à reconsidérer sous un autre angle. Et pendant ce temps, le peuple attend toujours et espère.



Baudouin Ier, roi des Belges.



La princesse Margaretha de Suède, 20 ans.



Marie-Christine, fille de feu le duc d'Aoste, d'Italie.



La princesse Alexandra, fille de la duchesse de Kent.



Dona Alesandra, fille d'Alexandre Torlonia d'Italie, 18 ans.



Isabelle de France, fille du comte de Paris, 22 ans.

Plus de vivants que de morts

QUEBEC. — (D.N.C.) — Le cimetière St-Charles est longtemps resté "plus peuplé" que la bonne Vieille Capitale; plus de morts y dormaient qu'on trouvait de vivants dans les limites de la ville fondée par Champlain; mais depuis la dernière guerre, la situation a bien changé.

Les statistiques officielles de M. Arthur Parent qui dirige le personnel s'occupant du cimetière, montrent que quelque 165,000 Québécois d'un autre Age y reposent. Chaque année, on y enterre une moyenne de 1,200 à 1,300 personnes.

C'est une institution séculaire que ce cimetière St-Charles; et son directeur M. Arthur Parent, est, en quelque sorte, l'héritier d'un poste quasi héréditaire puisque sa famille a la charge de ce "champ des morts" depuis 1876.

Le cimetière existait déjà en 1854 alors qu'on y transféra 45,000 corps provenant de l'ancien cimetière St-Roch.

Les terrains qui constituent le cimetière, sont assez vastes pour qu'on y puisse encore enterrer les Québécois pendant un siècle et demi.



Un Excellent Placement

Rien n'égale en profit l'élevage du **CHINCHILLA**

Le placement le plus sûr et le plus profitable que vous puissiez faire!

Visitez le ranch le plus moderne au Canada

Roger Prigent, prés.

Tél.: MO. 4-4191

MEMBRE DU NATIONAL CHINCHILLA BREEDERS
MONTREAL CHINCHILLA RANCH
671, BOUL. TASCHEREAU - PONT-VIAU, CO. LAVAL

Le GRAND ECRAN qui fait la GRANDE DIFFERENCE



MODELE 21K18
CONSOLE 21"
avec tube aluminisé
\$329.95

Motorola

avec **IMAGE EN EVIDENCE '55**

- Filtre teinté
- Tube aluminisé
- Châssis "Power Drive"
- Image plus grande

LE SOIR

sur rendez-vous
jusqu'à 8 heures
signalez
VI. 4472



MODELE 17T19
ECRAN 17"
aluminisé
\$249.95

Bordeleau

ELECTRIQUE

6341 ST-HUBERT - VI. 1332 - 4472 - 5200 AVE VERDUN - PO-6-2521

AUCUN DEPOT

jusqu'à 24 mois pour payer

IMBATTABLE!

TELEVISEURS HALLICRAFTER MODELE 1955



\$197.50

Autrefois...
Le choix des experts seulement...
Maintenant...
pour votre divertissement...

IMBATTABLE!

EN GRAND SPECIAL

MODELE 1955 CONSOLE

21" GRATIS!

- 1 an de garantie sur lampe-écran
- 3 mois de garantie sur les morceaux
- Installation

POUR
SEULEMENT

\$249



TERMES FACILES

Aussi peu que \$2.35 par semaine

AMHERST TV

TELEVISION & FURNITURE

1106 est, rue ONTARIO
CHerrier 4523

2746, rue MASSON
CHerrier 6172

Ouvert jusqu'à 10 heures le vendredi soir



Conférencier invité à la prochaine assemblée générale de l'Association des Photographes professionnels de la province de Québec, M. VICTOR KEPPLER est un photographe américain célèbre dont les travaux en illustration commerciale sont renommés dans le monde entier. Cette assemblée de photographes aura lieu lundi, le 20 septembre, dans les Studios Arnott & Rogers, rue St-Antoine, à Montréal.

QUESTIONS LÉGALES

Peut-on obliger un locataire à signer un bail écrit ?

Le propriétaire d'une maison en loue un logement. Au moment de la location, on discute les conditions d'un bail écrit, mais on remet à plus tard la signature dudit bail. Subséquent le propriétaire présente un bail écrit à son locataire, requérant sa signature. Le locataire refuse de signer parce que les conditions du bail écrit diffèrent des conditions du bail verbal initial. Le propriétaire poursuit son locataire pour le forcer à signer ou à partir. L'action du propriétaire a été déboutée. Pour forcer son locataire à signer un bail écrit, il aurait fallu que le propriétaire s'en tienne aux conditions initiales de la location. VOIR: Mailhot vs Guénette, Cour du Banc de la Reine, Montréal, cause no 447; jugement du 18 février 1954.

Passagers qui descendent d'un autobus

Un autobus est arrêté à un coin de rues. Des passagers en descendent. Certains passent en avant pour traverser la rue. Vous, en automobile, vous vous présentez à l'intersection, à vive allure. Vous heurtez un piéton, vous le blessez. Vous êtes responsable des dommages subis par le piéton. Vous aviez droit de passage, mais vous conduisiez trop vite à une intersection. Vous auriez dû conserver un contrôle suffisant sur votre voiture pour être en mesure d'arrêter en apercevant le piéton. VOIR: Richard vs Champagne, Cour supérieure, Montréal, jugement de février 1954.

Transport d'un cheval

Celui qui entreprend de transporter un cheval est responsable de sa sécurité. Si le cheval se blesse, le voiturier devra établir qu'il n'y avait pas négligence de sa part.

Un cheval s'engage sur la passerelle qui doit le conduire à l'intérieur d'un camion. A un moment donné, le cheval est effrayé. Il recule et se blesse.

La passerelle n'ayant pas été placée avec soin, le propriétaire du cheval, s'en prend au camionneur et lui réclame des dommages. Ce dernier prétend que le cheval a été effrayé par une cause qui ne peut lui être imputée. Il ne se croit donc pas responsable de l'accident. Bien que la cause de la frayeur du cheval ait été indépendante du camionneur, le fait que la passerelle avait été installée négligemment entraîne sa responsabilité. VOIR: Rudy et Nickel vs Soulanges Cartage and Equipment Co. Ltd., Cour supérieure, Montréal, jugement du mois de février 1954.



AVIS

L'honorable Antonio Barrette, Ministre du Travail, donne avis par les présentes, conformément aux dispositions de la Loi de la convention collective (R.S.Q. 1941, chapitre 163 et amendements), que le Comité paritaire de l'Industrie de la Sacoche de la Province de Québec lui a présenté une requête à l'effet de soumettre à l'appréciation et à la décision du Lieutenant-Gouverneur en Conseil les modifications suivantes au décret N° 1197 du 25 octobre 1951, relatif à l'industrie de la sacocherie dans la province de Québec:

1° Le deuxième alinéa de l'article IX sera remplacé par le suivant:

"Les employeurs doivent accorder à tous les salariés des métiers ci-haut mentionnés les quatre jours de fêtes suivants, avec salaire: le Vendredi Saint, la St. Jean-Baptiste, la fête du Travail et le Jour de Noël."

2° L'article XI sera remplacé par le suivant:

"XI. Travail exécuté par les employeurs, les dessinateurs et les contremaitres: Exception faite des dispositions apparaissant ci-dessous, aucun dessinateur ou contremaitre ne peut travailler dans la fabrique comme tailleur, travailleur à la table (table worker), opérateur, monteur, empaqueteur, aide général, cimenteur ou colleur, brocheur ou rembordeur ou apprenti pendant la saison tranquille ou la saison d'échantillonnage. En d'autres temps, ces personnes peuvent exécuter ce travail mais seulement pendant les heures régulières de travail des salariés.

Quant aux contremaitres et dessinateurs, les dispositions précédentes n'empêchent pas ces employés de faire leur travail à titre de contremaitres et de dessinateurs mais ils ne doivent faire aucun travail de production en dehors des heures régulières de travail établies dans le présent décret.

Dans les cas où l'employeur est une corporation, les dispositions du présent article s'appliquent à ses directeurs et actionnaires ainsi qu'aux dessinateurs et contremaitres.

Lorsque les employeurs, les dessinateurs et les contremaitres ont le droit d'exécuter les fonctions ci-haut mentionnées et se prévalent de tel droit, tout le travail dans la fabrique doit toujours être réparti aussi également que possible entre tous les salariés de ladite fabrique ayant la compétence voulue pour l'exécuter, y compris les employeurs, les dessinateurs et les contremaitres."

Durant les trente jours à compter de la date de publication de cet avis dans la Gazette officielle de Québec, l'honorable Ministre du Travail recevra les objections que les intéressés pourront désirer formuler.

Le Sous-ministre du Travail,
GERARD TREMBLAY
Ministère du Travail,
Québec, le 11 septembre 1954.

Pas assez de géologues et d'ingénieurs miniers

QUEBEC. — (B.U.P.) — Le géologue, le prospecteur et le pilote de brousse sont devenus aujourd'hui l'épine dorsale de l'expansion actuelle de l'industrie minière dans la province de Québec. C'est du moins ce que pense et vient de déclarer le ministre provincial des Mines, l'honorable W. M. Cottingham.

Après être revenus dans la civilisation, les géologues ont parvenu leurs échantillons de rocs et de minéraux aux laboratoires des mines du gouvernement provincial. Les échantillons ainsi analysés servent à l'établissement des cartes. Les rapports des géologues aident aussi les autres industries du Québec en ce sens qu'ils fournissent d'excellents renseignements sur la qualité du sol et les détails de la faune et de la flore de la région visitée. Sans parler des informations sur les cours d'eau et les possibilités hydro-électriques.

Des milliers de milles carrés de notre territoire, auparavant inconnus de la civilisation, ont été prospectés par nos experts qui ont passé les mois d'été en pleine sauvagerie. "Les compagnies minières ont investi beaucoup d'argent dans l'exploration et l'exploitation des riches ressources de la province de Québec, a déclaré l'honorable Cottingham, mais la province serait encore en arrière des autres provinces sans les rapports précis de ces experts".

Le ministre a parlé du développement de ces riches régions de l'Ungava, Chibougamau, Gaspé, Rive nord du Bas St-Laurent et Québec occidental, les citant comme exemples de progrès rendus possibles par ces rapports géologiques "qui ont été mis à la disposition des compagnies et des entreprises de prospections".

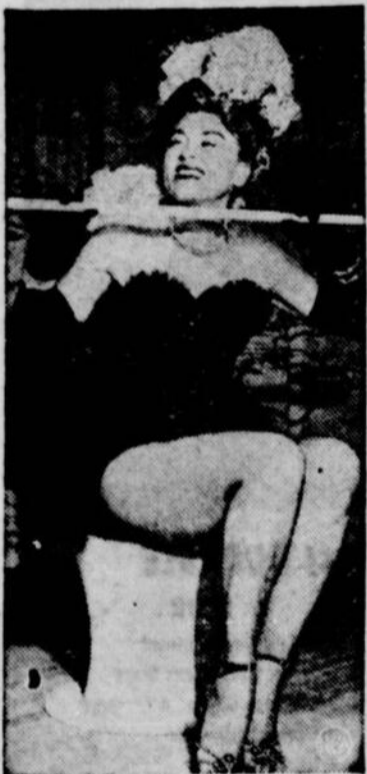
Le gouvernement de la province fait imprimer chaque année des milliers de cartes géologiques et en fait la distribution à tous ceux qui le demandent. A chaque printemps, le gouvernement envoie aussi des expéditions géologiques dans la sauvagerie. Ces géologues travaillent en groupes de trois ou plus et leurs rapports sont publiés avant la fin de l'année même.

"Il y aurait encore beaucoup plus à faire mais malheureusement nous n'avons pas le nombre d'experts qu'il nous faudrait," a admis le ministre. "Les universités et les écoles techniques nous fournissent toutefois un contingent d'étudiants qui nous aident énormément," a-t-il continué encore.

Neuvaine à l'Oratoire

Chaque vendredi soir, à 8 h. 15, de nombreux pèlerins assistent à l'heure sainte. La neuvaine de prédication, inaugurée le 3 septembre, prépare une impressionnante cérémonie qui aura lieu le 29 octobre, pour se terminer le jour de la fête du Christ-Roi, à la messe de 11 h. Le vendredi soir, après la messe, les pèlerins font le chemin de croix en commun. C'est une tradition établie par le Frère André.

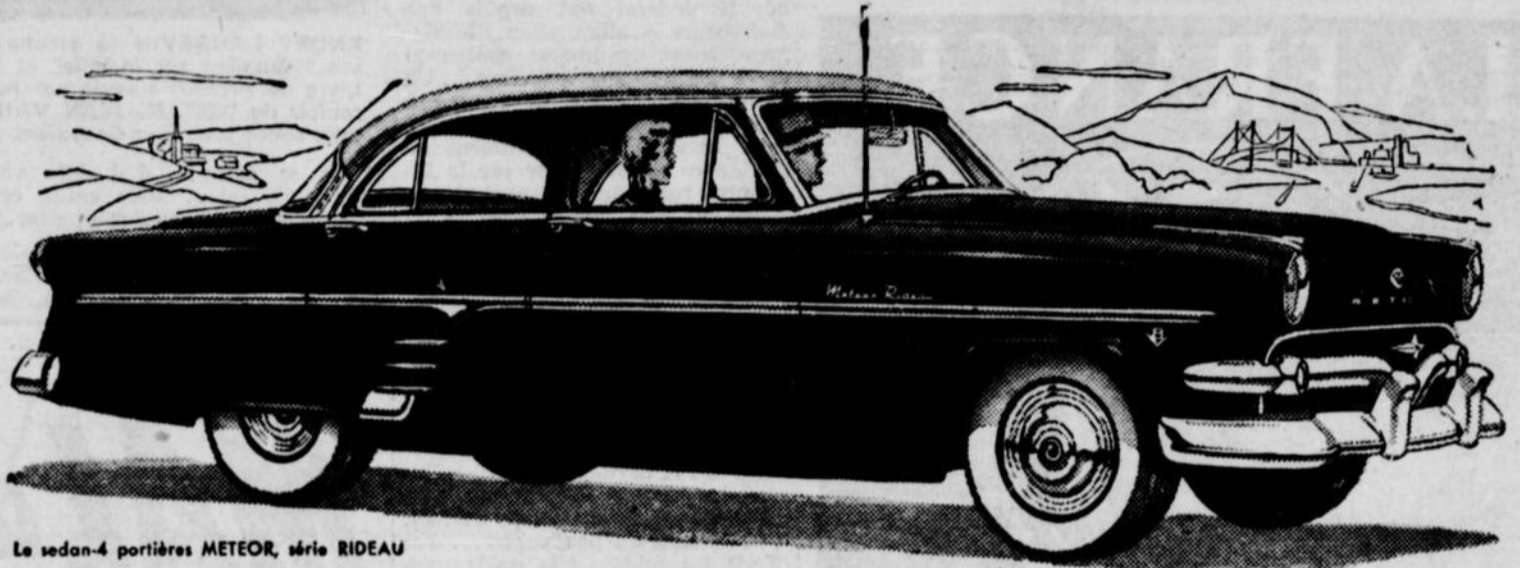
La chance d'une vie



HILDEGARDE offre enfin quelque chose de nouveau aux spectateurs qui se pressent dans le cabaret de Las Vegas où elle joue actuellement dans un nouveau numéro. Finies ses longues robes fantaisistes qui la dérobaient tout entière à ceux qui ne désiraient qu'une chose : l'admirer dans toute sa longueur. Enfin les admirateurs de la belle Hildegarde ont la chance de leur vie car c'est la première fois, dit-on, que cette volcanique artiste de cabaret consent à dévoiler le charme de ses jambes.

Après être revenus dans la civilisation, les géologues ont parvenu leurs échantillons de rocs et de minéraux aux laboratoires des mines du gouvernement provincial. Les échantillons ainsi analysés servent à l'établissement des cartes. Les rapports des géologues aident aussi les autres industries du Québec en ce sens qu'ils fournissent d'excellents renseignements sur la qualité du sol et les détails de la faune et de la flore de la région visitée. Sans parler des informations sur les cours d'eau et les possibilités hydro-électriques.

L'achat idéal: une METEOR!



Le sedan-4 portières METEOR, série RIDEAU

VOUS Y GAGNEZ DOUBLEMENT EN L'ACHETANT IMMÉDIATEMENT!

Vous profitez d'une meilleure remise sur votre voiture actuelle en l'échangeant immédiatement contre une nouvelle Meteor.

Vous précédez le progrès en conduisant la plus-que-moderne Meteor, la voiture de haute qualité, au puissant moteur V-8 et aux magnifiques intérieurs... qu'aucune autre voiture de sa catégorie ne peut égaler!

Le temps idéal: tout de suite!

Mais oui, la Meteor est pour vous la voiture idéale parce qu'elle vous offre plus que toute autre voiture de la même catégorie. Et c'est maintenant le temps idéal de conclure une excellente affaire, car c'est maintenant que votre voiture actuelle a la plus grande valeur d'échange: plus vous attendrez, moins vous aurez en échange! Votre intérêt est donc d'agir tout de suite. La Meteor vous offre un choix de 19 superbes modèles — tous pourvus des dispositifs automatiques les plus modernes*. Voyez votre vendeur et faites l'essai de la Meteor!

*Facultatifs, moyennant supplément.

Vous y gagnerez à choisir la plus-que-moderne



UNE AUBAINE VOUS ATTEND CHEZ LE VENDEUR METEOR

CUMMING PERRAULT, LIMITED
1640 ouest, rue Ste-Catherine
Fitzroy 2424

LANTHIER & LALONDE AUTOMOBILE ENR.
4391, ave Papineau
FRontenac 1122

M. PROVOST AUTOMOBILES LTÉE
306 est, rue St-Zotique
TAlon 8481

HART MOTORS LIMITED
6458, chemin Côte-de-Liesse, Dorval
MElrose 1-3561

HAMELIN et FRÈRE LIMITÉE
3491 est, rue Notre-Dame
FAlkirk 6851

POULIOT AUTOMOBILE
7146, chemin Côte-des-Neiges
REgent 7-6535

LALONDE AUTOMOBILE LIMITÉE
3897-99, ave Bannantyne, Verdun
TRenmore 6665

TOWN & COUNTRY MOTORS, LIMITED
4269, rue Ste-Catherine, Westmount
GLenview 3901

LE CACHET "SAFE BUY" SIGNIFIE "ON PEUT S'Y FIER"



LES MEILLEURES AUTOS D'OCCASION SE TROUVENT CHEZ LES VENDEURS METEOR

● Une téléphoniste du service "longue distance" répondait à un client qui lui dit: "Je voudrais téléphoner à Shamckawa, Etat de Washington."
—Comment épelez-vous ce nom-là, s'il vous plaît?
—Juste ciel, cria le client exaspéré: si je pouvais l'épeler, je ne téléphonerais pas là-bas, j'écrirais!

SEXOLOGIE

- LA FROIDEUR SEXUELLE CHEZ LA FEMME
224 pages \$3.00
 - LES RAPPORTS SEXUELS CHEZ LA FEMME
182 pages — illustré \$3.00
 - LA SEXUALITE DANS LE MARIAGE
par Dr de Velde \$3.00
- Expédiés par maille, transport payé
LIBRAIRIE FRANCE-AMERIQUE
C.P. 313, H.V., Québec

Le Prix du Cercle du Livre

En attendant le lauréat...

Accoudé à cette grande fenêtre du "400", chez Lelarge, j'attends comme tout le monde de connaître le lauréat du *Cercle du Livre de France*. Il pleut contre les vitres. Devant le paysage brouillé, j'enfile sans remords mon verre de rye. Ce n'est pas que j'aie le gosier plus en pente qu'un autre mais j'ai les pieds humides et j'aime mieux prévenir la grippe que la guérir...

A côté de moi, un écrivain bien connu fait des suppositions... Il ne connaît pas le nom du vainqueur mais il croit savoir que le livre primé comporte certaines pages qui feront rougir les Enfants de Marie. "Mais après tout, un chat s'appelle un chat et nous ne sommes plus au couvent," déclare une dame dont le chapeau en bataille est tout un poème. Et j'entends sa voix monter d'un ton pour se mettre au diapason...

Il est maintenant 2 heures et 45 et l'enthousiasme, alimenté par un bar généreux, monte en effet sans

cesse... Un enthousiasme qui me gagne moi-même. Je commence à circuler comme un lion en cage ou plutôt comme une panthère en chasse... Je veux me rendre compte de ce qui s'élabore parmi tous ces groupes souriants, gesticulants, empressés, papotants et quelquefois snobs...

Une dame au chapeau-parasol fait le pied de grue près des micros radiophoniques encore solitaires et qui sont plantés dans le décor comme les cactus d'un désert où il ne manque pas de chameaux... Elle veut être la première à serrer la main du "cher lauréat"... La montre du barman marque 3 heures... C'est le moment fatidique... Le député fédéral qui depuis une demi-heure y allait assez libéralement (c'est un libéral d'ailleurs) du coude, a déposé son verre... Un journaliste a glissé sa gomme à mâcher derrière le radiateur et les deux libraires qui discutaient de l'influence de Malenkov sur la littérature russe se sont changés en statue, un peu comme dans la fameuse scène du film des *Visiteurs du soir*...

Le lauréat, Jean Vaillancourt, paraît... De la hauteur de ses six pieds, il contemple avec timidité la piétaille qui l'entoure et fait face sans broncher à la pétarade des lampes-éclair et au ronronnement des caméras de télévision... Il en a déjà vu d'autres, lui "l'ancien" qui a fait la dernière guerre... Devant les micros, il déclare: "On a dit que certaines pages de mon livre étaient un peu vertes... J'ai décrit les soldats tels qu'ils sont. Si, un jour, j'ai à rédiger un roman sur la haute société, je m'accrocherai à un style plus pieux..." Remise du fameux chèque de \$1,000, applaudissements et tout...

Puis Béraud se précipite à deux mains sur le lauréat... Quelques membres du jury viennent ensuite déposer aux pieds du vainqueur un discret hommage... Puis c'est au tour des journalistes de monter sur les pieds de ce vaillant qui n'est pas court en dépit de son nom...

Est-ce que la haute société s'est sentie visée tout à l'heure? Est-ce que M. Vaillancourt n'a pas encore pris sa carte de membre au quartier général de la petite ligue qui domine notre monde lilliputien des lettres à Montréal? Je trouve que les effusions sont loin de se prolonger autour de M. Vaillancourt



ANDRE LANGEVIN (à gauche), vainqueur de l'an dernier, avec son "Poussière sur la ville" et le lauréat du "Prix du Cercle du Livre de France" surpris par notre photographe dans un coin de couloir du "400". M. JEAN VAILLANCOURT s'est mérité le Prix cette année avec "Les Canadiens errants". (Photo Roger Lamoureux)

et de sa dame... J'ai déjà vu mieux, ma foi... Mais enfin, ce n'est qu'un petit coup dur à passer...

vois les provisions qui baissent de façon inquiétante. Après tout, il n'y a pas que les roses, cher Malherbe, qui ne vivent que l'espace d'un matin...

A 4 heures, toute la cérémonie sera terminée ou presque... Car, dans les cruches du barman, je

J.-P. ROBILLARD

LA FRANCE

A MONTREAL

10 au 26 Septembre 1954

Sur semaine: 10 a.m. à 11 p.m.
Dimanche: 1 p.m. à 11 p.m.

ADMISSION:
Sur semaine: jusqu'à 6 p.m. . . . 50¢
Sur semaine: après 6 p.m. . . . 75¢
Fin de semaine: . . . \$1.00
Enfants: Moitié prix

au **PALAIS DU COMMERCE**
1650 rue Berri

A L'OCCASION DE L'EXPOSITION FRANÇAISE

vous pourrez déguster les spécialités régionales de France chez:

- SHERATON MONT-ROYAL, 1485, rue Peel
- HOTEL RITZ CARLTON, rue Sherbrooke Ouest
- DAGWOOD'S INC., 995, Montée Saint-Laurent, Ville Saint-Laurent
- CERCLE UNIVERSITAIRE, 515, rue Sherbrooke Ouest
- RUBY FOO'S, 7815, boulevard Décarie
- HOTEL BERKELEY, 1188, rue Sherbrooke Ouest
- CHEZ LELARGE, AU "400", 1490, rue Drummond
- CHEZ BUTCH, 881, rue Demontigny Est
- DUPUIS FRERES (Buffet), 865, rue Sainte-Catherine Est
- DESJARDINS SEAFOODS, 1175, rue Mackay
- THORNCLIFFE HOUSE, Rosemere
- LA TOUR EIFFEL, 1422, rue Stanley
- CAFE MARTIN, 1521, rue de la Montagne
- RESTAURANT ANJOU, 2042, rue Victoria et 1204, rue Drummond
- CHIC-N-COOP & INDIAN ROOM, 1196, rue Sainte-Catherine Ouest
- DRURY'S STEAK HOUSE, 1082, rue Osborne
- CHEZ SON PERE, 12, rue Craig Est
- THE ENGINEERS CLUB OF MONTREAL, 1175 Beaver Hall Sq.
- CAFE VAUQUELIN, 50, rue Saint-Jacques Ouest
- MONTREAL REFORM CLUB, 82, rue Sherbrooke Ouest
- CHEZ ERNEST, 1500, rue Drummond
- AU LUTIN QUI BOUFFE, 753, rue Saint-Grégoire
- AUBERGE LA BARRE, Ville Jacques-Cartier
- CHEZ STIEN, 1549, rue Mackay
- RESTAURANT PRINCE CHARLES, 27, rue Liège Est
- AUX DELICES, 1206, rue Sainte-Catherine Ouest
- LE MOULIN ROUGE, 129, rue Sherbrooke Ouest
- RESTAURANT BROKER'S, 440, rue Saint-François-Xavier
- LE PETIT TRIANON, 2012, rue Peel
- HOTEL SAINT-GABRIEL, 510, rue Saint-Gabriel
- HOTEL LASALLE, 1840, rue Drummond
- CHEZ PIERRE, 1263, rue Labelle
- HOTEL QUEEN'S, 700, rue Windsor
- HOTEL LE BOGAGE, Laprairie

APPRENEZ UNE PROFESSION PAYANTE
DEVENEZ HORLOGER

L'Institut d'Horlogerie du Canada a déjà formé des centaines de professionnels qui occupent de belles positions stables et payantes.

Cours du Jour, du Soir et par Correspondance
pour Dames et Messieurs

Dès le premier cours, vous manipulez pièces, mouvements, etc.

Venez, téléphonez ou écrivez-nous pour recevoir notre prospectus.

INSTITUT D'HORLOGERIE DU CANADA
PALAIS DU COMMERCE
1600 RUE BERRI

MAL de TÊTE

VOICI UN SOULAGEMENT RAPIDE!

Et le SOULAGEMENT est DURABLE

Voici, pour le mal de tête, un soulagement que vous n'auriez jamais cru possible... Instantine Instantine est une préparation semblable à une ordonnance, dont l'action est si rapide, si complète que vous êtes presque instantanément soulagé de la douleur. Et ce soulagement est prolongé... il dure! Ce qui est important, c'est que les comprimés Instantine vous apportent la stimulation douce qu'il vous faut... de sorte que vous vous sentez réellement mieux. Procurez-vous Instantine aujourd'hui!

POUR

- Mal de Tête Lancinant
- Mal de Tête dû aux Sinus
- Rhumes-Grippe
- Douleurs Rhumatis
- Névralgies
- Arthritiques

Boite Pratique, 12 Comprimés, 25¢
Formet Economique de Famille, 40 Comprimés, 75¢

Instantine

POUR SOULAGEMENT PRESQUE INSTANTANE

Économisez 25% 50%

CHEZ HARTNEY

DANS NOS NOUVEAUX DEPARTEMENTS D'ACCESSOIRES ELECTRIQUES



ROTIR GRILLER BOUILLIR et FRIRE

ROTISSOIRE
Brail — Quick pour Bar-B-Q

Régulier \$89.95
SPECIAL HARTNEY 49.94



MALAXEUR "SUNBEAM"

fera tout votre travail de pillage, brassage, battage, mélange et de pressage.
Rég. \$58.95
SPECIAL HARTNEY 48.54

Percolateur à café automatique

Tout ce que vous avez à faire est de régler l'indicateur et votre percolateur fera le reste. Valeur régulière de \$23.95.
SPECIAL HARTNEY 17.98



ROTISSOIRE automatique

avec thermostat à contrôle assurant une cuisson parfaite chaque fois que vous l'utilisez —
Régulier \$39.95.

SPECIAL HARTNEY 16.99



Nouveau CUSTOM SHICK

Ultra-compact...
Ultra-puissant...
Ultra-aiguisé...
pour raser de plus près.
Rég. \$29.95

SPECIAL HARTNEY 23.94



GRILLE-PAIN

complètement automatique

Un contrôleur vous permettant d'obtenir des rôties comme vous les désirez.

Rég. \$24.50
SPECIAL HARTNEY 12.99

GAUFRETTE

Valeur exceptionnelle

fini plaqué "Chrome miroir" — poignée et pattes en "Bakelite", toujours froides. Régulier \$9.95

SPECIAL HARTNEY 6.89



FER A REPASSER à vapeur "PRESTO", combiné à sec, eau à vapeur contrôlé par un bouton. Régulier \$26.95
SPECIAL HARTNEY 19.23



FER A REPASSER automatique, jamais vu à ce prix. Choix de 3 couleurs : bleu, jaune, rose, vert. Régulier \$12.95
SPECIAL HARTNEY 7.99



ET PLUSIEURS AUTRES GRANDES VALEURS LUNDI MATIN

VOUS NE POUVEZ TROUVER PAREILLES ÉCONOMIES AILLEURS!

COUPON

VENEZ OU POSTEZ CE COUPON — S.V.P. veuillez me faire parvenir le ou les articles que j'ai indiqués au prix tel qu'annoncé.

NOM

ADRESSE PROV.

EMPLOYE PAR DEPUIS QUAND

Ci-inclus montant total \$..... Mandat de poste \$..... plus \$0.75 pour frais de poste et de transport

HARTNEY, 1180 OUEST, RUE STE-CATHERINE
ASSUREZ-VOUS QUE LE COUPON SOIT LISIBLE OU ECRIVEZ-NOUS

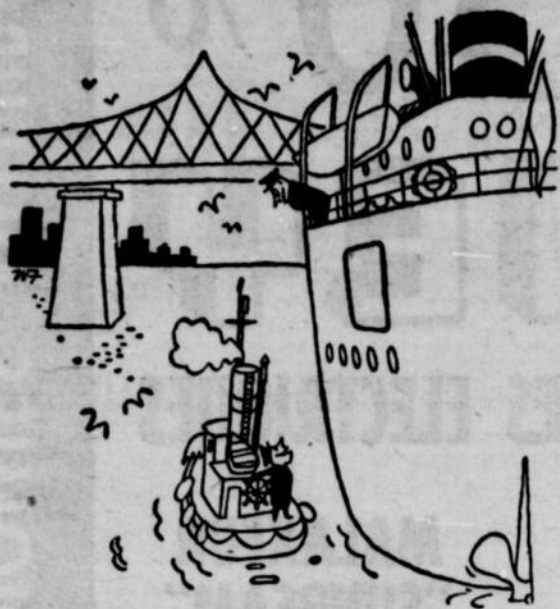
TOUS LES MAGASINS HARTNEY SONT OUVERTS LE VENDREDI SOIR JUSQU'A 9 HEURES ET LE SAMEDI JUSQU'A 6 H. P.M.

1180, STE-CATHERINE OUEST 4245, WELLINGTON
1481, MONT-ROYAL EST 7055, ST-HUBERT
CENTRE D'ACHATS BOULEVARD, JEAN-TALON ET PIE IX



HARTNEY
REPUTE POUR SES MEUBLES

Toute la ville en parle!



... LA BIÈRE À LA
SAVEUR SECRÈTE DE

\$100,000

Chaque jour un nombre sans cesse grandissant de Montréalais affirment que la bière Red Cap est la meilleure bière qu'ils aient jamais goûtée!

Garantie de remboursement: si par hasard vous n'êtes pas de cet avis, renvoyez l'étiquette d'une bouteille de Red Cap, accompagnée de vos nom et adresse, à Carling Breweries Ltd., Montréal, Qué. — et votre argent vous sera remboursé.

CARLING
BIÈRE
Red Cap



Comme toutes les petites filles, Lynda s'intéresse aux conversations téléphoniques de maman; mais Donna, 18 mois (à l'arrière-plan), n'y prête encore qu'une oreille distraite.

Mme. Renaud profite d'une aubaine!

"Lorsqu'il faut s'occuper de deux enfants, il n'est pas toujours facile de quitter la maison pour faire des courses, si essentielles soient-elles", dit Mme Bernard Renaud, du boulevard Desaulniers, à St-Lambert.

"C'est pourquoi, depuis quelques années, j'apprécie encore plus les services que me rend le téléphone. Il me permet en effet de profiter des aubaines annoncées dans le journal et de faire mes emplettes en quelques minutes. Le téléphone m'épargne donc de l'argent... et combien de temps aussi! A bien y penser, le téléphone est vraiment la meilleure 'aubaine' qui m'ait jamais été offerte!"



LA COMPAGNIE DE TÉLÉPHONE BELL DU CANADA

Polémique autour de la mort de Colette

Graham Greene vs Mgr Feltin

(Par Jean-Paul Robillard)

Le passage rapide il y a quinze jours à Montréal de l'écrivain Graham Greene a fait un certain bruit chez nous, du moins dans le monde du journalisme et les milieux littéraires. Le refus par les Etats-Unis de laisser entrer sur leur territoire Greene revenant de ses vacances passées en Haïti, a fait gloser. Comme aussi l'attaque contre la loi MacCarren lancée par ce romancier de 49 ans converti au catholicisme en 1926.

Que cet auteur catholique pratiquant, rendu célèbre par des livres aussi universellement connus que *La puissance et la gloire* et *Le troisième homme*, n'ait pu assister, sur le Broadway, à la première de sa pièce: "The Living Room" pour le simple fait, selon du moins ce qu'on en a su, d'avoir détenu en 1923 une carte de membre du parti communiste pendant quatre semaines, voilà bien ce qui constitue de la nouvelle et de la bonne. Mais il est curieux qu'une fois dans le bain, les journalistes n'aient pas fait la moindre allusion à la grande polémique religieuse suscitée par le même Graham Greene à Paris juste avant son départ pour Haïti. D'ailleurs, on répète que ses vacances à Haïti ne seraient pas étrangères à son violent échange

été enterrés religieusement, c'est vrai, mais ils avaient donné des signes de repentir. 3) Les "esprits avertis" auraient plutôt été scandalisés par des obsèques religieuses. Car l'Eglise aurait ainsi donné l'impression de faire fi de la volonté des morts. 4) Le refus des prières publiques n'interdit aucunement les prières privées pour un défunt. La charité nous invite même à les lui accorder.

Carrefour, et le journal *Témoignage Chrétien*, en éditorial, ont repris ses arguments d'une façon brillante et convaincante. On voit mal comment Graham Greene aurait pu répondre à cette nouvelle avalanche de preuves et de raisonnements aussi solides que définitifs. Greene, qui n'avait apparemment pas encore bénéficié de vacances cet été, les a donc prises au bon moment. Haïti est d'ailleurs une terre charmante...

L'écrivain Gilbert Cesbron, dans



Mgr Maurice Feltin

de mots avec le cardinal Feltin, de Paris. Devant le flot de protestations que sa sortie aurait par la suite provoquées dans les milieux catholiques de France, Greene, dit-on, aurait cru bon d'aller retrouver le calme sous le ciel des Antilles.

Pour et contre

Tout cela a débuté avec la mort récente de la grande Colette. Quoique baptisée, cette grande écrivain avait apparemment renié toute religion et même toute forme de déisme. A son inhumation, il n'y eut donc aucune cérémonie religieuse. Ce qui déclencha une violente protestation de Graham Greene, protestation que publiait le *Figaro Littéraire* du 14 août dernier. Et voici son argumentation: 1) Toute personne baptisée catholique a le droit d'être accompagnée par un prêtre jusqu'à sa tombe. 2) Ce droit, aucun crime, aucun délit ne peut le faire perdre parce qu'aucun être humain ne peut juger son semblable et décider où commencent les fautes et où s'achèvent les mérites. 3) L'Eglise, par son geste, donne l'impression de poursuivre une faute au-delà du lit de mort et de manquer de charité en refusant ses prières au moment où l'âme peut en avoir le plus grand besoin. 4) L'Eglise aurait dû suivre l'exemple de l'Eglise protestante, qui a traité Gide de toute autre façon.

Il va sans dire que cette lettre ouverte au cardinal Feltin ne resta pas sans écho. Et le *Figaro Littéraire* fut inondé de missives de lecteurs se rangeant pour ou contre Graham Greene. Le numéro du *Figaro Littéraire* du 21 août nous en donne une pleine page d'échantillons révélateurs. Il faut admettre, toutefois, que la majorité des correspondants disent ne pas comprendre l'attitude de Graham Greene. Et ces correspondants apportent à l'appui de leur opinion toute une série d'arguments que le cardinal Maurice Feltin, qui répond officiellement à l'écrivain dans ce même numéro du 21 août, résume de la façon suivante: 1) Un baptisé a droit à des funérailles religieuses à condition que, par son attitude, il n'ait pas renoncé à cette société dont il était devenu membre par son baptême. 2) Que d'autres, dans des circonstances analogues, aient

PROFITEZ
DU
GRAND SPECIAL
de cette semaine chez
Bilodeau Furniture Enrg.



CONNOR THERMO

(modèle 600)

Garantie de 4 ans de la compagnie CONNOR

Lessiveuse complètement neuve

Valeur régulière... **\$209.50**

Moins allocation **\$70.00**

d'échange.....

VOUS PAYEZ SEULEMENT

\$ 139.50

NOUS NOUS SPECIALISONS
dans le rembourrage des chaises chromées

Pour mieux vous convaincre venez constater vous-même, à notre magasin, les aubaines que nous offrons.

BILODEAU
FURNITURE Enrg.

Magasin ouvert tous les soirs jusqu'à 10 h. sur appointement

1840 est, BEAUBIEN (angle Cartier) — GR. 6029

"NATIONAL" bat la marche!

MODELES

1955

MODELES

Westinghouse

ALUMINITE 1955 ALUMINITE

Westinghouse



TUBE ECRAN ALUMINITE

Modèle combiné 21"
de luxe

RADIO — PHOTO — TV

D'aspect imposant et de rendement surexcellent dans un cabinet de conception moderne, exécuté dans des essences de noyer, acajou et acajou blondi. Tube LUMA-RAY, automatique, 24 lampes. Tonalité contrôlée. Change-disques, trois vitesses. Trois haut-parleurs individuels. Le plus luxueux des téléviseurs. Radio 9 lampes à ondes courtes.

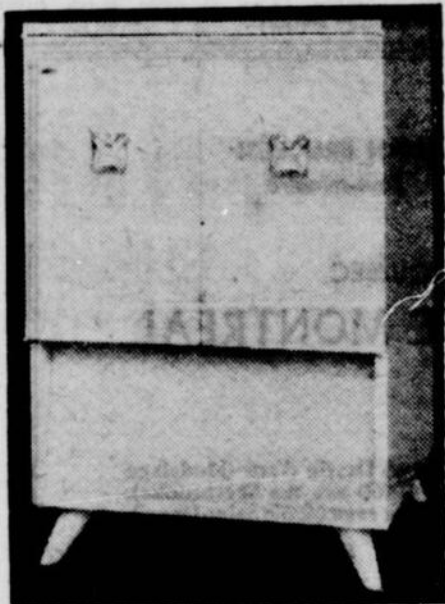
Westinghouse

ALUMINITE 1955 ALUMINITE

Valeur régulière de \$924.⁵⁰

\$589⁵⁰

Cette annonce n'est pas un guet-apens, nous livrons les marchandises annoncées



Le Pasadena

aux caractéristiques de qualité. Modèle console avec demi-portes. Tube écran 21" aluminite. Haut-parleur Concert de 10 pouces. Volume et tonalité contrôlés. Finis noyer, acajou, ou chêne blondi.

\$289⁹⁵

\$259⁹⁵



Le Californian

Modèle Console exclusif. Tube écran 21" aluminite. Haut-parleur Concert de 10 pouces. Volume et tonalité contrôlés. Modèles en noyer, acajou ou chêne blondi.

Modèles de table

écran 17" écran

A PARTIR DE

\$159.⁹⁵

GRATIS!

- Livraison
- Installation
- Garantie d'un an

• **Aucun dépôt**

- JUSQU'À 24 MOIS POUR PAYER
- CREDIT AU PRIX DU COMPTANT

NATIONAL TELEVISION

7670, BOUL. DECARIE (Auto-parc, vis-à-vis Ruby Foo's)
(Jamais de problème de stationnement)
4844, RUE WELLINGTON (près de 4^e avenue, Verdun)
820, RUE STE-CATHERINE EST (à l'est de St-Hubert)

RE. 3-2256 — RE. 3-7125
YO. 0886 — YO. 0953
PL. 3029 — PL. 3095

Piano Populaire

Voulez-vous apprendre à jouer le piano populaire facilement?

Appelez : HA. 2531

Dernières nouveautés
chez Déom

1247, rue Saint-Denis, Montréal
Tél.: HARbour 2320

LIBRAIRIE DEOM FRERES

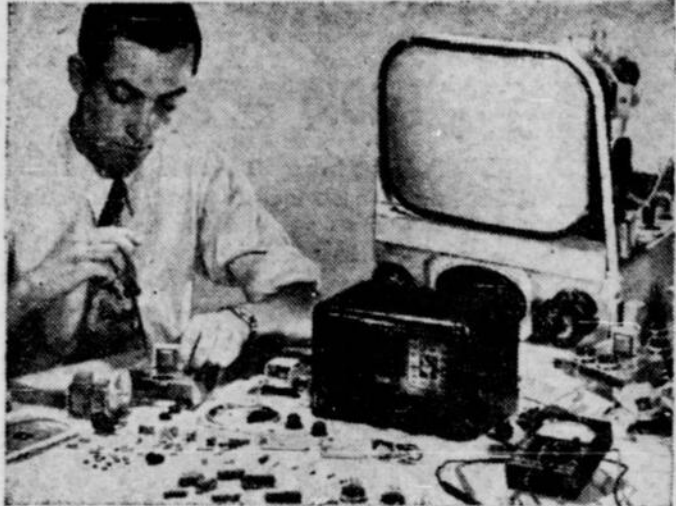
SPECIALISEZ-VOUS EN TELEVISION

66 DE NOS GRADUÉS ET ÉTUDIANTS SONT À RADIO-CANADA

Cours par Correspondance en RADIO-TELEVISION

ENTIEREMENT EN FRANCAIS
(Avec termes anglais indiqués)

LES COURS LES PLUS COMPLETS ET LES PLUS AVANCÉS DU GENRE EN AMÉRIQUE



Vous joindrez la pratique à la théorie.

NOUS VOUS FOURNISSONS UN VERIFICATEUR (TESTER) ET LES PIÈCES POUR FAIRE DES EXPÉRIENCES ET MONTER DES APPAREILS CHEZ-VOUS MÊME. CES PIÈCES ET APPAREILS DEMEURENT VOTRE PROPRIÉTÉ.

FAITES VENIR LA BROCHURE GRATUITE DE

L'Institut de l'Électronique
ÉCOLE SUPÉRIEURE DE RADIO-TÉLÉVISION

3604 WELLINGTON, MONTREAL 19, CANADA.

Sans obligation, m'envoyer votre brochure

Gratuit

NOM

ADRESSE

AGE TELEPHONE

J-19

INSTITUT DE L'ÉLECTRONIQUE

3604 WELLINGTON, MONTREAL 19 — PONTIAC 6-5484

L'ombre maudite d'un père**"L'espace d'une nuit"**

(Par Jean-Paul Robillard)

Il y a un monde de Cayrol comme il y en a un de Mauriac et de Colette. Monde, comme a déjà dit Paul-André Lesort, où, comme par d'invisibles fils d'araignées plus solides que la soie, qui vibrent délicatement et qu'un furtif rayon de lumière par instant fait étinceler, tous les êtres et les choses se tiennent, s'appellent et se répondent, — immatérielle symphonie où les motifs les plus discrets donnent tout leur sens au dessin de l'ensemble. Monde que l'on retrouve encore par conséquent dans *L'espace d'une nuit*, (1) le dernier roman de Jean Cayrol.

Etrange roman que cette oeuvre-là... Se gardant, à droite, d'une certaine "réalité romanesque" comme des attraits et des séductions faciles qui s'ensuivent et évitant, à gauche, de tomber simplement dans le récit symboliste (genre *Rivage des Syrtes*) ou féérique (style *Le grand Meaulnes*) Jean Cayrol, profondément original et personnel, poursuit une route subtile qui le conduit au centre des êtres qu'il accueille sans remords avec toutes leurs bizarreries et au milieu de toutes les coïncidences loufoques ou sensées, abracadabrantes ou raisonnables.

L'aventure de ce François qui, dans la campagne nocturne, s'achemine vers la maison de son père où il tient, sans trop savoir pourquoi, à passer l'anniversaire de ses trente ans, s'organise comme ces rêves bourrés de parenthèses insolites, de bifurcations inattendues mais où tout de même se développe un thème unique, se résout un problème réel longtemps mûri dans le subconscient. Si François s'égare en allant à Sainte-Veyrès, c'est pour mieux retrouver son passé; perdu dans un paysage symbolique où les échelles deviennent les signes d'un monde inac-

cessible et où les arbres morts à travers les chemins nous parlent de ces barrières qui, dans chaque personne, rendent difficile la communication, François engage, avec les gamins et les passants qu'il rencontre, des dialogues souvent excentriques et illogiques mais qui nous livrent tout de même clairement le poids psychologique qui l'opprime depuis son enfance: la peur du père.

Sur tout ce récit, le père étend en effet une ombre vraiment maudite. Par moments, on pense à *Vipère au poing*, à cet indestructible monument littéraire élevé à la haine de la mère. Mais vite on vaine la tentation car ici ce n'est pas la haine diabolique et irrémédiable dont nous a brûlés Bazin mais simplement une grande angoisse rongée par le regret de ne pouvoir aimer. "Mon père, ce sourcier de l'angoisse," dira François...

Comme le Gérard du Vent de la mémoire qui, après avoir vaincu sa peur de lui-même et des autres, finit par se réconcilier avec sa propre personne et son prochain, le François de *L'espace d'une nuit*, devant le cadavre de son père, consent apparemment à lever l'hypothèque d'incompréhension dont

LIVRES EN VEDETTE

CHEZ DEOM. — *L'espace d'une nuit*, de Jean Cayrol; *L'amour du cinéma*, de Claude Mauriac; *Heures d'Espagne*, de P. Bonnet; *La physique du noyau atomique*, de H. Werner. CHEZ BEAUCHEMIN. — *Les hérésies du siècle*, de Rossi; *Jeunesse au grand large*, de Hoesly; *La jungle du silence*, de Gorsky. CHEZ PONY. — *Adolf Hitler, mon ami d'enfance*, d'Auguste Kubizek; *Printemps sexuel*, d'Alfred Machard. CHEZ MENARD. — *L'Asie du sud-est*, de Tibor Mende; *Jan Lobel de Varsovie*, de Rinser Luise; *Gorki par lui-même*, de Gourfenkel. CHEZ FLAMMARION. — *Pénélope était du voyage*, d'Annie van de Wielle; *La provinciale et autres récits*, d'Alberto Moravia; *La sorcière*, de Lavarenche.

l'auteur de ses jours avait jusqu'ici encombé sa vie. François prend le cadavre du père, le glisse dans la charette et monte sur le siège, près du fermier. Le ciel qui s'est nettoyé de tout nuage, est maintenant d'un bleu léger. Des geais enroués chantent. Au loin, un marchand de peaux lance son appel monotone pour annoncer sa marchandise aux fermes. Et le miracle s'accomplit soudain dans son coeur; la longue révolte larvée de sa vie fait place au pardon définitif. Et François, sur un père retrouvé, pleure enfin comme un enfant...

Où il faut lire Jean Cayrol... Il faut prendre contact avec cette littérature que le silence conduit vers la parole... Il faut se baigner dans cette langue concrète, familière et verte qui "ne dit pas quelque chose mais quelqu'un."

(1) *L'espace d'une nuit*, de Jean Cayrol, Editions du Seuil, en vente à la librairie Déom et dans toute autre bonne librairie.

Honorable OMER CÔTÉ
Ministre



JEAN BRUCHÉSI
Sous-ministre

SECRETARIAT DE LA PROVINCE DE QUÉBEC

ÉCOLE DES BEAUX-ARTS DE MONTRÉAL

3450, rue St-Urbain

COURS DU SOIR

Inscriptions reçues du 20 au 27 septembre, de 2 heures à 7 heures. Dessin d'art—Modélage statuaire—Dessin architectural. Ateliers dans les districts centre (460 est, rue Sherbrooke), nord (écoles Morin et Hélène Boulé), est (école De La Dauversière) et ouest (école Saint-Henri).

Concours d'admission le vendredi 1er octobre

Prospectus sur demande

ROLAND-HÉRARD CHARLEBOIS, Directeur

UN MÉTIER**EN QUELQUES MOIS**

"N'enviez pas le succès de votre ami. Faites comme lui"

- * 1 — AUTO-MÉCANIQUE
- 2a — SOUDURE A L'ÉLECTRICITÉ
- * 2b — SOUDURE AU GAZ
- 2c — SOUDURE A HAUTE PRESSION
- 2d — SOUDURE HELIARC
- 3 — DEBOSSAGE
- * 4 — RADIO PRATIQUE
- * 5 — RÉFRIGÉRATION
- 6 — MACHINISTE
- * 7 — BLUE PRINT ET DESSIN MÉCANIQUE
- * 8 — ÉLECTRICITÉ
- * 9 — MÉCANIQUE DIESEL
- 10 — TÉLÉVISION

Cours par Correspondance

Indiqués par une étoile *
PREMIÈRE LEÇON GRATUITE

Une semaine de Cours pratiques sera donnée à l'École même à la fin de certains Cours par Correspondance.

OUVERTURE

des cours du jour et du soir
4 OCTOBRE

**COURS PRATIQUES
DONNES A L'ÉCOLE MEME**

INSCRIVEZ-VOUS
DES MAINTENANT AFIN DE VOUS ASSURER UNE PLACE

384 ouest, rue SHERBROOKE,
Montréal — Tél. : AV. 8-3147

Messieurs, Je suis intéressé à votre Cours No et aimerais avoir plus de détails sans aucune obligation.

NOM

ADRESSE

VILLE

Cours du Jour

Cours du Soir

Cours par Correspondance

TEL.

P.J. — 19-54

Ecole Aviron Limitée

APPRENEZ LE DIESEL LA MÉCANIQUE AUTOMOBILE LA SOUDURE LA RÉFRIGÉRATION

Des milliers d'hommes gagnent maintenant de **GROS SALAIRES!** Apprenez **aujourd'hui** comment **VOUS** pouvez gagner plus d'argent.

DEMANDEZ

les informations gratuites sur la façon d'atteindre **VITE** les emplois à **GROS SALAIRES.**

L'Institut d'Entraînement Spécialisé du Québec, 65 ouest, rue Jean-Talon, Montréal, Qué.

Veuillez m'envoyer les informations sur:

Diesel Mécanique-automobile

Soudure Réfrigération

Nom

Rue ou Boîte postale

Ville

Province

LPJ AF

PELE-MELE

La revue Relations

La revue Relations de septembre nous arrive avec le sommaire suivant: Science et alcool, de Paul-Emile Gingras; Le congrès des religieux canadiens, d'Adélaïde Dugré; Position du français au Canada: bilan général, de Richard Ares; Un nouveau fédéralisme s'impose-t-il au Canada?, d'Emile Bouvier; Que représente notre baccalauréat des arts?, de Robert Picard, et Chronique pour l'an 2,000, d'Alexandre Dugré. Le tout suivi d'une chronique assez élaborée sur les derniers livres parus.

Ici et là

Le peintre Guiseppe Fiore, originaire de Naples, est revenu de Pointe-au-Pic à la Malbaie depuis quelques jours déjà. Il se prépare à exposer une série de ses tableaux au Palais Montcalm, à Québec. Quand on sait que Francesco Iacurto, un autre peintre d'origine italienne, expose à tous les ans à Montréal, on se dit que la minorité italienne du Québec est bien représentée dans le domaine artistique, du moins en peinture... La Librairie Hachette distribue actuellement en France et aux colonies deux livres canadiens: François Duvalet, de Maurice de Goumois, et l'Histoire de la littérature canadienne-française, de Dostaler O'Leary...

Saviez-vous qu'il se vend maintenant hebdomadairement dans les kiosques à journaux de la province de Québec 227 revues françaises différentes, dont plusieurs à 5000 exemplaires?... Une revue comme Paris-Match, par exemple, s'écoule à quelque 5,500 exemplaires par semaine dans la province. Et l'on affirme qu'on pourrait facilement en vendre entre 7 et 8,000 exemplaires... Par contre un journal comme Témoignage Chrétien s'y vend à 800 exemplaires seulement... Les typos ont commencé à travailler sur le manuscrit des Canadiens errants, de Jean Vaillancourt, dernier lauréat du Cercle du Livre de France. Le volume aura quelque 250 pages. On dit que Jean Vaillancourt, depuis qu'il a décroché le Prix du Cercle du Livre, se désintéresse de la carrière de garde-forestier vers laquelle il se dirigeait. Il va demeurer à Montréal quelques jours dans le but de se décrocher quelque chose dans le journalisme ou à la radio.

Roger Lemelin n'a pas encore relevé le défi que lui a lancé Tranquille aux échecs. "Qu'est-ce qui se passe? Roger n'est pourtant pas un peureux", nous a déclaré le libraire de la rue Ste-Catherine... Les Frères des Ecoles Chrétiennes ont publié un manuel d'histoire du Canada intitulé: L'épopée du Canada. Or il y a déjà une Histoire du Canada de Jean Bruchési qui porte le même titre. Le personnage montréalais (bien connu dans notre monde littéraire) qui nous passe le tuyau s'étonne que les professeurs d'histoire du Canada des F.E.C. n'aient pas été au fait de l'existence du livre de Bruchési...

Le Comité de lecture de la maison d'éditions Chanteclere parcourt actuellement une demi-douzaine de manuscrits. L'un de ces derniers, un roman policier dont l'auteur est un de nos bons peintres, a été retourné aux Editions Chanteclere accompagné des plus grands éloges de nul autre que Roger Duhamel. On devrait l'imprimer bientôt...

DETECTIVES AGENTS SECRETS

Hommes ambitieux de 18 ans et plus demandés par tout le Canada pour devenir détectives. Ecrivez à Canadian Investigators Institute, Casler 71, Station Dolorimier, Montréal.

INSTITUT GÉNEALOGIQUE DROUIN

Pour votre **TELEVISION**

demandez **Mr TV**

GR. 2457
CA. 2211



Une auto ira vous chercher ou un vendeur passera chez vous sans aucune obligation de votre part.

SERVICE

Profitez de la grande expérience de nos experts qui sont à votre disposition, avec tout le matériel voulu, pour vous donner entière satisfaction avec service rapide.

L'image est meilleure avec un

"Pré-Ajusté" Marconi '55

TV-195

Console de luxe 21"



Dessiné spécialement au goût moderne. Comprend tous les derniers développements de Marconi dans le domaine de la télévision. Magnifique cabinet de style, fait à la main, en noyer, acajou ou chêne blond. Boutons plaqués-or et enclavés pour éviter la détérioration. La grille du haut-parleur est inclinée en vue d'assurer la perspective du son. Le châssis à 19 tubes avec tube-image recouvert d'aluminium procure tous les derniers perfectionnements des modèles de luxe Marconi. Dimensions du cabinet: 35" x 24" x 20 1/2". Modèle muni du "Controlite", contrôleur d'image entièrement automatique.

Vous pouvez acheter un modèle de téléviseur Marconi pour aussi peu que

\$ 219.95

TERMES FACILES ★ **JUSQU'À 24 MOIS** POUR PAYER

ATTENTION! ATTENTION! Venez voir notre assortiment de DISQUES le plus complet à Montréal



★ Nous sommes vendeurs autorisés MARCONI ★



Un cours de conversation anglaise:

"ENTIÈREMENT SUR DISQUES"

Le seul vrai moyen d'apprendre à **PARLER ANGLAIS**

couramment - Succès assuré!

EDITIONS PATENAUDE

7343, RUE SAINT-DENIS, MONTREAL, QUE.

Veuillez me faire parvenir tous les renseignements, circulaires, etc. concernant votre cours de Conversation Anglaise à l'aide du gramophone.

Nom Age

Adresse Téléphone

Occupation

Avez-vous un gramophone ou pickup? P.J.—19-9-54

LEÇON GRATUITE le 22 septembre

ATTENTION: Présentez-vous mercredi soir à 7.30 p.m. avec ce billet pour assister à une leçon gratuite de dessin industriel. Constatez sur les lieux, les puissances que l'on peut développer en vous en quelques mois, et qui vous permettront de

GAGNER PLUS DE \$100.00 PAR SEMAINE

Devenez diplômé

DESSINATEUR PROFESSIONNEL

EN

- AERONAUTIQUE •
- MECANIQUE •
- ARCHITECTURE •
- ELECTRONIQUE •

Réunis dans un même cours

Messieurs, je serais intéressé à recevoir votre prospectus illustré de plus de 50 pages intéressantes sur votre cours complet en dessin industriel. Le seul du genre en Amérique. Pour cela l'envoi 25c en timbres pour vos frais d'emballage. Veuillez trouver mon nom, mon adresse, mon numéro de téléphone et mon âge dans la marge.

Attention spéciale aux renseignements par téléphone à Victoria 9224 ou au bureau même.

JOUR SOIR CORRESPONDANCE



MECHANICAL & AIRCRAFT INSTITUTE
5316 PARK AVE. - MONTREAL 8 - VI. 9224

ANGLAIS

Cours de 3 mois ou plus pour commençants ou avancés
MATHEMATIQUES — SCIENCES
COMPTABILITE — STENOGRAPHIE
 COURS D'ETE — DEMANDEZ NOS PROSPECTUS

Sans obligation de ma part, j'aimerais obtenir de plus amples renseignements sur votre

COURS D'ANGLAIS PAR CORRESPONDANCE

Nom
 Adresse
 Age Occupation P.J. — 19-9-54

JOUR **INSTITUT ALIE** SOIR
 275 est, rue SHERBROOKE — HARBOUR 5434

Cours de vente spécialisée

Pour tous ceux qui se destinent à la vente par sollicitation, voyageurs de commerce, agents d'assurances et autres.

14 professeurs expérimentés

7 spécialistes de la vente par sollicitation et 7 autres spécialistes: en économie politique, droit commercial, comptabilité, développement de la personnalité et publicité commerciale ainsi que la pratique oratoire.

COURS: 2 ans (octobre à avril) le samedi après-midi. \$60.00 pour la première année et \$40.00 pour la deuxième. Cours approuvés par l'Ecole de Commerce de l'Université Laval de Québec, qui décerne les diplômes.

PREMIER COURS: samedi le 16 octobre, 2:30 p.m., au bureau-chef de l'association, 1961 est, rue Rachel, Montréal. Inscrivez-vous dès maintenant. Demandez notre prospectus en vous adressant à: M. M. Faucher, secr. de l'A.P.C.V., 1961 est, rue Rachel — tél. CH. 8371 (le soir CL. 5298 et AM. 8522). Ces cours, inaugurés en 1943, sont aussi donnés à Québec.

L'ASSOCIATION PROFESSIONNELLE CATHOLIQUE
 DES VOYAGEURS DE COMMERCE DU CANADA

UN CONSEIL D'AMI APPRENEZ UN METIER...

IL N'EST JAMAIS TROP TARD POUR BIEN FAIRE!

Vous améliorerez votre situation...

en vous initiant au métier que vous aimez le plus

- 1—SOUDURE A L'ELECTRICITE OU AU GAZ
- 2—REFRIGERATION PRATIQUE
- 3—AUTO-MECANIQUE
- 4—DEBOSSAGE

Vous pouvez facilement devenir un spécialiste de l'industrie et vous obtiendrez des emplois très rémunérateurs.

- COURS DU JOUR
- COURS DU SOIR

Pour informations, écrivez, téléphonez ou venez à

COURS de METIERS
 ECOLE THEROUX

4284 Delaroché — Tél. : FA. 8325

Messieurs, je suis intéressé à votre cours No. et aimerais avoir plus de détails sans aucune obligation.

NOM AGE

ADRESSE

VILLE TEL. (P.J.)

APPRENEZ

L'ANGLAIS — L'ESPAGNOL la STENOGRAPHIE

à la maison d'après la Méthode ECS

Cours par correspondance le plus complet, le plus pratique, le plus efficace et surtout le plus intéressant jamais offert au public. Etudes linguistiques supérieures. Devoirs hebdomadaires et examens périodiques. Elèves diplômés. Moyen par excellence d'obtenir une belle formation et une situation lucrative. Prospectus gratuit illustré.

Les Études Chez Soi, 42 Chesterfield, Montréal 6 — HU. 8-3468

MESSIEURS. Voulez-vous m'adresser par retour du courrier le prospectus illustré.
 Anglais Espagnol Sténographie
 Cours Commercial Etudes commerciales supérieures
 Brevet de 9e année Brevet de 12e année Mathématiques

Nom

Adresse Ville

Les Canadiens français ne sont-ils que des ignorants et des paresseux?

(Par Paul Gladu)

Montréal est une ville étrange. Les Montréalais sont des gens curieux. D'une part, nous nous vantons d'avoir de l'esprit et du talent. Et nous en avons. D'autre part, nous agissons souvent comme si nous étions ignorants et grossiers... Cela aussi se voit.

Ne disons rien de notre architecture locale, sinon qu'elle est abracadabrante. Ne parlons pas de nos magasins et de nos usines: Toutes les villes en ont.

Que faisons-nous qui soit désintéressé? Quelle est notre originalité? Sommes-nous bêtes, ou cultivés?

"Notre" Musée

Prenons un exemple: Le Musée des Beaux-Arts de Montréal, sur la rue Sherbrooke.

C'est le seul que nous ayons en ce genre. De plus petites villes en ont un pareil. Non seulement en Europe, mais aux Etats-Unis et dans le reste du Canada. London, en Ontario, est un cas typique.

Quant au nôtre, s'il est ici plutôt qu'ailleurs, c'est par accident. Car il faut avouer que nous ne participons presque pas à ses activités, si ce n'étaient une couple de Canadiens de langue française très actifs, dont Mme Cécile Marcoux-Cailloux, qui témoignent de notre existence, le Musée serait une institution exclusivement anglo-saxonne!

Je vois d'ici se lever une armée de boucliers jaloux et vindicatifs... J'entends d'avance les voix ardentes de notre petite nation pleine de velléités s'écrier: "Les Anglais dominant, ils ont l'argent, nous sommes des Latins!... Etc."

Hé bien! Il faut plus que de l'argent, cette fois! La vérité, c'est que nous sommes mous et paresseux. Nous nous contentons de l'à-peu-près. Nous sommes partisans de l'école buissonnière. Nous quittons l'école trop tôt. Nous sommes envieux. Nous ne pouvons collaborer avec personne. Nous avons le goût maniaque des sports qui ne demandent qu'une participation passive. Nous admirons les politiciens qui gueulent et qui nous leurrent de grandes phrases épaisses — toujours les mêmes...

Ils ont aussi des qualités...

Nos compatriotes de langue anglaise ont des défauts et des faiblesses. Mais voyons l'effet de leurs qualités: ce Musée fonctionne grâce au dévouement et à la générosité de quelques personnes. Son organisation imite celle d'une compagnie.

Fondé en 1860, il a grandi lentement et sûrement. Le fait qu'il opère à perte, comme toutes les entreprises de ce genre, confirme le désintéressement de ceux qui en font partie.

Et l'appui financier et les dons de toutes sortes ne cessent d'affluer!

Or, et voici où le tableau s'assombrit, ceux des nôtres qui ont de la fortune ou de la culture — ceux de la "haute", nos politiciens, nos industriels, nos professionnels — tous ceux-là qui ont, pour ainsi dire, le monopole de l'esprit et des sous, ils ne font rien ou... quasiment rien.

Je ne m'attends pas à ce qu'un ouvrier prive sa famille du nécessaire pour tenir une galerie d'art en vie. Mais les autres que j'ai nommés, ils ont le superflu, ils



"Crucifixion", une huile du peintre français Georges Rouault, une des dernières acquisitions du Musée des Beaux-Arts de Montréal.

disposent du temps nécessaire, ils sont censés être instruits...

C'est leur obligation morale de s'intéresser au sort spirituel de leurs frères moins favorisés du sort.

Il faut dire qu'ils ont lamentablement trahi leur mission.

Ils agissent comme s'ils étaient ignorants. Ils le sont peut-être...

Et le Musée continue son chemin. Contrairement à ce qui se fait ailleurs, il ne reçoit qu'un maigre appui de l'Hôtel de Ville et du Gouvernement Provincial.

A quoi serviront les moyens de transport améliorés et les routes modernes s'il n'y a rien à voir et nulle part qui attire?

Si l'on se fiait aux apparences, on dirait que les Canadiens français se désintéressent de l'art.

C'est faux, nous sommes pourris de talent. Mais nous sommes terriblement inertes et dénués d'initiative.

Au Musée, on accepte tout le monde. Lorsqu'on fait de nouvelles acquisitions — l'an dernier, par exemple — on achète 12 peintures et, là-dessus, 6 proviennent d'artistes vivants, 4 portent des signatures françaises.

Son directeur M. John Steegman, O.B.E., M.A., F.S.A., nommé à ce poste depuis le mois de novembre 1952, et qui semble un personnage sorti tout droit des livres d'Oscar Wilde ou de Max Beerbohm, fait de grands efforts pour attirer le plus de monde possible à ce temple du beau.

Sortant des sentiers battus, M. Steegman va rendre possible, bientôt, la présentation au Musée d'un groupe d'œuvres procédant du genre "automatiste". On sait que ces artistes aux idées peu orthodoxes sont pour la plupart des Canadiens français. On ne peut

donc accuser le sympathique directeur du Musée de manquer de largeur de vues.

L'année dernière, il y eut la grande et admirable exposition des lithographies de Toulouse-Lautrec. Peu après, ce fut celle de Berthe Morisot et ses amis. Et maintenant, vient le tour des Gauvreau, des Mousseau et le reste. Tous canadiens pure laine.

En terminant, j'invite tous mes compatriotes à suivre de près les activités du Musée, de même que celles des galeries d'art locales. Le peuple doit prendre sa propre cause en main, vu que ses leaders naturels n'en font rien.

Et surtout, n'allez pas tenter de convaincre les gens influents. J'ai, un jour, parlé de ce sujet à un personnage haut placé à l'Hôtel de Ville. Ce fut une explosion! Je dus reculer devant un discours à l'emporte-pièce où les mots de taxe et d'égout s'entrechânaient et m'accablaient!..

Décidément, nous sommes des gens curieux.

L'INSTITUT D'ORIENTATION DES METIERS DU QUEBEC

vous enseigne:

- 1 SOUDURE AU GAZ, ELECTRIQUE, A
- 2 PEINTURE, DEBOSSAGE
- 3 MECANIQUE AUTOMOBILE
- 4 TRANSMISSION HYDRAULIQUE
- 5 MOTEUR DIESEL
- 6 ELECTRICITE et MOTEURS
- 7 REFRIGERATION & CLIMATISATION
- 8 RADIO - TELEVISION
- 9 ELECTRICITE & CARBURATION AUTO

Messieurs, je suis intéressé à votre cours No. et j'aimerais obtenir plus de détails sans aucune obligation.

Du jour Du soir Correspondance

Nom Age

Adresse

Ville Tél.

4443 rue DROLET BE 8015

Près de Mont Royal et Saint-Denis

COURS DE JOUR et SOIR

Il y a toujours
 une bonne raison
 d'économiser

Pourquoi attendre à demain pour ouvrir votre compte d'épargne

LA BANQUE ROYALE DU CANADA

OBTENEZ UN BREVET

DE

9e ANNEE

OU DE

12e ANNEE

COURS DE

HIGH SCHOOL

PAR CORRESPONDANCE
 EN FRANÇAIS

Parlons peu, mais parlons mieux...

Je me promène et je crois rêver. En grosses lettres, je distingue clairement ces mots qu'une enfant de Marie ne doit prononcer qu'en rougissant: "fesses... flancs... épaules".

Mais où suis-je donc? Dans l'entrée de quelque hôtel borgne? Ou peut-être dans un conte salé de Boccace, adapté en "vieux français" par maître Alcofrabas?... Salé est le mot, car en fait, c'est dans une saison de la bonne vieille rue Ontario que je surprends la truculente affiche. Qui doutera, après, qu'un parfum moyenâgeux subsiste dans notre Canada français?

Et honni soit qui mal y pense!

On veut être laconique, on veut être concis et... on devient nébuleux! Le mal, soyons-en assurés, nous vient d'une servile et maladroite imitation de la cursive tournaise anglaise, grande dévoreuse de syllabes.

Un exemple? Je n'ai qu'à transcrire cette note de mon calepin: "Pizza est ici... Essayez-le..." Le premier amateur de pâtes, le premier italianisant venu aurait, d'instinct, mis pizza au féminin. Et puis, la sottise idée de vous signaler que pizza est ici, quand on veut tout bonnement dire qu'on peut vous en servir, et que cela (entre nous) est bien bon...

Ne boycottons pas cet établissement de la rue Sainte-Catherine Ouest, où l'on consomme les pâtes à la tonne mais signalons à ses administrateurs, gens d'affaires et de bonne intelligence, que le bien dire (en français) est ami du bien manger!

Avant de quitter l'avenue bous-fifaille du langage, faisons halte, rue du Mont-Royal, à deux pas de l'avenue du Parc. Entrons dans ce délicatessen élaboré, où la seule vue des saucissons fumés vous met les badigoinces en liesse. C'est le type achevé du "snack bar" d'obédience israélite. Le maître de céans, en hôte accompli, a tenu à faire "du spécial" pour nous: il a fait coller sur la vitre du comptoir-caisse, une réclame de sa maison, parue dans je ne sais quel journal. De la coupure en question, les mots suivants sautent à la vue du client qui sort: "Félicitations aux amis canadiens-français, dégusteurs de "smoked meat"..."

Pour faire plaisir à M. André Laurendeau, je confesse que ma fierté patriotique aurait été à son comble, n'eût été ce méchant dégusteur — et ce, nonobstant le fait que je venais de m'empiffrer de viande kosher... Le sagace maire de Bordeaux avait bien raison: "On ne goûte rien de pur!"

Un dernier mot... en guise de dessert.

Des confiseurs réputés, succursale Bélanger et St-Denis, m'invitent, par le truchement d'une affiche bien en évidence, à "choisir mon assortiment favori..." "Des frais (?) bonbons, insiste-t-on, et sur le mode impératif "Choisissez..."

Je voudrais bien choisir, mais si j'ai déjà en vue un assortiment favori (ou préféré), comment pourrai-je arrêter mon choix? Encore un de ces tire pousse ou non-sens qu'on ne peut tout de même pas nous faire avaler comme une... dragée!

Attaquons-nous à Jupiter, en l'occurrence, Roger Lemelin, l'écrivain de cheu nous qui est en voie de bousculer "un homme ben capable" (comme disait Claude-Henri dans le temps), Victor Barbeau...

M. Lemelin, c'est très humain, a eu la faiblesse de se laisser interviewer à la télévision, après avoir connu la gloire. En compagnie de la "parlière" Michèle Tisseyre, l'auteur des "Plouffe" a tenu à se montrer tout simple, ce qui est bien difficile et parfois périlleux pour un romancier de renom.

Ainsi, au cours de l'entretien sous les "krieg lamps", il nous a révélé que les allées et venues de ses personnages, comme l'évolution de ses intrigues, se font toujours d'après une cédule...

Encore la fameuse cédule, si chère aux sportifs et qui, en français, veut dire un tas de choses, à l'exception de ce que l'on veut dire, précisément! Dans les dissertations du Petit Castor ou de Fussy Cupid, on peut la laisser passer, mais dans

la langue d'un écrivain consacré, c'est autre chose! Impropropriété de termes est pis qu'affectation.

En sol minier ("mineur", selon la tendancieuse historiette), on ne se contente pas que de musique... concertante, comme divertissement! C'est bien là ce que précisé un peu brutalement, à notre gré, "L'Avenir et Sept-Iles Journal", dans son numéro du 26 août, en dénouant, après le pasteur de l'endroit, l'existence de lupanars. La feuille a voulu frapper dur. En aussi gros caractère que l'on puisse

imaginer, sur trois lignes, et imprimé en rouge, s'il vous plaît (couleur de l'enfer!), le titre donnait ceci: "Vice dénoncé — curé"...

J'ignore comment l'abbé Jean-C. Gamache, curé de la paroisse St-Joseph de Sept-Iles, a goûté le rapprochement, mais Eusebius, pour sa part, l'a trouvé un peu trop laconique pour n'être pas ambigu... Heureusement que dans le texte courant la lumière se fait, et que le pasteur est bien le justigeur, et que la justification retombe sur ceux qui la méritent... ..

Nous avons goûté un peu à l'éloquence française officielle de la notre surprise fut assez grande de l'Ve République, ces derniers temps, au Palais du Commerce, et remarquer une curieuse particularité de syntaxe. "J'espère que dans les jours qui viennent..." "Vous verrez dans les jours qui viennent..." Que ce présent de l'indicatif (viennent), avec idée de futur prochain, fleure la tournure syntaxique anglaise! Il y aurait peut-être lieu de soumettre le cas à la Société du Bon Parler français.

EUSEBIUS



Veillez découper cette annonce: il n'en paraîtra pas d'autres

Ouverture des

COURS DE PRÉPARATION AUX AFFAIRES

ÉCOLE DES HAUTES ÉTUDES COMMERCIALES

(affiliée à l'Université de Montréal)

1954-1955

- * Les cours marqués d'une * forment le cours régulier de préparation aux affaires qui conduit à un diplôme d'études commerciales portant la mention de la spécialité choisie (comptabilité, vente, pratique bancaire). Le cours est de trois ans.
- † Les cours marqués d'un † forment la section comptable et préparent à un diplôme de comptabilité et aux examens d'admission de l'Institut des comptables agréés (C.A.) de Québec. Le cours est de cinq ans.
- ‡ Les cours marqués d'un ‡ donnent droit à un certificat pourvu que l'étudiant se conforme aux règlements concernant chacune des spécialités.

1. Comptabilité

- †* Première année - 90 heures - les mercredis et vendredis de 7.30 à 9.30 h., commençant le 6 octobre... \$35
- †* Deuxième année - 90 heures - les lundis et vendredis de 7.30 à 9.30 h., commençant le 4 octobre... \$40
- †* Troisième année - 120 heures - les lundis et vendredis de 7.30 à 9.30 h., commençant le 4 octobre... \$80
- † Quatrième année - 120 heures - les lundis et vendredis de 7.30 à 9.30 h., commençant le 4 octobre... \$60
- † Cinquième année - 120 heures - les mardis et jeudis de 7.30 à 9.30 h., commençant le 5 octobre... \$60

*2. Opérations commerciales

- Première année - 40 heures - le lundi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 4 octobre \$25
- Deuxième année - 40 heures - le mardi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 5 octobre \$25

3. Mathématiques financières

- Première année - 40 heures - le lundi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 4 octobre... \$25
- †* Deuxième année - 40 heures - le mercredi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 6 octobre \$25
- †* Troisième année - 40 heures - le jeudi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 7 octobre... \$25

4. Économie politique

- †* Première année - 40 heures - le jeudi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 7 octobre... \$25
- * Deuxième année - 40 heures - le mardi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 5 octobre... \$25

†*5. Droit civil - 40 heures - le mardi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 5 octobre... \$25

†*6. Droit commercial - 40 heures - le jeudi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 7 octobre... \$25

7. Administration du personnel - 20 heures - le jeudi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 20 janvier 1955... \$20

8. Relations extérieures - 20 heures - le mercredi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 19 janvier 1955... \$20

† 9. "Secretarial Practice" - 30 heures - le mardi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 5 octobre \$20

†10. Cours de vente - 40 heures - le lundi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 4 octobre... \$25

*11. Cours de pratique bancaire - 20 heures - le lundi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 4 octobre... \$15

†12. Correspondance commerciale française - 40 heures - le vendredi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 8 octobre... \$15

†13. Langue anglaise - 40 heures - le vendredi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 8 octobre... \$15

†14. Correspondance commerciale anglaise - 40 heures - le lundi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 4 octobre... \$20

†15. Langue espagnole

- Première année - 40 heures - le lundi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 4 octobre... \$15
- Deuxième année - 40 heures - le jeudi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 7 octobre... \$15
- Troisième année - 40 heures - le mardi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 5 octobre \$15

†16. Langue italienne

- Première année - 40 heures - le lundi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 4 octobre... \$15
- Deuxième année - 40 heures - le mercredi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 6 octobre \$15
- Troisième année - 40 heures - le jeudi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 7 octobre \$15

†17. Langue allemande

- Première année - 40 heures - le lundi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 4 octobre... \$15
- Deuxième année - 40 heures - le mardi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 5 octobre \$15
- Troisième année - 40 heures - le mercredi de 7.30 à 9.30 h., commençant le 6 octobre \$15

Les élèves ont toute liberté de ne s'inscrire qu'à un seul cours s'ils le désirent.

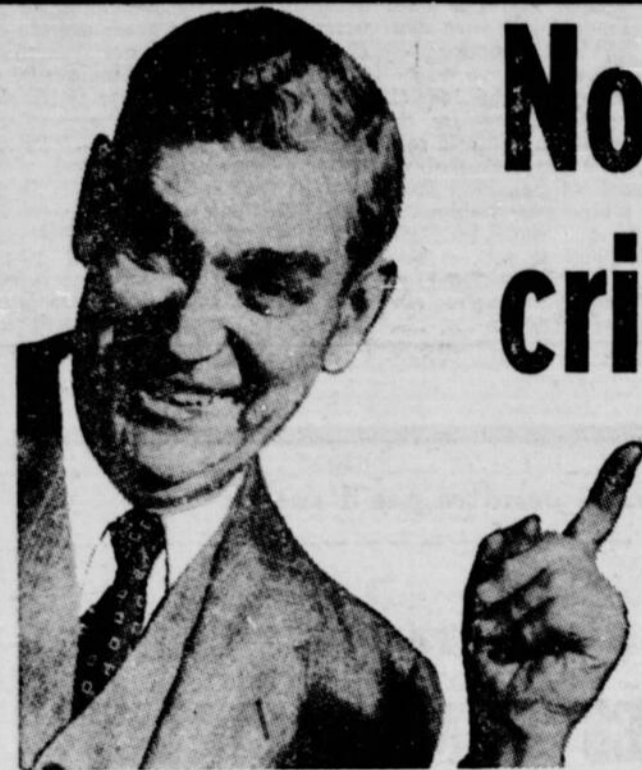
On s'inscrit à ces cours tous les jours de 9 à 12 h., de 2 à 5 h. et tous les soirs de 7 à 9 h., sauf le samedi après-midi et soirée, du 20 au 30 septembre.

Volumes sur la sexualité

POUR ADULTES SEULEMENT
 AU SERVICE DE L'AMOUR, Dr. Carnot
 (Édit. masculine.) 250 pages \$1.00
 AU SERVICE DE L'AMOUR, E. Carnot
 (Édit. féminine.) 245 pages \$1.00
 LE DROIT À L'AMOUR POUR LA FEMME
 Dr. Bourget, 200 pages \$1.25

DEMANDEZ NOTRE CATALOGUE

LIBRAIRIE
J.A. PONY 554 EST. RUE
 STE-CATHERINE - MONTREAL



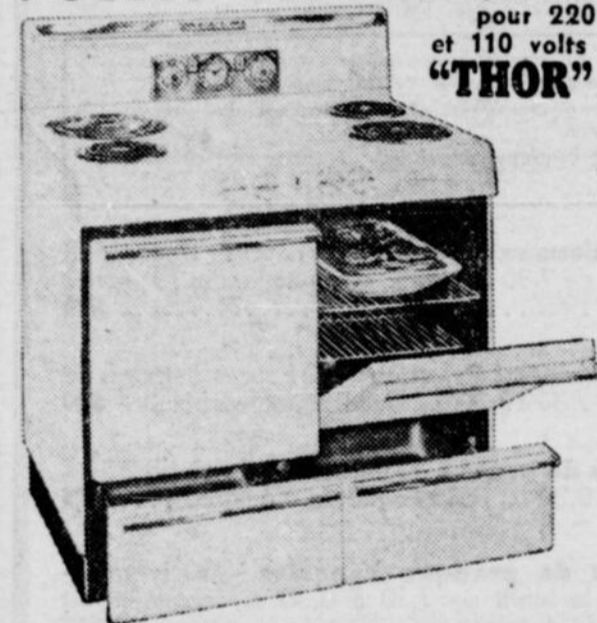
Nous sommes souvent imités, plus souvent critiqués, mais jamais égaux en aubaines

Quel que soit l'article que vous désirez pour votre foyer nous sommes en mesure de vous l'offrir dans le plus grand choix de marques et modèles

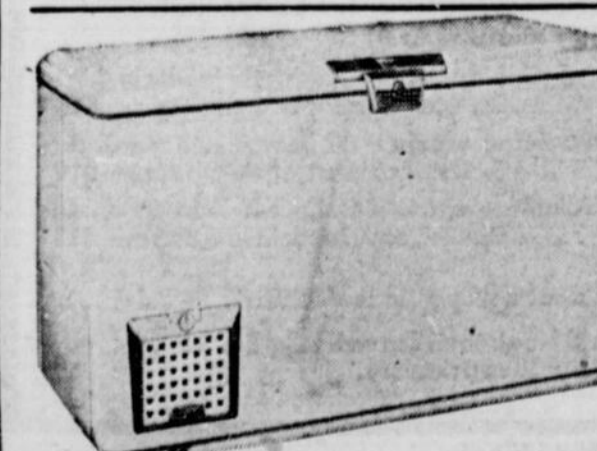
AUX PLUS BAS PRIX

POELES ELECTRIQUES

pour 220 et 110 volts "THOR"



"MOFFAT" Modèle 3014 54	\$269.00	\$169.00
"THOR", modèle 5315	\$449.00	\$339.00
"THOR", 30 pouces	\$339.00	\$235.00
"THOR", 30 pouces	\$269.00	\$209.00
"G. ELECTRIC" RS43 Push Button	\$249.00	\$209.00
"NATIONAL"	\$219.00	\$129.00
"HEATLINE"	\$219.00	\$130.00
"ROY"	\$129.00	\$ 89.00
"MOFFAT" 30 pouces — modèle 1954	\$329.00	\$210.00
"MOFFAT" 4408 Modèle 1954	\$319.00	\$229.00
"MOFFAT" 3164 Modèle 1954	\$424.00	\$309.00
"MOFFAT" 3144 Modèle 1954	\$379.00	\$285.00
"MOFFAT" 302 Modèle 1954, 30 pouces	\$319.00	\$210.00
"WESTINGHOUSE" Imperial, 30 pouces	\$349.00	\$245.00
"FRIGIDAIRE" RT 38 30 pouces	\$359.00	\$249.00
"G. ELECTRIC" 1954 Push Button	\$379.00	\$275.00
"HEATWAVE" 30 pouces	\$319.00	\$199.00
"WESTINGHOUSE" Modèle B24	\$429.00	\$339.00
"WESTINGHOUSE" Modèle B224	\$519.00	\$389.00
"FRIGIDAIRE" RT 60	\$449.00	\$345.00



LAVEUSE NORGE automatique Spécial \$279.00

LAVEUSE "EASY" Prix régulier \$149.00 **\$89.50** SPECIAL Modèles 43 et 47

LAVEUSE CONNOR
Automatique Gyno-Équilibrée

"CONNOR" automatique SPECIAL \$259
Prix régulier \$399.00

"CONNOR" séchoir SPECIAL \$199
Prix régulier \$319.00

"CONNOR" Thermos 1954 SPECIAL \$145
Modèle 601. Prix régulier \$229.00

LAVEUSES ELECTRIQUES

"EASY" Modèle 89P automatique avec pompe Tel qu'illustré GRAND SPECIAL **\$124.50**

"WESTINGHOUSE" Prix régulier \$199.00 SPECIAL **125.00**

aussi laveuses INGLISS, FRIGIDAIRE, GENERAL ELECTRIC, WESTINGHOUSE

GRILLE-PAIN

SUNBEAM \$26.00
CAMFIELD \$19.00
GENERAL ELECTRIC. \$18.00
PROCTOR \$14.00
TOASTMASTER \$22.00
MURPHY RICHARD \$20.00
DOMINION \$20.00

POLISSEUSES ELECTRIQUES

EASY — REGINA — HOOVER JOHNSON

Prix à compter de **\$37.95**

CONGELATEURS

"Thor" 9 pieds cubes. — \$269
Prix rég. \$399. Spéc.

"Marquette" Rég. \$519. Spécial \$355
15 pieds cubes

"Philco" 22 pieds cubes. \$475
Rég. \$639. Spéc.

Plusieurs autres marques et modèles

AU-DELA DE VOS RÊVES DE CUISINE FACILE

POÊLE ÉLECTRIQUE Admiral
La Chaleur Voulu d'un Tour de Cadran

MODÈLE 4DH8C

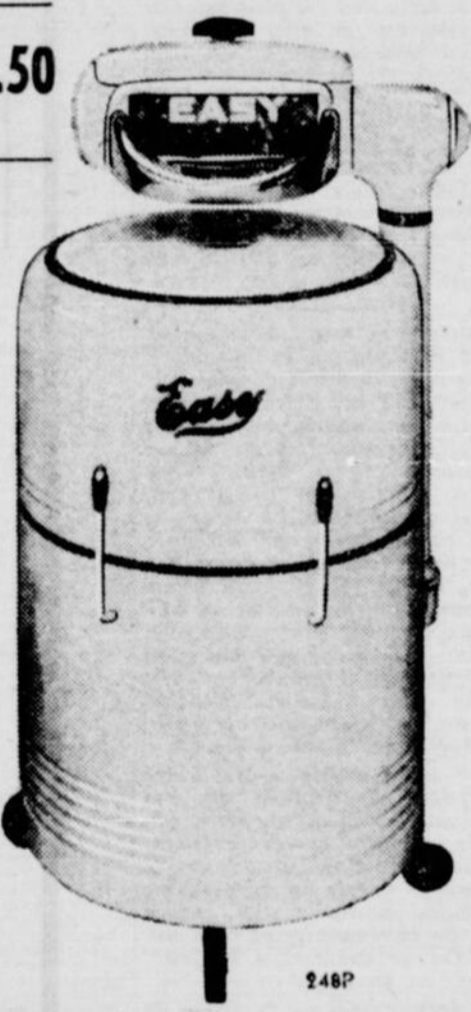
Nouvelles Caractéristiques Exclusives

- FLEX-O-HEAT. Le degré exact de chaleur voulu.
- PENDULETTE SENTINELLE. Règles la... Oubliez-la.
- GRIL AJUSTABLE. Réglable au toucher du doigt.

POTO RÔTISSEUR pour Arrochage Automatique de la Viande SUR DEMANDE

30 pcs de largeur, grand fourneau

PRIX A COMPTER DE **\$198.50**



BRULEURS A L'HUILE

- COLEMAN
- QUAKER
- A.B.C.
- RCA VICTOR
- DUO THERM
- SILENT GLOW
- ROY SCOTSMAN
- MARCHAND ETC., ETC.

Dans les couleurs : Coco, beige, blond, brun.

ESCOMPTE 35%

Prix à compter de **\$52.00**

REPASSEUSES ELECTRIQUES

"GEN. ELECTRIC" SPECIAL **\$80.00**

"THOR" SPECIAL **99.00**

"SIMPLEX" SPECIAL **80.00**

"EASY" SPECIAL **74.00**

"GLADIRON" SPECIAL **99.00**

"BEATTY" SPECIAL **85.00**

POELE "NORGE"

Modèle E301

Prix régulier **\$329.00**

Grand spécial **\$215.00**

"THOR"

Tous les modèles

Prix à compter de **\$137.95**

GRAND SPECIAL POELE ELECTRIQUE McLARY

Modèle C-26-SITE automatique, 36 pouces. Valeur régulière \$339.00

seulement **\$239.50**

une aubaine qu'il faut voir

MEUBLES DE TOUTES SORTES

40% de réduction

Voyez notre choix complet de chesterfields, mobiliers de chambre, salle à diner, studios, tapis, prélatris, etc...

aussi chaises-lit, chaises Windsor, chaises Kemmar, sets de cuisine chromés, fer forgé ou bois.

Prix à compter de **\$59.00**

12 autos à votre disposition sur appel téléphonique

Faucher Electrique ENRG.

Maison essentiellement canadienne française

251-253 BEAUBIEN EST
Gravelle 3233, 1551, 5661

MALAXEUR

"SUNBEAM" \$42.75

RASOIRS ELECTRIQUES

"SUNBEAM" \$20.00
"SCHICK" \$19.00
"SCHICK custom" \$21.00
"REMINGTON" \$19.00
"PACKARD" \$16.00

REFRIGERATEURS

vendus avec garantie à des prix défiant toute compétition

30% de réduction

Modèles 1954 **TOUTES LES MARQUES TOUS LES MODELES**

Spécial :

Nous avons en exclusivité un choix complet de nouveaux "FRIGIDAIRE" en couleurs à l'intérieur et à l'extérieur : or, vert, bleu, jaune.

NORGE — modèle 945 SPECIAL **\$239.00**

NORGE castomatique — Modèle 960 SPECIAL **\$279.00**

PHILCO — 1149 — Modèle 1954, s'ouvre dans les deux sens. Prix régulier \$592.00. SPECIAL **\$429.00**

GENERAL ELECTRIC — modèle 1954. Tablettes rotatives. Prix régulier \$559.00. SPECIAL **\$399.00**

GENERAL ELECTRIC, 11 pieds cubes, 1954 — Prix régulier \$499.00. SPECIAL **\$299.00**

PHILCO 9.47 pieds cubes — modèle 1954 — automatique. Prix rég. \$459.95. SPECIAL **\$329.00**

CROSLY 1954 avec eau glacée — Modèle C.A.F. 125. Prix régulier \$592.00. SPECIAL **\$419.00**

FRIGIDAIRE Cyclomatique — modèle 1954 — C.T.D. 103S. Prix rég. \$519.00. SPECIAL **\$369.00**

FRIGIDAIRE S. T. D. 91 — modèle 1954 — Prix régulier \$439.00. SPECIAL **\$269.00**

PHILCO 848 automati- que Dairy Bar Mod 1954 **\$299.00**

PHILCO 932 Dairy Bar Modèle 1953 **\$249.00**

GENERAL ELECTRIC 7.7 pi. cu. de Luxe **\$219.00**

GENERAL ELECTRIC 7 pieds cubes **\$185.00**

MARQUETTE 8.5 pieds cubes **\$185.00**

FRIGIDAIRE STD76. Prix rég. \$359.00. SPECIAL **\$239.00**

ADMIRAL 9D7 SPECIAL **\$249.00**

ADMIRAL 9D9 automa- tique. SPECIAL **\$269.00**

ADMIRAL 7D7 SPECIAL **\$219.00**

CROSLY 9PC SPECIAL **\$269.00**

ADMIRAL 7D3 SPECIAL **\$189.00**

ADMIRAL 7D9 SPECIAL **\$225.00**

FRIGIDAIRE CTDB4 SPECIAL **\$349.00**

FRIGIDAIRE 5 P. C. SPECIAL **\$195.00**

INTERNATIONAL M-104S SPECIAL **\$289.00**

INTERNATIONAL de Luxe 100D. SPECIAL **\$329.00**

FRIGIDAIRE STD 110 Rég. \$479.50. SPECIAL **\$349.00**

INTERNATIONAL — Modèle 1954, automatique de luxe 105 SPECIAL **\$375.00**

"ROY" 11 pieds cubes. SPECIAL A PARTIR DE **\$229.00**

CROSLY 9PC "SERVEL" Ice Maker Rég. \$499.00. SPECIAL **\$355.00**

BALAYEUSES ELECTRIQUES

"LEWYT" Modèle 1954. Prix régulier \$109.00. SPECIAL **\$72.50**

"GENERAL ELECTRIC" Prix rég. \$99. SPECIAL **\$68.00**

"ADDISON" Prix régulier \$99.00. SPECIAL **\$55.00**

"EASY" Prix régulier \$99.00. SPECIAL **\$60.00**

"EUREKA" Prix régulier \$99.00. SPECIAL **\$64.00**

"CONNOR" Prix régulier \$109.00. SPECIAL **\$72.00**

1ère émission de timbres
des Nations-Unies

Considérée comme une des plus belles collections du monde. Figurant la bannière des N.-U., des emblèmes et figures connues de par tout le monde. Seulement 10c. Approbations incluses.

WELLES Boîte 1246-PT, Church Street Station, New York City 8.

Maintenant plusieurs portent des
FAUSSES DENTS

avec plus de confort

FASTEETH, une poudre agréable alcaline (non-acide), tient les fausses dents en place avec plus de fermeté. Pour manger et parler avec plus de confort, vous n'avez qu'à employer un peu de **FASTEETH** sur vos dentiers. Ne colle pas, et n'a pas de goût, vous n'en sentez pas la présence. Vous donne une haleine fraîche. Demandez **FASTEETH** dans toutes les pharmacies.

Robol

Une ou deux
ROBOL ce soir -
effet demain matin

35¢ la boîte, 3 pour 1⁰⁰

CONSTIPATION

La VOIX des GLOCHERS

On remplacera la guerre froide par des prières

La politique étrangère des Etats-Unis prend un aspect nouveau, soit une grande campagne religieuse lancée par M. Hervé-J. L'Heureux, consul général américain en Allemagne. En réponse à la guerre froide, ce haut fonctionnaire du secrétariat d'Etat américain a conçu l'idée d'une société visant à promouvoir des "Prières pour la Paix". Cette campagne a été bien reçue, des deux côtés du "rideau de fer".

Le mouvement des "Prières pour la Paix" a pris origine aux Etats-Unis en 1948, alors que M. L'Heureux occupait le poste de directeur du service des visas au secrétariat d'Etat. Cette campagne a pour but d'établir une coutume internationale selon laquelle tous les hommes, femmes et enfants qui croient en Dieu quitteraient un moment leurs occupations quotidiennes, à midi, chaque jour, pour élever leurs coeurs et leurs âmes vers Dieu et lui demander de promouvoir la paix dans le monde.

L'idée de M. L'Heureux est

beaucoup plus dynamique que ne le semble au premier abord le but qu'il exprime en termes bien simples. Les Etats-Unis sont conscients, depuis plusieurs années, du danger que présente la propagande communiste quand elle les accuse d'être une nation belliciste. La plupart des Européens jugent la nation américaine belliqueuse, malgré son désir de paix. Les chefs politiques d'Europe qui fraternisent avec les Etats-Unis aimeraient, depuis longtemps, que Washington trouve le moyen de paraître ferme sans brusquerie.

Il semble que la campagne des "Prières pour la Paix" soit un remède au problème. Son succès a été quasi-instantané. On présentait une Amérique nouvelle, désireuse d'obtenir la paix par la prière, et non plus au moyen de la terrible bombe à hydrogène.

M. L'Heureux ne recherche pas la publicité ni les structures d'une "organisation" pour promouvoir son mouvement de prières. Il limite ses méthodes d'apostolat à l'impression d'affiches et à leur distribution. Ce moyen lui semble le plus simple et effectif.

Et ces affiches font concurrence aux méthodes de propagande com-

Seul le maître-autel est épargné



Seul le maître-autel de marbre est demeuré intact après que la foudre eut détruit de fond en comble la cathédrale Saint-Colomban, à Youngstown, dans l'Ohio. L'incendie allumé par la foudre a fait disparaître un édifice vieux de 50 ans. Le diocèse de Youngstown n'a pas encore pris de décision quant à la reconstruction de la cathédrale. Evaluée à \$1,250,000, l'église détruite était assurée pour la somme de \$900,000. (Religious News)

muniste, lesquelles proclamaient être les seules à promouvoir des idées de paix. Les communistes se trouvent par ce fait dans une impasse: s'ils déchirent les affiches, ils désavouent automatiquement leurs aspirations pacifiques; s'ils permettent qu'on pose ces affiches, ils permettent une certaine propagande américaine.

Membre du secrétariat d'Etat américain depuis plusieurs années, M. L'Heureux a fait partie de missions en Belgique, au Portugal et en Afrique du Nord, pendant la guerre, puis il a rempli la fonction de consul général à Marseille après la guerre.

Le congrès américain a fait l'éloge du mouvement des "Prières pour la Paix" à plusieurs reprises. Présentement, 5,241 sociétés religieuses et laïques ont donné leur adhésion au mouvement. La plupart de ces sociétés-membres sont américaines, mais le mot d'ordre a été lancé dans 17 pays.

Nombreux mariages mixtes en Ontario

Le nombre des mariages mixtes, entre catholiques et protestants, va augmentant en Ontario. Selon des statistiques du gouvernement provincial, le nombre de mariages mixtes est passé de 5,551 qu'il était en 1951 à 5,678, en 1952.

Du nombre de femmes protestantes qui ont épousé des catholiques, 885 appartenaient à l'Eglise Unie du Canada, 748 à l'Eglise anglicane, 365 à l'Eglise presbytérienne, 237 à l'Eglise luthérienne et 204 à l'Eglise baptiste. Parmi les nouveaux époux protestants qui ont épousé des catholiques, 918 se sont déclarés de l'Eglise Unie, 822 se sont dits anglicans, 285, presbytériens, 284, luthériens et 179, baptistes.

Les mariages où les deux conjoints étaient catholiques se sont chiffrés par 9,990 en 1951 et par 10,478 en 1952.

On ridiculise la paternité à la TV

L'Union catholique des femmes, aux Etats-Unis, réunie dernièrement en congrès annuel, a adopté une résolution pour protester contre certaines bandes illustrées et certains programmes de télévision qui propagent la dégradation de la paternité.

Parmi ces programmes, l'Union citait: "Make Room for Daddy", "The Life of Riley", et parmi les bandes illustrées: "Li'l Abner", "Bringing Up Father" et "Blondie". Selon l'Union, ces programmes et illustrations, parmi nombre d'autres, représentent le père de famille comme un demi-clown dont la maladresse et les marmottages sont la risée de l'épouse et des enfants.

Les femmes catholiques ont ajou-

té que ces programmes et illustrations contribuent à saper le fondement de la famille chrétienne et à détruire l'autorité paternelle dans l'éducation des enfants.

Le cinéma et la religion

Dans le domaine scientifique, on note que 52,000 paroisses protestantes américaines sont maintenant pourvues du matériel nécessaire pour présenter à leurs fidèles des films en 16 mm. Divers fabricants d'appareils audio-visuels veulent maintenant une large part de leur production à la consommation religieuse; et les studios J. Arthur Rank, d'Angleterre, viennent par exemple de présenter un film en couleurs (durée: 1 heure 30) illustrant la vie du fondateur du méthodisme, John Wesley, à l'intention de ses sectateurs.

Le modernisme religieux

La tendance au modernisme en matière religieuse provoque diverses réactions. A New-York, par exemple, la firme Ideal Toy annonce qu'elle a créé un genre de poupées capables de s'agenouiller, "pour répondre à l'intérêt accru des parents américains à voir leurs enfants acquérir l'habitude de la dévotion quotidienne".

A Fort Worth, Texas, le club Kiwanis a organisé la présentation à la télévision de brèves "annonces intercalaires" (du genre "Spot commerciaux") pour inciter les enfants à fréquenter les temples de leur confession religieuse.

Enfin, à Sydney, Australie, un pasteur anglican a invité les jeunes tenants locaux du jazz et du boogie-woogie à tenir leurs réunions dans sa salle paroissiale, dans l'espoir de pouvoir mieux les gagner ainsi à une vie plus chrétienne.

Par contre, à Whitby, Ontario, un pasteur de l'Eglise-unie proteste contre la même tendance au modernisme "qui pousse trop de jeunes à considérer Dieu comme une sorte de "grand papa gâteau" ou comme un de ces personnages mieux représentés dans les "comics" par Fibber McGee ou Dagwood Bumstead!"

Ils ne le railleront plus

Le frère convers Aloysius, qui occupait la charge de boulanger au service d'un couvent de sa communauté mariste, à Columbus, Ohio, a réduit au silence ses confrères religieux qui raillaient ses talents de cuisinier en remportant à lui seul 19 prix au concours de pâtisserie et boulangerie tenu pendant la foire annuelle de l'Etat. Ironie complémentaire: ses confrères de Columbus ne pourront déguster les bonnes gâchettes du frère Aloysius car celui-ci vient d'être envoyé au couvent de Cleveland!

Chaussures J.-M. ROCH

2303 Des Ormeaux — CL. 8451

L'endroit idéal pour chausser
les écoliers et les écolières

Spéciaux pour hommes et femmes

Spécialité: ENFANTS

UN ACHAT SPECIAL

NOUS PERMET DE VOUS OFFRIR UN

CONSOLE 21"

AVEC PORTES — MODELE 1955

A UN PRIX JAMAIS VU

\$ 339

Autres modèles depuis \$159

Une valeur régulière de \$479

AUCUN DÉPÔT

JUSQU'À 104 SEMAINES POUR PAYER

Gratis!

- Antenne
- Installation
- Garantie d'un an

Dépositaire autorisé:
Marconi, General Electric, Crosley, Admiral

HERVÉ UELLETTE

MEUBLES ET ACCESSOIRES ÉLECTRIQUES

3475 est, ONTARIO HO. 8686-8188



UN DEMI-SIÈCLE D'AFFAIRES — A l'occasion du cinquantième anniversaire de fondation de la Maison Bonin & Frère, rue Ste-Catherine est, une réception intime fut donnée au restaurant "Chez Butch", rue Demontigny. Dans l'ordre, de gauche à droite, on reconnaît MM. J.-A. DUGAL, M. le juge J.-L. MAGNAN, M. RAYMOND DUPUIS, président de la Maison Dupuis Frères, M. ROLAND BONIN, M. GABRIEL GREGOIRE, président de L'Est Central Commercial, M. THEO BONIN, le jubilaire, M. AVILA BONIN, père de ce dernier et M. CHARLES DUQUETTE.

Un des fondateurs d'Ottawa

Sparks a perdu sa maison

OTTAWA. — (D.N.C.) — Où donc reconstruira-t-on l'historique demeure de Nicolas Sparks? Un des compagnons de Philémon Wright, fondateur de Hull, Sparks a franchi l'Outaouais pour participer à l'aménagement de Bytown qui, en 1855, devenait Ottawa avant de mériter l'honneur d'être la capitale du Canada.

L'ancienne maison de Nicolas Sparks est en voie de démolition, sur l'emplacement de l'immeuble de six millions de dollars, rue Wellington, qui complètera le monument national aux morts de la seconde guerre mondiale. Chaque pierre est numérotée sous la surveillance d'un représentant des

travaux publics. On espère que la vieille maison Sparks sera rebâtie plus vite que l'Hôtel de Ville d'Ottawa, emporté dans les flammes qui ont, dans les années 30, ravagé la zone entourée par le canal Rideau, à l'est, la rue Albert, au sud, la rue Elgin à l'ouest et la fin de la rue Sparks ou Queen, au nord.

Vancouver s'est donné une "police atomique"

VANCOUVER. — (B.U.P.) — Le premier contingent de la défense civile de l'ère atomique au Canada vient de faire son apparition dans les rues de Vancouver où l'on a vu pour la première fois circuler une police spéciale auxiliaire en uniforme. Ces policiers volontaires sont au nombre de 250 actuellement mais, s'il faut en croire le vice-maréchal de l'air F. V. Heakes, coordonnateur de la Défense civile en Colombie canadienne, ils atteindront bientôt les 2,400.

Les membres de cette force portent le même uniforme que les policiers réguliers mais, sur leurs insignes, on voit le mot: "auxiliaire". Ils reçoivent leur entraînement théorique et pratique de la force constabulaire de la ville ou encore de la Gendarmerie fédérale dans ces parties de la province où c'est elle qui voit à maintenir l'ordre.

Ces "policiers de fin de semaine"

ne sont pas armés, ne font aucune arrestation et ne paraissent jamais dans les cours. Leur tâche consiste à canaliser les foules et à diriger la circulation. Actuellement, les policiers auxiliaires de Vancouver tombent sous le commandement du chef de la Défense civile mais, en temps de guerre, ils passeraient automatiquement sous la direction du chef de police. Si la guerre éclatait, ces auxiliaires ne seraient probablement appelés dans les forces armées parce qu'ils ont tous de 25 à 45 ans.

D'autres villes canadiennes ont présentement organisé une force constabulaire semblable mais les membres ne portent pas d'uniforme.

Ville-champignon où l'argent roule

DRAYTON VALLEY, Alberta. — (B.U.P.) — Pétrole et prospérité sont des termes synonymes pour la petite ville-champignon de Drayton Valley, en Alberta. Pour s'en rendre compte, on n'a d'ailleurs qu'à écouter le tapage des béliers mécaniques, des bétonneuses et des foreuses.

Drayton Valley a été conçu comme une ville-modèle en même temps que le centre principal d'extraction de l'huile pour tout le nouveau bassin de Pembina. Il s'y construit en ce moment des immeubles d'une valeur totale de \$500,000 et des permis ont été accordés pour d'autres constructions par le ministère albertain des affaires municipales au montant de \$832,000.

Trois puits ont déjà été forés sur le territoire de la future ville; et les compagnies pétrolières hâtent leurs travaux de forage avant que ce terrain ne vienne se recouvrir d'édifices qui génèrent ces forages. De ces puits partent chaque jour des camions chargés de 2,000 barils de pétrole au total et qui doivent affronter des routes de savane et de "muskeg" pour parvenir aux raffineries. Un pipeline doit toutefois bientôt remplacer ce mode de transport du précieux combustible.

La population de Drayton Valley, qui était à peine de 100 âmes l'an dernier, atteint déjà les 700 habitants, pour ne rien dire de centaines d'autres résidents, provisoirement logés sous la tente hors de l'agglomération bâtie. On prépare également 3 différentes pistes d'atterrissage pour avions de petit modèle.

Enfin, comble du raffinement, le service provincial du téléphone (propriété de l'Etat, là-bas) a pourvu l'endroit d'un poste-émetteur sur micro-ondes au service des travailleurs du pétrole qui possèdent un appareil téléphonique dans leur voiture; et le cinéma, qui n'était encore qu'un passe-temps occasionnel et rare à Drayton Valley il y a quelques mois, tient maintenant des séances 3 fois la semaine.

Adieu Hollywood, veaux, vaches...!



La beauté brésilienne MARTHA ROCHA qui a pris part au dernier concours de "Miss Univers", déchire ici son contrat avec une compagnie de cinéma en annonçant qu'elle s'en retourne chez elle. Martha a souligné que les \$150 par semaine que lui offrait Hollywood n'étaient vraiment pas assez et que d'ailleurs elle avait le mal du pays.

Une nouvelle drogue qui pousse au crime

TOKYO. — (North American Newspaper Alliance) — On attribue l'augmentation de la criminalité, au Japon, à une nouvelle drogue que les médecins japonais qualifient "d'extraordinairement vicieuse et dangereuse".

Connue sous le nom de "philo-pon" ou d'"hiporon", le stupéfiant est à base de benzédrine. Mais les autorités médicales déclarent qu'il est beaucoup plus fort, qu'il crée l'habitude, et que quelqu'un qui se l'injecte régulièrement ne peut plus se mal-triser.

Des attentats à coups de rasoir, des mutilations, des attaques insensées sur de purs étrangers, des guerres de bandes, le vol organisé, une immoralité sans précédent, une destruction folle de la propriété, tel est le bilan des effets de ce narcotique qui rend enragé. Les médecins croient que les victimes de la drogue développent un complexe maniaque de persécution, s'imaginant que tout le monde les suit ou les menace — d'où la réaction de folie.

D'après le ministère japonais

du bien-être, le pays compte plus d'un million et demi d'habités du "philo-pon", dont la moitié n'ont même pas vingt ans. La police de Tokyo leur attribue huit crimes stupides commis le mois dernier. Ainsi, un narcomane a poussé dans la rivière une mère et ses deux enfants. Les trois se sont noyés. Arrêté et interrogé, le jeune homme a admis n'avoir jamais rencontré ses victimes auparavant.

Le "philo-pon" se détaille moins que cinquante sous l'injection. Les premières fois, la drogue procure une sensation de bien-être. Mais il faut rapidement augmenter les doses, jusqu'à atteindre cinquante injections par jour, comme c'était le cas du jeune homme qui a précipité la femme et les deux enfants à l'eau.

VERRE CORNÉEN direct sur l'oeil
OEIL ARTIFICIEL PLASTIQUE

Sur appointment

TEL. CA. 9572 **J.A. Racette**
OPTICIEN D'ORDONNANCES 6528 ST-DENIS INC.

JAMAIS VU à Montréal!
Lessiveuse "SERVIS"

DONT L'ESSOREUSE DISPARAIT DANS LE CABINET POUR EN FAIRE UNE TABLE COMMODE

Tel qu'illustré
VALEUR REGULIERE \$219.50
Allocation d'échange sur votre vieille lessiveuse . . . \$70.00

\$149.50



avec pompe complètement automatique et garantie de 4 ans de la compagnie.

Léger supplément pour table recouverte en "Arborite"

Voyez-nous pour de meilleures aubaines

BILODEAU FURNITURE ENRG.
1840 est, BEAUBIEN (angle Cartier) — GR. 6029

Les CRIS de BÉBÉ NE SONT PAS TOUJOURS DE LA COLÈRE



DISTINGUEZ entre les cris de douleur et les cris de colère de votre bébé. Les "cris de douleur" doivent avoir votre attention immédiate. S'ils sont causés par des malaises dus à des gaz dans l'estomac ou les intestins, ou par un dérangement de l'appareil digestif, essayez les Tablettes Baby's Own.

Une Maman de l'Ontario déclare: "Je m'inquiétais beaucoup pour savoir quoi employer quand mon bébé était dérangé. Ce problème fut résolu quand ma sœur me dit 'Donne-lui des Tablettes Baby's Own'. Et, pendant la dentition—quand les bébés sont fébriles, agités par suite de l'irrégularité et ont l'estomac dérangé—les Tablettes Baby's Own n'apportent pas seulement un soulagement réel, mais agissent vite. J'en aurai toujours."

Également efficaces pour constipation, dérangement d'estomac et autres petits maux tels que l'agitation et la maussaderie causées par l'irrégularité due à la dentition. Ne contiennent rien qui endorme. Achetez-en aujourd'hui chez votre pharmacien.

Mickey Spillane n'aurait pas trouvé mieux



Cette fillette de 14 ans a de quoi pleurer à chaudes larmes. Alors qu'elle rentrait chez elle, avec une amie, elle fut enlevée par une bande de jeunes voyous (il y avait cinq filles dans le groupe) et entraînée dans une cour d'école. Tandis que deux filles lui retenaient les bras, les autres la fouettèrent à l'aide d'une ceinture, la rouèrent de coups, lui tirèrent les cheveux et la brûlèrent avec leurs cigarettes. Pour couronner le tout, on lui vola l'argent qu'elle avait dans son sac à main. Deux de ses tortionnaires ont été arrêtés sous une accusation de vol et remis en liberté provisoire sous un cautionnement de \$10,000 et leur victime ADELE DI GREGORIO pleure parce qu'elle craint les représailles si elle témoigne contre les suspects. Ce petit drame s'est déroulé à New-York, où on note actuellement une vague inquiétante de crimes sadiques chez les adolescents. (International)



OPINION de FEMME

"J'aime les hommes"

(par Janette Bertrand)

On a pris l'habitude d'accoler à mon nom cette épithète: "Celle qui n'aime pas les hommes". Eh bien, on se trompe. Ça me fait quand même de la peine qu'on n'ait pas compris le sens exact de mes articles. Je ne déteste pas l'homme, au contraire l'homme m'intéresse. N'eût-il ennuyé que je n'aurais pas consacré quelque 150 articles à parler de lui. Il m'intéresse et, comme je suis femme, j'ai senti le besoin de parler du sujet brûlant, passionnant: l'homme.

Comment en parler? Devrais-je m'étendre sur ses qualités; deux articles auraient épuisé le sujet. Les défauts? C'était le filon idéal, riche et inépuisable. J'avais depuis plusieurs années observé l'homme. Je l'aurais passé au microscope, si c'eût été possible. Cet étude me passionnait; j'ai étudié, je me suis penchée sur l'homme, d'un oeil curieux. Je l'ai observé et un beau jour je me suis dit: "ça ne peut pas durer".

Les hommes se croient le nombril du monde. Ils rendent leurs femmes malheureuses parce qu'ils se croient sortis de la cuisine de Jupiter. Ils sont inattaquables? "Brisons la statue" et, à coup de plume, j'ai tenté de fouiller sous la carapace de bronze pour voir s'il y avait là un coeur. J'ai attaqué le mari surtout parce que c'est un grand coupable, et puis tous les autres y ont passé. Evidemment, c'était une caricature.

L'a-t-on compris? Pas toujours! Quand Normand Hudon fait le portrait de Camillien Houde, il lui fait un nez gigantesque, c'est un pic, une péninsule, presque le cap Diamant. Dans la vie, notre maire a un gros nez, certes, mais dix fois plus petit que celui des dessins de Hudon. J'ai caricaturé les défauts des hommes. Ils sont là. Ils existent, mais pas si gros que ça. La caricature a du bon. Quand on a fait ma caricature, on a exagéré à souhait cette arcade soucillière que j'ai plus haute

que l'autre. Oh, je me doutais bien de ce défaut, mais je me le pardonnais en me disant: "c'est un charme de plus". On s'aime tant, nous les humains, quand on se regarde dans le miroir. Et puis quand j'ai vu là sur le papier cette rangée de sourcils qui snobait l'autre, je me suis aperçue que ce défaut-là existait vraiment et qu'en me guérissant d'une habitude que j'ai de cligner d'un oeil, quand je regarde au loin, j'arriverais peut-être à corriger cette difformité.

Comprenez - vous, maintenant, chers lecteurs, le but de mes articles?

J'espère de tout mon coeur que quelques hommes, reconnaissant leurs défauts dans les caricatures de la semaine, auront eu le courage de les admettre et d'essayer de les corriger.

Vous voyez bien que je ne déteste pas les hommes! Est-ce que j'ai une tête à ça? Vous punissez bien vos enfants. Vous accuse-t-on de ne pas aimer les enfants si vous dites à votre Michel: "tu es un menteur, c'est très vilain de mentir"? Voyons, réfléchissez bien et demandez-vous donc si au contraire je ne serais celle qui croit avoir trouvé le bonheur et souffre que d'autres femmes soient aux prises avec des maris infidèles, menteurs, fourbes, etc. Demandez-vous donc si je n'essaie pas, par la caricature, à monter en épingle les défauts pour qu'ils les reconnaissent, les trouvent idiots, s'en corrigent et ainsi rendent leurs femmes plus heureuses.

J'aime les hommes! Dans leur coeur pousse du chiendent, mais y fleurissent aussi des roses... parfois.

J'aime les hommes, persuadez-vous en et quand je frapperai dur sur vos caboches têtues, messieurs, dites-vous: "Qui aime bien, châtie bien".

L'Ontario est la "terre promise" des immigrants

OTTAWA. — (D.N.C.) — La plus récente statistique officielle sur l'immigration révèle que les deux provinces centrales prennent toujours la part du lion dans la répartition des futurs citoyens canadiens.

Mais dans l'ensemble des dix provinces, le total de 15,839 pour le seul mois de juillet dernier indique bien que le Canada demeure la "terre promise" pour les survivants de la dernière hécatombe européenne.

Du total de 101,604 nouveaux Canadiens accueillis au cours des sept mois terminés le 31 juillet dernier, seulement 579 ont élu domicile au Nouveau-Brunswick, 55 au Yukon et dans la Terre de Rupert. En revanche, 18,028 immigrants se sont fixés dans le Qué-

bec et 55,633 en Ontario. La majorité des gagne-pain est classée sous le titre "Fabrication, mécanique et Construction". Il n'y avait que 8,372 manoeuvres.

Le bistro tue

PARIS. — (North American Newspaper Alliance, par Stephen Coulter) — Selon les chiffres publiés par le gouvernement français, l'alcool a causé deux fois plus de pertes de vie que ne l'a fait la guerre d'Indochine.

Les statistiques officielles, en effet, établissent à quatre-vingt-douze mille le nombre de soldats tombés au champ d'honneur, en Indochine, dont la moitié environ venant de la France même. Durant la même période de temps, l'abus de boissons enivrantes a causé cent mille morts, en France seulement.

D'après ces études, la plupart des victimes de l'acoolisme se recrutaient dans le nord du pays — la Bretagne et les régions de la Manche. Dans ces districts, le cidre coule à grands flots, et surtout le calvados, que les soldats américains trouvaient assez fort en alcool pour servir dans leurs briquets.

CHINCHILLA



Un brillant avenir et des revenus assurés sont réservés aux éleveurs de chinchillas. La fourrure la plus belle au monde.

Sur achat d'un couple, toutes dépenses de nourriture et de soins assurées. Si désiré, nous les gardons en pension. Peu de comptant requis.

VISITEZ GRATUITEMENT
POIRIER CHINCHILLA
7719, rue FABRE, Montréal
Membre du N.C.B.C.
Animaux engr. dépt. agriculture, Ottawa
Veuillez me mailer votre livre: Elevage du Chinchilla.—Ci-inclus .75 en mandat-poste.
Nom et Adresse



OBTENEZ LE MEILLEUR
AVEC UN APPAREIL 21 POUCES

PHILIPS '55

Muni du fameux tube-écran "Aluminisé"

GRATIS:

- Antenne intérieure
- Livraison immédiate
- Garantie 1 an sur lampe-écran
- Installation, etc., etc...

Vous pouvez acheter un appareil de télévision

PHILIPS

pour aussi peu que

\$ 279.95



• Nous sommes vendeurs autorisés des produits Philips (TV) •

VENEZ VOIR NOS MEUBLES
DE CHAMBRE DERNIERS MODELES

20% , 40% DE REDUCTION SUR
TOUS NOS MEUBLES



Maison essentiellement canadienne-française — Claude Richer, prop.
3273 est, rue STE-CATHERINE — HO. 4406 - 8537

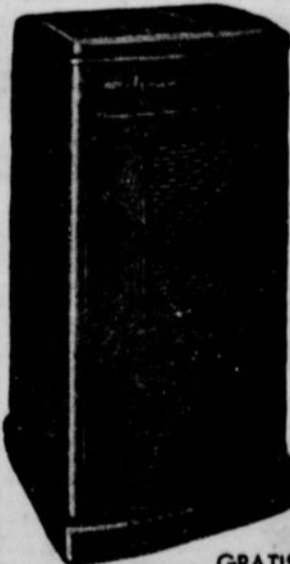
GRATIS!

RASOIR ELECTRIQUE
"PHILIPS"
une valeur de

\$ 29.95



AVEC L'ACHAT D'UNE FOURNAISE A L'HUILE



Coleman

Modèle 871 35,000 BTU	\$71.95
Modèle 876CL 50,000 BTU	\$99.95
Modèle 875AL 50,000 BTU	\$109.95
Modèle 877 53,000 BTU	\$119.95

Léger dépôt requis pour expédition immédiate, balance payable sur livraison.

GRATIS! Catalogue en couleur sur demande.

OMER DIONNE

461 ONTARIO E. — HA. 1851 - HA. 4711

Un véritable prodige! Avec PFAFF votre couture

N'A PLUS L'AIR
D'ÊTRE "FAITE
À LA MAISON"



Aucune autre machine ne peut égaler la PFAFF.
Son rendement, la précision de son mécanisme et la
perfection de son service la rendent imbattable.

La nouvelle machine à coudre zigzag PFAFF, équipée du fameux *Sélecteur de Points* qui lui est exclusif, est vraiment prodigieuse. Elle permet de faire le plus facilement du monde les coutures zigzags et les travaux les plus compliqués. Avec la PFAFF, vous pouvez exécuter des vêtements "haute couture" plus aisément et en moins de temps qu'il n'en faut pour faire des travaux plus simples sur une machine ordinaire. Il n'existe aucun point que la PFAFF ne puisse exécuter à la perfection. Aucun accessoire n'est nécessaire: il suffit de tourner le *Sélecteur* au point désiré.

Venez voir la nouvelle et merveilleuse PFAFF à l'oeuvre. Elle rend la couture facile et rapide. C'est un véritable plaisir de coudre avec une PFAFF. Il y a une PFAFF pour tous travaux et à un prix qui vous convient.

La qualité

PFAFF

est mondialement reconnue depuis 1862

Envoyez-moi GRATUITEMENT votre enfileur inoxydable, votre catalogue illustré et veuillez me fournir l'adresse de votre centre de couture le plus rapproché.

NOM.....

ADRESSE.....

VILLE OU VILLAGE.....

PFAFF Sewing Machine Co. of Can. Ltd.,
1015, rue St-Alexandre, Montréal.

Le fameux *Sélecteur*
exclusif à la PFAFF,
simplifie la couture
la plus compliquée.



Joli appliqué.

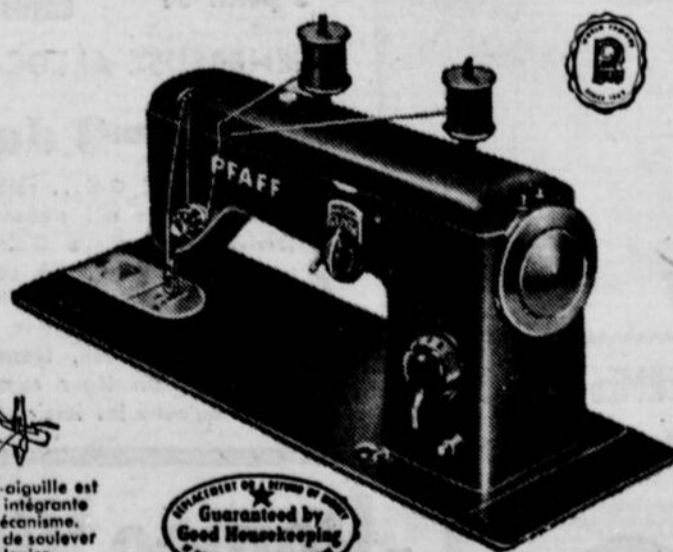


Couture invisible.



Points de fantaisie sur l'encolure.

Avec une PFAFF
vous pouvez exécuter
le plus facilement possible
tous les points imaginables.



L'enfile-aiguille est
partie intégrante
du mécanisme.
Il suffit de soulever
le levier.

Guaranteed by
Good Housekeeping
to be an ADVERTISED PRODUCT

Service assuré au Canada par l'entremise des centres de couture PFAFF. Consultez les pages jaunes de l'annuaire du téléphone pour savoir quel est le centre de couture PFAFF le plus près de chez vous.

PFAFF SEWING MACHINE CO. OF CANADA LTD. • 1015 RUE ST-ALEXANDRE, MONTRÉAL, P.Q.

Les contes de Tante Lucille vont faire le tour du monde

(Par Jean-Paul Robillard)

Je feuillette les *Contes de Tante Lucille* qui feront tantôt le tour du monde. Et mes yeux tombent par hasard sur une page où je fais la connaissance d'une petite héroïne nommée Beauté qui se réveille un beau matin en s'apercevant que, près de sa maison, a poussé dans la nuit magique un arbre lourd de pommes d'or sous le ciel incroyablement bleu et prometteur d'un beau jour. "Beauté vous savez, c'est un peu moi aujourd'hui car je me suis réveillée, moi aussi, un beau matin avec à ma fenêtre un arbre aux pommes d'or. Je vis vraiment, depuis quelque temps, un véritable conte de fée," me dit Tante Lucille au milieu d'un groupe d'amis réunis autour d'elle pour la féliciter de son succès d'édition, le remier du genre au Canada français.

Dans tous les contes de fée, il y a au moins un être providentiel et celui que vit actuellement Tante Lucille comporte naturellement le sien: M. Sam Drukker, représentant canadien de la Maison d'éditions hollandaise Mulder & Zoon. Mais commençons par le commencement cette belle histoire...

Il était une fois un Hollandais (M. Drukker) qui était établi au Canada depuis trois ans. Comme il était quatre fois grand-père et qu'il adorait les enfants, ce monsieur s'intéressait à tout ce qui pouvait éveiller l'intérêt des petits. Naturellement qu'il écoutait la radio. Un samedi matin, le hasard lui fit synthoniser CBF. On y passait le programme de "Tante Lucille", dont il admira tout de

suite les dons de conteuse. "Tiens! Tiens! Il faudrait peut-être faire connaître ces contes-là dans d'autres pays," se dit M. Drukker sans trop savoir au juste comment réaliser le projet. Mais voilà qu'entre temps, il rencontre M. Fernand Lamothe, de Montréal-Editions et tout de suite la conversation tombe sur cette "One woman show". "Voulez-vous que je vous la présente," demande M. Lamothe à son interlocuteur. "Mais certainement," répond ce dernier.

Réalisation

M. Drukker, au Canada, représente une maison d'édition qui se spécialise dans le livre pour enfants et ce qu'on appelle les "li-

vres-jouets". On voit d'ici qu'il devenait relativement facile pour lui de réaliser le rêve qu'il caressait depuis si longtemps: faire éditer les contes de Tante Lucille en neuf langues au moins (français, anglais, hollandais, allemand, suédois, sud-africain, espagnol, italien et arabe) avec tirage probable d'au moins 1,000,000 d'exemplaires. Soulignons qu'à l'heure actuelle *Les contes de Tante Lucille* ont connu une première édition française à 100,000 exemplaires chez Mulder & Zoon et qu'on pense déjà à une deuxième édition.

"Dans quelques mois, ce sera au tour de l'édition hollandaise et, au commencement de 1955, au tour de l'édition anglaise," nous déclare M. Drukker, qui pourrait nous répéter tout cela en hollandais, en anglais, en allemand et en italien puisqu'il est un excellent polyglotte. "Je me suis depuis toujours vivement intéressé aux livres et aux programmes radiophoniques pour enfants et je vous dirai que "Tante Lucille" est ce que j'ai vu de mieux dans le genre," nous dit M. Drukker. "J'aime ses contes où tout est simple, où il n'y a pas de "wondermen" ou de "supermen" et où Dieu, la nature, les animaux et les fleurs occupent tout l'espace. Je les aime peut-être parce que je suis Hollandais et qu'en Hollande il n'y a pas pour



(Photo Roger Lamoureux)

A l'issue d'une conférence de presse, au Cercle des journalistes de Montréal, TANTE LUCILLE (Mlle Lucille Desparois) s'entretient avec M. SAM DRUKKER, représentant au Canada, de la Maison d'éditions Mulder & Zoon (au centre) et M. GUY BEAULNE, réalisateur du programme "Tante Lucille", à Radio-Canada.

les enfants de ces "comics books" que l'on trouve ici, livres remplis de bandits et où tous les personnages ou presque jouent du revolver."

Dans cette édition internationale des contes de "Tante Lucille", M. Drukker voit beaucoup plus qu'une affaire. Il y trouve l'occasion d'un rapprochement culturel entre le Canada et la Hollande d'abord puis tous ces autres pays où sera vendu l'album. Quant au succès ici des *Contes de Tante Lucille* (Tante Lucille est déjà populaire au Canada depuis de nombreuses années), M. Drukker n'en doute nullement. Déjà les commandes affluent des cinq grandes librairies qu'il fournit au Canada français. Et il estime qu'avec l'édition anglaise, la réaction de la quinzaine d'établissements avec lesquels il fait affaire dans le Canada anglais, sera la même.

Conte préféré

Quant à "Tante Lucille", il va sans dire, comme je l'ai dit plus haut, qu'elle se réjouit de tous ces événements. "Dans l'album que tant de petits enfants vont bientôt connaître," me dit-elle, "il y a un conte que je préfère et c'est "La fée des fraises". L'histoire se déroule à l'île d'Orléans et je suis heureuse de contribuer ainsi à

faire connaître à une bonne partie de l'univers un coin de ma province."

"Monsieur, je dois tout mon succès aux enfants. Les enfants sont tout pour moi. Ce qui m'intéresse dans mon travail, c'est d'abord le plaisir que je leur apporte, et non pas ce que cela peut me rapporter." Tante Lucille m'a peut-être répété ça dix fois et avec une sincérité indéniable. Il faut dire que Mlle Desparois passe 4 ou 5 heures par semaine à dépouiller les 300 ou 400 lettres que lui envoient ses petits auditeurs. Récemment, elle recevait une missive d'une petite Ukrainienne du Manitoba et une autre d'une jeune Canadienne française de la Saskatchewan.

Un programme si populaire ne mériterait-il pas de passer à la télévision? J'ai vu plusieurs lettres de jeunes (et moins jeunes) auditeurs qui le croient et qui le demandent à grands cris. La revue mensuelle *Ma paroisse* a passé, en septembre dernier, les résultats d'une petite enquête tenue pour savoir quels programmes radiophoniques la population aimerait voir à la télévision. Parmi les six programmes choisis se trouve celui de *Tante Lucille*. Sans commentaires.

OPTOMETRISTE — OPTICIEN

Diplômé de l'Université de Montréal

PAUL E. Talbot
Bachelier en optométrie

Examen DE LA VUE

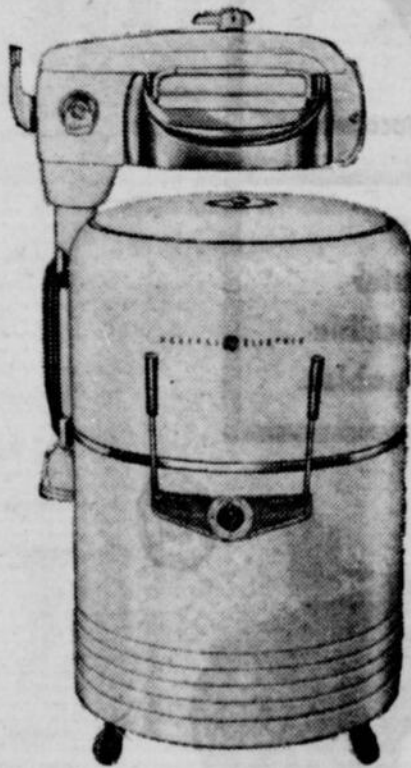
Optométriste consultant à l'Hôpital Sainte-Justine

Prescription DES VERRES

6761 ST-HUBERT — CA. 7616

LE MEILLEUR ACHAT

Une lessiveuse General Electric



TERMES FACILES

- ★ Dimensions appropriées pour lessives familiales — elle contient 9 livres de linge sec.
- ★ Cuve à l'épreuve des éclaboussures... bord incurvé qui empêche l'eau de se répandre sur le plancher.
- ★ Couvercle en aluminium léger à l'épreuve de la rouille.
- ★ Le long tablier dont sont munies toutes les lessiveuses G-E, protège les petits doigts fureteurs des enfants.
- ★ Garantie G-E — garantie écrite d'un an contre toute défectuosité dans le matériel et la main-d'oeuvre.

Choix de 6 MODELES \$129.50 à partir de

GENEREUSE ALLOCATION D'ECHANGE

2 dans 1

LESSIVETTE G-E... cette petite cuve supplémentaire pratique qui s'adapte à l'intérieur de votre lessiveuse régulière G-E vous donne deux lessiveuses dans une! Ne contenant que 2½ gallons d'eau, elle lave avec le plus grand soin... les vêtements de bébé, la lingerie, les dentelles. Elle épargne eau chaude, savon, temps et énergie. Disponible moyennant un léger supplément — elle ne peut servir qu'avec les lessiveuses G-E.

J.-Roméo Vinet Enr'g

520 GEORGE V

Radio, télévision, appareils électriques

TU. 3769

9655 est, NOTRE-DAME

Meubles

TU. 5121

Tous les goûts sont dans la nature



Laverne Mather, peintre en bâtiment et décorateur de Bloomington, Illinois, n'est pas exactement l'homme le plus populaire de l'endroit depuis qu'il vient de peindre sa maison et vous allez savoir tout de suite pourquoi. Il a peint le carré de sa demeure avec de l'émail noir; la cheminée, en blanc; le chemin d'entrée, vert salade; la porte de devant et le porche en bleu marine. Mme Mather tient ici un écriteau où l'on peut lire: "Peut-être que nous n'aimons pas les couleurs de votre maison mais nous aimons les nôtres...".

Le voyage de M. Clement Attlee en Russie et en Chine (2)

A Pékin, ville tapageuse, nous allons d'un coquetel à l'autre - l'Etat peut renverser les décisions d'un tribunal

Clement R. Attlee, chef de l'opposition dans le gouvernement de Grande-Bretagne, ancien premier ministre et peut-être premier ministre de demain, faisait récemment une visite en Chine communiste après un bref arrêt à Moscou, en cours de route. A la tête d'une délégation de neuf membres du parti travailliste dont il est le chef, M. Attlee a accompli une mission qui peut avoir d'importantes conséquences internationales, pour le mieux ou pour le pire. Même si l'on ne partage pas toutes les opinions de M. Attlee, elles ne sauraient laisser personne indifférent. Clement Attlee a écrit lui-même ses impressions et LE PETIT JOURNAL s'en est assuré l'exclusivité pour publication dans les journaux de langue française. Voici la deuxième tranche du récit de l'hon. Clement Attlee.

Ce n'est que peu à peu que le quasi-continent chinois nous envahit de sa présence. En quittant Alta-Baru, en Mongolie, nous avions retrouvé la même maigre végétation qu'avant d'y arriver et qui d'ailleurs disparaît bientôt devant le désert le plus rude qui soit. A un certain moment, on nous prévint que nous survolions maintenant le sol chinois; mais rien sur le sol désespérément nu ne marquait la moindre différence entre les deux contrées.

Puis notre avion aborda une région au profil de cauchemar, où le terrain est sillonné de centaines de lits de cours d'eau desséchés, tous profondément encaissés. Insensiblement, les pentes de ces ravins s'adoucirent et se transformèrent en successions de terrasses et de gros villages commencèrent d'apparaître ici et là.

Ces bourgades se firent de plus en plus nombreuses et populeuses, en même temps que le sol adoptait le dessin familier des zones de végétation, avec son damier de champs de culture. A mesure qu'on pénètre en Chine, on ressent presque physiquement la pression d'une énorme population comprimée sur un territoire encore trop étroit pour elle, car il n'est pas un pouce du sol qui soit laissé à l'abandon.

L'arrivée à Pékin

C'est des airs que nous eûmes la révélation de la beauté de la Cité interdite, ainsi qu'on appelle l'enceinte du palais des anciens empereurs de Chine, au coeur de la capitale de ce pays, Peiping (Pékin).

Tout juste avant le coup d'une heure de l'après-midi, nous atterrissions à l'aéroport local. Six jolis enfants des deux sexes s'avancèrent à notre rencontre, à la descente de l'avion, pour remettre des bouquets de fleurs à chacun des membres de notre délégation.

On nous présenta également à ce moment une quarantaine de notables de la place, parmi lesquels le chargé d'affaires britannique à Pékin, M. Humphrey Trevelyan, et Lord et Lady Lindsay, qui étaient venus tout exprès d'Australie pour nous faire profiter, comme interprètes bénévoles, de leur grande connaissance de la langue et des usages de la Chine.

Une voiture gouvernementale nous fit traverser la ceinture des faubourgs puis enfilait une rue très longue et très étroite, qui nous conduisit à l'artère principale de la ville. Cette dernière avenue est large et belle à souhait, mais encombrée d'une circulation confuse et pressée qui entremêle les automobiles du type le plus moderne et les lourds fardiers à des véhicules fort primitifs d'allure, tirés par des chevaux ou des ânes.

Trafic tapageur

La forme la plus courante du transport, en cette ville, nous parut toutefois la bicyclette. Même à Copenhague, qui en détient le record pour l'Europe, et même à la Nouvelle-Delhi, je n'avais jamais compté autant de bécanes sur les routes. Il ne serait guère plus facile de dénombrer les pousse-pousse.

Une conséquence de cette circulation extrêmement fournie et de ces modes de transport aussi variés — et je n'ai rien dit des innombrables piétons — est que, là-bas, tous les véhicules semblent nus à coups de klaxon.

Le résultat en est que le tapage est à peu près continu, par les rues de Pékin. Comme on nous avait logés dans un important hôtel situé sur la rue principale, les périodes

de silence y étaient fort peu nombreuses, même la nuit.

Premières réceptions

Le déjeuner pris et après un bain, nous nous rendîmes à un coquetel offert par le premier ministre Tchou En-lai dans une immense salle, brillamment décorée, en l'une des constructions sises à l'intérieur de la Ville interdite. Confirmant ce que l'on m'avait déjà rapporté de diverses sources, le chef du gouvernement chinois me parut un homme doué d'un grand charme. Bien que son bagage d'anglais soit déjà considérable, c'est par le moyen d'un interprète que nous conversâmes.

Notre visite coïncidait avec la célébration, à intervalles rapprochés, des fêtes nationales de diverses nations représentées à Pékin. La première en date se trouvait celle en l'honneur du Pakistan, qui avait lieu le jour même. Nous nous rendîmes donc, dans la soirée, à une réception tenue par l'ambassadeur pakistanais, réunion qui fut suivie d'un dîner sans formalité officielle. En causant avec l'ambassadeur et sa femme, je pus me rendre compte une fois de plus, comme je l'ai constaté en chaque contrée étrangère que j'ai traversée, à quel point sont étroits les liens qui relient entre elles les nations membres du Commonwealth.

Comme en Russie, la coutume en Chine est de porter des "toasts" à divers intervalles au cours du repas. M. Tchou leva son verre à la santé du Pakistan et, un peu plus tard, l'ambassadeur de Karachi en fit autant à l'égard de notre délégation du parti travailliste anglais, au nom de laquelle je répondis. Tous ces discours étaient alternativement traduits en anglais, en chinois et (je note le fait sans commentaires) également en russe.

Programme du voyage

La journée avait été passablement longue, ayant débuté pour mes collègues et moi à 5 heures du matin. Aussi, vers 11 heures du soir, ne fus-je pas mécontent de pouvoir regagner mon lit et, en dépit de la chaleur qui n'avait cessé d'être écrasante tout le long du jour, de m'y endormir profondément.

Le lendemain, nous eûmes une discussion sur le programme de notre tournée. Il fut finalement décidé que nous visiterions d'abord le nord-est du pays et la Mandchourie, pour revenir à Pékin avant de nous diriger vers le sud. Le voyage se terminerait à Canton, d'où nous passerions ensuite en territoire britannique à Hong-Kong, qui en est fort rapproché.

L'après-midi, nous fut donnée l'occasion de rencontrer plusieurs des membres du cabinet de M. Tchou En-lai. La réunion se déroula en toute simplicité; et chacun se vit incité à exposer librement sa pensée, comme s'il se trouvait au milieu d'amis.

Arbitraire curieux

Nous en profitâmes pour chercher à nous renseigner sur certains points de la nouvelle constitution chinoise, en particulier quant à la situation du simple citoyen en regard de la loi du gouvernement. Ma conclusion fut que, pour le Chinois, la loi ne se distingue guère en pratique de la volonté toujours changeante au gré des circonstances, de ses administrateurs.

J'appris par exemple que, même lorsqu'un juge a rendu un verdict, l'Assemblée nationale garde le droit de casser n'importe lequel de ses jugements. Nous demandâmes s'il ne risquait pas ainsi de

naître un conflit entre l'ordre judiciaire, d'une part, et les pouvoirs législatif ou exécutif, de l'autre.

Ce fut seulement pour nous voir répondre qu'une telle opposition ne s'est jamais produite parce que les trois pouvoirs sont en accord constant et complet sur la politique à suivre. Je ne pus m'empêcher de faire remarquer qu'en Angleterre une telle attitude et un tel arbitraire de l'Assemblée nous paraîtraient pour le moins chose fort troublante.

Ici, il faut bien noter un contraste complet entre les vues de l'Ouest et celles de l'Etrême-Orient. Et je ne pense même pas, dois-je l'avouer, que cette divergence soit due à l'endoctrinement communiste. Il m'apparut plutôt qu'en Chine les choses ont toujours dû se passer ainsi.

Incident révélateur

Le lundi, 16 août, on nous amena voir la Ville interdite. Cette enceinte immense, qui réunit de nombreux bâtiments, est maintenant ouverte à tous les touristes. De nombreux citoyens, circulant seuls ou en famille, la visitaient au moment de notre promenade.

Un incident révélateur survint pendant que nous nous trouvions sur les terrains du palais. Un groupe de bambins et bambines d'âge scolaire survint, tous portant un foulard rouge autour du cou. Ils exécutèrent avec beaucoup de grâce une sorte de danse campagnarde; et nous nous laissâmes aller à admirer leurs évolutions jusqu'au moment où nous constatâmes que chacun tenait étroitement serré entre ses petits doigts un pamphlet de propagande communiste... Ce pamphlet décrivait de prétendues atrocités américaines et leur danse elle-même constituait un symbole d'anti-américanisme.

On prétendit bien, un peu plus tard, nous expliquer que leurs instituteurs ont mission d'enseigner à ces enfants à distinguer entre l'impérialisme et les Américains; mais nous continuâmes de penser que leurs jeunes esprits auraient quelque difficulté à saisir la subtilité de cette distinction.

Un brin de philosophie

L'après-midi du même jour, nous nous rendions à l'ambassade britannique, où nous fûmes reçus par M. et Mme Trevelyan. L'enceinte de l'ambassade (là-bas on dit un "compound") est encore fort bien soignée, quoique moins étendue qu'auparavant. Il me fut intéressant d'y rencontrer plusieurs vieux routiers de l'Asie, dont quelques-uns n'ont pas quitté ce pays depuis 50 ans ou y sont obstinément revenus et qu'a rendus quelque peu philosophes la successions de tant de régimes différents: celui des empereurs, celui des "seigneurs de la guerre" (les généraux qui prétendent se partager l'empire à sa chute, en 1911) et ceux encore des Japonais, de Tchang Kai-Chek et maintenant de la "république du peuple chinois".

Le soir, avait lieu un grand banquet en notre honneur, où je dus encore une fois prendre la parole. Le repas fut suivi de la représentation d'une série d'oeuvres théâtrales. La plus remarquable en était une comédie où l'on voyait un génie incarné sous la forme d'un singe, aux prises avec les anciens dieux chinois. Le singe me parut personnifier le prolétariat en cette affaire, car il remportait continuellement la victoire sur ses adversaires...

(Suite dans le prochain numéro)

MALADE?

Si oui, écrivez à Spears Chiropractic Sanitarium and Hospital, Denver, Colo., pour une brochure contenant des preuves témoignées des résultats de l'arthritisme, cancer, polio, épilepsie, rhumatisme articulaire, sclérose multiple, paralysie cérébrale, dystrophie musculaire, attaques de coeur, foie, épiderme, estomac, rein et autres maladies.

Perdez l'habitude de fumer!

Avec l'aide de Tobacc Eliminator. Vendu avec garantie d'argent remboursé. Pour toute opinion médicale autorisée concernant les effets de la nicotine, écrivez C. King Pharmacal Corp. Ltd. Boîte 303, Walkerville, Ontario

TUEZ VOS HEMORROIDES

SANS INTERVENTION CHIRURGICALE! Il vous est maintenant facile d'apporter un soulagement prompt et efficace aux hémorroïdes intérieures et extérieures douloureuses, brûlantes, saignantes, par l'emploi de CHINAROID à la maison. Élimine la douleur en 5 minutes. Calme les nerfs. CHINAROID soulage et désenfile les tissus irrités durant votre sommeil, vous permettant d'accomplir votre travail confortablement. Demandez CHINAROID aujourd'hui à votre pharmacien. Dans des tubes avec applicateur ou suppositoires. Garantie de satisfaction ou argent remboursé.

Collection Coloniale gratuite

Magnifique collection de timbres anglais, français, américains et de plusieurs autres pays, comprenant des triangles, séries commémoratives, timbres d'animaux et de fleurs, images, de grande valeur absolument gratuite ainsi qu'une revue sur les timbres. Envoyez seulement 5c pour frais de poste.

EMPIRE STAMP COMPANY
Dépt. L.J., Toronto, Canada

MUCUS de L'ASTHME

Ne laissez pas la toux, l'éternuement, la suffocation, les crises fréquentes d'asthme ou de bronchite vous ravir votre sommeil et votre énergie un jour ou une nuit de plus sans essayer MENDACO. Cette fameuse médecine ne s'administre ni par inhalation, injection ou aspersion, mais opère dans le sang, atteignant ainsi les poumons et les tubes bronchiaux. En général, l'effet de la première dose se fait sentir immédiatement... de 3 façons: 1. en contribuant à dégager et éliminer ce mucus épais qui vous étrangle; 2. en favorisant ainsi une respiration plus libre et plus profonde, un sommeil plus reposant; 3. en soulageant toux, éternuement et respiration embarrassée. Vous trouverez MENDACO chez votre pharmacien. Satisfaction ou argent remis.

Gagnez \$50 en un jour

En vendant un nouvel article répandu dans toutes les épiceries, restaurants, manufactures, laboratoires, hôpitaux, etc. Nouveau et phénoménal. Ecrivez aujourd'hui pour avoir plus d'informations à UTILITY DURAWEAR CO. 53 W. Jackson Blvd. Dept. cwe-32, Chicago 4, Illinois, U.S.A.

DEMANGEAISON d'ECZEMA

Et des taches et boutons enflammés, Eczéma, Démangeaison, Rugosité, Têtas noires ou Pied d'Athlète vous tracassent, essayez NIXODERM ce soir. Agit rapidement, vous aide à vous apporter une peau plus claire, plus douce, plus saine. 1—Arrête brûlement, démangeaison, douleur en 7 minutes. 2—Tue maigres germes, soulève la cause réelle des désordres cutanés. 3—Aide à guérir l'épiderme. Demandez NIXODERM à votre pharmacien. Satisfaction ou argent remis.

PEINTURE \$1.95 LE GALLON

et plus
EMAIL 3.00 LE GALLON
Directement du manufacturier. — Sur demande, carte de couleurs et liste de prix GRATUITES
SERVICE PAINT COMPANY
1351 est. rue Laurier, Montréal, CH. 1174

LORSQUE LE REIN AGIT TROP SOUVENT

Êtes-vous ennuyé et inquiet par de trop fréquentes mictions durant le jour et la nuit? Ce symptôme aussi bien que le brûlement du passage, le mal de dos, des urines brouillées, la pression sur la vessie et les douleurs rhumatismales peuvent être causées par des irritations des reins ou de la vessie. Dans de tels cas, la toute première dose de CYPEX agit ordinairement immédiatement, vous aidant de trois façons. 1—Aide la nature à se débarrasser de certains microbes non spécifiques, dans les conditions acides. 2—Enlève les douleurs rhumatismales et enraye les sensations de piquement causées par les refroidissements. 3—En soulageant et calmant la vessie irritée, aide à réduire les fréquentes mictions le jour ou la nuit. Prescrivez-vous CYPEX chez votre pharmacien aujourd'hui pour un soulagement rapide, sous l'offre de satisfaction ou argent remis.

GAGNEZ \$88.00 PAR SEMAINE

Mesdames, avec notre merveilleux plan de vente sur catalogue vous pouvez gagner jusqu'à \$88. par semaine pendant vos loisirs. Nous désirons représentantes dans toutes les parties de la province pour vendre notre ligne complète de lingerie pour dames et enfants.

Charbonneau Lingerie
LIMITÉE
6641, rue St-Hubert, Mtl

Lisez "PHOTO JOURNAL"



"La vache qui rit"

... est le symbole des plus délicieux fromages de France. C'est une marque de renommée mondiale et presque centenaire. Vous n'avez sûrement jamais dégusté de fromages aussi exquis. Les goûter, c'est les adopter.



GRUYERE FONDU—Double rangée de portions individuelles, délicieusement douces, de plaisante consistance. Idéal pour repas légers et collations.



BABYBEL—Fromage naturel, onctueux, savouré tout à fait unique. Excellent pour le régime. Un régal pour la famille. Enveloppé de cellulose rouge.



BONBEL—L'aristocrate des fromages Bel de Paris. Saveur unique; le bouquet des pâturages de France... le délice des gourmets.

RECHERCHER LES FROMAGES "La vache qui rit!"
PRODUITS BEL—PARIS, FRANCE

Distributeur:
Fred. A. Lallemand & Cie Ltée,
Montréal

SPECIAL

à nos

2 MAGASINS



LESSIVEUSE



La seule lessiveuse
carrée du genre

Essoreuse "Super Safety AAA" exclusive à Thor. Minuteur automatique avec cloche d'avertissement. Pompe électro-rince. Lumière indicatrice. Contrôle de l'agitateur facilement maniable.

Prix rég.: \$249.95

D'ÉCHANGE
ALLOCATION

\$80

Votre \$169.95
prix

Termes
faciles
si désiré



LESSIVEUSE

complètement automatique

"Thor"

La lessiveuse qui épargne eau et savon, ne se vendant pas plus cher. Mécanisme scellé. Construite avec précision. Cadran contrôle. Brassage et rinçage automatique.

Prix rég.: \$399.95

D'ÉCHANGE
ALLOCATION

\$100

Votre \$299.95
prix

Termes
faciles
si désiré

NOUS NOUS SPECIALISONS

dans le remboursement des chaises chromées

Ouvert jusqu'à 10 h. p.m. tous les soirs sur appointment

BILODEAU

FURNITURE Enrg.

1840 est, rue Beaubien
GR. 6029

AMEUBLEMENT ROGER

3866, rue Wellington
PO. 6-0913

FAITS et GESTES de tous les COINS du MONDE

(Par Fernand Denis)

Chaque fois qu'un prince du sang, qu'un haut personnage britannique vient visiter le Canada, la rumeur publique va son train. Voici ce qu'on dit actuellement dans nos "cercles bien renseignés", qui d'ailleurs le sont toujours mal: Savez-vous pourquoi le duc d'Edimbourg, lors de son passage parmi nous, est allé faire un tour du côté des mines de l'Ungava? C'est parce que Londres, inquiet de la possibilité d'une mainmise des Etats-Unis, par le truchement de leurs capitaux, sur ces gigantesques gisements de minerai, voudrait y placer de l'argent anglais. Et savez-vous, de plus, pourquoi la princesse Alexandra s'est fait véhiculer dans les Laurentides, tandis que sa mère, la duchesse de Kent, quittait Montréal en avion? C'est parce que toute la famille royale d'Angleterre voudrait venir se réfugier dans nos montagnes, advenant une guerre thermonucléaire. La princesse est allée voir ça, pour faire rapport en vue de ce déménagement... Et voilà!

● Où serait, d'après vous, la région métropolitaine la plus "déprimée" du Canada, au point de vue embauchage? Les chiffres publiés à Ottawa révèlent que c'est Drummondville, d'après l'indice de l'emploi au 1er juin dernier qui y avait glissé jusqu'à 66.4 (basé sur l'indice comparatif de 1949, qui était 100); la suivante au bas de l'échelle était Brantford, Ont., avec un indice de 81.8. ● La situation de l'embauche n'est, du reste, vraiment idéale nulle part: sur un total de 109 grandes zones industrielles au Canada, 52 annonçaient, le 1er août, un surplus de travailleurs dont elles ne savaient que faire; l'an dernier à cette même date, seulement 18 souffraient d'une pléthore d'ouvriers. ● Mais, une liste où les noms d'employés s'accumulent de façon constante et magnifique, c'est la liste civile: les fonctionnaires du gouvernement fédéral et les employés de 22 corporations contrôlées par Ottawa, se chiffrent actuellement à 320.600 (environ 3.000 de plus que l'an passé à pareille date) et gagnent mensuellement des salaires s'élevant à quatre-vingt-un millions et demi de dollars. ● D'après un directeur de l'Imperial Tobacco, ce sont maintenant les femmes qui, au Canada, achètent chaque semaine les cigarettes (par boîtes de dix) pour toute la famille, en même temps que les fèves au lard et le "baloney".

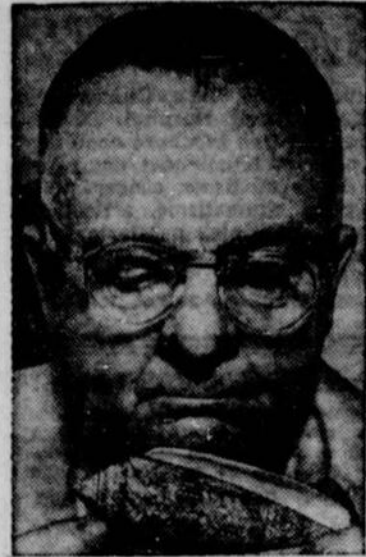
Faits significatifs. — Les Etats-Unis ont maintenant 21 millions de vétérans (de quatre guerres); avec leurs familles, leur nombre s'élève à la moitié de la nation américaine pouvant retirer des bénéfices spéciaux. Les vétérans de la guerre hispano-américaine ont coûté à Washington six fois le prix de la guerre elle-même; ceux de la Première grande guerre ont reçu à ce jour autant que le prix de ce conflit; les sommes payées aux vétérans de la dernière tuerie mondiale et à ceux de Corée s'accumulent sans arrêt. Depuis 1946, le gouvernement américain a versé à ses vétérans 44 milliards de dollars. ● Tandis que l'Occident se félicite d'avoir conclu à Genève un pacte pour assurer la paix en Asie, les Chinois communistes se préparent activement à envahir la Birmanie, petit pays qui est le pivot du territoire résistant à l'infiltration rouge; F. K. Wu, célèbre analyste politique réfugié à Hong-Kong, affirme que les menaces contre Formose ne sont que camouflage pour concentrer troupes

et armements qui seront dirigés, en temps voulu, sur la Birmanie. ● Détail inquiétant qui suit de près l'effondrement du plan de Communauté européenne de défense: 380.000 survivants des fanatiques SS (gardes d'élite) de Hitler doivent se réunir la semaine prochaine à Iserlohn, ville d'Allemagne occidentale, pour accomplir des "cérémonies paramilitaires de camaraderie."

LE BEAU SEXE. — Il y a une telle pénurie d'infirmières dans les hôpitaux britanniques pour les malades mentaux, que dans plusieurs de ces institutions, on choisit les moins dangereuses parmi les démentes pour surveiller leurs compagnes. ● Palmiro Togliatti, chef des communistes d'Italie, a décidé de lancer une grande campagne pour gagner à sa cause les Italiennes. C'est d'autant plus important qu'aux bureaux de scrutin, les femmes seront plus nombreuses que les hommes, à la prochaine élection nationale, par plus d'un million et demi. Alors, déclare Togliatti, il faut endoctriner le beau sexe. Mais il y a un abîme entre le cerveau de la femme latine et celui de la femme soviétique. L'Italienne se préoccupe de la mode, de l'art du maquillage; elle demeure femme avant tout, rêve d'amour et d'adolescents beaux comme des dieux; le cinéma l'intéresse davantage que les sermons communistes; et la petite ouvrière italienne, tout en travaillant à l'usine, babille sur la robe qu'elle portera pour aller retrouver son amoureux, bien plus que sur les "méfaits du capitalisme". ● Miriam Stevenson, de Winnsboro, Caroline du Sud, a gagné successivement les titres de miss South Carolina, miss Etats-Unis et miss Univers; maintenant, apothéose! Miriam, qui vient d'avoir 21 ans, apparaîtra à la vidéo américaine... vêtue de l'étrange sapotelette qui donne l'apparence à toutes les jeunes américaines d'avoir été fabriquées en série et qu'on appelle "blue jeans".

Objets rares. — Le record du nombre de timbres sur une enveloppe fut établi lors de la révolution bolcheviste; l'inflation balayait les steppes au point que le prix d'affranchir une lettre s'éleva jusqu'à 406.200 roubles. Le maître de poste d'Alexandrovsk, dans l'Ukraine n'avait que des timbres de 250 roubles. Comme résultat, il dut enrouler en spirales, autour d'une certaine enveloppe, "les vignettes mobiles qu'on colle sur une lettre" (Larousse): il y avait 1625 timbres dont l'ensemble dut être estampillé 942 fois. L'enveloppe vient d'être vendue à un philatéliste d'Hambourg, pour \$1.500. ● Le commerçant en coquillages Crosbie McArthur, de New-York, a payé mille dollars une coquille de "Conus Gloria-Maris", qui est le mollusque le plus rare que l'on connaisse; les collectionneurs ne possèdent, dans le monde entier, que douze de ces "Gloires de la mer". ● Le sénateur argentin Juan Potomachi a laissé par testament 200.000 pesos (plus de \$50.000) au Teatro Dramático de Buenos-Ayres, à une condition: "Toute ma vie, dit le testament, j'ai voulu devenir acteur, mais je n'avais pas de talent; je veux que mon crâne serve dans la scène du cimetière de "Hamlet"; ainsi, je jouerai au moins un rôle après ma mort." Les directeurs ont accepté l'argent, ainsi que le crâne du sénateur.

CRITIQUES D'ART. — De la Provence ensoleillée et recuite, pays du grand Matisse dont nous parlions la semaine dernière, voici



CROSBIE McARTHUR
Mille dollars la coquille!

une autre anecdote pour votre collection. Cette fois, elle concerne Picasso. Un nouveau facteur se présente à la villa du célèbre peintre, jette un coup d'oeil bienveillant sur les tableaux aux murs du vestibule et dit d'un ton aimable: "Alors, dites-moi donc! Votre petit garçon fait de la peinture, lui aussi?" ● Je lis à l'instant que le regretté pape Pie XI, qui était la bonté même, ne pouvait jamais refuser de poser pour les peintres médiocres qui voulaient le portraiturer. L'un d'eux demanda à son illustre modèle d'écrire une dédicace sur son "chef-d'oeuvre". Saisissant un pinceau, le souverain pontife inscrivit au bas du tableau: "S.-Jean, VI, 20. Pie XI." Enchanté, l'artiste courut chez lui, ouvrit son Nouveau Testament au verset indiqué et lut ces mots: "Mais il leur dit: C'est moi, ne craignez point."

FOLS PROPOS. — Dans "Nord-Matin" (France): "Tueur expérimenté cherche emploi, ira n'importe où avec ses outils." Non... il ne s'agit pas d'un gangster qui veut changer de territoire, mais d'un sentimental assommeur de boeufs voulant oublier un amour malheureux. ● Offre vraiment "faustienne" dans "Ici Paris": "Fatigué de vivre pauvre mais peu disposé à gaspiller mon corps par suicide, offre ma vie pour expérience scientifique; 22 ans, bon danseur, bon causeur, joue bien bridge et échecs. Condition: obtenir bref congé pour dilapider cachet dans dernier adieu au monde."

LES PRODUITS

MONTPHAR
SONT
VENDUS
A DOMICILE

FAITES DE L'ARGENT AVEC DU BRAN DE SCIE

Nous vous donnerons 7 méthodes différentes et éprouvées de faire de l'argent avec de la sciure de bois. Envoyez \$1.00 avec votre nom et votre adresse à:

EDDY NOVELTY SALES
R.P. 7, Station "N", Montréal 18, P.Q.

HOUSSES de Chesterfield

FAITES SUR MESURES

3 MORCEAUX

AUSSI PEU QUE

\$49.95

MATERIEL — FERMOIR — TRAVAIL
INCLUS — TRAVAIL GARANTI
A PRIX VARIÉS

GRATIS: Démonstration
de tissus
à domicile

TERMES BUDGETAIRES
SI DESIRES

BE. 3453

JACQUES ENR'G.
DECORATEURS



MIRIAM STEVENSON
En "blue jeans", miss Etats-Unis
fabriquée en série.

Magiques
cheveux
blonds
qui peuvent
être lavés
peignés
frisés
ondulés



"Betsy Bright Eyes"

Maintenant

**Vous parvient directement
de la manufacture**

**Poupée de 20 pouces en peau
de caoutchouc**

**A ce bas prix
incroyable...**

Val. régulière de \$9.95

\$4.95

**Aussi grosse
qu'un bébé**

Comme un vrai bébé — C'est une aubaine!



Elle dort.



Elle pleure.



Peau douce qui
semble naturelle



Tête de plastique
incassable.

Envoyez ce
coupon
aujourd'hui

Argent remboursé si non satisfait

**NIRESK INDUSTRIES, Dept. FD-102,
853 Kingston Rd., Toronto 8, Ont.**

Envoyez-moi la merveilleuse "Betsy Bright Eyes" avec cheveux blonds et peau de caoutchouc, ainsi que les bigoudis et le livret de coiffures à \$4.95 plus les frais de poste C.O.D. Le prix d'achat complètement remboursé si vous n'êtes pas entièrement satisfaits.

Nom

Adresse

Ville Zone Prov.

C.O.D. PLUS FRAIS DE POSTE Pendentif en forme de coeur fini or pour poupée ou petite fille, seulement \$1.00 de plus Pour épargner les frais de poste, vous trouverez ci-inclus \$4.95 — envoi payé \$5.95 avec le collier

Cheveux faciles
à placer de n'importe
quelle façon.



Niresk, 853 Kingston Rd, Toronto 8, Ont.

O'KEEFE'S BREWING Co. LIMITED
 175 RUELLE WINDSOR AVE. ST. LOUIS, MO.
 CONTIENS
 12 ONCES

La bière O'KEEFE est la meilleure qui est brassée. Pour votre propre satisfaction, buvez de la bière O'KEEFE et vous serez convaincu de son bon goût et de sa qualité supérieure.

LA BIÈRE QUE VOUS BOIREZ

elle est DOUCE!


O'Keefe's EXTRA OLD STOCK ALE FULLY MATURED

O'KEEFE'S BREWING COMPANY LIMITED
 175 RUELLE WINDSOR AVE. ST. LOUIS, MO.

54-1087


Cette voiture a fait du 201 milles à l'heure

Au volant d'un nouveau modèle de voiture Austin-Healey, Donald Healy, son créateur, vient de briser son propre record de vitesse qui s'était établi à 190 milles à l'heure. Sa "Hundred" vient en effet d'atteindre 192.62 milles à l'heure à Bonneville Salt Flats, dans l'Utah. Healy prétend, au cours de la course, avoir roulé à un moment donné à 201 milles à l'heure. La photo, ci-haut, a été prise au moment où cette nouvelle voiture était l'objet de tests secrets en Angleterre avant d'être embarquée pour les Etats-Unis. (Sport & General Press)

LE CHOIX 

des **VICTOR**

CONNAISSEURS...

★ 

TELEVISEURS 1955



 * **De plus...** *
 * ● Vous obtenez un choix de modèles sans précédent *
 * ● Une garantie de 1 an sur le tube-écran *
 * ● Une garantie de trois mois sur les autres morceaux *
 * ● Un service des plus complets par des experts *
 * ***** *
 * Lorsque vous achetez un téléviseur de marque RCA Victor, vous êtes assurés d'obtenir le maximum de satisfaction, une super-qualité d'image, la perfection en ébénisterie et une valeur supérieure, *
 * **Pour aussi peu que** *
 * **\$239.95** *
 * **TERMES FACILES SI DESIRE** *
 * aussi peu que \$3.50 par semaine *
 * ***** *
 VOYEZ-LES SANS TARDER A LA

MAISON **A. La Salle Ltée**

QUINCAILLERIE - MEUBLES
 Gros et Détail

8127, rue ST-DENIS DU. 8-1153

Inge Artl a visité le Canada en motocyclette

QUEBEC. — (D.N.C.) — Inge Artl, une jeune Allemande de 23 ans, native de Bad Nauheim, qui avait quitté la vieille capitale le 10 juin pour gagner Vancouver avec son vélo-moteur était de retour, ces jours derniers, dans la ville de Champlain. Son voyage de 3,300 milles s'était déroulé sans incident désagréable.

Elle voulait visiter le Canada; et elle a cru que la meilleure façon de le faire, et la plus économique, était à vélo-moteur. Son engin consommait un demi-gallon d'essence aux 100 milles et parcourait en moyenne 120 milles par jour, du moins en terrain plat et sur de bonnes routes.

A Sault Ste-Marie, Inge Artl, la blonde Aryenne, dut troquer sa jupe contre des "blue jeans" malgré son dédain pour ce genre de vêtement.

"Mais tout le monde en porte!" dit le marchand.

Se trouvant un jour sans essence sur la grand-route, elle dut faire de l'auto-stop pour gagner le prochain poste d'essence; c'était la première fois qu'elle avait recours à ce genre de locomotion: "C'est plaisant!" dit-elle.

Elle était partie de Québec avec vingt-cinq livres de bagages. A Oshawa, elle en renvoya la moitié, ne gardant que le strict minimum: deux paires de chaussures, une jupe, des blouses et des tricots, un imperméable et un coupe-vent.

De toutes les villes qu'elle a vues, c'est Québec qui lui plaît le plus à cause de sa ressemblance avec les agglomérations européennes.

Inge Artl veut devenir écrivain. Elle a suivi des cours de journalisme à McGill l'hiver dernier et continuera cet automne.

Elle ne restera probablement pas toujours au Canada, car elle veut visiter le monde.

Congrès de l'A.C.B.F.

L'Association des Bibliothécaires de langue française (A.C.B.F.) tiendra son 10e congrès annuel aux Trois-Rivières, les 9, 10 et 11 octobre prochains. Les assises auront lieu à l'Ecole-Normale du Christ-Roi, mais certaines séances d'étude en comité auront lieu au Sanatorium Mgr-Cooke, à la Bibliothèque publique et, le dimanche, les congressistes se transporteront à Shawinigan. Trois-Rivières espère, cette année, réunir près de 200 congressistes.

Même les pigeons s'adaptent à notre époque



Tout en jetant un regard prudent sur le poêle chaud et sur la marmite au fond de laquelle mijote le repas du midi, ce pigeon couve soigneusement ses oeufs. Il ne s'est pas perché là du jour au lendemain, pour élever sa famille, mais a été grandement aidé par une ménagère de Hastings, en Grande-Bretagne, qui l'a recueilli alors qu'il n'était qu'un tout petit pigeonneau; ce qui explique un peu son audace. (U.P.)

Hommage au F. Victorin

C'est aujourd'hui, samedi, 18 septembre, à 4 h. 15, au Jardin botanique, que sera dévoilé un monument au Frère Marie-Victorin. La cérémonie se déroulera en présence de près de 1,000 invités, parmi lesquels S. E. Paul-Emile Léger, l'hon. Maurice Duplessis et son honneur le maire Houde. La ville de Montréal, par son service des parcs, a offert l'emplacement et fait construire et aménager la base sur laquelle s'élève le monument, oeuvre d'une artiste canadienne-française, Mlle Sylvia Daoust, élève de l'Ecole des Beaux-Arts de Montréal.

Chez les Zouaves

Dimanche, le 19 septembre, le Troisième Bataillon du Régiment des Zouaves Pontificaux Canadiens, célébrera deux importantes fêtes annuelles. La première, par une messe du Souvenir, qui se dira à 9 h. 30, en la chapelle Notre-Dame de Bonsecours. Dans l'après-midi, aura lieu la cérémonie du Souvenir aux morts. La cérémonie aura lieu à 3 h. sur la tombe de M. Marcel Bazinet, ex-officier en charge de la Compagnie No 15, "St-Clément de Viauville". En cas de pluie, la cérémonie de l'après-midi sera remise au dimanche suivant, à la même heure.



Une, deux, trois...
 et HOP!

AU MOYEN-AGE, il fallait deux hommes pour hisser sur sa monture un chevalier revêtu de sa lourde armure. Ce problème se posa en tournant un film sur Jeanne d'Arc, et les réalisateurs le résolurent en faisant revêtir une armure d'aluminium par l'actrice qui jouait le rôle principal. Résultat: les prises de vues, y compris les scènes où l'on voyait Jeanne montant à cheval, se firent sans difficulté.

Les manufacturiers canadiens emploient en grandes quantités l'aluminium pour la fabrication de leurs produits, non seulement parce que sa légèreté en rend la manipulation plus facile et le transport moins onéreux, mais aussi en raison du fait que chaque livre d'aluminium peut fournir une quantité plus nombreuse de produits fabriqués. Il aide les industriels à vendre leurs produits à meilleur compte. Aluminum Company of Canada, Ltd. (Alcan).

Nageant dans les millions, Farouk déclare :

"Je suis heureux depuis que je me suis débarrassé de Narriman"

ROME. — (D.R.I., par Carlo Baliani) — On ne parle plus de Farouk depuis bien longtemps, sauf une courte dépêche d'il y a quelques semaines annonçant que l'ex-roi a été abandonné par son fidèle secrétaire particulier, qui avait trouvé probablement une situation plus lucrative.

Le proverbe "les hommes et pays heureux n'ont pas d'histoire" — est certainement valable pour Farouk, qui, après un début d'exil mouvementé, connaît enfin la paix. Ses amours changent toujours à la même cadence. De ce point de vue, il est ravi car, comme il a déclaré récemment à un de ses intimes : à l'époque où il était encore souverain, chaque fois qu'il avait une nouvelle favorite, toute l'Egypte en parlait... y compris Narriman qui lui faisait des scènes, sans parler de ses ministres. "Aujourd'hui, je fais ce que je veux et change de maîtresse quand cela me plaît, comme chaque homme qui se respecte."

navigation. On affirme même qu'une des sociétés dont il est l'actionnaire, fait des grosses affaires avec l'Egypte... y compris le gouvernement du colonel Nasser! Aussi, les "réserves" de "l'exilé" n'ont



"Je voulais un rejeton mâle, Narriman me l'a donné. C'est tout ce que je voulais d'elle," déclare le gros Farouk au milieu de ses maîtresses et plus riche que jamais.

non seulement pas diminué mais auraient augmenté.

Farouk, très optimiste quant à ses chances de retour au trône, il y a deux ans, l'est beaucoup moins à l'heure actuelle, surtout depuis la conclusion des accords italo-egyptiens sur l'évacuation du canal

de Suez". Il continue néanmoins à croire qu'à la longue, la république s'usera en Egypte — mais cela pourra durer plusieurs années encore. "Je suis jeune, dit-il, plus jeune même que Nasser. Je peux attendre".

Quant à son "chagrin d'amour" provoqué par le départ de Narriman, il n'en reste plus rien. "J'ai essayé de la retenir, approuve-t-il, pour éviter le scandale, mais au fond, elle n'a jamais été la femme de ma vie. Je l'ai épousée pour avoir un héritier mâle; je l'ai eu. Par la suite, elle m'ennuyait souvent avec ses éternelles scènes de jalousie et je suis bien content de m'être débarrassé d'elle".

Fini, l'homme des cavernes!

MADRID. — (North American Newspaper Alliance, par John Culmer) — Le problème des taudis n'est pas particulier à une région, ni à un pays. Les touristes qui se rendent en Espagne ont remarqué, aux abords des grandes villes, les cavernes et les cabanes de fortune qui abritent, tant bien que mal et plutôt mal que bien, des familles entières.

Mais ce qui est particulier à l'Espagne, c'est la manière dont les autorités essaient d'enrayer le fléau. Dernièrement, à Madrid, des milliers de personnes ont assisté à l'éviction de 500 familles, que le gouvernement arrachait à leurs abris de misère. Pour les laisser sur le pavé ou dans la boue? Non pas, mais pour les conduire dans de nouveaux logements construits spécialement pour eux par le ministère créé à cet effet. Les logis comprennent trois chambres à coucher, une cuisine-dînette et une salle de bain. Le loyer? Moins d'un dollar par mois! Oui, vous avez bien lu, et il n'y a aucune erreur d'impression: moins de cent sous par mois. Près de quatre mille logements ont été ainsi bâtis jusqu'à maintenant, et le gouvernement a manifesté son intention d'intensifier ses efforts pour faire disparaître la plaie des taudis. Il faut dire que les grands journaux s'accordent à dénoncer les méfaits de l'habitation insalubre.

Quant à ceux qui seraient tentés d'effectuer des rapprochements avec ce qui se passe ailleurs, ma foi, nous ne pouvons les en empêcher!

Circulez, s.v.p.



(Photo Roger Lamoureux) Il y a tellement de circulation en fin de semaine, sur le boulevard Gouin que la cité de Montréal vient de défendre, au moyen d'affiches, d'y stationner le dimanche. Ces enseignes bilingues (l'anglais est au verso de celle-ci) sont posés sur des poteaux de bois temporaires car, on a décidé de redresser quelques courbes et d'élargir là où le boulevard est trop étroit.

AGENTS MONTPHAR DEMANDÉS

NE SOYEZ PAS BARRÉS

DANS VOS REVENUS!

La vente à domicile rapporte toujours de bons profits.

Ligne complète de produits domestiques.

Adressez-vous à:

LABORATOIRE MONTPHAR

2430 EST, RUE NOTRE-DAME MONTREAL, QUE.

SAUCISSES MORIN

Suivez le conseil de Toto

"Pour être gai et gras comme moi, mangez souvent des SAUCISSES MORIN"

tendres et dodues elles sont préparées par des charcutiers de longue pratique.

SAUCISSES MORIN

Une demande générale au public canadien de la part de



JEAN HEBERT Enrg.

Aidez-nous à maintenir le marché canadien vers la marche des **BAS PRIX** en encourageant une maison *canadienne-française* qui, pour mieux vous servir, vous donne les **PLUS BAS PRIX** en ville - **SERVICE - GARANTIE - COURTOISIE** et **LIVRAISON IMMEDIATE** et en plus nous *respectons les prix de nos annonces* et nous sommes vendeurs autorisés des produits que nous annonçons. Signalez **CH. 2020** ou **CH. 3565** et une auto passera vous chercher sans aucune obligation.

Jean Hébert, prop.

UNE NOUVELLE ECLAIR de Jean Hébert Enrg.

GARANTIE DE 5 ANS



GARANTIE DE 5 ANS

Une nouvelle lessiveuse

EASY '55

"Spiralateur" à un prix défiant toute concurrence
Valeur régulière de \$209.50, pour seulement

\$149.50

avec pompe automatique
Termes faciles. Jusqu'à 18 mois pour payer

Pour être assuré de votre garantie, achetez d'un vendeur autorisé



Nous allons vous chercher et reconduire gratuitement sans aucune obligation.

7 autos à votre disposition



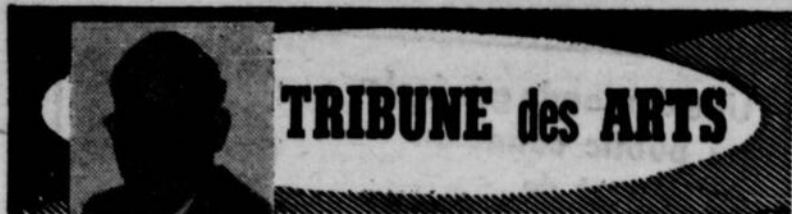
11 VENDEURS POUR MIEUX VOUS SERVIR

JEAN HEBERT Enr'g

Maison essentiellement canadienne-française

JEAN HEBERT, prop. — R. MARTINEAU, gérant
MEMBRES DU BETTER BUSINESS BUREAU

4468, rue Papineau (au sud de) CH. 2020-CH. 3565
Mont-Royal



TRIBUNE des ARTS

(Par Jean Hamelin)

LES SPECTACLES DU T.N.P.

Rarement spectacles ont-ils déclenché autant de controverse que ceux que présente actuellement, au Saint-Denis, la troupe du Théâtre National Populaire de M. Jean Vilar. Les opinions sont extrêmement divergentes, les sentiments partagés, les prises de position contradictoires sur les trois premiers spectacles du T.N.P. à Montréal: "Le Cid", "Don Juan" et "L'Avare". Ces discussions passionnées qui divisent les spectateurs ne peuvent être que fructueuses; elles leur permettent de raisonner leurs positions et, le plus souvent, remettent en question les problèmes fondamentaux du théâtre.

Essayons de voir clair dans cette confusion et tentons de résumer nos impressions, bien que cela ne soit pas facile. Nous avons vu cette semaine une troupe assez homogène interpréter trois chefs-d'oeuvre du théâtre classique français. Je dis bien "interpréter" car c'est surtout sur la conception que se fait M. Vilar de ces pièces que les discussions portent d'abord, plutôt que sur le jeu de tel ou tel comédien.

Bien avisé est celui qui peut dire: "Voici Molière, voici Corneille, voici Racine." Ces grands poètes dramatiques sont si riches de substance lyrique et humaine, les facettes de leur génie sont si diverses, leur langue devenue tellement synonyme du "beau style" qu'ils peuvent donner lieu à des interprétations qui, tout en étant opposées, restent quand même recevables.

En France, le T.N.P. a une mission bien définie, celle d'apporter au peuple les grands chefs-d'oeuvre du théâtre classique français. Mais à côté de lui il y a la Comédie-Française, il y a Barrault, il y avait, il n'y a pas si longtemps, Jovet; il y a des animateurs moins connus ici, il y a enfin les Centres dramatiques. C'est donc dire qu'il y a place pour toute une gamme d'interprétations.

Au Canada, où il y a peu de théâtre, nous aimons voir ces chefs-d'oeuvre le plus près possible de leur vérité propre. Et c'est pour cette raison que, parlant d'un point de vue très personnel, j'ai préféré, des trois spectacles du T.N.P., celui de "L'Avare". Ce ne fut pas le mieux joué, peu s'en faut, mais j'admire que M. Vilar, qui compose, à mon sens, un Harpagon de grande classe, ait réussi un si intime alliage de la comédie de haut ton et de la farce où s'amusa si souvent Molière. C'est par son style que "L'Avare" m'a plu, par son allure de "comédie gaie", jouée d'une façon très réaliste d'où le comique jaillit naturellement, sans effort, sans trompe-l'oeil. Certaines longueurs, comme la scène de l'entremetteuse, jouée par une comédienne beaucoup trop jeune, ont parfois ralenti l'intérêt, mais ce fut l'exception.

Le "Don Juan" de M. Vilar m'a paru être plus près du drame que de la comédie et cela est également acceptable. On sent, dans ce "Don Juan", la présence du ciel et de l'enfer. Le galimatias de Sganarelle ne réussit point à nous détourner du "problème de don Juan". Plus irrégulière, l'interprétation et la mise en scène nous ont valu des scènes admirables, celle des paysans (tout le 2e acte en somme, après un 1er acte fort terne), la rencontre de don Juan et des frères d'Elvire, tout le cinquième acte enfin, se terminant dans une grandeur vraiment terrifiante.

Il y aurait des pages et des pages à écrire sur la seule interprétation du "Cid" où il semble que le système de dépouillement scénique et verbal instauré par M. Vilar soit imposé dans sa plus grande rigueur. Là, le drame intérieur l'emporte sur la magie du verbe; les vers fameux, au commandement du metteur en scène, rentrent docilement dans le rang. Le rythme devient celui de la prose; il en résulte une interprétation volontairement froide, mesurée, peu émotive, mais admirable dans sa sécheresse. M. Vilar a repensé "Le Cid" et même quand on n'est pas d'accord avec lui, on peut l'admirer d'avoir joué franc jeu et d'avoir poussé la désincarnation du vers cornélien jusqu'à son extrême limite.

M. Vilar a ressemblé autour de lui une troupe qui, si elle n'est pas de première grandeur, est beaucoup plus que convenable. Lui-même est sûrement un grand comédien et son extraordinaire roi du "Cid" aurait suffi à le prouver. M. Philippe, qui, a-t-on dit, n'était pas à son meilleur, le soir de la première du "Cid", est sûrement l'un des acteurs les plus étonnants de notre génération, et son récit de la bataille a été quelque chose d'unique.

En M. Jean Deschamps, nous avons découvert un acteur splendide passant avec facilité de Don Diègue à Don Carlos, puis à Valère et réussissant chaque fois des compositions extrêmement justes. Si la Chimène de Mlle Silvia Monfort nous a paru pour le moins étrange, que dire de l'ardeur contenue de Mlle Monique Chaumette en Infante? Ce fut d'une perfection qui n'eut d'égale que sa modération.

Signalons enfin le Sganarelle et le La Flèche de M. Daniel Sorano, le Don Gormas de M. Georges Wilson, l'Elvire de Mme Mona-Dol, la Charlotte de Mlle Zanie Campan, le Pierrot et le Cléante de M. Jean-Pierre Darras, le Maître Jacques de M. Jean-Paul Moulinot et enfin la Marianne de Mlle Christiane Minazzoli. A tous ces comédiens nous sommes redevables de spectacles fort beaux, même s'ils sont à peine discutés.

Entre deux scènes!



Ce pêcheur pour le moins fantasiste n'est nul autre que le chanteur LAURITZ MELCHIOR. En représentations au théâtre de Jones Beach, le ténor n'a pu résister, entre deux scènes, au plaisir d'aller taquiner le poisson, à deux pas de sa loge. Cela explique pourquoi il n'a pas voulu changer de costume! (U.P.)

Dans la coulisse

Le Quintette débute le 24; "Spectacle 1900" à l'Anjou

La saison de théâtre devient de plus en plus active, à Montréal. Déjà plusieurs projets concrets auxquels nous avons fait écho se réalisent. Une pièce de Louis-Georges Carrier, "Drame à domicile", se joue tous les soirs au théâtre-cabaret de Jacques Normand, au Café Saint-Jacques où il y a foule; la première du "Quintette dramatique" est avancée d'une semaine, et enfin Paul Hébert annonce son premier spectacle au Théâtre Anjou.

André Roche et Eloi de Grandmont ont dû avancer au vendredi soir 24 septembre, à l'Université, la première représentation de leur premier spectacle de la saison, d'abord fixée au 2 octobre. Ce spectacle initial du "Quintette dramatique", mis en scène par Jan Doat, sera composé d'une tragédie de Racine, "Andromaque", que précédera à l'affiche une comédie en un acte d'Alfred de Musset, "La Nuit vénitienne". La première revêtira l'aspect d'un gala où l'habit sera de rigueur; on y assistera sur invitation seulement.

Les artistes du "Quintette" sont Henri Norbert, Ginette Letondal, Gilles Pelletier, la jeune artiste française Martha Vérone, et Jan Doat lui-même. Les éléments de décor et le dispositif scénique sont de

Michel Ambrogi. Le spectacle sera présenté ultérieurement au grand public, ainsi que dans diverses maisons d'enseignement de la province.

Paul Hébert, dont le "Petit Journal" annonçait les projets en premier, il y a quelques semaines, vient de fixer le choix de son premier spectacle, prévu pour la première semaine de novembre. Ce sera un "Spectacle 1900", composé de chansons et de tableaux d'époque et où l'on jouera une pièce en un acte de "Feydeau", "On purge bébé". C'est un classique du répertoire du vaudeville. Les principaux interprètes en seront Janine Sutto et Jean-Louis Paris et la mise en scène sera de Paul Hébert. Les décors seront signés Robert Prévost. On retrouvera alors, sous ses différents aspects, nous a dit Paul Hébert, le "parfum" de la belle époque.

Au Théâtre-Club

Jacques Létourneau et Monique Lepage préparent aussi la saison du "Théâtre-Club", mais il ne peuvent, pour le moment, communiquer au public des nouvelles précises parce qu'ils attendent toujours que la Commission scolaire leur garantisse des dates positives, ce qui ne saurait maintenant tarder. De toute façon, nous a déclaré Monique, nous aurons des nouvelles "d'ici une semaine". Jacques Létourneau a retenu les droits d'une pièce de Loys Masson, qui a consenti volontiers à ce que cette troupe joue une de ses oeuvres à Montréal.

En outre, Pierre Boucher, directeur des Comédiens de Québec, était à Montréal ces jours-ci afin de retenir une salle pour y présenter à l'automne "La Belle Rombière", comédie qui a été créée à Québec au printemps, peu après la première visite à Montréal de cette sympathique troupe. Lui non plus n'a pu avoir rien de positif.

Pierre Boucher, qui a refusé un poste de réalisateur de télé-théâtre à la télévision, entend monter à Québec, au cours de la saison, "La Vie que je t'ai donnée", de Pirandello, et un spectacle coupé composé de "Poil de Carotte", de Renard, et d'une pièce en un acte de Labiche. Il espère pouvoir aussi venir présenter ces spectacles au public montréalais.

Enfin les répétitions des "Hussards" de Bréal se poursuivent au Théâtre du Nouveau Monde. La troupe de Jean Gascon ouvrira sa saison le 7 octobre prochain.

Un voeu de Son Eminence se réalise

Centenaire de "L'Enfance du Christ" à N.-Dame, mercredi

Il convenait qu'une grande manifestation religieuse marquât la quinzaine française de Montréal. Aussi, grâce aux efforts de M. André Malavoy, directeur des services du tourisme français et à l'action efficace de plusieurs mécènes montréalais, français et canadiens, un concert sacré d'envie aura lieu en l'église Notre-Dame, mercredi soir, à 9 h.

On présentera alors une audition intégrale de l'oratorio de Berlioz, "L'Enfance du Christ", sous la présidence d'honneur de S. Em. le cardinal Paul-Emile Léger.

Les solistes seront Raoul Jobin, ténor de l'Opéra de Paris, Martial Singher, baryton du Metropolitan Opera de New-York, Maureen Forrester, contralto montréalais bien connu, et Joseph Rouleau, basse, qui rentre d'un séjour d'études



MARCEL LAURENCELLE, directeur du chœur Berlioz, à qui la partie chorale de "L'Enfance du Christ" a été confiée.

de deux ans à Milan. Le chœur sera, comme il convient, le chœur Berlioz, que dirige Marcel Laurencelle, auquel se joindront les chanteurs de Notre-Dame, dirigés par Claude Létourneau. Les solistes, les chœurs et l'orchestre (celui des Concerts Symphoniques) seront sous la direction du P. Emile Martin. Aux grandes orgues on retrouvera Maurice Beaulieu, organiste titulaire de Notre-Dame. M. Beaulieu jouera en complément de programme la "Pièce Héroïque", de César Franck, et le grand Finale de la IVe Symphonie de Louis Vierne.

S. Em. le cardinal Léger avait entendu "L'Enfance du Christ" à l'Opéra de Paris en compagnie de feu le cardinal Suhard, alors archevêque de la Ville-Lumière. Il en avait été très impressionné et c'est un peu à sa demande que l'oeuvre sera donnée à Notre-Dame, à l'occasion de la semaine française. Il était nécessaire, comme l'a souligné M. André Mala-

vo, que la France religieuse fût présente à Montréal, au cours de cette quinzaine, et le choix de "L'Enfance du Christ" est excellent, surtout si l'on sait que cette année marque le centenaire de sa première exécution publique à Paris, à la salle Hertz. Le P. Martin, qui rentrera en France le 5 octobre prochain, dirigera d'ailleurs la même oeuvre à Paris le 10 décembre, alors qu'il y aura exactement 100 ans, jour pour jour, que l'oratorio a été créé.

Montréal aura donc eu l'occasion d'entendre en 15 jours deux grands oratorios français: "Le Roi David" a été présenté avec succès devant un nombreux public, le 9, et "L'Enfance du Christ", oeuvre où il y a de grandes beautés, sera donné le 22. On sait que l'oratorio est donné maintenant chaque année à New-York, en décembre, par le remarquable "Little Orchestra" de Thomas Scherman, avec la participation de Léopold Simoneau et de Martial Singher.

Notre réputation n'est plus à faire!

C'est une garantie de succès si votre enfant suit des cours à l'École de Musique FAUCHER



Instruments que nous enseignons:

- PIANO
- GUITARE hawaïenne ou espagnole
- ACCORDEON

• Informez-vous sur nos cours d'essais •

N.B. Nos professeurs sont des professionnels réputés

CERTIFICAT D'ETUDES DECERNE A TOUS NOS ELEVES

Conditions de paiement très faciles



ECOLE et MAGASIN de MUSIQUE
FAUCHER

Maurice Faucher, prop.

1286 EST, RUE ONTARIO — AM. 5583

Les souvenirs de Lucienne Boyer

Je commence à chanter des chansons écrites pour moi; la fameuse Môme Moineau...



Lucienne Boyer, au début de sa célèbre carrière...

Nous vous présentons le septième d'une série d'articles dans lesquels la populaire diseuse Lucienne Boyer raconte ses souvenirs. Cette semaine, elle nous dit comment on en vint à lui offrir des chansons originales et nous fait part de quelques mots "célèbres" de la fameuse Môme Moineau.

Je devais débiter chez Fisher à l'automne et c'est à Biarritz que je passais, cette année-là, les mois d'été, dans un cabaret qui appartenait à Georges de Porto Riche, l'auteur d'"Amoureuse" et dont la vedette était Dora Stroeva, cette artiste étrange à la belle voix nostalgique qui fut une des premières à chanter en s'accompagnant d'une guitare.

—Ah ben mince alors! fit Van Parys, c'est de circonstance!

La salle entière se tordait

Alors je ne parvins plus à tenir mon sérieux. A peine avais-je commencé le premier couplet que je fus obligée de m'arrêter, prise d'un terrible fou rire tandis qu'au piano Van Parys plié en deux s'étranglait et pleurait à grosses larmes derrière ses lunettes.

dans sa poche de smoking, en guise de pochette.

Un incident comme celui-là indique assez bien le ton de mise chez Fisher où la Môme Moineau ne devait pas tarder à faire éclater les bombes à répétition de ses tours, de ses inventions, de ses réparties.

A ses débuts dans la maison, au cours d'une discussion, elle avait recouru à des arguments qui avaient paru sans doute déplacés au gérant qui n'admettait pas sans restriction les propos échangés à la bataille de Waterloo.

—Mademoiselle, lui avait-il dit, il faudra prendre ici un autre ton. —Croyez bien, Monsieur, lui répondit-elle, que je ne dis pas M... à n'importe qui.

La Môme dans la vanille glacée

Un soir, je me souviens, on avait apporté pour être distribuée aux soupeurs, une immense pièce

montée de glace et de crème.

Si l'on ne me donne pas du champagne s'écria la Môme, je m'assois dessus.

—Chiche! cria la salle.

—Chiche!

La Môme alors, retroussa sa robe, escalada la table, enjamba le gâteau et d'un seul coup fit le grand écart, creusant deux hémisphères dans la vanille glacée.

"Ta grand'mère a fait du vélo?"

C'est que c'était un phénomène la Môme Moineau, une vraie gosse de Paris, impertinente et spirituelle, avec un coeur d'or et des mots qui n'appartenaient qu'à elle.

Quand elle souffrait de la gorge, elle disait: "J'ai mal au tuyau". Elle avait aussi une façon drôle de répondre quand on l'interpellait.

—Sans blague!... Est-ce que je te demande si ta grand'mère fait du vélo?

Yves Mirande prit cette réplique comme point de départ d'une chanson qui, créée par Dranem, eut son heure de succès.

Certains d'entre vous s'en souvient peut-être encore.

Plusieurs années durant ce fut la scie à la mode au même titre que "Et ta soeur, dis, comment va-t-elle" ou que "Monte la dessus"! (Tous droits réservés) (à suivre)

A Biarritz, avec Gérard

Gérard qui m'avait accompagnée semblait lui aussi très satisfait d'être en vacances, loin de sa famille et d'une mère abusive en particulier qui considérait toujours son grand fils comme s'il n'était qu'un tout petit garçon. Il paraissait heureux, détendu. Il lui arrivait parfois de se montrer gentil comme aux premiers jours. Je reprenais courage et profitais de ce séjour à Biarritz pour composer un vrai tour de chant bien à moi.

Je n'avais en effet chanté jusque là que des couplets écrits pour d'autres: "Tu me demandes si je t'aime", par exemple, de Vincent Scotto, créée par Cora Madou, et fut plus tard le premier disque que j'enregistrai, ou bien "Eh! youp! Ça ira très bien", qui était un des gros succès de Gaby Montbreuse.

"Avec les hommes, faut pas être trop timide"

Enfin, Charles Fallot, animateur du cabaret de Porto Riche à Biarritz, me confia:

"Avec les hommes faut pas être trop timide-ide", qu'il venait d'écrire à mon intention et c'est également à mon intention que Jean Maréze, frère de Francis Carco, composa sa première chanson.

C'était l'histoire d'une pauvre fille dont l'ami était danseur mondain, profession aussi lucrative que courue à l'époque. Elle s'intitulait "Du linge" et devait obtenir parmi les belles dames de chez Fisher, couvertes de bijoux, de vision et de chinchilla, un succès inimaginable.

Le grand jour

D'autres auteurs et compositeurs voulurent bien, eux aussi, me donner une oeuvre encore inédite. Je travaillais de tout mon coeur. Fallot m'aidait de son expérience. Je répétais souvent avec lui, le spectacle une fois terminé et le dernier spectateur parti.

Enfin, le grand jour arriva. Fisher, qui me terrorisait tant, était heureusement pour moi reparti pour quelques semaines aux Etats-Unis diriger son cabaret de Broadway et c'était mon cher grand camarade, Charles Fallot, qui le remplaçait rue d'Antin.

Un "accident"

Je portais toujours ma robe bleue, pas la même robe naturellement, mais toujours du même bleu. Celle-ci était pailletée d'argent mat et chacun de mes dessous était eux aussi scrupuleusement bleu, du même bleu rayonnant que ma robe. Or voilà qu'au moment où Fallot m'ayant annoncée je m'approchais du piano pour chanter, je sens tout à coup l'élastique qui retenait mon pantalon qui craque.

—Van Van, dis-je dans un souffle à Van Parys, je perds mon pantalon, puis me retournant vers le public j'annonçais d'une voix blanche comme si le sol s'était dérobé sous mes pas, le titre de ma chanson: "Sans toi".

GREATER ON WIDE SCREEN!
GONE WITH THE WIND
 in Technicolor
 CLARK GABLE - VIVIAN LEIGH - LESLIE HOWARD - OLIVIA DE HAVILLAND
5e SEMAINE
 LOEW'S Air Conditioned

CINEMASCOPE
THE STUDENT PRINCE
 ANN BLYTH - EDMUND PURDOM
 JOHN ERICSON - LOUIS CALHERN - EMERSON GREEN
 AND THE SINGING VOICE OF MARIO LANZA
PALACE Air Conditioned

VAN HEFLIN
THE RAID
 ANNE RICHARD LEE
 BANCROFT-BOONE-MARVIN
CAPITOL Air Conditioned

COLUMBIA PICTURES
THE MAD MAGICIAN
 VINCENT PRICE
 MARY MURPHY - EVA GABOR
PRINCESS Air Conditioned

All new and in COLOR GLORY!
ROSE MARIE
 ANN BLYTH - HOWARD KEEL - FERNANDO LAMAS
 BERT LAHR - MARJORIE MAIK
PRISONER OF WAR
 DONALD CRISP
IMPERIAL

POUR LA PREMIERE FOIS PARLANT FRANÇAIS!

3ème et dernière SEMAINE

SILVANA MANGANO
 La sensationnelle vedette de "RIZ AMER"

Anna

GABY MORLAY
VITTORIO GASSMAN
RAF VALLONE

Ecoutez... SILVANA MANGANO CHANTER ET DANSER LE MAMBO "ANNA"

ALOUETTE

CAPTAIN KIDD and the SLAVE GIRL
OVERLAND PACIFIC
ORPHEUM

Sur tous les écrans de la ville

Notre critique a vu pour vous

"Si Versailles m'était conté"

Une histoire de France à la mode de Sacha Guitry

(Par Lucette Robert)

Pour terminer la "Quinzaine française" une soirée de gala sera donnée le 23 septembre, à 8 h. 15 au Saint-Denis, sous le patronage de Son Exc. Hubert Guérin, ambassadeur de France au Canada. Des rois de France firent de Versailles un chef-d'oeuvre dont s'est servi Sacha Guitry pour écrire l'histoire de France à la manière de Dumas et d'Hollywood Inc.

La munificence du décor et des costumes, la qualité des interprètes, sont une joie pour les yeux; il est rare de pouvoir visiter Versailles en liberté et en aussi rare compagnie. Mais les Versailles que nous voyons est celui du "collier de la Reine", de l'attentat de Damiens (le compromis imaginaire entre Damiens et Louis XV est encore plus humiliant pour la mé-

moire de ce dernier que le supplice affreux du criminel) et des "petits appartements". Guitry multiplie les situations grivoises et les explique en calembours laborieux (Ex: "une erreur, mais de taille, on taille le roi en pièces" pour l'autopsie du souverain). La distribution est composée de Gaby Morlay, Georges Marchal, Jean Marais, Claude Nollfer, Danièle Delorme, Daniel Gélin, Jean-Louis Barrault, Tino Rossi, Orson Wells, Jean Desailly, Lana Marconi, Mary Marquet, Gérard Philipe, Fernand Gravey, Claudette Colbert, Jean Chevrier, Varennes, Murat, Vanel, et Guitry qui se moque avec tant d'esprit de Mme de Maintenon qu'on a envie de lui pardonner ses erreurs: celles du roi et les siennes.

● **PALACE :**
"The Student Prince"
L'histoire de la jolie nièce d'un aubergiste qui est aimée d'un Prince avait l'air d'un conte de fée, il y a trente ans, alors que Sigmund Romberg la mettait en musique. Aujourd'hui, on se dit que c'est le Prince qui, des deux, ferait une bonne affaire car la bière est la bière (mon minou!) mais les Princes d'Europe centrale ne valent pas un bock et un buck (argot américain). On doit féliciter Joe Pasternack, le producteur, d'avoir fait un film très agréable de ce qui pouvait être un fiasco, après que Mario Lanza eût refusé de jouer. Pourtant il avait enregistré les chansons du film: "Deep in my heart, Dear", "Drink, Drink, Drink", "Golden Days", etc. et trois chansons supplémentaires composées (pourquoi?) par Nicholas Brodsky. La voix de Lanza est très belle et Edmund Purdom se tire adroitement de la doublure de voix, comme de son rôle de prince charmant. Fiancé à Betta St. John par son tuteur, Louis Calhern, le prince fait un stage à la célèbre université d'Heidelberg afin de s'humaniser. Cette transformation s'opère dès qu'il a rencontré Ann Blyth qui chante et roucoule d'une voix menue et charmante. Un agréable roman musical en Anso Color avec John Ericson, Edmund Gwenn, S.Z. "Cuddles" Zakall et Evelyn Varden et les principaux acteurs nommés précédemment.

● **CAPITOL :**
"The Raid"
La jolie ville américaine de St. Albans (bien connue de ceux qui vont à New-York en voiture) fut le site du fait d'armes héroïque raconté dans "The Raid". Un groupe de Sudistes s'échappe d'une prison Yankee et se rend au Canada d'où s'organise la destruction de St. Albans, en représailles d'Atlanta, mis à feu et à cendres par les Nordistes. Une idylle se noue entre le chef (Van Heflin) et la veuve Bishop (Anne Baneroff) dont la victime amoureuse sera le Captain Foster (Richard Boone). Deux enfants jouent un rôle important: Tommy Rettig et Lee Marvin, et le reste de la distribution comprend Peter Graves, Paul Cavanaugh, Helen Ford et Douglas Spencer. L'incendie qui est le prétexte et le grand moment du film est aussi spectaculaire que celui de "Gone With the Wind". Le film en Technicolor est une production Panoramique.

● **PRINCESS :**
"The Mad Magicien"
Le scénario de ce film de haute épouvante se lit comme un article de journal à sensation. Vincent Price a inventé une scie magique qui est censée décapiter sa victime (pendant qu'un mécanisme descend

celle-ci sous la trappe et met un mannequin à sa place) et il espère faire fortune avec ce joujou inquiétant. Mais, le soir de la première, son manager s'empare de son invention (il avait signé un papier qui engageait toutes ses recherches) comme il l'avait déjà fait de la femme du pauvre homme (jouée par Eva Gabor, qui ressemble à ZzaZza en plus doux). C'en est trop et le magicien devenu fou essaie sa machine sur son tourmenteur. Le reste est une course à la valise dans laquelle se promène la tête... cependant que la tête (truquée) est portée par l'assassin. De bons comédiens défendent ce mélo de leur mieux: Vincent Price, Mary Murphy, Eva Gabor et John Emery.

● **ORPHEUM :** "Captain Kidd and the Slave Girl"; "Overland Pacific"

Le premier film raconte une aventure de pirates avec Tony Dexter dans le rôle du célèbre Captain Kidd et Eva Gabor dans celui de Judith. Film qui plaira sûrement aux nombreux lecteurs des "comics" dont il a la couleur et les invraisemblables aventures... Le second film raconte un chapitre dramatique (en Color Corp.) de la construction d'une ligne ferroviaire et l'opposition des Indiens à ce projet. Peggy Castle, Adele Jergens et Jack Mahoney sont les interprètes.

● **LA SCALA :**
"Musique de rêve"; "Dernier Round"

"Musique de rêve" met en vedette le grand ténor italien, Gigli, avec comme partenaires Marthe Harell et Albrecht Schonhals. Une jeune chanteuse, fiancée à un compositeur, doit se faire entendre dans des boîtes de nuit afin de gagner le prix de ses cours. Elle y est remarquée par un grand chef d'orchestre qui l'engage pour l'Opéra de Rome et celui de Milan. La gloire et l'amour vont heureusement de pair dans ce film qui intéressera tous les mélomanes... Le deuxième film se passe dans les milieux de sport, mais c'est avant tout une histoire romanesque bien jouée par Camilia Horne et Attila Horbiger.

Au Radio-Cité

La direction du Radio-Cité offre cette semaine un nouveau spectacle intitulé "Méli-Mélo" où l'on aura de tout, depuis le tableau d'atmosphère jusqu'aux sketches les plus drôles.

Pour ce spectacle présenté par Jean Grimaldi, le chorégraphe Max Mixer a préparé sous le titre de "Tzigane" un numéro remarquable de danses, d'airs et de musique tziganes, le tout habillé de chatoyants costumes. Les danseurs du Radio-Cité y évolueront en compagnie d'Andrea et des deux Valenos.

En plus de deux grands films, la direction offrira trois numéros de vaudeville avec La Pouné, Manda et la chanteuse Claire Deval. L'orchestre sera dirigé par Peter Novack.

HORAIRE des CINÉMAS

CINEMA DE PARIS: "Le Boulanger de Valorgue", 11 h. 34, 2.04, 4.34, 7.04, 9.34.
LOEWS: "Gone with the Wind", 9 h. 12.45, 4.30, 8.20.
ALOUETTE: "Anna", 10 h. 05, 12.20, 2.40, 5. 7.20, 9.40.
PALACE: "The Student Prince", 10 h. 25, 12.40, 2.55, 5.05, 7.20, 9.35.
CAPITOL: "The Maid", 10 h. 40, 12.55, 3.10, 5.25, 7.40, 9.55.
IMPERIAL: "Rose Marie", 11 h. 40, 2.55, 6.15, 9.30; "Prisoner of War", 10 h. 10, 1.30, 4.45, 8.
ORPHEUM: "Captain Kidd and the Slave Girl", 11 h. 05, 1.50, 4.35, 7.15, 10; "Overland Pacific", 9 h. 50, 12.30, 3.15, 6, 8.45.
CHAMPLAIN et VERDUN-PALACE: "Mi Smith au sénat", 12 h., 4.00, 8.12; "Dix de la légion", 2 h. 20, 6.25, 10.32.
LA SCALA: "Musique de Rêve", 12 h. 20, 3.25, 6.35, 9.45; "Dernier Round", 1 h. 57, 5.02, 8.12.



FERNANDEL est le héros de l'amusante comédie d'Henri Verneuil, "Le Boulanger de Valorgue", qui est gardé en quatrième semaine au Cinéma de Paris.

JEAN GRIMALDI présente

"MÉLI-MÉLO"

Production MAX MIXER

avec

LA POUNE et MANDA

et "LES BALLETS RADIO-CITÉ"

Crystal Palace

1223, boul. St-Laurent — UN. 1-2249
Sur notre écran géant
Sam., dim., lun., mar., 18-19-20-21 sept.
"East of Sumatra"
(en couleurs) avec Jeff Chandler
"The Stand at Apache River"
(en couleurs) avec Stephen McNally
"The Man From Cairo"
(en spécial) avec George Raft
SERIE — COMEDIE — NOUVELLES
Mercredi, jeudi, vendredi, 22-23-24 sept.
"Calamity Jane"
"China Venture"
"Smoky Canyon"
Mardi et Vendredi soirs
Variétés — Wildor M.C.

QUATRIEME SEMAINE

CINEMA DE PARIS

EXCELLENTE CLIMATISATION A L'AFFICHE

Un boulanger pas ordinaire

Fernandel

avec
HENRI VILBERT
GEORGES CHAMARAT
MADELEINE SILVAIN
PIERRETTE BRUNO
FRANCIS LINEL
et RENÉ GENIN



LE BOULANGER DE VALORGUE

SUR ECRAN LARGE A

LA SCALA

PAPINEAU-BEAUBIEN VI.2921



MUSIQUE DE RÊVE

avec Benjamino GIGLI
le meilleur ténor de tous les temps
et Marthe HARELL
Un grand amour tragique au sein
d'un merveilleux musical.

EN DOUBLE PROGRAMME -

Dernier Round

Une danseuse belle et cupide
empêche un superbe champion du
monde d'atteindre à la gloire.
L'amour ruinerait-il l'idéal sportif?
avec Attila HORBIGER,
Camilia HORNE



LUIS MARIANO

L'AVENTURIER DE SEVILLE

REALISATION DE LADISLAS VAJDA

Avec DANIELLE GODET

LOLITA SEVILLA

IMMA PENELLA - PIERRE COUR

et JEAN GALLAND

MUSIQUE DE
F. LOPEZ
J. QUINTERO

COLORS
NATURELS
GEVACOLOR

CAINAVALIEN

1204 STE-CATHERINE EST

FR. 5180

Si vous êtes noctambulo

L'amour divisa les jumelles Costello!

(Par Roland Côté)

Ordinairement l'amour unit, mais dans le cas des jumelles Costello il a eu l'effet contraire: il les a séparées. Après avoir dansé ensemble pendant plus de vingt ans, elles se sont quittées il y a deux ans pour chercher la gloire, chacune de leur côté.

Les jumelles Costello furent très célèbres aux Etats-Unis. Après avoir joué au cinéma, elles firent des tournées avec la troupe d'Earl Carroll et remplirent ensuite des engagements dans les plus importants cabarets du monde. Elles furent même applaudies au Bellevue Casino en novembre 1951. Déjà les choses commençaient à aller mal. De retour à New-York, pour remplir un engagement au Latin Quarter, elles annonçaient peu après que leur association était terminée. Aujourd'hui, Dorothy Costello est en Europe et Ruth donne son nouveau numéro au Bellevue Casino.



Ruth Costello

"Je suis beaucoup plus heureuse depuis que nous ne travaillons plus ensemble. En dernier, la vie était devenue insupportable pour les deux. Elle était amoureuse d'un comédien français et voulait à tout prix le suivre. Alors, nous ne nous entendions plus sur les engagements à accepter. Ça ne m'intéressait plus de danser où elle le voulait. Il en résultait des prises de bec terribles. Après notre engagement au Latin Quarter, à New-York, ce fut la fin".

Les jumelles Costello sont originaires de Des Moines, Iowa. Elles apprirent à danser en même temps qu'elles posèrent leurs premiers pas.

"Ma mère avait toujours rêvé de danser. Elle nous fit prendre des leçons de danse à l'âge de deux ans et demi".

A l'âge de huit ans, les jumelles Costello prirent part à un concours d'amateur de Paul Whiteman et gagnèrent le premier prix. Ce prix était un engagement dans un théâtre de Des Moines. Malheureusement, cet engagement dû être contremandé car les jumelles n'avaient pas l'âge requis par la loi.

Quatre ans plus tard, elles se rendaient à Hollywood où elles parurent dans quelques comédies musicales.

Elle perd son costume pour Earl Carroll

Earl Carroll fut l'un des plus

célèbres producteurs de spectacles aux Etats-Unis. Les "Vanities Earl Carroll" étaient aussi populaires que le baseball et le "coke". A peine âgées de seize ans, les jumelles Costello furent mises sous contrat pour faire une tournée avec ce spectacle.

"Cet engagement avait été signé à la dernière minute et les costumes que nous devions porter n'étaient pas prêts. Earl Carroll qui était un "showman" et qui ne se laissait pas embêter par un aussi petit problème, me dit: "C'est bien simple, vous porterez un costume des girls". Ce costume n'était pas même digne de ce nom, car il était réduit à plus simple expression, quelques perles sur un costume de toile transparente qui cachait juste le nécessaire. Encore toute jeune, j'étais presque gênée de paraître dans ce costume. Je fis quelques pas et tout à coup, oh horreur! le costume se détacha et je me trouvai complètement nue devant le public. Je n'ai jamais eu l'air aussi embarrassée de toute ma vie. Je fis un demi-tour sur moi-même et je sortis de la scène".

Mais cette aventure n'était pas encore terminée. Ruth se hâta de remettre un autre costume, afin

de retourner sur la scène. Une fois de plus, le costume se détacha et la belle adolescente parut dans son état le plus naturel. Earl Carroll, le producer, trouva la chose fort amusante. Ruth ne vit pas la chose sous le même angle. Elle refusa de paraître sur la scène tant que son véritable costume ne fut pas prêt.

Partenaire d'un Russe

Après avoir quitté sa soeur, elle rentra chez elle à Hollywood avec l'intention de se reposer. Elle prit quelques mois de vacances.

Un jour qu'elle se trouvait dans le bureau d'un impresario, elle rencontra un danseur russe, ex-époux d'Ann Dvorak. Voulez-vous être ma partenaire, lui demanda-t-il. Ruth accepta. Ce fut le commencement d'une aventure qui faillit se terminer de façon tragique.

"Il n'était pas bon danseur, mais il était fort et pouvait me soulever avec facilité. A trois reprises, il me frappa la tête contre le plancher. Il disait que ça donnait plus de réalisme au numéro; moi, ça me donnait des maux de tête".

La fin de cette association avec ce "russe" se termina à la Nouvelle-Orléans. Soulevant Ruth dans ses bras et la tenant sur ses épaules, il la faisait pivoter à toute vitesse.

"Autour de la scène, se trouvaient des colonnes. A mesure qu'il tournait, il s'approchait de plus en plus de ces colonnes. Evidemment pour donner plus de réalisme. Il vint si près qu'il me frappa les pieds. J'ai été encore chanceuse dans ma malchance; si ça avait été ma tête, il est probable que je ne serais pas ici en ce moment".

Ruth Costello décida de donner son numéro, sans l'aide de personne. Elle fut engagée au Latin Quarter, à Miami, où elle passa l'hiver et vint ensuite à New-York. Au Bellevue Casino, elle restera là jusqu'à la fin de septembre.

"My Three Angels" au Her Majesty's, le 27

"My Three Angels", version anglaise de "La Cuisine des anges", un grand succès du Broadway, sera représenté au Her Majesty's à compter du lundi 27 septembre, à 8 h 30. Les représentations dureront une semaine.

Cette comédie d'Albert Husson, adaptée par Samuel et Bella Spewack, raconte comment trois bagnards de la Guyane française ramènent le bonheur dans la famille d'un marchand français du pays. Et cela par des moyens qui, s'ils ne sont pas toujours orthodoxes, n'en sont pas moins fort drôles.

Victor Jory jouera le rôle principal de la pièce, entouré de Royal Beal, Herbert Evers, Jean Inness et Jean Jory. La mise en scène est de Victor Jory.

Pour voir gratuitement Gene Autry

Des billets gratuits!

Garçonnetts! Fillettes!

En lettres moulées

Nom

Adresse

Ville

Comté

Téléphone

Age

Pour voir Gene Autry au Forum

Garçons et fillettes, voilà une chance unique de voir le célèbre Gene Autry et sa troupe au Forum, le dimanche 26 septembre, sans qu'il ne vous en coûte un sou. Vous n'avez qu'à colorier cette image et à l'envoyer à "Concours Gene Autry", "Le Petit Journal", 5460 rue Royalmount, Montréal. Des juges choisiront les meilleurs dessins et 10 passes doubles pour le spectacle de Gene Autry seront envoyées aux gagnants.

SUCCES SANS PRECEDENT
 du CHIC et NOUVEAU
 CABARET-THEATRE
"Aux Trois Castors"
 ★ DU CAFE ★
ST-JACQUES
 avec ★ JACQUES NORMAND
 et sa troupe du "St-Germain-des-Prés"

DU THEATRE DU MUSIC HALL

★ ★

en vedette en vedette

Les "DRIM'S" vedettes de la Rose Rouge de Paris
 fantaisistes extraordinaires

TOUS LES SOIRS AU
CARNAVAL LOUNGE
 2 ORCHESTRES DE DANSE

CAFE ST-JACQUES
 415 est, rue STE-CATHERINE — HA. 1633

Trois dernières représentations
 2e édition — Le spectacle nouveau et formidable!

HIPPODROME OF 1955

FEATURING
SKATING VANITIES
 AND
DANCING WATERS

N'oubliez pas d'amener les enfants

★ Ils en rattront!

★

Vous serez enchanté!

Samedi après-midi à 2 h. 30
 Samedi soir à 8 h. 30
 Dimanche en matinée à 2 h. 30 — AUJOURD'HUI

Dernière représentation DIMANCHE en MATINEE
 Il n'y aura pas de spectacle DIMANCHE en SOIREE

FORUM Billets: 1.50, 2.00, 2.50, 3.00. Il reste de bons billets pour toutes les représentations.

TUNE-UP BOYS

en Deuxième Semaine
 Ces sensationnels instrumentistes qui nous reviennent plus versatiles que jamais
TOUT LE MONDE LES RECLAME

★ Tony Noice Comédie en magie
 ★ Les "Eager Beaver-ettes" Des jolies filles, directement de Boston

GASTON "The Show Must Go On" CAMPEAU
 animateur et chanteur
 CAMIL GALARDO et son orchestre — et le Trio BENNY

★ ★ ★ JAMAIS de fruits de couvert de fruits minimum de fruits d'admission ★ ★ ★

Café BEAVER
 316 ouest, rue Ste-Catherine — UN. 1-1973

JAM SESSION
 Tous les dimanches après-midi, deux ensembles réguliers et un groupe des meilleurs musiciens de jazz.

La tour... au tournage!



PIERRE BRASSEUR tourne en compagnie de SILVANA PAMPANINI "La Tour de Nesle", aux studios d'Épinay, sous la direction d'Abel Gance. Voici le célèbre comédien dans son rôle de Buridan, et Silvana dans celui de Marguerite de Bourgogne. Cette Marguerite semble bien s'amuser... à moins que ce ne soit le contraire! (Keystone)

La BOITE à VEDETTES

Les sensationnels "Goofers" sont de retour au café **Down Beat**. Ces musiciens déchainés présentent sûrement le plus original numéro du genre en Amérique. Ils ne sont pas seulement habiles à manier leurs instruments, mais ils sont aussi des comédiens et des acrobates audacieux. Le numéro est animé par un entrain endiablé; c'est un véritable tourbillon. Ils jouent leurs instruments de musique, étendus sur le plancher, le piano ou la contrebasse, couchés sur le dos et même suspendus au plafond. Aux côtés des "Goofers", l'on peut applaudir **Rose Murphy**, la "chi-chi girl", et **Frankie Scott**, un comique... Les **Jones Boys**, un ensemble vocal américain réputé, seront les vedettes du spectacle qui prendra l'affiche de l'**El Morocco**, lundi soir...

ber pour se tenir sur une jambe seulement, sauter par-dessus son partenaire et faire le pont en dansant... **Guyline Guy**, qui chante au **Bellevue Casino**, a l'intention de quitter Montréal pour aller définitivement habiter New-York... **Spic et Span**, deux as de la danse, sont les vedettes du spectacle offert au café **Savoy**...

Un chœur de danseuses venant de Boston décorera à compter de lundi soir le spectacle du café **Beaver**... Les **Drims**, à la salle des **Trois Castors**, du café **St-Jacques**, présentent un très original numéro... Saviez-vous que les **Crew-Cuts**, actuellement les plus populaires vedettes du disque aux États-Unis à la suite de leur succès "Sh-Boom" ne sont nuls autres que les **Canadairs**, qui furent applaudis il y a dix mois au café **Casa Loma**. A ce moment, ils touchaient quelques centaines de dollars par semaine; aujourd'hui, ils en demandent quelques milliers...

Parlant de numéros qui sortent de l'ordinaire, mentionnons celui des **Three Leggers**, au café **Montmartre**. L'un des deux artistes qui composent ce numéro ne possède qu'une jambe. Mais ce grave

Muriel Millard est retenue à l'affiche du **Casa Loma**... **Denyse Filiatrait** sera applaudie en fin de semaine à la salle de bal de l'hôtel **Lapointe**... **Johnny Russell** continue toujours à présenter de bons numéros de variétés au café **Domino**... **Johnny Hodges** et les **Ellington Stars** seront les vedettes du spectacle présenté au **Chez Paree** à compter de lundi soir. Jusqu'à dimanche soir, **Phil Spitalny** et son orchestre féminin font les frais de la musique... **Léon Lachance**, qui était très malheureux depuis qu'il avait quitté le **Continental** parce qu'il ne travaillait que douze heures par jour, est maintenant l'animateur du spectacle du café **Provincial**... Pour la saison qui vient, **Jacques Normand** réserve plusieurs surprises à ceux qui fréquentent le cabaret-théâtre **Aux Trois Castors**. Il compte bien y présenter **Francis Lemarque**, **George Brassens** et plusieurs autres chansonniers français...



Les Three Leggers "AU MONTMARTRE"

handicap ne l'empêche pas de danser. Pendant une partie de son numéro, il se tient sur des béquilles; il les laisse ensuite tom-



Les Drims "AU CAFE ST-JACQUES"

Venue des Ballets de Monte-Carlo en avril

La troupe des Ballets russes de Monte-Carlo vient d'être réorganisée sous la direction de **Serge Denham**, après avoir été inactive pendant deux ans. Elle commencera une nouvelle tournée de représentations à **Baltimore**, le 1er octobre et visitera plus de cent villes du continent nord-américain. La tournée prendra fin à **Montréal** le 16 avril 1955.

La vedette de la troupe est **Maria Tallchief**, qui a quitté le **New-York City Ballet** et parmi les autres principaux danseurs, on relève les noms de **Frederic Franklin**, **Leon Danielian**, **Victor Moreno**, **Nina Novak**, **Yvonne Chouteau** et **Irina Borovska**. **M. Franklin** sera le maître de ballet de la compagnie et **Ivan Boutnikoff** le directeur artistique.

LEÇONS DE DANSE

Vous donneront confiance, popularité, maintien et succès social. Ne refusez plus une seule danse. Les meilleurs danseurs sont les élèves de **Rosita et Deno**.

TA. 9618, Rosita & Deno

Le **CHEZ PAREE** présente avec orgueil un autre
★ SPECTACLE TOUT ETOILE ★



mettant en vedette
"JOHNNY"
HODGES
et les
ETOILES
ELLINGTON

Supportés par toute une pléiade d'artistes

★ **GALE & BARNETT**

Pot-pourri en musique

★ **COOK & BROWN**

Danseurs passés maîtres dans l'art de la comédie

Attraction supplémentaire

KIRBY STONE QUINTET

On les ovationne sur tous les toits

★ **PERRY CARMAN FOUR** ★ **HERMAN APPEL**

Pour la danse

et son quartet

● PAS de couvert ● PAS de minimum ● PAS d'admission

CHEZ PAREE

STANLEY ET STE-CATHERINE — UN. 6-6666

Harlem Night au Montmartre

TOUJOURS LES MEILLEURS SPECTACLES
DE COULEUR EN VILLE

Retenus à l'affiche

Les THREE LEGGERS

deux sensationnels danseurs
en plus une

NOUVELLE REVUE HORTENSE ALLEN

plus

GRAND SPECTACLE de VARIETES tous les dimanches après-midis

3 AUTRES EXTRAORDINAIRES NUMEROS

Danse continue aux accords de **AL NICHOLS** et son orchestre et d'un trio de relève

Animateur : **PAUL BRECKENRIDGE**

JAMAIS de frais de COUVERT,
de frais d'ADMISSION
de MINIMUM

MONTMARTRE

1417, boul. St-Laurent — AV. 8-3520

Meilleur que Guillaume Tell!



Le trio **Hartman** obtient beaucoup de succès à **Copenhague**, avec un numéro qui demande une vraie dose de dextérité et de maîtrise de soi. Une jeune fille, membre de ce trio, est assise sur une chaise, la tête renversée sur le dossier, alors que **HARTMANN** tranche avec une épée une pomme placée sur sa gorge. **Guillaume Tell** n'aurait pas envisagé le problème de cette façon. (Keystone)



GENE AUTRY CHAMPION and Little CHAMP

et son fameux spectacle de 1954

Featuring: **PAT BUTTRAM**
CASS COUNTY BOYS
RUFF DAVIS
JEMEZ INDIANS
HUBERT CASTLE
CARL COTNER
and the **MELODY RANCH ORCHESTRA**
and **MANY OTHERS**

Seulement une Journée

Dim. 26 sept.

Matinée à 2 heures 30
En soirée à 8 heures 30

Bil.: 1., 1.50, 2., 2.50

Enfants : moitié prix
FORUM

Spectacles de cette semaine

Samedi, le 18

Au Saint-Denis: "Don Juan" par le Théâtre National Populaire. Matinée à 2 h. 30. "Ruy Blas" par le T.N.P. A 8 h. 30.

Au Her Majesty's: "Porgy and Bess", opéra de Gershwin. Matinée à 2 h. 30. Le soir à 8 h. 30.

Au Forum: "Hippodrome of 1955", Matinée à 2 h. 30. Le soir à 8 h. 30.

Dimanche, le 19

Au Saint-Denis: "L'Avare" par le T.N.P. Matinée à 2 h. 30. "Ruy Blas" par le T.N.P. Le soir à 8 h. 30.

Au Forum: Dernier spectacle de "Hippodrome of 1955" en matinée à 2 h. 30.

Lundi, le 20

Au Saint-Denis: "L'Avare" par le T.N.P. à 8 h. 30.

Mardi, le 21

Au Saint-Denis: "Ruy Blas" par le T.N.P. à 8 h. 30. Dernière représentation du T.N.P. à Montréal.

Au Forum: "Jazz at the Philharmonic", à 8 h. 30.

Mercredi, le 22

A Notre-Dame: "L'Enfance du Christ", oratorio de Berlioz, avec solistes, chœur et orchestre dirigés par le P. Emile Martin, A 9 h.

Jeudi, le 23

Au Monument National: "Chanson gitane", opérette de Maurice Yvain, par les Variétés Lyriques, avec Richard Verreault et Marthe Lapointe. Aussi le vendredi 24 et le samedi 25, à 8 h.24.

Vendredi, le 24

A l'Université: répétition générale de "Quintette dramatique", "Andromaque", de Racine et "La Nuit vénitienne", de Musset. Mise en scène de Jan Doat. A 9 h. (sur invitation).

Toutes les sonates de Mozart sur 7 disques

La compagnie Haydn Society prépare actuellement un enregistrement, par la pianiste Lilli Kraus, de toutes les sonates pour piano écrites par Mozart. Cet enregistrement comprendra sept disques longue durée.

Vox, de son côté, présentera bientôt deux grandes oeuvres de Beethoven dans un nouvel enregistrement par la pianiste Guiomar Novas. Il s'agit de la "Sonate Clair de lune" et du quatrième concerto de piano interprété avec le concours d'un orchestre dirigé par Hans Swarowsky.

Le Normandie
confortablement climatisé présente des **REPAS de la MUSIQUE et de la DANSE** avec l'incomparable **Max CHAMITOV** au piano

accompagné de son trio et des chansons de la charmante **Norma HUTTON**, de 7h.30 p.m. à minuit

A cause de la Dispute Nationale entre l'American Federation of Musicians Union et l'American Guild of Variety Artists, nous regrettons de ne pouvoir donner notre spectacle habituel.

PAS DE FRAIS DE COUVERT
RESERVATIONS: VICTOR Plateau 7777
Hôtel Sheraton-Mont-Royal

La MUSIQUE

La Société Pro Musica ouvrira sa 6e saison au Ritz-Carlton le 10 octobre par un concert du soir, à 8 h. 30... Les invités de la société seront alors les instrumentistes de la célèbre "Societa Corelli", de Rome, qui interpréteront des oeuvres de Corelli, Vivaldi, Mannino, Benjamin Britten, Respighi, avec le concours du brillant jeune pianiste italien Antonello Cristofari... Les concerts qui suivront, pour la première partie de la saison, seront donnés par Robert Casadesus, le 31 octobre (sonates de Mozart, Beethoven, Schubert, Chopin)... par Noël Brunet et John Newmark, le 21 novembre (sonates de Mozart et Poulenc, trio de Brahms avec le corniste Joseph Eger)... par le Quintette à cordes Boccherini, le 12 décembre (oeuvres de Boccherini, Malipiero, Schubert)...

La deuxième partie de la saison s'ouvrira le 13 février avec un concert du quatuor Barylli, qui jouera notamment le premier Quatuor d'Honegger... Le 6 mars, le Trio de Trieste donnera des trios de Beethoven, Brahms et Ravel... le 20 mars, on entendra le Quatuor Vegh et le pianiste Arthur Balsam dans des oeuvres de Mozart, Schubert et Schumann, dont le célèbre "Quintette" de ce dernier... La saison se terminera le 24 avril par les débuts nord-américains du jeune, mais déjà célèbre baryton allemand Dietrich Fischer-Dieskau, qui donnera une audition intégrale du "Voyage d'hiver", de Schubert...

La Société Pro Musica, qui reçoit une subvention annuelle de \$5,000 consentie conjointement par le gouvernement provincial et la ville, a accumulé une légère réserve dont elle veut faire bénéficier ses abonnés. C'est pourquoi elle offrira, en plus de ses programmes réguliers, le cycle complet des 16 quatuors de Beethoven, au Ritz, en six concerts, du 13 au 21 mars... Ces concerts seront donnés à des prix très populaires: on pourra s'abonner pour la série ou acheter ses billets pour tel ou tel concert séparé... Il est à noter que tous les concerts de Pro Musica auront lieu à 5 heures de l'après-midi, sauf le premier, celui de la Societa Corelli et ceux hors série du Quatuor Vegh... La Société jouit d'une excellente réputation puisque dès sa 2e saison elle faisait salle comble (850 places) au Ritz: elle a maintenant une liste d'attente de plusieurs centaines de noms... Une centaine de sièges sont laissés à la disposition des étudiants qui sont admis à la moitié du prix des abonnés réguliers... Madame Constant Gendreau, la dévouée présidente de Pro Musica, estime que les deux tiers des auditeurs-abonnés de la société sont des Canadiens-Français, les autres sont des Canadiens de langue anglaise et des Néo-Canadiens...

Le comité des auditions des Matinées symphoniques entendra les

"Les Aventures de Guy Lemieux"

Ne manquez pas d'écouter vendredi soir prochain, à 8 h., la troisième émission de la série des "Aventures de Guy Lemieux", présentée au poste CKVL par "Le Petit Journal". Ce programme, qui a reçu dans le public un très bon accueil, met en scène un as-reporter aux prises avec les divers problèmes qui surgissent dans l'exercice de sa profession, au sein d'une grande ville.

Les textes sont de l'écrivain bien connu Yves Thériault et la mise en ondes est assurée par Jean Dumas. Philippe Robert interprète avec tout le talent qu'on lui connaît le rôle du journaliste Guy Lemieux et les autres comédiens sont Denyse Saint-Pierre, Armand Leguet, Denis Drouin, Gilles Pelletier et Bertrand Gagnon. L'annonceur du programme est Jean Baulu.

En portant à la radio les "Aventures de Guy Lemieux", "Le Petit Journal" a voulu donner un prolongement à l'activité de l'as-journaliste dont les exploits font le sujet d'un comique très prisé de nos lecteurs.



DIZZY GALLESPIE, l'un des meilleurs jazzistes au monde, et **Ella Fitzgerald**, l'inimitable interprète de chansons à succès et de "blues", qui font partie du grand spectacle musical "Jazz at the Philharmonic", qui sera présenté mardi soir, 21 septembre, au Forum. En plus d'eux, les amateurs de musique moderne pourront applaudir **Buddy Rich**, **Oscar Peterson**, **Buddy De Franco**, **Louis Belson** et **Roy Eldridge**.

concurrents désireux de se produire à ces matinées, au cours de la saison... Les auditions auront lieu le jeudi 14 octobre et cinq concurrents seront choisis, les inscriptions doivent être adressées aux Concerts Symphoniques, 1476 ouest, Sherbrooke... La limite d'âge est de 20 ans pour les cordes, 18 ans pour les vents et 21 ans pour le chant...

BLACK & WHITE REVUE

The "BLONDE" Bombshell

★ **LORAINÉ** ★

"Sepia dancing star"

★ **FRENCHY and JEANINE** ★ **MARGIE DARE**
★ **BILL KERSEY PALM BAND** ★ **RALPH BROWN**
★ **BUDDY JORDAN JUMP TRIO**
DANSE CONTINUELLE

PALM CAFE

JAMAIS de frais de couvert 2007 BLEURY
de minimum de frais d'admission. HA. 6467

NORMAN GRANZ' JAZZ
At the philharmonic
ELLA FITZGERALD • THE OSCAR PETERSON TRIO
BUDDY RICH • DIZZY GILLESPIE • LOUIS BELLSON
FLIP PHILLIPS • BUDDY DeFRANCO • BEN WEBSTER
ROY ELDRIDGE • BILL HARRIS • RAY BROWN
HERB ELLIS • DON ABNEY

"Voyez et entendez les plus fameux maîtres du jazz"

UN SOIR SEULEMENT **Mardi, 21 septembre, à 8 h. 45**

FORUM Billets en vente au Forum seulement:
1.50, 2.00, 2.50, 2.75, 3.00

LA MEILLEURE IMAGE AU CANADA

"L'IMAGE PROFONDE"
RCA VICTOR
Le "TALBOT"
21" . \$299.95
TERMES FACILES

ANEUBLEMENT Pegault ENRG

9341 Lajeunesse
VE. 2359 - 4096

1818 Bélanger
TA. 1717 - CR. 8394

Gratis!

- ANTENNE
- INSTALLATION
- LIVRAISON

Choix de modèles RCA Victor à partir de \$189.95



Le cabaret-théâtre de Jacques Normand, "Aux trois castors", est fréquenté chaque soir par une foule nombreuse. On y remarque notamment GILLES PELLERIN qui profite d'un moment de répit pour indiquer à ceux qui ne le sauraient pas que... c'est "par là"...

Chill Wills prête sa voix à Francis, "la mule parlante"

HOLLYWOOD. — (U.P.) — Chill Wills, un gars du Texas, est dans le monde du spectacle depuis sa plus tendre enfance. Mais il lui faudra avoir recours à toute son expérience du "show business" pour jouer comme il convient son dernier rôle au cinéma.

Depuis plusieurs années, Wills a prêté sa voix à Francis, la mule parlante. Mais dans son plus récent film, "Francis joins the WACS", il a deux rôles: celui de la mule, bien entendu, mais aussi celui d'un brigadier-général! (Aucune similitude entre les deux...)

Or, Wills, non content de ses deux rôles dans un même film, en a accepté un troisième. C'est dans "The Matchmakers", mais le film ne se tournait pas dans le même studio. Wills a donc dû louer une bicyclette pour faire la navette entre les deux studios.

L'un des aspects les plus hilarants du dernier "Francis" est que, tout à coup, le général et la mule "couvrent qu'ils ont tous deux..."

Les arbres pleurent!

Dany revient de vacances qu'elle a passées chez sa grand-mère.

—C'est une maison extrêmement triste! affirme-t-elle à sa maman.

—Triste! et pourquoi ma chérie?

—Ben, il y a deux saules pleureurs à l'entrée!..

une seule et même voix! Chacun, comme bien l'on pense, se sent frustré... par la nature. Heureusement que le général peut savoir quand c'est lui qui parle, mais ses hommes, eux, ne sont pas si chanceux...

On comprend que, placés dans des situations semblables, la mule et le général font de ce film une production cocasse. Si le général est un brillant militaire, la mule, elle, est une bête d'une intelligence supérieure. Francis a presque autant d'esprit d'à-propos que le brigadier!

Le directeur de la production de "Francis joins the WACS" est Arthur Lubin et la distribution comprend Donald O'Connor, Julie Adams et Mamie Van Doren. Lubin estime que ce dernier Francis est le meilleur qui ait été réalisé jusqu'à présent. Et il affirme que ce film donne réellement à Chill Wills la chance de se voir sacré "étoile de l'écran".

A propos, pourquoi Wills s'appelle-t-il "Chill"? C'est qu'il est né le jour où il a fait le plus chaud dans toute l'histoire de son patelin de Seagoville, au Texas.

Paris se contentera surtout de reprises

Même si beaucoup de théâtres et de salles de spectacles sont actuellement fermés, à Paris, pour la saison des vacances où l'on fait relâche, le monde parisien du théâtre, de l'opérette et du spectacle en général est très actif. Les directeurs de salles profitent de cette accalmie pour mettre au point leur programme de la saison d'automne, qui débutera, d'une façon générale, vers le 20 septembre.

12 nouvelles pièces et opérettes prennent le départ, en septembre, alors que la saison parisienne offrira 30 reprises de pièces ayant déjà commencé leur carrière la saison dernière.

André Roussin, cet heureux auteur, verra de nouveau en septembre deux de ses pièces reprendre l'affiche. Au théâtre Ambassadeur-Henry-Bernstein, ce sera "Le Mari, la Femme et la Mort", que l'on reverra sur la scène pour une deuxième année, alors qu'aux Nouveautés, "Lorsque l'enfant paraît" commencera sa quatrième année d'affiche.

Parmi les nouveautés d'auteurs bien connus, signalons une pièce d'André Birabeau, "Souviens-toi, mon amour", qui aura comme protagonistes Claude Dauphin et Suzet Maïs au théâtre Edouard VII; une



CLAUDE DAUPHIN jouera au théâtre Edouard VII, à Paris, une pièce nouvelle d'André Birabeau: "Souviens-toi, mon amour", l'une des principales créations de la saison d'automne.

adaptation, par Marc-Gilbert Sauvageon du "Théâtre" de Somerset Maugham, au Gymnase; une comédie nouvelle de Jean-Bernard Luc, "Les Mariés du jour de l'an", avec Jean-Pierre Aumont, au Théâtre de La Madeleine; une pièce d'Alfred Fabre-Luce, "Astarté" sera à l'affiche du Théâtre de l'Oeuvre.

Jules Roy, l'auteur de "Beau Sang", verra une de ses pièces, "Cyclone", créée à la Michodière, avec Pierre Fresnay comme vedette principale. Le Théâtre Sarah-Bernhardt abritera la troupe de ballet du Marquis de Cuevas jusqu'en décembre, alors que Marcel Aymé y présentera son adaptation du drame d'Arthur Miller, "The Crucible", avec Yves Montand et Simone Signoret. Le titre français de la pièce sera "La Chasse aux sorcières".

Une comédie nouvelle de Jacques Deval, "Namouna", fera probablement les beaux jours du Théâtre de Paris, avec Fernand Gravey. Enfin, une nouvelle pièce de Stève Passeur sera créée au Vieux-Colombier en décembre. Il s'agit de "On aime qui on peut" avec Jean-Claude Pascal, Dalio et Madeleine Ozeray. D'ici là, ce théâtre reprendra l'adaptation française du "Cocktail Party", de T.S. Elliot.

Retour de Barrault à Paris

Septembre marque le retour à Paris de la compagnie Jean-Louis Barrault-Madeleine-Renaud, qui vient de remporter un véritable triomphe en Argentine. Au Thé-

âtre Marigny, la célèbre troupe ouvrira sa nouvelle saison avec "La Cerisaie", de Tchekhov.

Les reprises, comme nous l'avons dit, seront nombreuses et ce sont presque toutes des succès de la dernière saison: "L'Heure éblouissante", au Théâtre Antoine; "La Manière forte", de Jacques Deval, à l'Athénée; "La Machine infernale", de Cocteau, aux Bouffes-Parisiens; "La Cuisine des Anges", d'Albert Husson, à la Comédie-Caumartin; "Clérambard", de Marcel Aymé, précédera à la Comédie des Champs-Élysées une nouvelle pièce d'Anouilh; "Treize à table", de Sauvageon, qui vient d'atteindre la 500e représentation, reparaitra à la Comédie-Wagram pour la troisième année; "Azouk", d'Alexandre Rivemalle, sera repris au Théâtre Fontaine; "Pour le roi de Prusse", de Maurice Bray, sera encore à l'Hébertot; "Si jamais j'te pince", de Labiche, sera au La Bruyère. Le Théâtre Michel remettra à l'affiche la comédie légère de Michel André, "Le Coin tranquille", tandis que le Monceau exhumera le vieux succès de Paul Vandenberghe, "J'ai dix-sept ans".

Suzanne Flon reprendra au Théâtre-Montparnasse "L'Alouette", de Jean Anouilh, tandis qu'aux Noctambules, on reverra la pièce de l'auteur italien Ugo Betti, "Pas d'amour", avec Michel Vitold. Enfin, le Palais-Royal reprendra une pièce-bouffe de Jean de Létra, "La Bêtise de Cambrai", le Théâtre des Arts, "Gigi", de Colette, et l'Ambigu, "J'y suis, j'y reste", de Raymond Vincy.

Opérettes et revues

Côté opérette, "L'Auberge du Cheval blanc", poursuivra son succès au Châtelet, jusqu'à décembre, alors que l'opérette nouvelle de Francis Lopez, "La Toison d'or", sera créée. Cette oeuvre est inspirée d'un roman de Pierre Benoit. A l'Empire, "Porgy and Bess" sera aussi repris à l'automne, tandis que la Gaieté-Lyrique remettra à l'affiche "Andalousie" et "Pampinilla". Au Mogador, l'opérette de Vincent Scotto, "Les Amants de Venise", reviendra sur l'affiche alors qu'à la Porte St-Martin, on reprendra "A la Jamaïque".

Les revues et comédies musicales seront presque toutes d'anciens succès: "La Route fleurie", avec Georges Guitary et Bourvil, à l'ABC, "Les Chansons de Bilitis" aux Capucines, "Ah, les Belles Bacchantes" au Daunou, et "La Tour



MANTOVANI, le chef d'orchestre si populaire auprès des amateurs de disques, sera au Forum le jeudi soir 30 septembre prochain. A l'occasion de ce concert, il fera ses débuts en Amérique du Nord, à la tête d'un ensemble de 65 musiciens. Il jouera les oeuvres caractéristiques de son répertoire.

"Chanson gitane" aux Variétés, à compter de jeudi

C'est jeudi soir prochain, à 8 h. 24, que le rideau se lèvera sur la 19e saison de spectacles d'opérette aux Variétés Lyriques. L'oeuvre à l'affiche est "Chanson gitane", de Maurice Yvain, avec le brillant ténor québécois Richard Verreault comme interprète principal. Les représentations auront lieu comme à l'accoutumée au Monument National, jusqu'au 10 octobre inclusivement.

Les autres interprètes seront Paul Berval, Camille Ducharme, Rita Bibeau, Louis Bourdon, Yolande Guérard, Jane Bianchi, Rose Rey-Duzil, Marthe Lapointe, Raymond Royer, Yvan Blain et Germaine Dugas. Le chef d'orchestre sera Lionel Renaud et les décors seront exécutés d'après les maquettes de Michel Ambrogi.

Pour le spectacle suivant, "La Vie Parisienne", d'Offenbach, le jeune soprano léger Thérèse Laporte, qui a fait un séjour d'études de près de 2 ans à Paris, interprétera le rôle principal. Mlle Laporte est attendue à Montréal dans quelques jours. Une jeune chanteuse française établie à Montréal dont on dit beaucoup de bien, Muriam, aura aussi un rôle important dans cette opérette.

On sait que cette année les Variétés Lyriques n'ont engagé pour les rôles principaux que des artistes canadiens, espérant que le public approuvera cette nouvelle politique.

Eiffel qui tue" au Quartier Latin. "Mon P'tit Pote", une nouvelle revue, sera à l'affiche de l'Européen et le Théâtre de Poche affichera une version de "L'Opéra de Quatrous". Enfin, "Jupon vole", la revue de Robert Dhéry, sera reprise aux Variétés.

Venez entendre le chef d'orchestre
le plus populaire de l'heure.

EN PERSONNE

MANTOVANI

avec un orchestre
de 60 musiciens

UN SEUL SOIR
Jeudi soir, 30 septembre
amphithéâtre du Forum

réduit à une capacité de 6.500 sièges afin d'assurer
une visibilité et une acoustique parfaites.

Billets: \$1, 1.50, 2.50, 3, 3.50, 4, taxe incl.

EN VENTE AU FORUM LUNDI
et à Canadian Concerts & Artists Inc.
1822 ouest, rue Sherbrooke

KOMAROVA - KOMAROFF

ROUES DE PARIS

- ★ LOLO & LITA
"nouvelles nouveautés continentales"
- ★ HARMONICA-AIRES
"moments musicaux"
- ★ THE TRAMPALOONEYS
bouffonneries sans égales
- ★ GUYLAINE GUY
*cordiale bienvenue — retour triomphal
de notre grande vedette!*
- ★ RUTH COSTELLO
rythmes et danses
- ★ DEL CERRAR ★ BIX BELAIR
- ★ BILL DEEGAN ★ SHIRLEY SHELDON
- ★ BUDDY CLAYTON ★ STAN SPERBER
- ★ LES JOLIES FILLES DU BELLEVUE-CASINO

Costumés par AVA de Montréal
AIR CLIMATISE
HARRY HOLMOKS

Bellevue

CASINO

DINER
à compter de
7 heures p.m.

375 OUEST, RUE ONTARIO — PL. 6881

Spectacles à 10 h., 12 h. 30 — Samedi à 9 h., 11 h. et 1 h.



"C'EST LA LOI", réalisé par Guy Parent, est une des meilleures émissions estivales que l'on ait vues à CBFT. On voit ici Me ALBAN FLAMAND, animateur du programme, causant avec l'un de ses invités, au cours d'une répétition.

La semaine à la télévision

SAMEDI, 18 SEPTEMBRE		CBMT - Canal 6	
9.00 - Mire	3.00 - Test Pattern and Music	9.00 - Test Pattern	3.00 - Test Pattern and Music
3.00 - Mire et musique	4.00 - U.N. Report	4.00 - U.N. Report	4.00 - U.N. Report
5.30 - Tic Tac Toe	6.25 - To-Night on CBMT	6.25 - To-Night on CBMT	6.25 - To-Night on CBMT
6.00 - Mire et musique	6.30 - Tabloid & Weather Report	6.30 - Tabloid & Weather Report	6.30 - Tabloid & Weather Report
7.10 - A l'affiche ce soir	6.45 - CBC TV News	6.45 - CBC TV News	6.45 - CBC TV News
7.15 - Télé-Journal	7.00 - Small Fry Frolics	7.00 - Small Fry Frolics	7.00 - Small Fry Frolics
7.30 - Film	7.30 - Pot-Pourri	7.30 - Pot-Pourri	7.30 - Pot-Pourri
7.45 - Les Bricoleurs	7.45 - Telesports	7.45 - Telesports	7.45 - Telesports
8.00 - Conférence de Presse	8.00 - Milton Berle Show	8.00 - Milton Berle Show	8.00 - Milton Berle Show
8.30 - De tout un peu	9.00 - Playbill	9.00 - Playbill	9.00 - Playbill
9.00 - Chacun son Métier	9.30 - Focus with Sydney Katz	9.30 - Focus with Sydney Katz	9.30 - Focus with Sydney Katz
9.30 - Long métrage	10.50 - What's my Line	10.50 - What's my Line	10.50 - What's my Line
11.00 - Bulletin de nouvelles	9.30 - Fight of the Week	9.30 - Fight of the Week	9.30 - Fight of the Week
11.02 - Reprise long métrage "Grock"	11.00 - CBC News	11.00 - CBC News	11.00 - CBC News
DIMANCHE, 19 SEPTEMBRE		MERCREDI, 22 SEPTEMBRE	
3.00 - Mire et musique	9.00 - Mire	9.00 - Mire	9.00 - Mire
4.00 - Concours Hippique	3.00 - Test Pattern and Music	3.00 - Test Pattern and Music	3.00 - Test Pattern and Music
5.00 - Mire et musique	1.30 - Film	1.30 - Film	1.30 - Film
5.30 - Pépinot	1.40 - Football flashbacks	1.40 - Football flashbacks	1.40 - Football flashbacks
6.00 - L'Actualité	1.55 - Big Four Football Montreal vs Hamilton	1.55 - Big Four Football Montreal vs Hamilton	1.55 - Big Four Football Montreal vs Hamilton
6.30 - Mire et musique	4.00 - Test Pattern and Music	4.00 - Test Pattern and Music	4.00 - Test Pattern and Music
7.25 - A l'affiche ce soir	4.55 - Tonight on CBMT	4.55 - Tonight on CBMT	4.55 - Tonight on CBMT
7.30 - Aux quatre coins du monde	5.00 - Children's Corner	5.00 - Children's Corner	5.00 - Children's Corner
8.00 - Le Kiosque à Musique	6.00 - Industry in Action	6.00 - Industry in Action	6.00 - Industry in Action
9.00 - Cinéma Brading	6.30 - On the Spot	6.30 - On the Spot	6.30 - On the Spot
10.30 - Propos sur le Théâtre	6.45 - CBC TV News	6.45 - CBC TV News	6.45 - CBC TV News
11.00 - Bulletin de nouvelles	7.00 - Tzigane	7.00 - Tzigane	7.00 - Tzigane
11.02 - A l'affiche demain	7.30 - Holiday Ranch	7.30 - Holiday Ranch	7.30 - Holiday Ranch
LUNDI, 20 SEPTEMBRE		JEUDI, 23 SEPTEMBRE	
9.00 - Mire	9.00 - Mire	9.00 - Mire	9.00 - Mire
3.00 - Mire et musique	3.00 - Test Pattern and Music	3.00 - Test Pattern and Music	3.00 - Test Pattern and Music
5.30 - Les récits du Père Ambroise	1.30 - Film	1.30 - Film	1.30 - Film
6.00 - Mire et musique	1.40 - Football flashbacks	1.40 - Football flashbacks	1.40 - Football flashbacks
7.10 - A l'affiche ce soir	1.55 - Big Four Football Montreal vs Hamilton	1.55 - Big Four Football Montreal vs Hamilton	1.55 - Big Four Football Montreal vs Hamilton
7.15 - Télé-Journal	4.00 - Test Pattern and Music	4.00 - Test Pattern and Music	4.00 - Test Pattern and Music
7.30 - Film	4.55 - Tonight on CBMT	4.55 - Tonight on CBMT	4.55 - Tonight on CBMT
7.45 - Rollande et Robert	5.00 - Children's Corner	5.00 - Children's Corner	5.00 - Children's Corner
8.00 - Film	6.00 - Industry in Action	6.00 - Industry in Action	6.00 - Industry in Action
8.30 - Tourbillon	6.30 - On the Spot	6.30 - On the Spot	6.30 - On the Spot
9.00 - Film	6.45 - CBC TV News	6.45 - CBC TV News	6.45 - CBC TV News
10.00 - Boxe	7.00 - Tzigane	7.00 - Tzigane	7.00 - Tzigane
11.00 - Bulletin de nouvelles	7.30 - Holiday Ranch	7.30 - Holiday Ranch	7.30 - Holiday Ranch
11.02 - A l'affiche demain	8.00 - Stage Show	8.00 - Stage Show	8.00 - Stage Show
MARDI, 21 SEPTEMBRE		VENDREDI, 24 SEPTEMBRE	
9.00 - Mire	9.00 - Mire	9.00 - Mire	9.00 - Mire
3.00 - Mire et musique	3.00 - Test Pattern and Music	3.00 - Test Pattern and Music	3.00 - Test Pattern and Music
5.30 - Aventure	1.30 - Film	1.30 - Film	1.30 - Film
6.00 - Mire et musique	1.40 - Football flashbacks	1.40 - Football flashbacks	1.40 - Football flashbacks
7.10 - A l'affiche ce soir	1.55 - Big Four Football Montreal vs Hamilton	1.55 - Big Four Football Montreal vs Hamilton	1.55 - Big Four Football Montreal vs Hamilton
7.15 - Télé-Journal	4.00 - Test Pattern and Music	4.00 - Test Pattern and Music	4.00 - Test Pattern and Music
7.30 - Suivez le Guide	4.55 - Tonight on CBMT	4.55 - Tonight on CBMT	4.55 - Tonight on CBMT
7.45 - Vous êtes témoin	5.00 - Children's Corner	5.00 - Children's Corner	5.00 - Children's Corner
8.00 - Michèle Tinsyre	6.00 - Industry in Action	6.00 - Industry in Action	6.00 - Industry in Action
8.30 - Tour de Chant	6.30 - On the Spot	6.30 - On the Spot	6.30 - On the Spot
9.00 - Long métrage	6.45 - CBC TV News	6.45 - CBC TV News	6.45 - CBC TV News
10.30 - Film	7.00 - Tzigane	7.00 - Tzigane	7.00 - Tzigane
11.00 - Bulletin de nouvelles	7.30 - Holiday Ranch	7.30 - Holiday Ranch	7.30 - Holiday Ranch
11.02 - A l'affiche demain	8.00 - Stage Show	8.00 - Stage Show	8.00 - Stage Show

DECOUPEZ ET CONSERVEZ LE PETIT JOURNAL CET HORAIRE

SAMEDI, 18 SEPTEMBRE		DIMANCHE, 19 SEPTEMBRE		LUNDI, 20 SEPTEMBRE		MARDI, 21 SEPTEMBRE	
2.00 - Bif Four Football Toronto vs Ottawa	7.30 - Télé-Sports	2.00 - Bif Four Football Toronto vs Ottawa	7.30 - Télé-Sports	2.00 - Bif Four Football Toronto vs Ottawa	7.30 - Télé-Sports	2.00 - Bif Four Football Toronto vs Ottawa	7.30 - Télé-Sports
4.30 - This is the Life	7.45 - Croyez-le ou non	4.30 - This is the Life	7.45 - Croyez-le ou non	4.30 - This is the Life	7.45 - Croyez-le ou non	4.30 - This is the Life	7.45 - Croyez-le ou non
5.00 - Mr. Wizard	8.00 - Portraits de femmes	5.00 - Mr. Wizard	8.00 - Portraits de femmes	5.00 - Mr. Wizard	8.00 - Portraits de femmes	5.00 - Mr. Wizard	8.00 - Portraits de femmes
5.30 - Pépinot	8.15 - Film	5.30 - Pépinot	8.15 - Film	5.30 - Pépinot	8.15 - Film	5.30 - Pépinot	8.15 - Film
6.00 - CBC News Magazine	8.30 - Menu musical: Jean Deslauriers, Irène Salemka, Robert Savoie, Neil Chotem.	6.00 - CBC News Magazine	8.30 - Menu musical: Jean Deslauriers, Irène Salemka, Robert Savoie, Neil Chotem.	6.00 - CBC News Magazine	8.30 - Menu musical: Jean Deslauriers, Irène Salemka, Robert Savoie, Neil Chotem.	6.00 - CBC News Magazine	8.30 - Menu musical: Jean Deslauriers, Irène Salemka, Robert Savoie, Neil Chotem.
6.30 - My Favourite Husband	9.30 - Long métrage	6.30 - My Favourite Husband	9.30 - Long métrage	6.30 - My Favourite Husband	9.30 - Long métrage	6.30 - My Favourite Husband	9.30 - Long métrage
7.00 - Our Miss Brooks	11.00 - Bulletin de nouvelles	7.00 - Our Miss Brooks	11.00 - Bulletin de nouvelles	7.00 - Our Miss Brooks	11.00 - Bulletin de nouvelles	7.00 - Our Miss Brooks	11.00 - Bulletin de nouvelles
7.30 - Books Alive	11.02 - A l'affiche demain	7.30 - Books Alive	11.02 - A l'affiche demain	7.30 - Books Alive	11.02 - A l'affiche demain	7.30 - Books Alive	11.02 - A l'affiche demain
8.00 - Toast of the Town	9.00 - Test Pattern	8.00 - Toast of the Town	9.00 - Test Pattern	8.00 - Toast of the Town	9.00 - Test Pattern	8.00 - Toast of the Town	9.00 - Test Pattern
9.00 - Sings 4 Star Theatre "No Identity" with David Niven	3.00 - Test Pattern and Music	9.00 - Sings 4 Star Theatre "No Identity" with David Niven	3.00 - Test Pattern and Music	9.00 - Sings 4 Star Theatre "No Identity" with David Niven	3.00 - Test Pattern and Music	9.00 - Sings 4 Star Theatre "No Identity" with David Niven	3.00 - Test Pattern and Music
9.30 - Swan Lake	4.00 - U.N. Report	9.30 - Swan Lake	4.00 - U.N. Report	9.30 - Swan Lake	4.00 - U.N. Report	9.30 - Swan Lake	4.00 - U.N. Report
10.00 - Duffy's Tavern	6.25 - To-Night on CBMT	10.00 - Duffy's Tavern	6.25 - To-Night on CBMT	10.00 - Duffy's Tavern	6.25 - To-Night on CBMT	10.00 - Duffy's Tavern	6.25 - To-Night on CBMT
10.30 - At Home with John Newmark	6.30 - Tabloid & Weather Report	10.30 - At Home with John Newmark	6.30 - Tabloid & Weather Report	10.30 - At Home with John Newmark	6.30 - Tabloid & Weather Report	10.30 - At Home with John Newmark	6.30 - Tabloid & Weather Report
12.00 - CBMT Late News and Sport Finals	6.45 - CBC TV News	12.00 - CBMT Late News and Sport Finals	6.45 - CBC TV News	12.00 - CBMT Late News and Sport Finals	6.45 - CBC TV News	12.00 - CBMT Late News and Sport Finals	6.45 - CBC TV News
9.00 - Mire	7.00 - Telesports	9.00 - Mire	7.00 - Telesports	9.00 - Mire	7.00 - Telesports	9.00 - Mire	7.00 - Telesports
3.00 - Mire et musique	7.15 - Junior Sports Club	3.00 - Mire et musique	7.15 - Junior Sports Club	3.00 - Mire et musique	7.15 - Junior Sports Club	3.00 - Mire et musique	7.15 - Junior Sports Club
5.30 - Les récits du Père Ambroise	7.30 - Living	5.30 - Les récits du Père Ambroise	7.30 - Living	5.30 - Les récits du Père Ambroise	7.30 - Living	5.30 - Les récits du Père Ambroise	7.30 - Living
6.00 - Mire et musique	8.00 - Revival Night	6.00 - Mire et musique	8.00 - Revival Night	6.00 - Mire et musique	8.00 - Revival Night	6.00 - Mire et musique	8.00 - Revival Night
7.10 - A l'affiche ce soir	8.30 - Musical Menu	7.10 - A l'affiche ce soir	8.30 - Musical Menu	7.10 - A l'affiche ce soir	8.30 - Musical Menu	7.10 - A l'affiche ce soir	8.30 - Musical Menu
7.15 - Télé-Journal	9.00 - Foreign Intrigue	7.15 - Télé-Journal	9.00 - Foreign Intrigue	7.15 - Télé-Journal	9.00 - Foreign Intrigue	7.15 - Télé-Journal	9.00 - Foreign Intrigue
7.30 - Film	9.30 - Kraft Theatre	7.30 - Film	9.30 - Kraft Theatre	7.30 - Film	9.30 - Kraft Theatre	7.30 - Film	9.30 - Kraft Theatre
7.45 - Rollande et Robert	10.30 - Foreign Intrigue	7.45 - Rollande et Robert	10.30 - Foreign Intrigue	7.45 - Rollande et Robert	10.30 - Foreign Intrigue	7.45 - Rollande et Robert	10.30 - Foreign Intrigue
8.00 - Film	11.00 - CBC News	8.00 - Film	11.00 - CBC News	8.00 - Film	11.00 - CBC News	8.00 - Film	11.00 - CBC News
8.30 - Tourbillon	9.00 - Mire	8.30 - Tourbillon	9.00 - Mire	8.30 - Tourbillon	9.00 - Mire	8.30 - Tourbillon	9.00 - Mire
9.00 - Film	3.00 - Test Pattern and Music	9.00 - Film	3.00 - Test Pattern and Music	9.00 - Film	3.00 - Test Pattern and Music	9.00 - Film	3.00 - Test Pattern and Music
10.00 - Boxe	4.00 - U.N. Report	10.00 - Boxe	4.00 - U.N. Report	10.00 - Boxe	4.00 - U.N. Report	10.00 - Boxe	4.00 - U.N. Report
11.00 - Bulletin de nouvelles	6.25 - To-Night on CBMT	11.00 - Bulletin de nouvelles	6.25 - To-Night on CBMT	11.00 - Bulletin de nouvelles	6.25 - To-Night on CBMT	11.00 - Bulletin de nouvelles	6.25 - To-Night on CBMT
11.02 - A l'affiche demain	6.30 - Tabloid & Weather Report	11.02 - A l'affiche demain	6.30 - Tabloid & Weather Report	11.02 - A l'affiche demain	6.30 - Tabloid & Weather Report	11.02 - A l'affiche demain	6.30 - Tabloid & Weather Report
9.00 - Test Pattern	6.45 - CBC TV News	9.00 - Test Pattern	6.45 - CBC TV News	9.00 - Test Pattern	6.45 - CBC TV News	9.00 - Test Pattern	6.45 - CBC TV News
3.00 - Test Pattern and Music	7.00 - Telesports	3.00 - Test Pattern and Music	7.00 - Telesports	3.00 - Test Pattern and Music	7.00 - Telesports	3.00 - Test Pattern and Music	7.00 - Telesports
4.00 - U.N. Report	7.15 - Junior Sports Club	4.00 - U.N. Report	7.15 - Junior Sports Club	4.00 - U.N. Report	7.15 - Junior Sports Club	4.00 - U.N. Report	7.15 - Junior Sports Club
6.25 - Tonight on CBMT	7.30 - Living	6.25 - Tonight on CBMT	7.30 - Living	6.25 - Tonight on CBMT	7.30 - Living	6.25 - Tonight on CBMT	7.30 - Living
6.30 - Tabloid & Weather Report	8.00 - Revival Night	6.30 - Tabloid & Weather Report	8.00 - Revival Night	6.30 - Tabloid & Weather Report	8.00 - Revival Night	6.30 - Tabloid & Weather Report	8.00 - Revival Night
6.45 - CBC TV News	8.30 - Musical Menu	6.45 - CBC TV News	8.30 - Musical Menu	6.45 - CBC TV News	8.30 - Musical Menu	6.45 - CBC TV News	8.30 - Musical Menu
7.00 - Hobby Workshop	9.00 - Foreign Intrigue	7.00 - Hobby Workshop	9.00 - Foreign Intrigue	7.00 - Hobby Workshop	9.00 - Foreign Intrigue	7.00 - Hobby Workshop	9.00 - Foreign Intrigue
7.30 - Living	9.30 - Kraft Theatre	7.30 - Living	9.30 - Kraft Theatre	7.30 - Living	9.30 - Kraft Theatre	7.30 - Living	9.30 - Kraft Theatre
8.00 - The Vic Oback Show	10.30 - Foreign Intrigue	8.00 - The Vic Oback Show	10.30 - Foreign Intrigue	8.00 - The Vic Oback Show	10.30 - Foreign Intrigue	8.00 - The Vic Oback Show	10.30 - Foreign Intrigue
8.30 - Holiday in Paris	11.00 - CBC News	8.30 - Holiday in Paris	11.00 - CBC News	8.30 - Holiday in Paris	11.00 - CBC News	8.30 - Holiday in Paris	11.00 - CBC News
9.00 - Dragnet	9.00 - Mire	9.00 - Dragnet	9.00 - Mire	9.00 - Dragnet	9.00 - Mire	9.00 - Dragnet	9.00 - Mire
9.30 - Tales of the Gaspé	3.00 - Test Pattern and Music	9.30 - Tales of the Gaspé	3.00 - Test Pattern and Music	9.30 - Tales of the Gaspé	3.00 - Test Pattern and Music	9.30 - Tales of the Gaspé	3.00 - Test Pattern and Music
10.00 - Studio One	4.00 - U.N. Report	10.00 - Studio One	4.00 - U.N. Report	10.00 - Studio One	4.00 - U.N. Report	10.00 - Studio One	4.00 - U.N. Report
11.00 - CBC News	6.25 - To-Night on CBMT	11.00 - CBC News	6.25 - To-Night on CBMT	11.00 - CBC News	6.25 - To-Night on CBMT	11.00 - CBC News	6.25 - To-Night on CBMT
9.00 - Mire	6.30 - Tabloid & Weather Report	9.00 - Mire	6.30 - Tabloid & Weather Report	9.00 - Mire	6.30 - Tabloid & Weather Report	9.00 - Mire	6.30 - Tabloid & Weather Report
3.00 - Mire et musique	6.45 - CBC TV News	3.00 - Mire et musique	6.45 - CBC TV News	3.00 - Mire et musique	6.45 - CBC TV News	3.00 - Mire et musique	6.45 - CBC TV News
5.30 - Aventure	7.00 - Telesports	5.30 - Aventure	7.00 - Telesports	5.30 - Aventure	7.00 - Telesports	5.30 - Aventure	7.00 - Telesports
6.00 - Mire et musique	7.15 - Junior Sports Club	6.00 - Mire et musique	7.15 - Junior Sports Club	6.00 - Mire et musique	7.15 - Junior Sports Club	6.00 - Mire et musique	7.15 - Junior Sports Club
7.10 - A l'affiche ce soir	7.30 - Living	7.10 - A l'affiche ce soir	7.30 - Living	7.10 - A l'affiche ce soir	7.30 - Living	7.10 - A l'affiche ce soir	7.30 - Living
7.15 - Télé-Journal	8.00 - Revival Night	7.15 - Télé-Journal	8.00 - Revival Night	7.15 - Télé-Journal	8.00 - Revival Night	7.15 - Télé-Journal	8.00 - Revival Night
7.30 - Suivez le Guide	8.30 - Musical Menu	7.30 - Suivez le Guide	8.30 - Musical Menu	7.30 - Suivez le Guide	8.30 - Musical Menu	7.30 - Suivez le Guide	8.30 - Musical Menu
7.45 - Vous êtes témoin	9.00 - Foreign Intrigue	7.45 - Vous êtes témoin	9.00 - Foreign Intrigue	7.45 - Vous êtes témoin	9.00 - Foreign Intrigue	7.45 - Vous êtes témoin	9.00 - Foreign Intrigue
8.00 - Michèle Tinsyre	9.30 - Kraft Theatre	8.00 - Michèle Tinsyre	9.30 - Kraft Theatre	8.00 - Michèle Tinsyre	9.30 - Kraft Theatre	8.00 - Michèle Tinsyre	9.30 - Kraft Theatre
8.30 - Tour de Chant	10.30 - Foreign Intrigue	8.30 - Tour de Chant	10.30 - Foreign Intrigue	8.30 - Tour de Chant	10.30 - Foreign Intrigue	8.30 - Tour de Chant	10.30 - Foreign Intrigue
9.00 - Long métrage	11.00 - CBC News	9.00 - Long métrage	11.00 - CBC News	9.00 - Long métrage	11.00 - CBC News	9.00 - Long métrage	11.00 - CBC News
10.30 - Film	9.00 - Mire	10.30 - Film	9.00 - Mire	10.30 - Film	9.00 - Mire	10.30 - Film	9.00 - Mire
11.00 - Bulletin de nouvelles	3.00 - Test Pattern and Music	11.00 - Bulletin de nouvelles	3.00 - Test Pattern and Music	11.00 - Bulletin de nouvelles	3.00 - Test Pattern and Music	11.00 - Bulletin de nouvelles	3.00 - Test Pattern and Music
11.02 - A l'affiche demain	4.00 - U.N. Report	11.02 - A l'affiche demain	4.00 - U.N. Report	11.02 - A l'affiche demain	4.00 - U.N. Report	11.02 - A l'affiche demain	4.00 - U.N. Report

Vu et entendu... Le retour de Pépinot

(Par Jean Hamelin)

Pour le plaisir des petits (j'imagine) et des plus grands, Pépinot et Capucine sont revenus à l'horaire du "5 h. 30" de la télévision, succédant au "Chat Piano" qui avait assuré durant tout l'été une très honnête relève. Comme il fallait s'y attendre, c'est à l'école que nous avons retrouvé les deux familières poupées-marionnettes ou plutôt sur le chemin de l'école car pour Pépinot et sa compagne cette première journée de classe n'a pas signifié un retour très marqué aux délices de l'étude. Il y avait dans l'air des aventures, et des aventures où l'étude n'avait (heureusement!) que peu de

menus propos dits de "remplissage". M. Réginald Boisvert, qui est l'auteur de ces histoires, est un auteur heureux. Il a cette rare vertu qui manque à la plupart de nos auteurs ou de nos "scripteurs" (comme on dit dans l'argot de la maison Radio-Canada): de l'imagination. Ses personnages ont toujours quelque chose à faire et chaque aventure nouvelle est originale, imprévue, charmante. On s'y laisse prendre très volontiers et l'heure passe vite en compagnie des personnages très caractérisés de l'auteur. La réalisation des poupées et le décor de M. Chiodini servent au mieux les intentions de l'écrivain et, dimanche, le tout était animé avec entrain par les soins de Jean-Paul Ladouceur.

Les casteliers sont Marie-Eve Liénard, Charlotte Boisjoli, Robert Rivard et Jean Boisjoli. Ils disent leur texte du bout des lèvres avec une sorte d'indifférence où l'on croit discerner un humour qui convient parfaitement aux personnages qu'ils incarnent. Ils paraissent bien s'amuser en présidant aux faits et gestes des compères qu'ils animent et nous nous amusons autant qu'eux.

"Pépinot et Capucine", au départ de nouvelles aventures, nous paraît devoir encore être un des meilleurs programmes de CBFT, parce qu'il est réalisé avec soin, qu'il sait mettre en valeur un texte de fort bonne venue et qu'on ne s'y ennuie jamais. Enfants, heureux enfants, plaignez-nous un peu d'être adultes. Vous êtes beaucoup mieux servis que nous...

Chansons à dessin

Un nouveau programme qui n'a pas fait un début très heureux, "Chansons à dessin" (au titre pour le moins curieux) a fait son apparition l'autre vendredi, à 7 h. 30. L'idée du programme est simple, mais il fallait y penser. Un dessinateur illustre, en pas plus de temps qu'il ne le faut pour la dire, une chanson que transmet un phonographe. Comme l'émission n'est que d'un quart d'heure, on présente ainsi trois chansons et le reste du temps est occupé par des

Sur les ondes cette semaine



DEUX POUR CAPTER UNE PASSE — FLOYD PATTERSON, des Alouettes, à droite, n'a pas la tâche facile devant DICK BROWN, du Hamilton, qui veut l'empêcher de saisir une des passes spéciales lancées par le fameux arrière-quart SAM ETCHEVERRY. Les Alouettes, en grande condition, ont débuté par trois victoires consécutives, battant le Hamilton, une fois, et l'Ottawa, à deux reprises.

Larose, White et Sam Chuck veulent venger Roger Vallée

Jacques Larose et "Jumping" Joe White viennent de lancer le cri de guerre contre les trois Dufresne, Henri, Ronald et Jean-Paul. Deux de ces derniers blessaient le jeune Roger Vallée jeudi dernier au St-Jacques et c'est à la suite de ce brutal assaut que Larose décida d'intervenir et sur-le-champ défia en pleine salle les fougueux Dufresne de mettre les trophées en jeu contre une somme d'argent aussi élevée que \$500, contre lui-même et Joe White.

Le promoteur Sylvio Samson fut même invité à monter dans l'arène et dut expliquer à White et Larose qu'il lui fallait d'abord voir les intéressés. Vendredi matin, Henri Dufresne, se faisant le porte-parole, accepta les offres pour son équipe de mettre les trophées en



Jacques Larose

jeu pour une somme de \$500 qui devra être déposée auparavant. Il a été décidé que Joe White et Jacques Larose s'adjoindront à Sam Chuck comme troisième partenaire parce que Vallée ne sera peut-être pas encore rétabli.

Avec les Larose, White et Chuck, jeudi prochain, au marché St-Jacques, les Dufresne se retrouveront devant ceux qui réussissent le mieux à les mettre en échec. Kid Hecker, l'as acrobate de la savate et champion mi-lourd du Canada, viendra de Québec pour mettre son titre en jeu contre l'ex-détenteur Gérard Dugas. En spécial, Joffre L'Heureux, chef de police de Huntingdon, fera face à Georges Desparois. Au début "Nature Boy" Dupuis s'attaquera à Bob Taylor.

Au club Philidor

L'ouverture officielle du cercle d'échecs Philidor a lieu au salon de réception des Loisirs de l'Immaculée-Conception, à 4265, rue Papineau, dimanche après-midi, le 26 septembre à 2 h. 30. Le président A. LaSalle réserve un chaleureux accueil à tous et annonce en même temps une importante amélioration. La section est en effet installée dans le grand salon de réception où le confort sera plus grand.

Une séance de simultanées sera donnée par Phil Brunet, président de la Montreal Chess League et ex-champion de la province, dimanche, le 3 octobre. Le tournoi annuel pour le championnat de la province sera disputé au local du club Philidor, les 9, 10 et 11 octobre.

C'est une intéressante saison en perspective qui s'annonce pour ce groupe de joueurs d'échecs de tout âge et de toute catégorie du club Philidor dont l'organisateur est Jean-Paul Labelle, excellent joueur de tennis du club Papineau.



HISTOIRE VRAIE. — Ce n'est pas une histoire de pêche que Mme K.-L. SEELIG, de Los Angeles, vous raconte. C'est plutôt une histoire vécue où elle nous fait voir les superbes poissons capturés près d'Ensenada, au Mexique.

Nouveau record de coups de circuit

Un nouveau roi de tous les temps pour les coups de circuit vient d'être couronné dans le baseball organisé. Il s'agit de Joe Bauman, populaire premier but des Rockets de Roswell, de la ligue Longhorn, de catégorie "C" qui a claqué 72 coups de quatre-but, soit trois de plus que l'ancien record.

Joe Hauser, à Minneapolis, en 1933 et Bob Crues, à Amarillo, en 1948, avaient déjà obtenu 69 circuits dans une saison.

Bauman est un colosse de 6'5" pesant 245 livres. Il est natif de Elk City, dans l'Oklahoma. Agé de 32 ans, il n'est pas intéressé à jouer ailleurs que dans la ligue Longhorn.

Joe a fait compter 224 points, cette saison; il a compilé un total de 456 buts et il a enregistré 188 points. Il s'agit là de trois nouveaux records dans la ligue Longhorn, dont il fut aussi le meilleur frappeur avec une moyenne de .398.



RECORDMAN — RON BIGGS, conducteur de canots-automobiles de 16 ans, d'Ottawa, vient d'établir un nouveau record mondial de 57.052 milles à l'heure, à Port Ferry, dans l'Ontario, dans la catégorie hors-bord.



CONTRE UN ADVERSAIRE... DE SABLE — Afin de se tenir en condition, LEN BENZI, du club de football de la Marine, s'entraîne à bloquer en se servant d'un sac de sable comme cible.

chez **DE SERRES**

ACCESSOIRES POUR LE CHASSEUR



BOUSSOLES

De fabrication française avec chasse-aiguille à même \$3.00 le couvercle ch.

Autres modèles

CEINTURES A BALLES

Ceinture en cuir avec boucle. Modèles pour balles, aussi pour cartouches \$4.50 ch.

Autres modèles de \$2 à \$12.50 chacun

APPEAUX

Appeaux en caoutchouc durci de marque "Olt's". Modèles pour canards, outardes et autres oiseaux \$3.00 et plus

COUTEAUX DE CHASSE

Lame en acier "Sheffield". Manche doublé en cuir. Four-ni avec étui commode pouvant être porté à la ceinture. Prix variés.

TAMPON DE RECOIL

(Recoil Pad)

En caoutchouc brun ou noir. Modèle ventilé \$4.25 ch.

Modèle plein \$2.75 ch.

FUSILS ET CARABINES

Venez faire votre choix parmi nos différents modèles dans les marques telles que:

"Winchester" — "Remington" — "Savage" — "Cooley" — "Husq-Varna" — "Mossberg" — "H & R Arms" — "B.R.N.O." — "Browning"

NOUS EMETTONS PERMIS DE CHASSE

Omer De Serres

1406, ST-DENIS

AV. 8-0251
Sport, 3e étage

6793, ST-HUBERT

-FORUM-

Mercredi, 22 sept. à 8.30 p.m.

COMBAT DE CHAMPIONNAT POUR LE TITRE DU MONDE

Argentina ROCCA

(aspirant) vs

Pat O'CONNOR

(champion)

2 chutes de 3 à finir

3 autres bons combats

Prix: sièges réservés, \$1.50, \$2.00 en vente au guichet des rues Atwater et Classe. Cercle, non réservés, \$1.00 et sièges à \$0.75 dans la terrasse, en vente à 7 h. le soir du spectacle, au guichet de la rue Saint-Luc.

Marché St-Jacques

Judi soir, 23 sept.
8 h. 30

TROPHÉES EN JEU CONTRE \$500. EN ARGENT

3 contre 3 — 2 de 3 à finir

H. DUFRESNE

R. DUFRESNE

J.-P. DUFRESNE

vs **J. LAROSE**

JOE WHITE

SAM CHUCK

Titre du Canada en jeu
Kid Hecker vs Gérard Dugas

Aussi autres matches
Sylvio Samson, prom. FA. 7525

Lisez PHOTO-JOURNAL - En vente partout

QUI S'Y CONNAÎT EXIGE IMPERIAL

**Fiez-vous
à la marque
préférée des
Canadiens !**

A l'année longue...

*plus de Canadiens
emploient les gazolines*

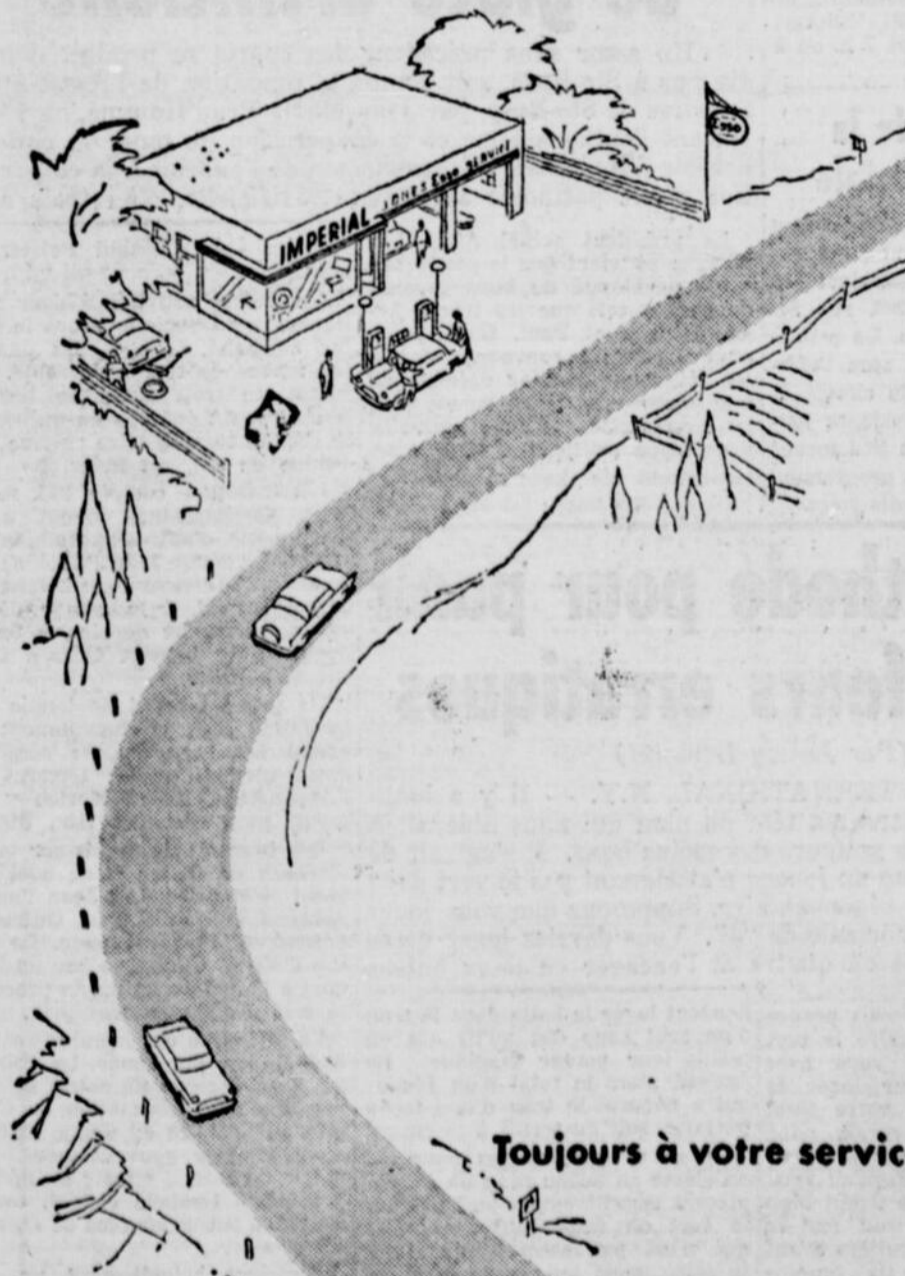
ESSO_{et} ESSO EXTRA
que toute autre marque

La supériorité des gazolines Esso repose sur les ressources et l'expérience inégalées de l'Imperial Oil dans le domaine de la raffinerie du pétrole et de la fabrication des gazolines. D'une année à l'autre, les gazolines Esso conservent leur avance en procurant plus de puissance, plus de milles au gallon et une performance générale nettement meilleure.

Toujours à votre service



partout au Canada



Une demande générale
au public canadien
de la part de

JEAN HEBERT Enrg.

Aidez-nous à maintenir le marché canadien vers la marche des **BAS PRIX** en encourageant une maison *canadienne-française* qui, pour mieux vous servir, vous donne les **PLUS BAS PRIX** en ville - **SERVICE - GARANTIE - COURTOISIE** et **LIVRAISON IMMEDIATE** et en plus nous *respectons les prix de nos annonces* et nous sommes vendeurs autorisés des produits que nous annonçons. Signalez **CH. 2020** ou **CH. 3565** et une auto passera vous chercher sans aucune obligation.

Jean Hébert, prop.

VOTRE \$ VAUT PLUS
chez *Jean Hébert Enrg.*

MARCONI 1955



Ecran 17" Pré-Ajusté

\$219.95

Termes faciles.
Jusqu'à
24 MOIS
pour payer



Termes faciles.
Jusqu'à
24 MOIS
pour payer

Ecran 21" Pré-Ajusté

\$299.95



★ 3 techniciens à votre service pour mieux vous servir ★

GRATIS!

- Antenne intérieure
- 1ère installation et livraison
- Gar. 1 an sur lampe-écran

Pour être assuré de votre garantie, achetez
d'un vendeur autorisé

Nous allons vous chercher et reconduire
gratuitement sans aucune obligation.

7 autos à votre disposition

11 VENDEURS POUR MIEUX VOUS SERVIR

JEAN HEBERT Enr'g

Maison essentiellement canadienne-française

JEAN HEBERT, prop. — **R. MARTINEAU, gérant**
MEMBRES DU BETTER BUSINESS BUREAU

4468, rue Papineau (au sud de Mont-Royal) **CH. 2020-CH. 3565**

Native Dancer, comme Bannister, pouvait relever tous les défis

SARATOGA. — Native Dancer, vainqueur de 21 courses sur 22 et, gagnant de \$785,240 en bourses, ne courra plus. Ce cheval ne sera pas oublié de sitôt. Il n'a subi qu'une défaite et ce fut dans un derby du Kentucky, alors qu'il vint en collision avec Money Broker après le premier tournant. Son entraîneur, Bill Winfrey, s'est fait un plaisir de donner des renseignements à tous les chroniqueurs qui voulaient savoir quelle sorte de bête Native Dancer était.

"Native Dancer est excessivement rapide pour un si gros et puissant cheval" déclare-t-il. Il aime jouer et il est quelquefois paresseux. Il ne courait de son mieux que lorsque les autres chevaux le stimulaient par leur vive allure.

"Je crois que le jockey Eric Guérin le manquera beaucoup car il le conduisait et il touchait 10 pour cent de ses bourses. Eric n'avait aucune difficulté à le diriger car Native Dancer possède une cadence parfaite et ne fais jamais de faux pas. Guérin était toujours confiant lorsqu'il pilotait le Dancer car il savait qu'il possédait la vitesse pour faire face à tous les défis".

Ainsi donc, Native Dancer ne courra plus. Il fut un des plus grands champions de tous les temps. Courir et dépasser ses rivaux était pour lui une tâche ridiculement facile. Il était hors de l'ordinaire. C'était un vrai régal de le voir courir et le monde, du turf a subi une dure perte lorsque son propriétaire, Alfred Gwynn Vanderbilt, a décidé de mettre fin à sa prodigieuse carrière à cause d'un mal de patte au sabot.

La ligue St-Viateur

La ligue de hockey Amicale St-Viateur tiendra sa première pratique le 6 octobre, au Centre Sportif Laval, de St-Vincent-de-Paul. Les clubs Montreal Forged Products, Marché St-Philippe, Bienville Knitting Mills et Deschênes & Fils font partie de ce circuit.

Parmi les nouveaux venus dans la ligue mentionnés: Pierre Forgues, Jean Vanier, Henry Saraceno et Jacques Deschênes.

Tous les anciens de l'E.S.S.V. qui aimeraient faire partie de la ligue, sont priés de communiquer avec René Jobin, à 631 Villieray, tél. CA. 1442 entre 6 et 7 h. ou à VE. 5247 le jour.

Assemblée de la ligue Commerciale

L'exécutif de la ligue de hockey Commerciale tiendra une assemblée aux bureaux du président Me Gerald Desparois, à 1290, rue St-Denis, lundi soir, à 8 h. La principale question discutée sera l'élargissement des cadres du circuit. Il faudrait alors jouer plusieurs joutes ailleurs qu'à l'aréna St-Laurent où la ligue présente un programme double, tous les vendredis soirs.



A son apogée, le roi du turf, NATIVE DANCER, défait seulement une fois en 22 épreuves, doit se retirer à cause d'un mal de patte. Il servira pour la reproduction. Il est conduit ici à sa stalle par un garçon d'écurie.

A Ste-Rose

On veut une patinoire de glace artificielle

Un essor sans précédent des sports se produit depuis dix ans à Ste-Rose, soit depuis la fondation de l'Association Sportive de Ste-Rose, par Jean-Marie Prud'Homme, en 1944. Devant l'enthousiasme et la coopération de tous, on caresse l'espoir d'intéresser des sportsmen de l'endroit à la construction d'une patinoire avec glace artificielle, d'ici trois ans.

Le président actuel Aimé Leroux, se souvient que le comté Laval a développé de bons joueurs de hockey tels que les frères Armand, Jean et Paul. C'est pourquoi il songe à convoquer un de ces jours une réunion spéciale où une souscription serait lancée pour la construction d'une patinoire avec glace artificielle. Il y a actuellement de bons joueurs de hockey à Ste-Rose: les Roger Joly,

Norman Dow, Donald Poirier et autres.

Les autres activités d'hiver pratiquées à l'Association sont le ballon au balai, le pool, les dames, les échecs, le tennis de table. On y compte trois clubs de hockey féminins, six équipes de quilles et le groupe compte faire revivre son équipe de ski, cet hiver.

L'Association compte 275 membres. Quelques-uns jouent à la balle molle, d'autres au badminton. Certains, comme Jean Pauzé, s'intéressent à la course à pied. Jean est arrivé second, à la course de 10 milles, dimanche dernier, à Saint-Jean, où le fameux Gérard Côté fut vainqueur.

Un grand tournoi de tennis par invitation pour le championnat du comté Laval se dispute actuellement sur les quatre terrains de l'Association. Pierre Marien y est favori pour conserver son titre.

Des tournois de tennis sur table, d'échecs, de dames et de pool suivront et Maurice Roy, Jean Vanier, Armand Verdon et Paul Ouimet y défendront leur couronne. La saison d'été se terminera par un banquet à l'hôtel Laval où on procédera à la distribution des prix.

La cotisation des membres est de trois dollars par année. La ville de Ste-Rose décerne un octroi de \$500 par année à l'Association; la Commission Scolaire en donne \$200 de même que le gouvernement. Une partie de cartes, offerte en décembre et un tombola estival, constituent les autres sources de revenus du groupe.

Accusant actuellement un surplus de \$3,000, l'Association voit l'avenir avec confiance.

Une méthode pour punir les golfeurs erratiques

(Par Jimmy Demaret)

CONCORD INTERNATIONAL, N.Y. — Il y a longtemps que mûrit dans ma tête un plan qui nous aiderait à différencier les bons golfeurs des moins bons. Il s'agirait de punir d'un demi-coup un joueur n'atteignant pas le vert dans le nombre de coups réglementaire. Supposons que vous jouez sur un trou d'une normale de "4". Vous devriez loger votre balle sur le velours en quatre et l'encager en deux autres coups.

Selon mon plan, si vous prenez trois coups pour atteindre le vert sur ce jeu, et que vous avez besoin d'un putt pour loger la balle dans la coupe, votre total serait de 4½. Ce serait donc punir le jeu décausé à partir du tertre du départ jusqu'au vert.

Plusieurs golfeurs se tirent bien d'affaires dès qu'ils sont sur le vert. Ils sont peu réguliers avant de s'y rendre mais ils reprennent le terrain perdu dès qu'ils s'emparent de leur poteur. Ils

peuvent loger la balle dans le trou d'un seul coup dès qu'ils ont en mains leur poteur magique. Ils égalent alors le total d'un joueur qui a négocié le trou d'une façon parfaite, soit du tertre à la coupe.

Je ne m'explique pas pourquoi on classe au même rang un joueur plaçant régulièrement sa balle sur le vert en deux coups, et celui qui n'est pas assez habile pour le faire, mais qui sauve la situation avec un poteur extraordinaire.



TOD A PROVIDENCE. — JEAN-CLAUDE "TOD" CAMPEAU, joueur de hockey bien connu dans la province, remet son insigne d'employé de l'Hydro-Québec, de Valleyfield, à son contremaître RAPHAEL DUROCHER. Campeau quitte cet emploi afin d'aller se rapporter à son instructeur de hockey Pat Egan, à Providence, où il jouera cet hiver.

Le Canadien jouera 15 jeudis et 20 samedis

Par un caprice du calendrier des parties, le Canadien jouera le samedi soir de deux grandes fêtes, celles de Noël et du premier de l'an. C'est la première fois, croyons-nous, que le Tricolore évoluera devant une foule locale, ces soirs-là.

En une occasion, dans le temps de Tommy Gorman, on avait joué dans l'après-midi de Noël. Par contre, les Habitants ont souvent évolué les soirs mentionnés mais c'était toujours en dehors de la ville. C'est dire tout de même qu'à Noël, cette année ainsi que le premier de l'an, nos gars seront à Montréal dans leur famille. On ne sait pas encore, toutefois, si les Canadiens quitteront la ville, après ces joutes, pour aller jouer en dehors.

Les samedis en question sont au nombre de 20 de la prochaine saison. Quatre fois, le Canadien ne jouera pas le samedi soir à Montréal à cause de deux spec-

tacles sur glace et à cause de deux représentations artistiques. Les 15 autres parties du Canadien auront lieu le jeudi. C'est dire que le Forum continue sa tradition des dernières années avec des parties du samedi et du jeudi seulement.

Dans les autres villes, notamment à Détroit, on jouera dix fois le samedi, soit plus souvent que jamais jusqu'ici. A Toronto, il y a une partie tous les samedis de la saison, sans exception, tandis que les autres ont lieu le mercredi. A Boston, Chicago et New-York, on jouera le plus souvent le dimanche soir, comme par le passé.

Hegan lit la pensée des artilleurs des Indiens

CLEVELAND. — Il y a peu de joueurs de baseball aussi mésestimés que James Edward Hegan, le receveur des Indiens de Cleveland. On ne parle que d'Al Rosen, Bob Lemon, Bobby Avila et Larry Doby, mais pourtant, Hegan a lui aussi contribué au fameux record de 26 victoires contre seulement 5 revers amassés par les Indiens en août dernier.

Doby a été phénoménal au champ et au bâton mais il ne faut pas oublier que la batterie d'un club constitue son principal noyau. Les lanceurs du Cleveland vous diront tout de suite que le gros Jim Hegan est pour beaucoup responsable de leur basse moyenne de points mérités, cette saison.

Six artilleurs (Mossi, Narleski, Wynn, Newhouser, Garcia et Lemon) ont une moyenne de points mérités de moins de 3, ce qui est extraordinaire. Deux autres lanceurs, Bob Feller et Art Houtteman, ne sont pas très loin avec des moyennes de 3.11 et de 3.48.

"Hegan attrape toutes les sortes de balles que nous lui envoyons," admet Early Wynn, le gros lanceur droitier des Indiens. Nous croyons même parfois que Jim lit notre pensée. Il sait toujours quels genres de lanceurs il va recevoir".

"Ses mains sont si rapides qu'il gèrera une courbe même s'il attend une balle rapide". Hegan avait coutume d'employer

deux gants, un plus raide pour recevoir les balles de feu de Mike Garcia et de Feller et un plus souple pour encaisser les lancers soudains de Bob Lemon et de Wynn. Aujourd'hui, Hegan a changé d'idée et il n'emploie plus qu'un gant. Il n'hésite même pas lorsqu'un coureur adversaire est au troisième but, pour demander à Wynn de décocher sa déroulante balle-jointure, très difficile à saisir.

Lemon a remporté 20 victoires par saison depuis six ans en se servant d'une balle rapide, d'une courbe et d'une glissante. Wynn fait énormément travailler ses jointures en lançant. La balle de Garcia se déplace avec la vitesse d'une locomotive.

Hegan prétend que c'est un plaisir que de recevoir les lancers savants et toujours bien placés d'un tel personnel d'artilleurs. "C'est lorsque vous recevez les balles de lanceurs médiocres que le fait de porter un masque et des jambières devient une corvée," affirme-t-il.

Hegan ne cogne que pour une moyenne de 250 mais il frappe loin et obtient son coup de circuit occasionnel. Sa véritable valeur, c'est d'être le maître qui dirige habilement le meilleur personnel de lanceurs vu depuis longtemps dans les majeures.



Jim Hegan



Pierre Le Moyne, Sieur d'Iberville

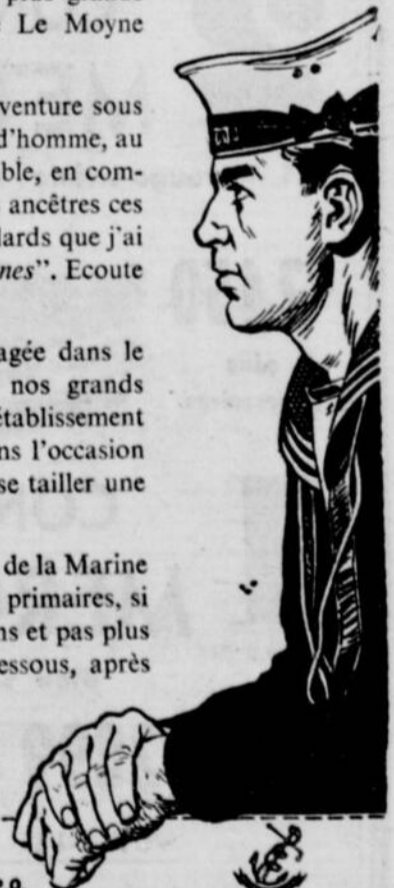
"Tu as du sang de marin dans les veines"

Jeune homme, la voix des héros qui hier ont bâti notre Canada est liée intimement aux événements d'aujourd'hui. Ecoutez les conseils que pourrait vous donner l'un des plus grands et des plus illustres marins de notre histoire, Pierre Le Moyne d'Iberville. S'il était à vos côtés, il vous dirait:

"J'ai boulingué sur toutes les mers et j'ai connu l'aventure sous toutes les latitudes. La vie de marin, c'est une vraie vie d'homme, au service de son pays... la plus belle vie d'homme possible, en compagnie de francs camarades. Toi qui comptes parmi tes ancêtres ces marins normands, ces pêcheurs bretons, ces braves gaillards que j'ai connus moi-même... "tu as du sang de marin dans les veines". Ecoute le puissant appel du large, et n'hésite pas!"

La Marine Royale Canadienne est résolument engagée dans le sillage de dévouement et de bravoure qu'ont tracé nos grands capitaines d'autrefois. Et notre Marine — qui a son établissement "HMCS d'Iberville", à Québec — offre aux jeunes gens l'occasion d'apprendre un métier qui paie bien son homme et de se tailler une carrière fructueuse au service du pays.

Passer donc vous renseigner au centre de recrutement de la Marine le plus proche si vous avez fait votre 7e année d'études primaires, si vous êtes en bonne santé et si vous avez au moins 17 ans et pas plus de 29. Ou encore, mettez à la poste le bulletin ci-dessous, après l'avoir rempli.



LA MARINE ROYALE CANADIENNE

H.M.C.S. DONNACONA, 1475 rue Drummond, Montréal, P.Q.

Veillez m'envoyer, sans obligation de ma part, tous renseignements sur les conditions d'enrôlement et emplois actuellement vacants dans la Marine.

NOM..... (LETRES MOULÉES)
 ADRESSE.....
 VILLE..... PROV.....
 DEGRÉ D'INSTRUCTION.....
 AGE.....

Deux médecins disent Kelfa en parfaite santé

Le médecin a-t-il raison de priver un boxeur de son gagne-pain en déclarant qu'il n'est pas apte pour monter dans l'arène? Probablement que oui, mais la réponse peut être bien différente lorsque le boxeur qu'il a examiné est jugé en parfaite santé par des confrères! Tels ont été les cas de Marcel Lachapelle et de Said Kelfa, à qui l'on a refusé de boxer pour des raisons de santé, mais que d'autres médecins ont déclarés capables de se battre sans danger.

On a défendu à Said Kelfa de remplir un engagement au Mont-St-Louis, le 6 septembre, mais pourtant depuis cette date-là, il a passé avec succès un examen médical devant deux médecins dont nous connaissons les noms mais dont nous préférons ne pas dévoiler l'identité. Ces deux docteurs sont tous deux d'avis que Kelfa possède un cœur lent comme les Bannister, Landy et comme Coppi, champion mondial des cyclistes. Ce sont là des athlètes réputés, qui semblent être capables de fournir les efforts les plus extraordinaires, justement parce que les battements de leur cœur sont plutôt lents.

Un médecin local, qui a examiné Kelfa, ces jours derniers, a laissé clairement entendre qu'un journal montréalais avait eu tout à fait tort de publier que Said souffrait d'une maladie de cœur. Une visite de Kelfa à un troisième médecin servira à approuver ou à contredire les pronostics de ses trois autres confrères.

LA SEANCE DE LUNDI

Pendant ce temps, on se prépare à assister à une séance de boxe au Mont-St-Louis, lundi. An-



ANDRE TESSIER... fera ses débuts à Montréal.

dré Tessier, qui devait se battre ici, au printemps, contre Marcel Assire, mais qui fut empêché de le faire à cause d'une attaque d'appendicite, tentera de faire sa marque contre le même adversaire, redevenu "lui-même" au cours de son récent K.O. contre Vern Stevenson.

Assire a entendu parler de Tessier. On lui en a dit beaucoup de bien mais il ne le craint nullement. "Il ne peut être supérieur à Mickey Laurent avec qui j'ai annulé en France" nous affirme-t-il. Assire et Tessier combattront dans une des deux finales de dix assauts.

Guy Gracia, le soste de Cerdan, s'attaquera à Jose Morel, de Portorico, dans l'autre match de dix rounds. Gracia a énormément plu à ses débuts locaux, le 6 septembre. Morel, recommandé par Willie Ketchum, ne doit pas être "man-chot" puisqu'il s'est déjà battu con-

tre le fameux Paolo Rossi. Si Gracia gagne, il se méritera un match contre Kelly ou Savoie. Ce sera peut-être le début d'une éliminatoire pour trouver un adversaire au gagnant du prochain match de championnat entre Carter et De-Marco.

Les trois autres duels de six reprises sont les suivants: Gino Sanchez vs Gerry Simpson; Calvin Atkins vs Frank Bolla; Marcel Locas vs Gerry Phelps.

Deux autres idoles locales iront parler d'elles bientôt. Ce sont Armand Savoie et Paolo Melis. Le premier bataillera pour le titre canadien des poids légers contre Kid Howard, à Halifax, le 28 septembre. On prévoit un record de recettes de \$10,000 pour Halifax ce soir-là. Quant à Melis, il est papa d'une fillette depuis mardi. Il a repris son entraînement et a hâte de payer ses "dettes" à ses admirateurs montréalais.

L'entraînement de nos pugilistes se poursuit au gymnase St-Jean-Baptiste, sur la rue Rachel.

Frank Daignault fait ses preuves

Un des arbitres de tennis les plus en vedette, cet été, fut sans contredit le populaire Frank Daignault, joueur de hockey de la ligue Dépression pour le club Hobos, champion de la saison 1953-54.

Frank a arbitré les finales des principaux tournois de la saison. Voici les importants matches dont il a eu la charge:

La semi-finale entre Henri Rochon et Don Platt et la finale entre Brendan Macken et Don Platt, au mont Gabriel... La semi-finale entre Henri Rochon et Jack Spencer et la finale entre Brendan Macken et Jack Spencer au tournoi de la coupe Montréal... Le quart de finale entre Paul Wiley et Henri Rochon, la semi-finale entre Robert Bédard et Brendan Macken et la finale entre Lorne Main et Robert Bédard, au championnat provincial au club Papineau... La finale intermédiaire où Maurice Benoit défait Claude Fung-a-Ling... La finale du tournoi de la ligue Dépression entre Marcel Tremblay (le champion) et Earl Smith... La semi-finale entre Henri Rochon et Don Platt, au tournoi par invitation à Québec.

De tous ses rencontres mémorables, celle qui fut le plus excitante selon Frank, fut celle de cinq sets entre Wiley et Rochon au Papineau.

Le public invité au centre de l'Immaculée

Le Centre paroissial de l'Immaculée-Conception accueillera avec plaisir tous les gens intéressés à visiter ses locaux à 4265 rue Papineau. On y compte les sections suivantes:

Acrobatie, ballon volant, ballon au panier, badminton, poids et haltères, judo, boxe, tennis de table, bridge, échecs, culture physique, escrime, polo aquatique.

Une attention plus grande sera donnée aux garçons et fillettes et les salles de jeux leur seront ouvertes, chaque jour, après la classe, ainsi que les samedis et dimanches après-midi.

Le comité d'artisanat est à mettre au point ses nouvelles séries de cours de cuisine, de couture, de chapellerie, de cuir repoussé, de menuiserie, de fleurs artificielles.

Les activités sociales: soirées-forums, ciné-clubs, club musical "internos", soirées de folklore, reprendront dans quelque temps. On peut se procurer un horaire régulier de toutes les activités du Centre en en demandant au local même ou en appelant à CH. 9681 ou HO. 2350.

Les Giants renforcis pour le dernier mille

NEW-YORK. — Les Giants de New-York se sont renforcis pour le "dernier mille". Ils ont par exemple acquis le receveur Joe Garagiola des Cubs de Chicago, pour le prix de repêchage de \$10,000. Ils ont rappelé le lanceur George Spencer de Minneapolis, ainsi que les voltigeurs Bob Lennon et Eric Rodin, du Nashville. Garagiola aidera considérablement les Giants en arrière du marbre.

Tandis que Lennon a été formidable au bâton, avec ses 64 circuits dans la Southern Association, Rodin l'a suivi de près au bâton. Quant à Garagiola, il frappe très bien de la gauche. Les Giants ont besoin d'un receveur qui frappe bien puisque Wes Westrum ne possède qu'une moyenne de .190, et que Ray Katt n'est pas imposant avec son .257.

devenir un fameux receveur. Il fut si habile au champ, si solide au bâton qu'il aida beaucoup à son équipe à remporter son dernier championnat de la ligue Nationale en 1946.

Avec trois receveurs, les Giants ont prévu à toute éventualité et à tout cas d'urgence.



JOE GARAGIOLA... un type amusant.

Garagiola n'a que 28 ans et a maintenu une moyenne de .281 à Chicago. Joe, un des athlètes les plus amusants dans les majeures, pourrait bien être très important pour les Giants et trouver la clôture de droite si rapprochée du marbre des Polo Grounds, fort à son goût.

"Où aurions-nous trouvé un receveur de la trempe de Garagiola pour \$10,000?" demande Durocher.

A 20 ans, Garagiola promettait, avec les Cardinals de St-Louis, de

CHASSE



CARABINES et FUSILS à LOUER

CALIBRES

410-12-20-22-30/30-30/06

Dates de chasse

CANARDS
18 sept. au 21 nov.
PERDRIX
18 sept. au 21 nov.
CHEVREUILS
25 sept. au 24 nov.
ORIGNAUX
1 oct. au 10 oct.

Nous émettons les permis de chasse

Paul Schiltz
CYCLES & SPORTS

3848 ADAM — AM. 0930

Grand spécial!

2 CONVERTIBLES
METEOR-54

seulement

1 — rouge sirène 2 — jaune cavalier

\$2450

plus accessoires



1 CONVERTIBLE
MERCURY-54

seulement

Bleu Lakeland

\$2899 plus accessoires

VOYEZ-LES DES DEMAIN

CHEZ

LALONDE
AUTOMOBILE LTÉE

Vente, Service, Pièces, Mercury, Lincoln, Meteor, Camions Mercury

3897, AVE. BANNANTYNE — TR. 6665

Ouvert tous les soirs jusqu'à 10 heures

"Captain Morgan est en ville"

avec les meilleures recettes au monde pour préparer des breuvages au rhum!



RECUEIL DE RECETTES, GRATUIT

Ecrivez dès aujourd'hui à Captain Morgan Distillers Limited, Dept. X, Case postale 308, Montréal.

GOLD LABEL

RUM

Black Label

Captain Morgan

Préparé au Canada avec un mélange de rhums de choix.

ENTRE-FILETS

(Par Lucien Laverdure)

Même s'il suscite beaucoup d'intérêt, le tournoi de Sherbrooke, disputé en fin de semaine, ne peut, en aucune façon, affecter le classement des trois premiers joueurs du pays. Il n'est pas besoin de recourir aux statistiques pour prédire que Main, Bédard et Macken seront classés dans cet ordre.

Toutefois, ce tournoi peut avoir une grande influence sur le classement des sept autres joueurs dont les noms apparaîtront sur le palmarès national. En effet, Rochon, Giguère, Harit, Godin et Barclay prennent part à ce tournoi, très important pour eux. Il en est de même pour Guy Durocher, le champion junior du Canada. Même si Guy n'a pas de chance d'obtenir, cette année, un classement chez les seniors, il pourrait tout de même brouiller les cartes en disposant de joueurs plus expérimentés, comme la chose est très susceptible de se produire.

BEDARD ACCEPTE LA DEFAITE

"Lorne Main a trop bien joué pour moi", voilà la seule remarque de Robert Bédard, commentant sa défaite de 6-4, 6-3 aux mains de l'as de Vancouver... Robert n'entend toutefois pas abandonner la partie et, comme question de fait, son programme est déjà tout tracé. Voici ce qu'il nous en a dit: "J'ai l'intention d'agir comme arbitre de hockey jusqu'aux Fêtes, et j'irai prendre part aux trois derniers tournois du "Florida Circuit". Après cela, je projette de filer en Europe. A mon retour, j'ai bon espoir de m'être assez amélioré pour causer des surprises dans les rencontres de la coupe Davis et gagner assez de tournois canadiens pour devenir le joueur numéro un du pays. Une ou deux tournées de plus, puis j'ouvrirai, à Sherbrooke, un magasin d'articles de sport". Voilà ce qui s'appelle avoir de la suite dans les idées... Roland Godin, marié depuis à peine 15 jours, a déjà participé à deux tournois à Ottawa et à Sherbrooke. Heureusement que son épouse, Lise Joly, est elle-même une joueuse de tennis et comprend que "le tennis a des raisons que la raison ne connaît pas... Adrien Rousse qui s'était déchiré un ligament en courant après une balle due à la célèbre gauche de J.-J. Desjardins, il y a une semaine, vient de subir une autre mésaventure

semblable. En effet, à peine guéri, il se "redélicamentait", cette fois sur une balle de tennis sur table due à la non moins célèbre droite de sa femme Cécile... Huguette Parent, sa soeur Louise, et Denise Lebrun ont été les Canadiennes à faire meilleure figure dans le tournoi international de tennis sur table, disputé la semaine dernière à Toronto. Toutes trois sont parvenues en quarts-de-finales des simples et Huguette, pour sa part, se rendit même en finale des doubles-mixtes... Sir Norman Brookes et Maurice McLoughlin ont été récemment fêtés à Forest Hills, à l'occasion du 40e anniversaire d'un célèbre match de la coupe Davis disputé sur ces courts. L'Américain McLoughlin avait remporté cette rencontre, défaisant l'Australien par 17-15, 6-3, 6-3. On sait que McLoughlin fut le premier joueur à servir un "cannonball" sur les courts sacrés de Wimbledon; l'indignation de la foule commence à peine à se calmer...



GROS MAQUEREAU — NORMA SWINSON est toute fière de poser avec un maquereau de 48 livres, le plus gros capturé depuis huit ans à Morehead City, Caroline du Nord.



Berger Allemand Champion Minko-V-Steglich propriété de M. Samuel Beck, De Grassi Kennels, Toronto, Ont.

Jugé le meilleur...once pour once!

Pour un chien, existe-t-il un honneur plus grand que d'être proclamé "Le choix des juges"? Ceux qui ont dégusté le whisky canadien Lord Calvert, si moelleux, si doux, sont tous d'accord, qu'once pour once, Lord Calvert est jugé le meilleur.



LORD CALVERT

Canadian Whisky

CALVERT DISTILLERS LIMITED, AMHERSTBURG, ONT.

GRATIS! POUR PAPA

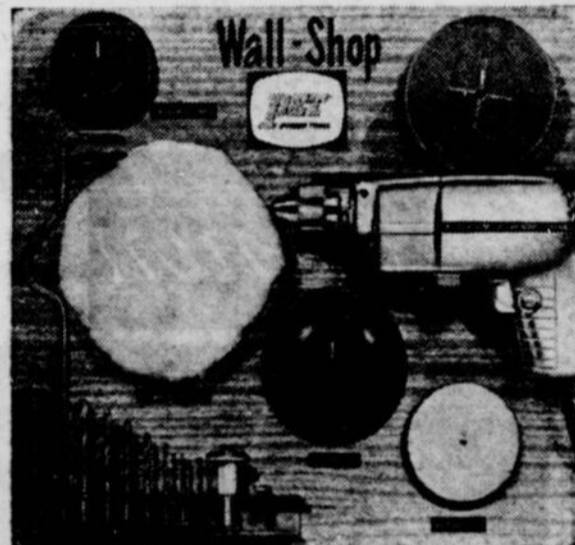
avec l'achat d'une LESSIVEUSE



Garantie de 5 ans



VOUS RECEVREZ GRATUITEMENT CE MAGNIFIQUE ensemble électrique indispensable pour tant de petits travaux "PET" une valeur de \$34.95



FAMEUX APPAREIL ELECTRIQUE "PET" POUR DIFFERENTS USAGES

PERFORE: Perfore métal, bois, plâtre jusqu'à 1/4 de pouce.

TAILLE: grave et travaille facilement métal, verre, bois et plastique.

POLIT: Polit et cire meubles, autos et argenterie.

SABLE: adoucit, enlève la peinture.

Support mural inclus où vous trouverez une place pour chaque outil.

Série épique qui débute entre les Giants et Dodgers

Une série épique de trois joutes débute entre les grands rivaux, les Giants de New-York et les Dodgers de Brooklyn, au terrain Ebbets Field de ces derniers, lundi soir. Comme si cette formidable série, devant peut-être décider du championnat de la ligue Nationale, n'était pas un assez grand spectacle par elle-même, le président Walter O'Malley, des Dodgers, a décidé d'en faire une attraction encore plus sensationnelle en organisant lundi soir, un concours de coups de circuit entre les meilleurs frappeurs des deux clubs.

C'est ainsi que les droitiers Gil Hodges, Jackie Robinson et Carl Furillo, des Dodgers, en viendront aux prises avec Willie Mays, Monte Irvin et Bobby Hofman, tandis que les gauchers Duke Snider, Sandy Amoros et George Shuba rivaliseront avec Hank Thompson, Dusty Rhodes et Bill Taylor.

Joute de soccer

La première joute de la section est des séries de la coupe Arnold au soccer aura lieu à Montréal, samedi après-midi, à 3 h., au stade Faillon. Le Hakoah, de Montréal, en viendra alors aux prises avec le Ukrainian S.C. Tridents. Au cours de leur première partie de la saison, le Hakoah défait le Ukrainian par 2 à 1.

BILODEAU

FURNITURE ENRG.

Ouvert jusqu'à 10 h. p.m. tous les soirs sur appointment
1840 EST, RUE BEAUBIEN — GR. 6029



La lessiveuse No 1 au Canada

Modèle Hercules

(tel qu'illustré)

Toutes vos voisines vous envieront cette lessiveuse la plus belle qui soit. Le lavage du linge peut devenir un passe-temps! Il l'est vraiment lorsqu'on emploie cette merveilleuse lessiveuse Inglis. Vous aurez l'agréable surprise de le constater quand vous aurez acheté la lessiveuse Hercules à essoreuse ultra-robuste Lovell avec égouttoirs chromés, cuve de porcelaine, orifice de vidage au centre et pompe automatique.

LESSIVEUSE INGLIS "Hercules" \$224.50

ENSEMBLE ELECTRIQUE "Pet" 34.95

Total \$259.45

ALLOCATION D'ECHANGE POUR VOTRE VIEILLE LESSIVEUSE \$110.00

VOUS PAYEZ SEULEMENT

\$ 149.45

Termes faciles si désiré



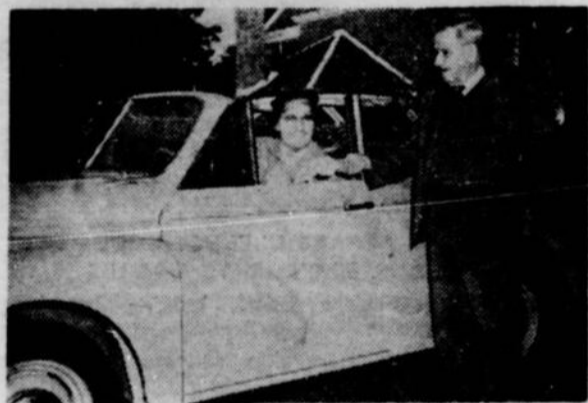
RENCONTRE ROYALE — YVONNE NYE, de London, en Ontario, vient d'être couronnée reine d'un concours de baseball, organisé par les Leafs de Toronto. Quatre membres des Leafs, "rois" de la ligue Internationale, VIC LOMBARDI, BILLY DEMARS, RAY SHORE et LEW MORTON lui servent de gardes d'honneur lors de son couronnement au terrain du club de la ville reine.

LIGUE de HOCKEY du QUEBEC

Les anciens abonnés pourront renouveler leurs souscriptions à compter de lundi le 20 septembre jusqu'à jeudi le 30 inclusivement. Les nouveaux abonnés seront acceptés du 1er au 6 octobre. Les guichets pour les souscriptions sont ouverts de 10 hres A.M. à 6 hres P.M.

FORUM

Bonin
FRÈRE LEE



On voit sur cette photo Monsieur Théo. Bonin, président-fondateur de la Maison Bonin & Frère, remettant les clefs de la voiture Morris, à l'heureuse gagnante, Madame L. Bourdon, 106, rue St-Laurent, Beauharnois, Qué. (numéro gagnant: H. 10677). Cet événement commémorait le 50ième anniversaire de la maison.

A TOUS NOS CLIENTS

Je désire féliciter l'heureuse gagnante Madame L. Bourdon et en même temps je veux profiter de l'occasion pour remercier tous nos clients qui ont apporté par leur patronage le succès de 50 années en affaires.

Respectueusement,
THEO. BONIN,
Président-fondateur

Bonin
FRÈRE LEE

901 EST, RUE STE-CATHERINE — HA. 6878

SPORT à la CARTE

(avec Charles Mayer)

Etes-vous intéressé à savoir ce que MARILYN BELL a mangé dans les 21 heures qu'elle a passé à l'eau dans la traversée du lac Ontario à la nage? Un pot de pablum, cette nourriture pour les bébés, ainsi que de six à huit coupes en papier de sirop de maïs. Un autre détail, on a aussi calculé que la Bell avait fait quelque 75,000 brassées dans sa traversée, cela à une moyenne de 64 à 68 à la minute.

La raison pour laquelle LUKE SEWELL n'a pas encore signé son contrat pour l'an prochain avec les champions Maple Leafs de Toronto est qu'il a de bonnes chances de retourner dans les majeures, l'an prochain. Si tel n'est pas le cas, le propriétaire Jack Cooke ainsi que les amateurs seront heureux de revoir Sewell au timon des Leafs.

Félicitations sincères à M. Frank Hanley, vice-président du comité exécutif et député à la législature, pour la belle fête organisée en l'hôtel Mont-Royal, mercredi. On voulait honorer les athlètes de la région métropolitaine qui avaient pris part aux jeux de l'Empire, spécialement ceux qui avaient gagné des médailles d'or. Ces derniers étaient au nombre de 5 sur un total de 9 dans tout le Canada. Chacun s'est vu décerner une belle bague aux armes de la ville en souvenir. M. Hanley a expliqué que les autorités municipales avaient décidé en ce sens, à la suggestion du maire Houde qui, malheureusement, n'a pu être présent. Mais, nous allions oublier ceux qui ont obtenu des médailles d'or. Ce sont les escrimeurs Carl Schoende, Roland Asselin et Leslie Krasa, tous de la Palestre, ainsi que le leveur de poids Gerald Gratton et le boxeur Mickey Bergin.

LUCIEN FAUCHER, un vrai sportsman qui ne comptait que des amis et ils étaient légion, vient de mourir. Grand partisan du Canadien et ami de plusieurs joueurs, M. Faucher ne manquait jamais une partie locale du Canadien et il allait souvent voir le club à l'étranger. Souvent, il lui arrivait de récompenser des joueurs pour des exploits sur la glace. On se souviendra longtemps de lui. Nos sincères condoléances à la famille éprouvée.

BILLY LOES n'est plus le même homme depuis la mi-saison. Le 4 juillet, il n'avait que deux victoires à son crédit contre quatre échecs. Depuis, cependant, il a accompli des merveilles, remportant 11 victoires et ne connaissant la défaite qu'une fois. Bill a la réputation de ne pas suivre de trop près les règlements de discipline. Il est probable qu'il a dû changer pour ainsi s'améliorer.

Un second deuil est survenu dans le camp du Canadien lorsque M. ADRIEN MACBETH est décédé. Il était le père de Mme Emile Bouchard. M. MacBeth était un grand admirateur du Canadien. La dépouille mortelle est exposée aux salons Jos Pitre, à Longueuil, et les funérailles ont lieu, lundi matin, en l'église St-Antoine. Nos condoléances à M. et à Mme Bouchard et à la famille.

Les joueurs du Canadien étaient tous présents, jeudi matin, aux funérailles de Mme Moore, la mère de Dickie, à qui nous offrons nos sincères condoléances. Mais, ils ont dû se lever tôt. En effet, il y avait pratique quand même, à l'Auditorium de Verdun où Moore se rendait, vendredi matin, pour commencer son entraînement.

HECTOR RODRIGUEZ, un ancien du Montréal, maintenant avec le Toronto, joue au baseball, l'année durant. Croyez-le ou non, Rodriguez a joué au baseball les derniers 11 hivers et 9 étés.

EDGAR LAPRADE jouera encore dans la ligue Nationale. Il s'est rapporté, en tout cas, au camp des Rangers, à Kamloops, C.-B. Fait à noter à ce sujet, il a fallu prier et prier le vétéran de l'ouest pour le faire revenir au jeu, l'hiver dernier, tandis qu'à Montréal on a dû persuader Elmer Lach que sa carrière dans la ligue majeure, du moins, était terminée.

Nos félicitations et nos souhaits pour une autre période semblable au vétéran Basil O'Meara qui en est au quart de siècle dans la rédaction sportive du "Star". Quant à nous, pour ceux que la chose peut intéresser, nous venons de terminer notre 21e année à la rédaction sportive du journal que vous lisez.

Le croiriez-vous, on a attaché la langue de la pouliche BUNUCHA dans la course pour les stakes Elizabeth, à Woodbine, l'autre jour. Dans la course précédente, Bunucha avait avalé sa langue! De toutes façons, Bunucha n'a pas gagné.

Il y avait une très bonne foule, mercredi, lors de la séance du promoteur Eddie Quinn au centre sportif de St-Vincent-de-Paul. C'est de là que Quinn a annoncé son imposant programme, un véritable gala, pour mercredi au retour au Forum. Argentina Rocca reviendra à Montréal pour tenter d'enlever le titre au champion Pat O'Connor. L'ancien champion Wladek Kowalski est en demi-finale avec Sandor Koyac tandis qu'il y aura aussi match par équipe avec Robert et Managoff contre Eakins et Atkins.

Vous croyez que les FEMMES ne prennent pas vraiment à coeur les mauvais coups de leurs maris athlètes? Et bien! l'autre jour, Vic Wertz, du Cleveland, commit deux erreurs dans une partie importante contre les Yanks. Le soir, Mme Wertz était au théâtre. Au second acte, elle dut quitter parce qu'elle pensait trop aux bourdes de son époux, dans l'après-midi.

BILL TURCOTTE, ingénieur à la radio depuis des années, annonceur au Forum, statisticien et journaliste à ses heures, vient de se lancer dans le service et la vente de la télévision avec bureau, coin Mont-Royal et DeLaroché.

CARL FURILLO est un des deux Dodgers qui ne s'occupent pas de porter une casquette protectrice en allant au bâton. Pourtant, ce fameux joueur a été atteint à la tête par une balle six fois dans sa carrière.

Samedi matin en l'église St-Marc a eu lieu le mariage de FRANK SEREMBA, fils de madame Jeanne Seremba, avec mademoiselle Yolande Mondou, fille de M. et Mme R. Mondou et nièce d'Armand Mondou. Une réception a suivi au club Canadien. Puis l'heureux couple est parti pour un voyage en Californie.

Nouvelle Administration

LEÇONS DE SNOOKER GRATUITES

chaque LUNDI et MERCREDI soir par
Le champion provincial de snooker, Léo Levitt

au "CENTRE DE SNOOKER"

Le plus grand billard du nord de la rue St-Hubert
17 TABLES

6760 St-Hubert — Pour réservation appelez TA. 0072

NIK KEBEDGY
(autrefois de la Palestre Nationale)
inaugure des cours du soir de
CULTURE PHYSIQUE
en groupes
également: cours privés et
physiothérapie
Pour être en forme, allez chez
KEBEDGY
1248 de la Montagne,
(angle Ste-Catherine) UN. 6-8246

Lisez "PHOTO-JOURNAL"



"EXPORT"

LA MEILLEURE
CIGARETTE AU CANADA

DEVENEZ FORTS



LEO-PAUL THERRIEN a grandi de 7 pouces, a pris 35 livres avec les méthodes Ben Weider.



Si vous êtes trop maigre ou trop gros, si vous êtes faible, si vous avez honte de votre physique, voici pour vous une chance inespérée de remédier à tous ces embarras. Voici pour vous des muscles solides et parfaits.

GRATIS!

Une photo grandeur 8" x 10" de l'homme et de la femme les mieux développés au monde, une copie de "Santé et Force" et de "Lutte et Boxe", les meilleures revues sportives au monde, ainsi que plusieurs circulaires et catalogues vous expliquant comment vous pouvez GRANDIR, gagner du poids, avoir une meilleure santé et un corps parfait VOUS SERONT ENVOYÉS SUR DEMANDE.

BEN WEIDER, Dépl. F.H.

4466 Coloniale, Montréal

Envoyez .25 sous pour couvrir les frais d'envoi

"Le Bonheur Sexuel"

Le livret le plus complet jamais écrit sur l'éducation sexuelle. Révélateur, il présente des connaissances essentielles et vitales qui assurent le bonheur dans la vie matrimoniale. Ce volume est très complet et couvre tous les sujets en rapport avec l'éducation sexuelle. Ecrit pour hommes et femmes au-dessus de 19 ans. Ce livre se vend \$2.00. Commandez aujourd'hui même.

Olson rencontrera-t-il Moore? Avec plaisir! (pour \$150,000)

SAN FRANCISCO. — En 1937, Sidney Flaherty était maguignon à l'abattoir de San Francisco. En peu de temps, sans aucune expérience au préalable, il est devenu un excellent gérant de boxeurs, dont le meilleur est sans contredit "Bobo" Olson, le champion des poids moyens. Après que ce dernier eut défendu avec succès sa couronne contre Kid Gavilan, à Chicago, on demanda à Flaherty quels seraient ses projets concernant l'athlète hawaïen qu'il avait rencontré pour la première fois à l'âge de 13 ans à Honolulu.

"Nous ferons beaucoup d'argent", répliqua Flaherty. Joey Giardello aurait été un aspirant très convenable pour Olson, mais il perdit quelques matches et Flaherty n'hésita pas alors à organiser un match entre "Bobo" et "Rocky" Castellani, à San Francisco, lorsqu'on lui offrit \$125,000 pour un tel engagement.



"Bobo" Olson

"Je savais que Castellani était un bon coureur et qu'il aimait s'accrocher, mais j'étais assuré que Olson pouvait le vaincre," déclare Flaherty. "Nous touchâmes alors \$3,000 de plus que lors du duel

contre Gavilan. Nous n'aurions pu en récolter autant en affrontant Giardello."

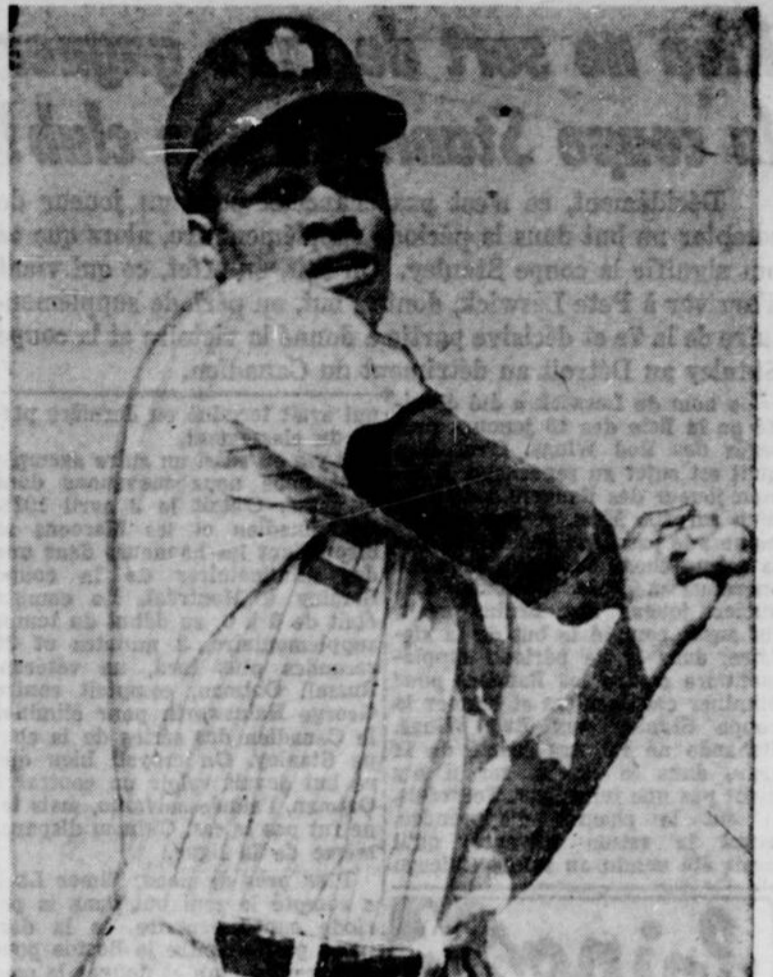
Quel sera le prochain adversaire de "Bobo"? Flaherty, maintenant fermier à San Martin, en Californie, répond toujours: "Nous pensons d'abord à gagner plus d'argent!" Il ajoute qu'il atteindra son but en organisant une bataille entre Olson et Archie Moore, le monarque des mi-lourds, à San Francisco.

Flaherty demandera \$150,000 pour un tel combat. Il dit que, s'il a pu obtenir \$125,000 contre Castellani, son "homme" en mérite bien \$150,000 pour s'attaquer à un boxeur aussi lourd, aussi scientifique et aussi dur cogneur que Moore. Pour ce montant, Flaherty croit que Olson pourra se révéler aussi rude, aussi résistant que Moore.

Olson espère étourdir Moore par sa rapidité. Moore devrait accepter le match, car il a besoin d'argent lui aussi. Il s'agit probablement de la dernière bataille pour Moore comme mi-lourd, car il a de plus en plus de difficulté à faire le poids de 175 livres. Quant à Olson, un tel match lui plairait, car il peut peser facilement 167 livres ou plus.

Ce qu'on dit dans le monde du hockey

Le jeune maire de Shawinigan Falls, Gaston Hardy, a fait d'énormes efforts pour permettre à cette ville d'être représentée dans la ligue professionnelle du Québec... Il est rumeur dans la ville de l'électricité que Théo Racette prenne sa retraite... Gerry Plamondon et René Pépin joueront à North Bay, sous les ordres de Léo Lamoureux... Ce club, qui bataillera pour la coupe Allan, sera la filiale des Braves de Valleyfield... Yvan Chasles se demande s'il retournera à North Bay, cet hiver... Vilda Filiatrault, C.A. vient d'être nommé trésorier des Braves, remplaçant Tom Smith, qui occupait cette position depuis 1948... Les Braves feront un dernier effort pour boucler leur budget après avoir annoncé leur retraite, le printemps dernier... L'ouverture du pont Mgr Langlois et le parachèvement du boulevard leur ont fait changer d'idée... Arthur Vinet aurait pu vendre sa franchise à un



FRUCTUEUSE SAISON — ELSTON HOWARD, rude cogneur des Leafs de Toronto, a remarquablement bien fait à sa première saison dans la ligue Internationale. Ce receveur noir de 24 ans, a été nommé le joueur le plus utile à son club dans le circuit Shaughnessy, pour avoir fortement aidé les Leafs à remporter le championnat de la ligue. Colosse de 195 livres, qui a frappé pour .333, cette saison, Howard graduera dans les majeures, l'an prochain.

syndicat des Trois-Rivières ou de Shawinigan, mais sachant que le hockey est un excellent médium de publicité pour Valleyfield, il a gardé son club... Albert "Battle-ship" Leduc, l'ex-joueur du Canadien, est actuellement absent de Bellerive. Il rend visite à sa fille Jacqueline, qui habite la Nouvelle-Orléans, avec son époux, le doc-

teur Roger Lapointe et leur fillette de trois ans, Marie... Les joutes de hockey du dimanche du Québec seront télévisées... L'entraînement du club Chicoutimi commencera le 1er octobre... Une moyenne de 2,500 personnes par joute permettrait aux Braves de Valleyfield de rejoindre les deux bouts, financièrement, cet hiver...

Burgess frappe mieux quand il est blessé!

NEW-YORK. — On ne sait pas pourquoi, mais le receveur Forest "Smoky" Burgess, des Phillies de Philadelphie, est un athlète qu'on ne remarque pas beaucoup. Si vous parlez des meilleurs frappeurs de la ligue Nationale, vous songerez immédiatement aux Snider, Mays, Musial, Kluszewski, et autres. Pourtant la moyenne de Burgess est demeurée toute la saison aux environs de .360 et de .380. Il n'aura cependant la chance d'être couronné le meilleur frappeur de son circuit, n'ayant pas assez de présences au bâton à son crédit.

Burgess épargne ses coups sûrs dans toutes les directions du terrain lorsque plusieurs blessures ne viennent pas interrompre son beau travail. Il ne craint pas du tout les lanceurs des Dodgers, contre qui il a conservé la brillante moyenne de .407.

Cet athlète de 27 ans de la Caroline du Nord est un type très loquace. Il vous dira qu'il a frappé pour des moyennes de .296 et .292 avec les Phillies en 1952 et 1953. Il a été très malchanceux cette sai-

son, subissant un mal d'estomac. Puis, ce fut son père qui tomba malade, lui causant toutes sortes d'inquiétudes. Sa fillette se blessa ensuite à la tête dans une chute. Pour comble de malheur Burgess se blessa lui-même à la cheville et à un doigt.

"Smoky" espère que la guigne cessera de s'acharner à lui. Cependant, si on examine sa moyenne au bâton, il semble que Burgess rend les meilleurs services à son équipe quand il est blessé.



"SMOKY" BURGESS possède une des meilleures moyennes au bâton chez les frappeurs de la ligue Nationale.

Motorola



CONSOLE
ECRAN 21"
ALUMINISE

Modèle '55 illustré

- Image plus grande
- Filtre en verre teinté
- Lampe aluminisée
- Image et haut-parleur inclinés
- Nouveau châssis "Power-drive"

SEULEMENT

\$329.95

GRATIS

- ANTENNE
- INSTALLATION
- LIVRAISON

Choix de modèles
Motorola '55
à partir de \$219.95

Léger dépôt
Termes faciles

ANUEBLEMENT **Legault** ENRG.

Dépositaire autorisé MOTOROLA

9341 Lajeunesse
VE. 2359 - 4096

1818 Bélanger
TA. 1717 - CR. 8394

Rien ne sert de faire gagner Pourquoi Richard la coupe Stanley à son club! porte le numéro 9

Décidément, ce n'est pas chanceux pour un joueur de compter un but dans la période supplémentaire, alors que ce but signifie la coupe Stanley. On sait, en effet, ce qui vient d'arriver à Pete Leswick, dont le but, en période supplémentaire de la 7e et décisive partie a donné la victoire et la coupe Stanley au Détroit au détriment du Canadien.

Le nom de Leswick a été éliminé de la liste des 18 joueurs protégés des Red Wings. C'est dire qu'il est sujet au repêchage. L'ancien joueur des Rangers a dû être bien surpris. Mais, si l'on retourne vers le passé, on constatera que la même chose ou à peu près est survenue à Pete Babando. Cet ancien joueur des Bruins avait, lui aussi, compté le but de la victoire, dans la 2e période supplémentaire contre les Rangers pour éliminer ces derniers et donner la coupe Stanley aux Red Wings. Babando ne fut pas écarté de la liste, dans le temps, car il n'y avait pas une telle liste. Toutefois, il eût le chagrin d'apprendre, avant la saison suivante, qu'il avait été vendu au faible Chicago

qui avait terminé en dernière place du classement.

Il y a eu aussi un autre exemple dont nous nous souvenons dans le passé. C'était le 3 avril 1928. Le Canadien et les Maroons se disputaient les honneurs dans une des éliminatoires de la coupe Stanley à Montréal. Le compte était de 0 à 0, au début du temps supplémentaire, 8 minutes et 20 secondes plus tard, un vétéran, Russell Oatman, comptait contre George Hainsworth pour éliminer le Canadien des séries de la coupe Stanley. On croyait bien que ce but devait valoir un contrat à Oatman, l'année suivante, mais tel ne fut pas le cas. Oatman disparut même de la ligue.

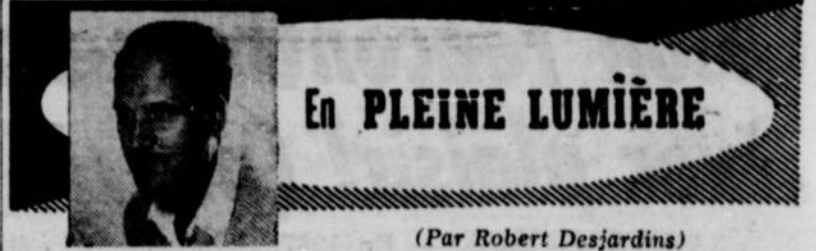
Plus près de nous, Elmer Lach a compté le seul but dans la période supplémentaire de la dernière partie contre le Boston pour éliminer ce club et donner la coupe Stanley au Canadien. C'était le 16 avril 1953. Toutefois, Lach n'eut pas à subir le sort des Oatman et Babando du passé et celui de Leswick, cette année. Elmer obtint un autre contrat avantageux mais, cette année, il n'est plus sur la liste des protégés. C'est vrai que son cas n'est pas identique à celui des autres en ce sens que Lach en est à la fin de sa carrière dans le circuit majeur et qu'il n'était plus logiquement question de lui dans les plans du Canadien, cette année.

Peu de gens, en somme, savent que Maurice Richard n'a pas toujours porté le numéro 9 sous les couleurs du Canadien. C'est, en effet, le numéro 15 qui était sur son chandail, à sa première saison avec le club local. Bien moins de gens connaissent la raison qui a porté le fameux Rocket à demander le chiffre 9 à sa 2e saison avec le club. Eh bien! le 27 octobre 1943, quelques jours avant le début de la saison, naissait Huguette Richard qui pesait exactement 9 livres. Or, Maurice a pensé que c'était un nombre qui devait lui porter la chance et il l'a demandé à l'instructeur Dick Irvin. Et c'est ce 9 qu'il a rendu si célèbre que Richard porte encore comme il le fera jusqu'à la fin de sa carrière. Avant Richard, avec le Canadien, un autre joueur s'était illustré pendant des années avec le chiffre 9. C'était Pit Lépine.

Plus de Chevaliers

Les Chevaliers Sportifs viennent d'être incorporés légalement par le gouvernement du Québec. Ils lancent une campagne de recrutement dans toutes la province, pour trouver de nouveaux membres de 18 ans et plus. La cotisation est minime, le club appartient à tous les 600 membres en général. Il est administré par un comité élu par les membres. Toutes sortes de manifestations sportives et sociales sont organisées pour divertir les membres.

Le président Louis L'Heureux, dont le numéro de téléphone est RA. 7-3564, est à la disposition de tout futur membre, voulant obtenir des renseignements sur les Chevaliers.



En PLEINE LUMIÈRE

(Par Robert Desjardins)

Gratton sera fêté comme il le mérite

Les sportsmen canadiens-français ont été pris en défaut le jour où le fameux nageur québécois Lucien Beaumont revint d'une triomphale tournée en Europe pour être fêté par un groupe de sportsmen israéliites à Montréal. Ils n'ont pas été non plus toujours reconnaissants envers les Gérard Côté, les Georges Généreux, et autres athlètes amateurs de ce calibre qui ont si bien su nous représenter à l'étranger.

C'est pourquoi il nous fait plaisir de signaler le bel esprit de trois Montréalais qui se sont donnés la main pour reconnaître les prodigieux exploits athlétiques d'un de nos plus grands hommes forts, Gérald Gratton, de Verdun. Ce dernier détient tous les records du Canada et de l'Empire, comme leveur de poids des moyens et des mi-lourds. Il s'est encore distingué aux récents jeux de l'Empire à Vancouver, en terminant avec une différence de 80 livres sur son plus proche rival.

Son patron du café Hale Hakala, Roland Thibault, n'a pas voulu que de telles prouesses restent sans lendemain. Il s'est allié à deux grands amis de Gérald, Fred Spada et Fernand Payette, pour rendre hommage au puissant Samson montréalais qui sera donc fêté comme il le mérite mercredi soir prochain à 8 h., en la salle du Palais Or. Gratton et son épouse recevront plusieurs cadeaux, ce soir là, mais la récompense qui fera le plus plaisir au héros de la fête, sera sans doute une barre Olympique flambante neuve, provenant directement de Chicago.

Rares sont les athlètes individuels qui possèdent une telle barre pour s'entraîner. Le plus fort levé réussi avec cette barre fut de 416 livres et Norbert Schamensky en fut l'auteur. Gérald croit qu'il pourra atteindre un total de 390 livres avec cette barre après quelques semaines d'entraînement.

Le public, friand de tours de force, est invité à contribuer à l'hommage rendu à Gratton, mercredi. Il y aura un spectacle fourni par les meilleurs artistes des différentes boîtes locales.

Gratton a déjà commencé à être honoré cette semaine ayant reçu une bague avec l'écusson de la ville des mains de Frank Henley, représentant le maire de Montréal. Samedi, c'est le club des Francs Amis, qui le récompensera en lui remettant un superbe trophée-souvenir au café St-Jacques.

Les championnats ont coûté cher à Gérald

L'ex-briqueteur de Verdun, qui est maintenant âgé de 27 ans, a eu la loisirs au cours de sa fructueuse carrière d'haltérophile de visiter la Nouvelle-Zélande, la France, la Belgique, l'Italie, l'Australie et l'Angleterre. Il a récolté de nombreux lauriers, mais la plupart du temps, il dépensait l'argent qu'il avait amassé lui-même pour effectuer de tels voyages. Aux jeux Olympiques de 1948, il dépensa \$450 de sa poche; à ceux de 1952, il versa \$600 de ses goussets. Il calcule avoir dépensé \$4,000 en argent ou temps perdu à l'ouvrage, au cours de ces voyages.

Gérald ne regrette cependant pas ces dépenses. Il affirme que ses titres ne "se mangent pas" mais il ajoute qu'ils lui ont permis d'acquiescer une bonne position, une foule d'amis qui le lui prouvent, mercredi. "Si c'était à refaire, je recommencerais la même vie" soutient-il catégoriquement. N'allez pas croire qu'un homme aussi fort que Gratton n'a qu'à laisser agir la Nature pour créer ses records. Il lui faut au contraire s'entraîner assidûment trois fois par semaine.

Harvey Hill, de Verdun, est un instructeur qui, selon Gérald, est responsable de ses succès actuels. "Je me suis souvent découragés devant le manque d'appui de mes concitoyens" nous avoua-t-il à nos bureaux "mais Hill m'a fortement conseillé de continuer. C'est lui aussi qui a fait inclure pour la première fois une équipe canadienne de leveurs de poids aux jeux Olympiques de 1948. Aujourd'hui, le Canada compte parmi les quatre meilleurs pays du monde chez les haltérophiles.



GERALD GRATTON... sera fêté!

Gratton préférerait gagner un titre aux jeux Olympiques plutôt qu'aux championnats du monde. Pourquoi? Parce qu'aux jeux, tous les pays sont présents, tandis qu'au tournoi mondial, la représentation est bien moindre. Gérald ajoute que la compétition est de plus en plus vive chez les haltérophiles. Les méthodes modernes permettent à tous de s'améliorer et des leveurs de 132 livres souleveront des totaux qu'un poids lourd avait beaucoup de difficulté à atteindre il y a 20 ans.

Le meilleur total réussi à date par Gratton pour les trois levers Olympiques fut de 910 livres. Il exécuta cet exploit à Québec aux championnats provinciaux de 1953. Il s'améliore constamment et son poids plus élevé (181 livres) lui permet de croire qu'il a des chances d'éclipser ses records précédents au championnat de l'Amérique du Nord, au Y.M.C.A. en octobre prochain.

C'est un athlète qui nous fait grandement honneur que nous serons tous heureux d'honorer mercredi. N'attendons pas après les étrangers pour fêter les nôtres qui, comme Gratton, méritent toute notre admiration!

Sainart
chaussettes
CHIC
CONFORT
LONGUE DUREE

75 MILLES AU GALLON

→ Départ éclair → Plus de puissance → Plus de millage

Voilà ce que des recherches entreprises par des INGENIEURS ont apporté comme résultat. Le NOUVEAU "SPARK INTENSIFIÉ" apporte ces 3 grands avantages à un prix vraiment avantageux.

Automobilistes, attention! S'installe sur tout auto, camion ou tracteur

Vous pouvez l'installer vous-même (sans outil) en moins de 5 minutes dans le centre du cap distributeur.

\$4.85

ATTENTION! Garantie complète de remboursement

Instructions complètes fournies gratuitement

La Cie de Mécanique Générale
Dépt. 4, C.P. 98, Station "N", Montréal

☐ Commande au comptant; par chèque ou mandat postal ou
☑ Commande expédiée \$1.00 comptant, balance C.O.D. Frais de poste en plus.

Nom
Adresse Ville

Meilleur...

... la bière a meilleur goût quand elle est servie à une température appropriée... c'est-à-dire, de l'avis des experts, à environ 48°.

Les bières Oland's, "Export Ale" et "Bavarian Lager", ont meilleur goût parce qu'elles sont brassées sous les yeux experts des maîtres-brasseurs de Oland's qui sont parmi les plus célèbres du monde.

OLAND'S

EXPORT ALE • BAVARIAN LAGER

La force, l'endurance des hommes ne durent pas toujours; reculez l'échéance en prenant un bon tonique. Tonifiez-vous avec un produit connu, efficace et de prix abordable.

PILULES MORO

Tonique pour les hommes "toujours fatigués"

65¢ la boîte, 3 pour \$1.80

André Corriveau a frappé deux coups sûrs en dix présences contre Holden

(Par Robert Desjardins)

En plus d'être le meilleur compteur à vie de la ligue de hockey professionnelle du Québec avec 540 points, André "Dédé" Corriveau, le dynamique ailier des Braves de Valleyfield, qui portera encore les couleurs de ce club, cet hiver, est aussi reconnu comme un des meilleurs joueurs de balle molle de la province. Il patrouille en maître le champ intérieur, est excessivement rapide sur les buts et il possède un oeil d'aigle au bâton. Il est un des rares cogneurs à n'avoir aucune difficulté à résoudre les pourtant mystérieuses offrandes du sensationnel lanceur noir, "Ace" Holden.

Ce dernier, comme on le sait, lance la balle avec une telle puissance, une telle maîtrise, qu'il réussit en moyenne 20 retraits au bâton par partie. Il dirige une équipe de balle molle de quatre hommes parcourant la province et évoluant contre des clubs de neuf joueurs avec un tel succès qu'elle n'a été défait que quatre fois en plus de 40 joutes.

André ne s'est pas laissé impressionner par la réputation fabuleuse de Holden. Il possède un secret pour bien réussir à l'offensive contre "Ace". Alors que la plupart des frappeurs s'élancent furieusement dans l'intention de réduire en miettes la balle de feu que Holden va leur lancer à une vitesse fantastique, Corriveau, lui, ne fait que placer son bâton devant la sphère blanche. Employant cette tactique, il a obtenu l'incroyable total de neuf coups sûrs en dix présences au bâton contre Holden, cette saison. De plus, cinq de ces coups ont été des circuits!

André excelle à tous les sports. A l'école St-François-Xavier, de Montréal, qu'il fréquenta après avoir quitté sa ville natale de Grand'Mère, à l'âge tendre de un an et demi, il brillait au hockey, au tennis de table et il levait même des haltères. Il se surmena tellement qu'un été, il dut cesser toute activité, souffrant d'épuisement nerveux.

Etoile du tennis de table, André, élève du fameux J.-J. Desjardins, à l'école supérieure St-Stanislas, à ce sport, a déjà enlevé la victoire à des as tels que Henri Rochon et Maurice DeSerres. Il fut déjà champion junior provincial et il atteignit une semi-finale senior con-

tre son professeur Desjardins. Ce dernier l'emporta en une heure et demie et fit maigrir André de sept livres!

PERE CHAMPION

Le père d'André était un champion de pool. Il se nommait Arthur. De fortune modeste, ce dernier possédait une famille de 13 enfants. Il ne pouvait acheter de bons patins à l'un d'entre eux, car il lui aurait alors fallu en procurer aux douze autres. André dut donc livrer ses premières armes au hockey sur de vieux patins. Il fut tellement habile au jeu qu'il se mérita à son école, des patins, des gants et des pantalons neufs, à chacun des championnats de compteur qu'il s'adjugea.

Comme on le voit, les débuts d'André furent difficiles. L'an dernier, le Canadien ne voulut pas donner plus que \$20,000 aux Braves pour ses services, parce qu'il n'acceptait pas la clause du Valleyfield qui stipulait que le Tricolore

n'avait pas le droit de l'envoyer au Royal en aucun temps. L'opinion de bien des gens, c'est que le Bleu Blanc Rouge voulait obtenir Corriveau afin de grossir l'assistance aux joutes du Royal.

Aujourd'hui, André est heureux à Valleyfield. Il vient de se porter acquéreur des actions détenues par James Kwong, au restaurant chinois de Larry Kwong, de la rue Ste-Cécile, en face de l'hôtel de ville. C'est là que ses amis le retrouvent dans le jour. C'est là que son club d'admirateurs, celui des Chevaliers Sportifs, de Montréal, ira le visiter en groupes, cet hiver. Ces sportsmen seront aussi heureux de serrer la main à Larry Kwong, le scientifique centre des Braves, maintenant associé d'André, en commerce. Larry est actuellement en vacances dans sa ville natale de Calgary, mais il sera de retour à Valleyfield pour les débuts de l'entraînement des Braves, le 27 septembre.



PIERRETTE BOURDAGES pose sur une tablette un fétiche chinois, sous la surveillance de ses "patrons" LARRY KWONG et ANDRE CORRIVEAU.

Auditorium de Verdun

Samedi, 18 septembre, 8 h. 30 p.m.

Exhibition - Hockey

CANADIENS vs ROYALS

N.H.L.

Q.H.L.

Admission : \$1.50 - \$1.00 - \$0.75

Réservations : PONTIAC 6-2328 — Billets en vente

L'omnium de golf de Joliette, les 18 et 19

L'omnium de Joliette sera disputé samedi et dimanche prochains, les 18 et 19 septembre, sur le parcours du club Joliette. Le trophée Fernand Roy sera à l'enjeu. Parmi les professionnels inscrits, il y a Jules Huot, Damien Gauthier, Bill Kerr et Stan Horne. Amateurs et professionnels sont invités.



EMULE DE MARLENE — Une concitoyenne de 16 ans de la fameuse golfeuse Marlene Stewart, brille déjà d'un vif éclat à Look-out Point, en Ontario. C'est BERNICE SMITH, que l'on voit ici, qui vient de remporter le championnat junior d'Ontario avec un total de 80 sur le parcours d'une normale de 73 du Toronto Ladies Club.



La touche du Champion

► Un coup puissant : : : et ses adversaires sont déjà déclassés. C'est un champion indiscuté. Vous allumez une Sportsman, et votre admiration pour l'excellence du jeu se mêle au plaisir que vous éprouvez à fumer la cigarette préférée des sportsmen. Les tabacs de Virginie qui composent la Sportsman sont riches, mûris à point, roulés de papier étanche ALLWEATHER, qui ne colle jamais aux lèvres.

Pour votre satisfaction et votre plus grand plaisir, fumez une Sportsman, et vous verrez pourquoi elle est si populaire auprès de tous les sportsmen—partout. Achetez un paquet de Sportsman aujourd'hui.

Cigarettes de Virginie Sportsman

Roulées de papier étanche ALL-WEATHER



Soyez un vrai sportsman 1. PRÉVENEZ LES FEUX DE FORÊT 2. CONSERVONS NOTRE FAUNE

ET NOS RESSOURCES NATURELLES

D'un BUT à L'AUTRE dans les SPORTS

Au contraire de Shirley May France

Marilyn a tout gagné sans dépenser un sou

On ne finit plus de parler de Marilyn Bell surtout dans les journaux de Toronto. Le "Star" en particulier lui a consacré les deux ou trois premières pages, chaque jour, depuis son exploit extraordinaire de la traversée du lac Ontario à la nage.

On sait aussi ce qui est arrivé depuis. Les cadeaux de toutes sortes ont plu, c'est le cas de la dire, de toutes parts tandis que l'argent ne manquait pas, loin de là. On a même parlé de contrats à Hollywood.

Tout cela est arrivé sans dépense ou presque, tandis qu'il ne fallut que quelques heures. Quelle dif-



Marilyn Bell Shirley M. France

férence avec Shirley May France. Cette dernière, native de Somerset, Mass., avait aussi seize ans lorsque son père qui avait la plus grande confiance en elle se mit dans la tête d'en faire une vedette à tout prix, oui à tout prix. Il commença d'abord par dépenser beaucoup d'argent pour les services de l'entraîneur Harry K. Boudakiran. Il engagea aussi un agent de publicité qui, il faut le dire, fit bien son travail. En effet, presque chaque jour, pendant des semaines, on vit dans les journaux du monde des photos de la jeune France. Un jour, elle réussit la traversée du lac St-Clair sur une distance de 33 milles. Inutile de dire qu'on profita de cet exploit pour multiplier les photos et pour grossir la publicité. C'était il y a cinq ans. Mais, la grande ambition du père de May France était de voir sa fille traverser la Manche pour devenir la première femme en 23 ans à accomplir l'exploit et pour devenir la plus jeune à le réussir et aussi en vue de la gloire et de l'argent, Mlle France partit donc pour l'Europe en compagnie de son

père, de son entraîneur et, évidemment, de son agent de publicité qui redoubla d'efforts. La jeune May, après plusieurs jours d'entraînement, fit sa première tentative dans la Manche. Elle échoua et il en fut de même dans un deuxième essai. On donna comme excuses la malchance, la saison trop avancée, etc. On annonça le retour en Amérique mais avec la nouvelle d'une autre tentative, l'année suivante. Qu'arriva-t-il dans la suite? On ne sait pas si l'entraîneur était découragé ou bien si le père n'avait plus d'argent après avoir dépensé ce que l'on a évalué à \$10,000 au moins. En tout cas, on n'a jamais plus entendu parler de Shirley May France depuis.

Ca ne va pas trop bien dans les ligues de hockey junior

Il n'y a pas que dans l'est du pays où le hockey junior est en difficultés. Dans l'ouest, on apprend que deux clubs au moins ont demandé la suspension de leurs activités pour un an à cause de difficultés financières. Il s'agit des récemment fameux et puissants Wheat Kings de Brandon ainsi que des Buffalos de Calgary, tous deux de la ligue Western.

Dans l'Ontario, la situation n'est pas rose non plus. Happy Emms des Flyers de Barrie a parlé de l'impossibilité de continuer si le club ne trouve pas un commanditaire pour remplacer les appuis qu'accordaient les Leafs de Toronto. Dans la ligue Northern Ontario, quatre clubs ont menacé de se retirer s'ils ne recevaient pas un subside de 15 cents dans leurs parties contre les Wolves de Sudbury et les Greyhounds de Sault Ste-Marie. Pour retourner dans l'ouest, disons que les Maroons de Winnipeg ont songé à ne jouer qu'en parties hors concours, surtout à la suite du fait qu'ils n'ont reçu que \$359 par joute dans leur série de 19 des éliminatoires de la coupe Allan. Ces Maroons font partie de la ligue Senior du Manitoba.

On sait ce qui se passe dans l'est. Dans la ligue Junior, le Forum a cru bon de retirer son club Royal

Malgré tout, le nouveau règlement du repêchage n'a pas été un échec

(Par CHARLES MAYER)

On serait porté à croire que le nouveau règlement du repêchage au hockey a été un échec en ce sens qu'un seul club a profité du grand avantage d'obtenir des bons joueurs que l'on ne pouvait inscrire dans la limite des 18 permis. Pourtant, on avait mis bien du temps à élaborer ce règlement. Au début, certains clubs comme le Canadien et le Toronto se sentaient spécialement affectés étant donné qu'ils étaient exposés à perdre plusieurs joueurs qui leur avaient coûté bien cher, dans certains cas, à cause de leur vaste système de filiales. Finalement, on a accepté le règlement pour le bien-être de la ligue en général, étant donné qu'il n'y avait pas beaucoup d'espoir, dans le temps du moins, pour un club comme le Chicago de se renforcer.

Le fait est qu'on pensait bien que les Hawks, qui n'avaient que 15 joueurs sur leur liste en repêcheraient au moins trois. Mais, ce n'est pas ce qui est arrivé.

"On a semblé comme gelé lorsqu'on en est arrivé à cet important item à l'ordre du jour de l'assemblée de mercredi", a déclaré Frank Selke dans une entrevue. On s'est probablement dit que si l'on déplaçait à quelqu'un en réclamant un joueur qu'on savait assez bon pour l'équipe, il y aurait peut-être oeil pour oeil, dent pour dent, en ce sens que l'équipe en question s'empresserait de faire la même chose.

LE CANADIEN VOULAIT TONY LESWICK

"Le Canadien voulait même repêcher le petit Tony Leswick qui, on s'en souvient, a donné la coupe Stanley au Détroit, au détriment du Canadien, en comptant dans la période supplémentaire, le printemps dernier," a déclaré le gérant général du Forum. "Mais, Jack Adams, le majordome du Détroit voulait aussi nous enlever Lorne Davis. La même situation devait régner dans les autres camps. Le fait est que les Rangers auraient aimé à obtenir un de nos joueurs non protégés. Mais ils se souvenaient que nous leur avions échangé Dick Gamble et que nous leur laissions, même si Hy Buller ne se rapportait pas au club de Montréal. Toujours est-il que rien n'a été fait à la seule exception du repêchage de Johnnie McCormack. Même là, le gérant général Tommy Ivan est venu me parler pour me demander si je n'étais pas trop furieux. Je lui ai répondu que nous regrettions infiniment de perdre un si bon joueur défensif mais que l'on ne pouvait tout de même rien faire".

Puis, Frank Selke a continué: "N'allez pas croire, cependant, qu'il en sera toujours ainsi. Un jour, on commencera par repêcher un joueur ou deux et ce sera le début d'une série qui effectuera peut-être grandement la tenue générale de tous les clubs, sans, cependant, amoindrir leurs forces. C'est pour toutes ces raisons que nous ne pensions pas du tout à rescinder le règlement que nous avons adopté l'hiver dernier et que nous avons ratifié en juin. D'ici là, notre prochain problème surviendra en décembre alors que nous devons diminuer notre liste de 18 joueurs à 16. Mais, quand nous aurons cette rivière à traverser, nous verrons s'il y a un pont ou un autre moyen de ne pas être trop affecté".

LE CHICAGO VEUT ENCORE MACPHERSON

Bud MacPherson n'était pas sujet au repêchage et le Chicago ne pouvait le réclamer. "Cependant", a dit Selke, "les Hawks sont toujours intéressés dans ce joueur de défense. Quand il a été question de son achat, mercredi, j'ai répondu que je ne voulais même pas entamer la conversation à ce sujet. D'abord, nous ne savons pas encore

comment se comporteront Bouchard et St-Laurent. Nous pensons bien que St-Laurent est rétabli et nous croyons que le vétérinaire Bouchard a encore une bonne saison au moins. Mais, nous ne prenons pas de chances". Selke a terminé son entrevue en disant qu'il était grandement peiné de l'intervention chirurgicale au genou que devra subir Eddie Mazur. On n'aura pas les services de Mazur avant quelque quatre semaines après le début de la saison.

Puis Selke nous laisse en disant que Dick Irvin en sait bien plus long que lui quant à son alignement, ses lignes, etc. Nous sommes alors allés voir l'instructeur du Tricolore qui déclare en badinant qu'il ne sait rien du tout. Puis, il a continué: "Vous savez que je suis toujours pessimiste. Je l'étais énormément lorsque nous avons perdu Toe Blake. Je le suis évidemment avec le départ de Lach. Mais Richard est encore là et il saura bien faire sa part sur une ligne. Il saura bien compter encore de nombreux buts avec les coéquipiers que nous allons lui donner. Ken Mosdell nous a bien soulagés la saison dernière en fournilissant un rendement extraordinaire. Il sera encore là et il y aura bien un ailier gauche qui fera l'affaire. La ligne Béliveau-Moore-Geoffrion, qui a été si sensationnelle dans les séries, restera probablement intacte. Jackie Leclair fera fort probablement un excellent centre sur une ligne, peut-être avec l'infatigable Curry ou bien avec Richard. Bert Olmstead sera sur une autre ligne puisque lui aussi est un bon joueur défensif, tout en comptant plus de buts que Curry. Il y a aussi au centre Paul Masnick qui remplacera peut-être McCormack, lors de l'absence d'un homme puni. Un autre joueur de centre sur qui nous comptons est Don Marshall qui paraît bien avec Meger, Litzenberger, Gary Blaine et MacKay.

"Enfin, en passant la défense où on compte beaucoup sur Johnson, MacPherson et peut-être Hollingworth, il y a la garde des buts où il n'y a pas d'inquiétude du tout. Seulement, McNeil et Plante se font une si belle lutte qu'on ne sait qui restera avec le Canadien. Mais, vous savez, il y a encore trois semaines d'entraînement avant le début de la saison, le 7 octobre".

Donne-s'y papa



Si ce bambin a l'air aussi réjoui, c'est qu'il regarde à la télévision une joute de baseball au cours de laquelle son père, Dusty Rhodes, frappeur des Giants, vient de paraître au bâton. Et il espère que son papa va frapper un circuit. Le jeune RONNEY RHODES, qui a 4 ans, oublie qu'il est dans le salon chez lui, se croyant plutôt dans les estrades du terrain de baseball. (U.P.)



devant les étoiles de la semaine

Tout semble indiquer, au moment d'écrire ces lignes, que Casey Stengel a ni plus ni moins été retiré au bâton pour la première fois en six ans et qu'il ne conduira pas son club à un autre championnat. Les Indiens de Cleveland, en effet, sont presque assurés de remporter les honneurs pour faire probablement face aux Giants de New-York dans une série mondiale qui rapportera plus à chaque joueur que jamais dans le passé. Au point de vue mathématique, les Indiens ne sont pas encore champions, encore moins les Giants. Mais, il n'en reste pas moins que les hommes de Cleveland ont su gagner d'autres parties importantes, au cours de la semaine, et il se peut même qu'au moment de lire ces lignes ils soient les champions de la ligue Américaine, après avoir mis fin au règne de cinq années consécutives des Yankees.

Donc, CHAPEAU BAS devant les étoiles de la semaine du 11 au 18 septembre: les INDIENS de Cleveland.

Lequel de l'Écosse

McCallum's Perfection
Scotch Whisky

DISTILLÉ, MÉLANGÉ ET EMBOUTELLÉ EN ÉCOSSE DEPUIS 1807 35-27

Bouteilles de 49 on. et de 26½ on.

Les Felszegi remportent quatre tournois de golf le même jour

Une quadruple célébration avait lieu il y a quelques jours au logis de la famille Felszegi, de Valleyfield. C'est que ce groupe ne se contente pas de remporter un championnat à la fois. "C'est trop peu," se disent monsieur et madame George Felszegi et leurs deux enfants George fils et Mary. "Puisque papa et maman sont champions pourquoi ne ferions-nous pas de même," décident les deux derniers. C'est ainsi que quatre membres d'une même famille ont décroché quatre championnats (au golf) la même journée!

Le papa (George) a défait Percy Reynolds pour le championnat "B" du Valleyfield Country Club. Maman (Rose) a raflé le titre "B" féminin en disposant de madame Simone Reynolds. George, le fiston, a eu raison du prometteur Michel Bell, dans la catégorie junior masculine et Mary, qui est en sa première saison comme golfeuse, a triomphé d'Andrea McPhee, dans la finale junior féminine.

Avouons que pour un exploit peu banal, c'en est tout un. D'autant plus que le parcours de ce club est reconnu comme étant un des plus difficiles de la province. Sa normale de 73 (36-37) n'a même jamais été battue. Celui qui est venu le plus près de réussir ce total fut Fred Hill, l'instructeur du club, qui obtint un 74.

Plusieurs bons joueurs du Québec se sont déjà attaqués à cette normale de ce club aux sentiers étroits, aux nombreux hasards créés par la nature. Même un as tel que Stan Horne, du club Islemere, n'a pu faire mieux qu'un 78 (44-34) à ce parcours de 6835 verges demandant énormément de précision.

Le club compte 275 membres et jamais personne non plus n'a pu enfile la balle d'un seul coup dans la coupe. (Réussir un "hole in one"). L'étonnante jeune joueuse de 14 ans, Mary Felszegi, à son baptême de feu à ce jeu, est celle qui vint le plus près de mériter un trou d'un coup. Elle a raté son coup dans les circonstances peu banales que voici:

TROU D'UN COUP EN DEUX COUPS!

Mary jouait avec papa et maman, ce printemps. Evoluant sur le numéro "3" de 120 verges, elle manqua complètement son premier

coup au terre du départ, son bâton passant dans le vide et ne touchant même pas à la balle. Elle se reprit magistralement au coup suivant, cognant la petite sphère blanche avec une telle perfection qu'elle fila directement dans la coupe. A cause de son malheureux premier coup, Mary ne put devenir la récipiendaire d'un trophée et d'un billet de \$100 offerts par une distillerie de Valleyfield au golfeur ou à la golfeuse exécutant un trou d'un coup.

A part des Felszegi et de l'instructeur Fred Hill, le Valleyfield Country Club possède d'excellents joueurs. Le champion est Ted Kennedy, qui vient de capturer l'omnium de Valleyfield, éclipçant un

peloton où l'on reconnaissait "Tod" Campeau, Glen Harmon, Dollard St-Laurent, Sibbie Munday, "Pit" Morin et autres célébrités.

On s'accorde à dire qu'après Kennedy et Hill (un type parfaitement bilingue) le club abrite de brillants manieurs de bâtons de golf en Jean-Marc Bougie, Percy Clark, le président du club, Ray Plante, Jerry Villeneuve, Lionel Labonté, Lucien Faubert, Alec Donahue et I. White. L'ex-député Delpha Sauvé, membre du club, vient d'y gagner le tournoi des joueurs de 50 ans et plus.

L'instructeur Fred Hill fut à l'emploi du club River Bend du lac St-Jean durant 13 années. Il était auparavant à Beaconsfield, à



Papa et maman GEORGE FELSZEGI et leurs enfants se sont donnés la main pour remporter quatre championnats de golf, le même jour!

Hampstead et à Lanawaki. Il com- de la Grande Isle, samedi, le 19 mença à jouer à 10 ans, il en a septembre, ainsi qu'à l'épreuve maintenant 35 ans. Hill attend un "époux et épouse" du 26 septem- grand nombre d'inscrits au tournoi bre. R. D.

460,000 amateurs pourraient voir la série Indians-Giants

NEW-YORK. — Les Giants de New-York et les Indians de Cleveland ne semblent pas vouloir flancher comme meneurs des ligues Américaine et Nationale. Ils ne cachent pas leur ardent désir d'en venir aux prises dans la prochaine classique de quatre de sept, emblème du championnat mondial de baseball.

Les Indians prétendent que les Giants ne pourraient frapper les balles de leurs sensationnels lanceurs. Quant aux Giants, ils sont d'avis que les Indians sont trop faibles sur la défensive, et que c'est dans ce secteur qu'ils peuvent être vaincus.

La réelle raison de cette admiration mutuelle, cependant, réside dans le signe de piastre (\$\$\$). Si la série se rendait à six parties,

pas moins de 400,000 personnes paieraient pour voir les deux clubs à l'oeuvre. Si la série atteignait la limite de sept parties, le nom-



Larry Doby Willie Mays

bre de spectateurs serait d'environ 460,000.

Les Giants et les Indians se sont déjà rencontrés dans environ 300 joutes hors-concours du printemps depuis 20 ans, et ils ont à peu près divisé les honneurs de ces séries.

La série mondiale a lieu à New-York depuis plusieurs années. Les Yankees ont bien fait un petit voyage à Philadelphie en 1950, mais ils ont facilement défait les Phillies en quatre joutes.

Le public en a assez de cette perpétuelle série entre les Dodgers et les Yankees. Il serait heureux d'applaudir enfin de nouvelles figures, comme Willie Mays et Larry Doby.

Le Stadium municipal de Cleveland peut accommoder 73,500 personnes et le Polo Ground, 52,000. On se rend compte des recettes à toucher d'une série entre les Giants et les Yankees.



K.O. AU BASEBALL — Les coups sûrs sont plus précieux que les K.O. au baseball mais n'empêche que les joueurs des Tigers et des Athletics ont tenu à démontrer leur savoir-faire comme boxeur, au cours d'une récente joute disputée à Philadelphie. La bagarre fut déclenchée à la 9ème manche lorsque Mario Fricano, lanceur des Athletics, attrapa son adversaire Steve Gromek, avec la balle. On voit ici l'arbitre HANK SOAR en train de vouloir séparer BILL RENNA, des Athletics, et STEVE SOUCHOCK, des Tigers.

parce qu'elle est
'CLIMATISÉE'



Beaucoup d'appelés, peu d'élus. On voit, ici, les huit joueurs qui tentent actuellement de se gagner une place dans le camp du Canadien. Deux réussiront mais pas plus. C'est ce que nous a laissé entendre l'instructeur Dick Irvin. On voit, ici, de gauche à droite, les huit recrues qui voudraient bien passer au club majeur: GARY BLAINE, DON MARSHALL, qui a de belles chances, EDDIE LITZENBERGER, JACKIE LÉCLAIR, qui impressionne grandement, GENE CONNOLLY, BOB TURNER, BUCKY HOLLINGWORTH et JEAN-GUY TALBOT.

L'entraînement a débuté dans la bonne humeur

(Texte: Charles Meyer — Photos: Roger Lamoureux)



Un des premiers à pénétrer dans la chambre du Canadien, à l'auditorium de Verdun, en vue de l'entraînement pour la prochaine saison, a été le vétéran EMILE BOUCHARD. Le valeureux capitaine de l'équipe demande en badinant à l'assistant entraîneur GASTON BETTEZ s'il croit qu'il pourra encore porter les couleurs du club. Au centre, le vétéran FLOYD CURRY a fait rire l'entraîneur Hector Dubois en rappelant qu'il s'est rapporté au camp du Canadien pour la première fois, en 1940, alors qu'il n'était âgé que de 15 ans. A droite, DOUG HARVEY semble rêver à la prochaine saison tandis que DOLLARD ST-LAURENT semble vouloir dire qu'il est en bonne condition et qu'il est bien rétabli de son attaque d'herbe à puce, malgré les rapports contraires publiés à son sujet.



JEAN BELIVEAU ne semble pas très heureux du rapport de son poids que vient de lui communiquer l'assistant entraîneur GASTON BETTEZ. Le "Gros Bill" déclare qu'il fera bientôt le poids exigé par Dick Irvin. C'est ce dernier que l'on voit, dans la vignette du centre, en compagnie de l'immortel MAURICE RICHARD. Après avoir tous deux grandement regretté le départ d'Elmer Lach, après celui de Toe Blake, ils pensent à l'avenir en souriant et en se disant que le Canadien aura une autre bonne équipe. A droite, on constate que BERNARD GEOFFRION est un des plus populaires joueurs du Tricolore signant avec plaisir les autographes. C'était devant l'entrée de l'auditorium de Verdun où une foule de jeunes attendaient l'arrivée de leurs étoiles qui ont commencé à s'entraîner lundi matin dernier.